

# چشم انداز سیاست‌گرانو فارسی



دکتر حمید زرین کوب





# چشم انداز شعر نو فارسی

مقدمه بر شعر نو مسائل و چهره های آن

Download from:[aghlibrary.com](http://aghlibrary.com)

نوشته : دکتر حمید زرین گوب

چشم انداز شهر نو فارسی  
دکتر حمید زرین گوب  
النشارات لوس ، اول خیابان دانشگاه تهران ۱۳۵۸

## فهرست مطالب :

صفحه		عنوان
۵		مقدمه مؤلف
		فصل اول :
۷		ظهور تجدد در شعر فارسی
		فصل دوم :
۴۶		تجدد واقعی در شعر فارسی با تولد شعر نو
۴۸		نیای بوشیح پایه گذار شعر جدید
۶۳		نیمای نو آور بمداز افانه
		فصل سوم :
۷۸		شعر نو تغزی
۸۰		خانواری شاهر تقاد
۸۷		توللی بر چمدار شعر نو تغزی
۹۹		گسترش شعر نو تغزی
۱۰۴		دو شنگ ابتهاج (هـ - الف - سایه)
۱۰۶		نادر نادر پور
۱۱۶		فریدون مشیری و محمد زهری
۱۱۹		کسرائی و سپهری
		فصل چهارم :
۱۲۳		شعر نو حماسی و اجتماعی
۱۲۶		منوچهر شیبانی
۱۲۹		اسمعیل شاهروdi (آینده)
۱۳۷		احمد شاملو
۱۶۷		اخوان ثالث (م. امید)
۱۹۵		فروغ فرخزاد
۲۱۴		منوچهر آتشی
۲۱۶		شفیعی کدکنی (م . سرشک)
۲۲۹		اسماعیل خوئی
۲۶۷		طاهره صفارزاده
۲۶۸		نعمت سیرزا زاده (م. آذرم)
۲۷۰		گزیده سابع و مآخذ

## مقدمه

از چند سال پیش که در دانشگاه فردوسی عهده دار تدریس واحد «جریانهای ادبی معاصر ایران» بودم به تهیه یادداشت‌هایی در زمینه شعر و نثر معاصر ایران پرداختم، این یادداشت‌ها بتدریج بصورت مقالاتی درآمد و در همان سالها در مجله دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه فردوسی بچاپ رسید. اما از آنجاکه علاقه دانشجویان را به شعر بیشتر یافتم در صدد برآمدم یادداشت‌هایی مربوط به شعر را بتدریج کامل تر کنم و آن را بصورت کتابی ارائه دهم و اینک کتابی که مطالعه می‌فرمایید حاصل چند سال تدریس و مطالعه در زمینه شعر امروز و نیز بحث‌هایی است که در این باره یادداشت‌جويان داشته‌ام.

کتاب چاپ در واقع بحثی است درباره شعر امروز فارسی خاصه از جهت محتوی و بنیانهای فکری شاعران ایران از مشروطیت تا عصر حاضر. در این کتاب ابتدا

از ظهور تجدد در شعر فارسی و علل و عوامل آن سخن می‌رود و سپس از تجدد واقعی با ظهور نیما یوشیح پایه - گذار شعر نو بحث می‌شود و نیما بعنوان نخستین بنیان- گذار شعر نو فارسی معرفی می‌گردد و نظریات و عقاید او درباره شعر و شیوه جدید مورد بررسی قرار می‌گیرد . پس از آن نشان داده می‌شود که با ظهور نیما و خاصه با تحولی که در شعر او بوجود می‌آید، دو شاخه اصلی از درخت شعر او جدا می‌گردد: یکی شعر نو تفرزلی که ریشه در «افسانه» دارد و دیگر شعر نو حماسی و اجتماعی که از شعر تحول یافته نیما یعنی اشعار نو او مایه می‌گیرد. این دو شاخه در کنار هم به رشد و حرکت خود ادامه می‌دهند. ابتدا شعر نو تفرزلی با ظهور کسانی مانند توللی و نادرپور رونق و رواج می‌یابد اما طولی نمی‌کشد که شعر نو حماسی و اجتماعی بعلل و عوامل مختلف مختلف و با ظهور شاعرانی مانند احمد شاملو و مهدی اخوان ثالث فضای ادبی ایران را در انحصار خود قرار می‌دهد. در هر حال این دو گروه شعر فارسی را به اوج و کمال خود نزدیک می‌کنند و شعر نو نیمائی را در هردو بعد جاودانه می‌سازند.

نویسنده در کتاب حاضر گذشته از جستجو در محتوی و تحول اندیشه و بنیانهای فکری شاعران هر دو گروه از عوامل دیگر شعری مانند وزن و قالب و صورت- های خیال‌انگیز شاعرانه و ارزش و اعتبار آنها در شعر

هریک از شاعران سخن بمبان می‌آورد و خاصه کوشش  
می‌کند شعر را از دیدگاه خود شاعران نیز مورد بررسی  
قرار دهد تا نظرگاه آنان درباره شعرروشن گردد.  
دراینجا نکه‌ای چند درباب کتاب حاضر در خور  
ذکر است. نخست آن که دراین کتاب فقط برخی از  
نمایندگان و صاحبان سبک و یا کسانی که در ایجاد شیوه  
نازه و سبک جدید مؤثر بوده‌اند مورد بحث قرار گرفته  
و از همه شاعران امروز سخن بمبان نیامده است. دیگر  
این که درباره برخی شاعران بعلت اهمیت کار و تنوع آثار  
ونیز حرکت و تحول در شعرشان تفصیل بیشتری بکار رفته  
و درباب بعضی بعلل مختلف به اختصار اکتفا شده است.  
نکته دیگر این که از برخی شاعران بعلت عدم توجه به  
محتوی و نیز شکل ظاهر شعر و بسبب عدم درک و شناخت  
رسالت اجتماعی و خصوصاً فورقتن در امواج انحراف  
ذکری بمبان نیامده است با این همه کتاب حاضر دور –  
نمایی از تحول شعر نو اصیل فارسی را نشان می‌دهد و  
امید است در آینده ادامه بحث نقائص کتاب را بر طرف  
سازد.

تهران

آبان ماه ۱۳۵۲

حمید زربن‌کوب

# فصل اول

## ظهور تجدید در شعر فارسی

اشاره‌ای به مقدمات و علل و عوامل ظهور تجدید در شعر فارسی :

اوایل قرن سیزدهم هجری که مطابق است با آغاز قرن نوزدهم میلادی نقطه آغاز تحولات اجتماعی در ایران بشمار می‌رود . در این قرن سالهاست چهره اروپا تغییر شکل یافته و ممالکی مانند انگلیس، روسیه و فرانسه از نظر نظامی، سیاسی و اقتصادی به قدرت رسیده‌اند. انگلستان، هند را بهزارو در آورده و فرانسه در صدد اعمال نفوذ خود در آسیاست. روسیه به نزدیک‌ترین همسایه خود یعنی ایران چشم طمع دوخته است و تصرف گرجستان را در سال (۱۲۱۹ هـ . ق) اولین قدم در راه نفوذ خود

در ایران می‌داند ، در این زمان ، ناپلئون امپراطور مقتدر فرانسه برای رقابت با انگلیس و نفوذ آن در هند خود را به ایران نزدیک می‌کند. در اوایل ماجرای جنگ بین ایران و روس ، بنابه تقاضای دولت ایران ، ژنرال گاردان باهیانی به تهران می‌آید و قراردادی میان ایران و فرانسه منعقد می‌شود . فرانسه متعهد می‌گردد که از ایران در مقابل روسیه حمایت کند. اما طولی نمی‌کشد که میان فرانسه و روسیه صلح برقرار می‌گردد و فرانسه از انجام دادن تعهدات خود در ایران شانه خالی می‌کند .

در این میان ، انگلیس که همواره در انتظار فرصت برای گسترش نفوذ خود در ایران است در سال (۱۲۲۴ هـ - ق) به ایران نزدیک می‌شود تا به‌ظاهر کاری را که فرانسوی‌ها نخواستند یا نتوانستند انجام دهند ، تعهد کند . اما نزدیکی انگلیس به ایران باعث می‌شود که دولت ایران به‌پشت گرمی انگلیس‌ها جنگ با روسها را ادامه دهد. البته ایران در دو جنگ از روسها شکست می‌خورد و در نتیجه دو قرارداد شوم گلستان (سال ۱۲۲۸ هـ - ق) و ترکمانچای (سال ۱۲۴۳ هـ - ق) بین ایران و روس منعقد می‌گردد و قسمتهای فراوانی از آذربایجان بروسها واگذار می‌شود و بدین ترتیب ایران در مقابل روسها با پرداخت غرامات سنگین بغانو در می‌آید. دولت انگلیس برای ایران هیچ قدم مثبتی برنمی‌دارد . اما در جریان این جنگها ، عباس میرزا و لیمعهد که در امور سیاسی زمان خود بینشی نسبتاً عمیق دارد و تنها مرد دلسوز و آگاه دل قاجاریه است ، بفراست در می‌یابد که دیگر با اسباب و آلات کهنه جنگی و شبوهای قدیمی نمی‌توان در مقابل حریف پر ذور و

تازه نفس مقاومت کرد.

این فکر نیاز دولت ایران به اسباب و ابزار جدید از یک طرف و تمایل دنیای جدید به نفوذ در ایران از سوی دیگر، ایران را بادنیای جدید خاصه با اسباب و ابزار نو آن تاحدی آشنا می کند و به تدریج وسائل این آشنایی فراهم می آید. البته اولین قدمها به کندي برداشته می شود و از روی ناباوری : اعزام محصل به خارج ، تأسیس کارخانه باروت سازی و توب ریزی و ترتیب و تنظیم نظام ، از نخستین اقداماتی است که در ایران با نا آگاهی و از روی شتابزدگی صورت می گیرد، و بدین ترتیب مظاهر تمدن جدید غرب آرام آرام خود را در ایران نشان می دهد . چاپخانه و به دنبال آن روزنامه دایر می گردد . تأسیس مدرسه دارالفنون عده ای از جوانان را با علوم جدید آشنا می سازد . به تدریج زبان و فرهنگ غرب مورد توجه جوانان روشنفکر قرار می گیرد.

جوانان درس خوانده و روشنفکر با اندک آشنایی که با دنیای جدید حاصل کرده اند ، تکانی می خورند. وقتی زندگی دنیای جدید غرب را با آنچه خود دارند می سنجند ، خویش را عقب مانده می بینند و ناچار جویای نوعی زندگی جدید می شوند که تا آن روز از آن بی خبر بوده اند . اما این بیداری و انتباہ که در میان جوانان روشن بین ایران ایجاد شده است، مورد تأیید حاکم وقت قرار نمی گیرد زیرا هنوز دستگاه قاجاریه نتوانسته است در خود تغییری اساسی و بنیادی بوجود آورد . ظلم و تعدی حکام ، و شرارت و فساد و شیوع رشوه در امور مالی ایران بیداد می کند ، فروش منابع ثروت بر اثر نا آگاهی و با فساد دستگاههای حکومتی و فکر مخالفت و یا هر گونه

اصلاح بنیادی و واقعی ادامه دارد. فقر و جهل عامل بزرگ عقب‌ماندگی است. طبقه روشنفکر شیوه حکومت دستگاه قاجاریه را نمی‌تواند تعلم کند، ناچار به مخالفت با آن برمی‌خیزد.

قرن سیزدهم رو به پایان می‌رود و پس از فتحعلیشاه، محمد شاه قاجار (۱۲۵۰ هـ - ق) و پسر ناصرالدین‌شاه (۱۲۶۴ هـ - ق) بر مسند حکومت می‌نشینند. در این مدت، از فتحعلیشاه تا اواخر حکومت ناصرالدین‌شاه البته کسانی مانند عباس‌میرزا، میرزا ابوالقاسم قائم مقام و میرزا تقی‌خان امیرکبیر و امثال آنان با بینش عمیق اجتماعی و آگاهی‌های نسبی، برای پیشرفت ایران و جبران عقب‌ماندگی آن کوشش‌هایی انجام می‌دهند، اما غالباً متأسفانه بعلل مختلف سیاسی و خاصه نفوذ استعمار یا کشته می‌شوند و یا فعالیت‌های آنان متوقف و بی‌ثمر می‌مانند و در عوض وزارت و صدارت و کارهای حساس دولتی به دست افراد بی‌اطلاع و نادان و یا بودجه و معرض می‌افتد. نفوذ خارجی در ایران زیاد می‌شود، هرات و تمام افغانستان از دست ایران خارج می‌گردد. انگلیس و روس نفوذ خود را در ایران گسترش می‌دهند معاہدات و فراردادهای شرم‌آوری از طرف دولت ایران بادول خارجی بسته می‌شود. نهضت‌های مذهبی و فکری چه در ایران و چه در خارج ایران روی می‌دهد. نهضت بایه و شیخ احمد احسائی از یک طرف و نهضت‌های فکری دیگر مانند فکر وحدت اسلامی به موسیله سید جمال‌الدین اسدآبادی از طرف دیگر محیط اجتماعی ایران را تکان می‌دهد. افکار سید جمال‌الدین اسدآبادی چه در ایران و چه در استانبول و مصر و بعضی کشورهای دیگر اسلامی به صورت پایگاه

روشنفکران در می‌آید . و فریاد فکروحدت اسلامی او در مقابل استعمار کشورهای اروپایی همه جا می‌پیچد .

روشنفکران ایرانی که غالباً بر اثر تعدی دستگاه حاکم به خارج از ایران می‌روند با انتشار روزنامه و تألیف و نگارش کتب مختلف در صدد ارشاد و هدایت مردم و مبارزه با دستگاه قاجاریه برمی‌آیند . روزنامه ، حربهٔ محکمی می‌شود در دست روشنفکران : روزنامه‌اختر (۱۲۹۲ هـ - ق) در استانبول ، قانون (۱۳۰۷ هـ - ق) در لندن ، حکمت (۱۳۱۰ هـ - ق) در قاهره و حبلالمتین (۱۳۱۱ هـ - ق) در کلکته هر یک به نوبهٔ خود فریاد آزادی‌خواهی برمی‌آورند و با وجود آن که انتشار آنها از طرف ناصرالدین‌شاه ممنوع می‌شود ، طبیعت فریاد آنها در ایران سخت می‌پیچد و مردم را به هیجان می‌آورد .

روشنفکران ایران در اواخر قرن سیزدهم و اوایل قرن چهاردهم هجری گذشته از انتشار روزنامه به نوشتن کتابهایی در زمینه‌های مختلف می‌بردازند و کسانی مانند : آخوندزاده (خاصهٔ ترجمة آثار او) و طالبوف و زین‌العابدین مرااغه‌ای و نیز میرزا آفاخان کرمانی ، میرزا حبیب اصفهانی ، میرزا ملکم خان ارمنی ، به نوشتن کتابهای مختلف در زمینه‌های گوناگون می‌بردازند . در این کتابها ، مانند روزنامه‌ها با زبانی ساده از مسائل مختلف اجتماعی بحث می‌شود . این عوامل باعث می‌گردد که محیط ایران خردک خردک تغییر کند و برای قبول بعضی تفکرات جدید آماده شود .

روشنفکران با مظاهر کهنه به مبارزه برمی‌خیزند ، و سعی دارند همه جا بالحن پر خاکسترانه روح ترقی‌خواهی و نو جویی را در ابعاد

مختلف گسترش دهند . مبارزه با عوامل کهنه در ایران آغاز می‌شود ، سنتهای کهن خاصه آنها که با روحیات روشنفکران و آزادی‌خواهان سازگار نیست از طرف آنها مورد حمله قرار می‌گیرد . نویسنده‌گان این مظاهر کهنه و پرسیده را به مسخره می‌گیرند . میرزا ملکم خان با لحنی استهزا آمیز به این مظاهر کهنه حمله می‌کند و می‌نویسد : « رفیقم مرا برد میان چند فرقه غریبیه که از طایفه کجع بینان بودند و لیکن هر کدام به یک نوع دیوانگی اختصاص داشتند . بعضی می‌خواستند امراض ابدان را با احکام مستحصله ( علم جفر ) رفع کند ، بعضی ، مدت‌ها خود را معطل می‌ساختند که از افتراق کواکب سرنوشت مردم را معلوم نمایند . جمی معتقد براین بودند که زبان نه برای ادائی مطلب است ، بلکه برای ترتیب سجع و به جهت تضییع وقت اختراع شده است<sup>۱</sup> . »

زین العابدین مراجعته‌ای صاحب کتاب ابراهیم بیک نیز به همین نکته اشاره می‌کند و می‌گوید : در ایران یک نفر ندیدم بدین خیال که عیوب دولت و ملت را به قلم آورد . آن که شعرایند خاک بر سر شان نام حواس و خیال آنها منحصر براین است که یک نفر فرعون صفت نمود روش را تعریف نموده یک رأس بابوی لنگ بگیرند و آنچه حکماً ایند ... چه توصیف کنم غرق در موهمات رکیکه‌اند . آنچه علماء می‌باشند از مسئله تطهیر فراغت حاصل نکرده‌اند . به دکان کتاب‌فروشی می‌روی غیر از همان کتب دویست سیصد ساله پیش هیچ

۱ - بحقی آربین پور ، از صبا نایما ، ص ۳۶۰ جلد اول .

## ظهور تجدد در شعر فارسی ... ۱۳/...

تألیف و تصنیف جدید دیده نمی‌شود و اگر کتاب تازه هم نوشته شده فقط تغییر اسم داده مطبیش همان است که پیشینیان نوشته‌اند . بلکه وزیر و امیر را ندیدم که یک جلد کتاب تشکیلات لشکری و توپخانه و پولیتیک و اصول ملک داری و رعیت پروری و وضع اخذ مالیات و قانون حکمرانی و مساوات را به قلم آورده باشد .<sup>۲</sup>

بدین ترتیب می‌بینیم عوامل کهنه و ارجاعی از طرف روشنفکران مورد حمله قرار می‌گیرد . این عوامل البته از هر دستی هست . اما آنچه در این میان مورد رد و انکار واقع می‌شود ، شعر و ادبیات است . شعر و ادب از نظر روشنفکران در واقع بهترین و عالی‌ترین وسیله برای ابلاغ و الفاء افکار و اندیشه بشمار می‌رود . و از عواملی است که تغییر در آن ضروری می‌نماید . شعر در آن عصر مثل دوره‌های پیشین در خدمت دستگاههای دولتی و برای بیان دروغها و اغراقهای شاعرانه و با نوعی تعجم و تفنن است و شعری است بی‌حال و بی‌رمق و دور از زندگی و جزبرای بیان فرصت طلبی‌ها و لاابالیگریها و تملقات بی‌پایان نسبت به قبله عالم ساخته نمی‌شود . هنوز شاعرانی مانند ق آنی ( متوفی ۱۲۷۰ ه - ق ) سروش اصفهانی ( م - ۱۲۸۵ ه - ق ) فروغی بسطامی ( م - ۱۲۷۴ ه - ق ) و محمود خان ملک الشعراه ( م - ۱۳۱۱ ه - ق ) بهشیوه گذشته به ساختن شعر سرگرم‌مند . و اگر کسانی مانند یغمای جندقی ( م - ۱۲۷۶ ه - ق ) و فتح‌الله‌خان شبیانی ( م - ۱۳۰۸ ه - ق ) وجود دارند که از روال مرسوم خاصه از جهت محتوى تاحدی در گذشته‌اند ، بسیار نادرند .

روشنفکران که همواره به دنبال حربه‌های کناری برای بیان اندیشه‌های تازه‌اند، شعر را باشیوه موجود یکی از عوامل ارتیجاع و کهنگی می‌دانند و با آن به مخالفت بر می‌خیزند. آنها غالباً شعر را بدان صورت که موجود است بی‌ارزش می‌شمارند و زیان‌بخش و مایه عقب‌ماندگی. میرزا آقا خان کرمانی کلام شاعران گذشته را انکار می‌کند و بسیاری از انواع آن را زیان‌بخش می‌داند. وی هرچند در تأثیر خلاقیت کلام فصحاً و بلغاء متقدمین ایران سخن نمی‌گوید اما همواره می‌پرسد که تاکنون از آثار ادب‌ها و شعرای ما چه نوع تأثیر به عرصه ظهور رسیده و «نهالی» که در باغ سخنوری نشانده‌اند چه شعر بخشیده و تخمی که کشته‌اند چگونه نتیجه داده است. آن چه مبالغه و اغراق گفته‌اند، نتیجه آن مرکوز ساختن دروغ در طبایع ساده مردم بوده است. آنچه مدح و مداهنه کرده‌اند نتیجه آن تشویق وزراء و ملوک به انواع رذایل و سفاهت شده است. آنچه عرفان و تصوف سروده‌اند ثمری جز تبلی و کمال حیوانی و تولید گدا و قلندر نداده است، آنچه تفزل گل و بلبل ساخته‌اند نتیجه‌ای جز فساد اخلاق جوانان و سوق ایشان به ساده و باده نبخشیده است. آن چه هزل‌لومطالبه پرداخته‌اند فایده‌ای جز شیوع فتن و فجور و رواج فحشه و منکر نکرده‌اند.<sup>۲</sup> و نیز در جای دیگرمی گوید: «در ایران هر شاعر گدای گرسنه اغراق گوی را که سخشن پیچیده‌تر باشد، ملک‌الشعر ایش لقب داده‌اند و قاآنی سفیه را که جز به‌الفاظ به هیچ نپرداخته او را حکیم قاآنی می‌خوانند غافل از این که این متعلق لوس هرزه داری

شرافت مدح و وقار ستایش را بکلی به باد داده است<sup>۴</sup>. و نیز در یکجا در شعری که خود برای ناصرالدین‌شاه گفته است نسبت به شعر و شاعران معاصر خود ایرادها دارد و شعر شاهراان دربار را انتقاد می‌کند و نمونه شعر واقعی را چنان که خود می‌پنداشته است ارائه می‌دهد :

نیزد به من شعرشان یک پیش یکی سفره چرب گسترش‌های نمی‌گشت شیرین به کام تو زهر که با نگ چنان خامه نشیده‌ای تو سیمرغ را همچو کرکس مگیر که من کوه آهن بسویم بهدم <sup>۵</sup>	من این شاعران را نگیرم به چیز که تاب و توان از سخن برده‌اند گر این چاپلوسان نبودی بهدهر تو کلک سیاسی کجا دیده‌ای مرا از شمار دگر کس مگیر ابا چرب گویان نباشم بهم
---	---

سیزما ملکم خان نیز در باب شعر و شاعری در ایران همین عقیده تند و پر خاشگرانه را ایراد می‌کند و شاعران معاصر خود را مشتبه دروغ‌گوی هرزه‌ذای می‌خواند که جزو قافیه‌بندی و بازی با الفاظ مغلق، کاری نمی‌کنند. بنابراین او «این دیوانه‌ها که در افواه مردم به یاوه سرا یعنی شاعر اشتهر داشتند بنابراین پیروی اعتقاد خود چه در گفتگو و چه در نوشتگات، هر گز طالب معنی نبودند، اغلاق کلام را اعلی درجه فضل قرارداده و یشتر عمر خود را صرف تحصیل الفاظ مغلق‌نمی‌کردند. بل متوجه بودند که چه لفظ مغلق تازه از دهانش بیرون می‌آید» . و

۴- آدمیت، اندیشه‌های میرزا آقا خان کرمانی، ۲۱۵.

۵- تاریخ بیداری ایرانیان، مقدمه، ۱۸۶.

در ادامه گفتارش می‌گوید : « هزار قصیده دیدم که همه بهیک طرح و همه بهیک نهج از بهار ابتدا می‌کردند آنقدر از کوه به هامان و از زمین به آسمان می‌شناختند تا آخر به هزار عمر که ب شخص ممدوح می‌رسیدند. آن وقت از مژگان آن « خداوند زمین و زمان » می‌گفتند تا دماسبش یک نفس قافیه می‌ساختند . پس از اغراقهای بی‌حد و اندازه آخر الامر در تنگنای قافیه گرفتار واز سپهر خضرا مستدعی می‌شدند که تاجهان در زمان نهان باشد ، عمر ممدوح جاودان باشد ... و هر ظالمی را که می‌ستودند حکما از میان عدلش گرگ با میش اخوت می‌ورزید واز سطوت قهرش کهر با دست تطاول به کاه ضعیف دراز نمی‌کرد و در مدح هر ناکس دروغها می‌گفتند و اغراقها می‌بافتند که هیچ دیوانه‌ای بر تکرار آنها جرئت نمی‌کرد ».»

زین العابدین مراغه‌ای از روشنفکران اوایل قرن چهاردهم هجری نیز مانند همفکران خود در باب شعرو شاعری سخن می‌گوید. شاعران عصر خود را لعنت می‌کند که کاری ندارند جز آن که یک نفر فرعون صفت نمرودروش را تعریف کنند و یک رأس یابوی لنگ بگیرند ». به اعتقاد وی این شیوه شعرو شاعری که امثال شمس الشعرا مروش خود را بدان چسبانده‌اند ، دیگر کهنه شده و مقتضیات زمان امروز در امثال این ترهات ، روحی نگذاشته و بهای این سخنان دروغ در هیچ جای دنیا یک دینار نمی‌دهند. زمان آن زمان نیست که مرد دانا بدین سخنان دروغین مزور فریفته شود . شاعری یعنی مداعی کسان نامزاوار ...

امروز دیگر بازار مار زلف و سبیل کاکل کسد است موی میان در میان نیست، کمان ابرو شکسته، چشمان آهواز بیم آن رسته است. بهجای خال لب از زغال معدنی باید سخن گفت، از قامت چون سرو و شمشاد سخن کوتاه کن. از درختان گرد و کاج جنگل مازندران حدیث ران. از دامن سیمین بران دست بکش و بر سینه معادن نقره و آهن بیاویز. بساط عیش را بر جین و دستگاه قالی بافی را پهن کن. امروز صدای سوت راه آهن در کار است نه نوای عنديلیب گلزار ... حکایت شمع و پروانه کهنه شده. از ایجاد کارخانه شمع کافوری سخن ساز کن. صحبت شیرین لبان را به در دندان و اگذار سرودی از چندر آغاز کن که مایه شکر است.<sup>۸</sup>

بدین ترتیب روشنفکران عصر، ادبیات و شعر مرسوم را مانند همه مظاهر کهنه و فرسوده که به عقیده آنها مایه عقب افتادگی است باساخت ترین زبان و بیان می کوبند. با این همه، گاه خود نیز راههای تازه‌ای جلوپایی دیگران ترا مری دهند، و ممی دارند چیزی تازه بهجای آن بگذارند. آخوند زاده شعر را تعریف می کند و آن را عبارت می داند از بیان مطلبی که حسن مضمون و حسن الفاظ باحسن بیان داشته باشد. او شعر را با این دو ضابطه ارزیابی می کند. وی در این باب می نویسد: در ایران نمی دانند پوئزی چگونه باید باشد، هرگونه منظومه لغوي را شعر می خوانند، چنان پندارند که پوئزی عبارت است از نظم کردن چند الفاظ بی معنی در یک وزن معین و قافیه دادن به آخر آنها. در وصف محبو بان «با صفات غیر واقع» یا در وصف

بهار و خزان « با شبیهات غیرطبیعی » از متاخرین دیوان فاآنی « از اینگونه مزخرفات مشحون » است. اما ندانسته‌اند که مضمون شعر باید به مراتب از مضماین متشابت نشیه مؤثر تر باشد و حال آن که پوئی باید شامل شود بر حکایتی و شکایتی در حالت جودت ، موافق واقع و مطابق اوضاع و حالات فرح افزا با حزن‌انگیز مؤثر و دلنشیں چنان که کلام فردوسی<sup>۹</sup> ...

میرزا آفاخان کرمانی وقتی شعر منفی و فردی و اشرافی دوره خود را می‌کوبد نوعی شعر تازه نیز ارائه می‌دهد . به اعتقاد وی شعر باید وسیله تنویر افکار و رفع خرافات و بصیر ساختن خواطر و تنبیه غافلین و تربیت سفها و تأدیب جاهلین و تشویق نفوس به فضائل و ردع و زجر قلوب از ردایل و عبرت و حب وطن و ملت باشد<sup>۱۰</sup> « و نتیجه شعر را عبارت می‌داند از : هیجان قلوب و ترقیق نفوس و تشویق عقول و خواطر مردم ، و نمونه خوب این نوع شعر را شاهنامه فردوسی می‌داند که حس ملیت و جنسیت و شہامت و شجاعت را تا یک درجه در طبایع مردم ایران القاه می‌کند و پاره‌ای جاهای به اصلاح اخلاق نیز می‌کوشد»<sup>۱۱</sup> و در جای دیگر تأکید می‌کند که شعر که همان پوئی است عبارت از ساختن و پرداختن عبارات پرمتنی خوش اسلوب با وضع مطلوب و مؤثر در تشریع حالت ملتی یا در شبیه مثل واقعی<sup>۱۲</sup> و

۹- آدمیت ، اندیشه‌ای میرزا فتحعلی آخر نذرآدۀ ، ۲۴۸

۱۰- تاریخ بیداری ، ۱۷۶

۱۱- همان کتاب ، ص ۱۷۶

۱۲- اندیشه‌های میرزا آفاخان ، ۲۱۴

نیز شعر را عبارت می‌داند از مجسم ساختن حالات مخفیه و مناسبات معنویه اشیاء و رنگ تناسب به آنها دادن به طوری که در نفوس تأثیرات عجیب بخشد . به اعتقاد وی : شاعر نه آنست که حالت اشیاء و حقایق را برخلاف واقع ترسیم نماید و مبالغه‌گویی را چنان از حد بگذراند که معنی زائل گرددولی می‌تواند «هر چیزی را زیاده برآنچه از محاسن و معایب داراست نمایش بدهد و برتصورات و تخیلات خودلبام . صدق بپوشاند و مناسبات مخفیه اشیاء اظهار کند تا بتواند منشاء اثر باشد و در نفس خواننده تهییج و انباع پدید آید»<sup>۱۳</sup> .

این اعتراضات نسبت به شعر و ادبیات غالباً از اوآخر سلطنت ناصرالدینشاه یعنی اوآخر قرن سیزدهم و اوایل قرن چهاردهم هجری قمری شروع می‌شود ، و در واقع مواجه است با زمزمه آزادیخواهی و مشروطه‌طلبی . در این هنگام است که اوضاع سیاسی ایران به تدریج نابسامان می‌شود . نفوذ انگلیس و روس روز به روز افزایش می‌یابد . هرات و تمام افغانستان از ایران جدا می‌شود . دولت ایران به روس و انگلیس امتیازهایی می‌دهد . شبکات و بحر خزر به روس واگذار می‌شود . قرارداد ایران و روس درباره خط مرزی دو دولت در سمت شرقی بحر خزر منعقد می‌گردد ( ۱۲۹۹ هـ - ق ) حکم فرمان آزادی کشتی رانی در رود کارون صادر می‌شود ( ۱۳۰۶ هـ - ق ) امتیاز بانک شاهنشاهی به رویتر تبعه انگلیس داده می‌شود ( ۱۳۰۶ هـ - ق ) امتیاز لاناری ( ۱۳۰۷ هـ - ق ) ، امتیاز تأسیس بانک رهنی استقراضی ، اعطای

انحصار دخانیات (۱۳۰۸ - ق) و بسیاری امتیازهای دیگر که غالباً به نفع دولت‌های خارجی است خشم مردم را بر می‌انگیزد و این عوامل اجتماعی و سیاسی خاصه سیاست‌های خارجی، معیط ایران را برای ایجاد یک نهضت بزرگ از هرجهت آماده می‌سازد.

با کشته شدن ناصرالدین‌شاه در سال (۱۳۱۳ - ق) روی کار آمدن مظفرالدین‌شاه، قدرت آزادی خواهان زیادتر می‌شود. ایراد به حکومت وقت و نشان دادن بسی نظمی، نابسامانی و هرج و مرچ‌های سیاسی و اجتماعی و بی‌قانونی افزایش می‌یابد. شاعران به تدریج یکی یکی به صفت آزادی خواهان می‌پیوندند. ادیب‌الممالک فراهانی که خود شاعری مدیحه‌سر است در سال (۱۳۱۹ - ق) قصیده‌ای می‌گوید و در آن خط مشی شاعران زمان خود را تعیین می‌کند. به اعتقاد او شاعر باید سخن از وطن بگوید و جز با وطن باهیج چیز و هیچ کس دیگر عشق نورزد. این قصیده را می‌توان بعداز شعر میرزا آفخان کرمانی نخستین شعری دانست که از شبوة گذشتگان عدول کرده و به مخالفت باشیوہ گذشتگان برخاسته است:

مسی کنی وصف دلبران طراز	تا کنی ای شاعر سخن پرداز
که من شاعر سخن پرداز	دفتری پر کنی ذ موهومات
مدح مذموم گه کنی از آز	ذم مددوح گه کنی ذ غرض
وز حقیقت سخن کنی و مجاز	می‌زنی لاف گماهی از عرفان
گاه اطتاب و گه دهی ایجاز	از بی وصف یار موهومی
چیست این فکرهای دورود راز	چیست این حرفهای لاطائل
که به میدانش آوری تک و تاز	من نگویی که این چه ژا ل بود

## ظهور تجدد در شعر فارسی ۳۱/...

نخرند از تواش به بیر و پیاز حرف محمود و سرگذشت ایاز کن حدیث نوی ز سرآغاز دیگر از این سخن فانه ماز از وطن بعد از این سخن گو باز با وطن هم قمار عشق بیاز با رقیب خطر شده دماز <sup>۱۱</sup>	این سخن را اگر بری بازار خصه فیس و قصه لیلی کهنه شد این فانهها یکسر بگذر از این فیون داین نیرنگ گر هوای سخن بود به سرت هوس عشق بازی از داری شاهد شوخ و دلفریب وطن
---	---

همین شاعر یک سال بعد مسمطی انتشار می‌دهد و در آن شمه‌ای از مفاسد و آشتفتگی‌های اجتماعی را بیان می‌کند و پس از تأسف بر زوال مجد و عظمت ایران اظهار تأسف می‌کند و می‌گوید :

او را ریاحین را طومار دریدند گراوان شکم خواره به گلزار چریدند تاعاقبت او را سوی بازار کشیدند او خ به فروشند، دریغا، زخریدارا	مرغان باتین را منقار بریدند گاوا ان شکم خواره به گلزار چریدند تاعاقبت او را سوی بازار کشیدند او خ به فروشند، دریغا، زخریدارا
افوس که این مژده را آب گرفته دهقان مصیت زده را خواب گرفته و ذوزش تب پیکرمان تاب گرفته رسخار هنر نگونه مهتاب گرفته ثروت شده بی ما به و صحت شده بیمار	افوس که این مژده را آب گرفته خون دل مارنگ می‌ناب گرفته چشم ان خرد پرده خوناب گرفته چون خانه خدا خفت و عس ماند زرفتن خادم بی خوردن شد و با نو بی رفتن
جاسوس پس پرده بی راز نهفت قاضی همه جا در طلب رشه گرفتن	جاسوس پس پرده بی راز نهفت قاضی همه جا در طلب رشه گرفتن

واعظ به فون گفتن و افانه شنفت  
نه وقت شنفتن ماند نه موقع گفتن  
و آمد سر همایه برون از پس دیوار<sup>۱۵</sup>

در سال (۱۳۲۴ هـ - ق) در ۱۴ جمادی الآخر، مشروطیت ایران رسماً اعلام می‌شود و حکم آن به دست مظفر الدین شاه امضاء می‌گردد، و مجلس که در واقع ثمره تلاش بی‌گیر چند ساله آزادی خواهان است گشاش می‌باید. اما طولی نمی‌کشد که در همان سال در روز ۲۴ ذی‌قعده مظفر الدین شاه فوت می‌کند و پسرش محمد علی میرزا به جای او به پادشاهی می‌نشیند. به سلطنت رسیدن محمد علی شاه، همه مردم خاصه نمایندگان تبریز را نگران می‌کند. وی اتابک امین‌السلطان را که در خارج از ایران به سر برده ایران می‌خواند و به صدارت می‌نشاندو بموسیله او از امضاه قانون اساسی که مجلس یکم آن را تصویب کرده است، سر باز می‌زند. اعتراض آزادی خواهان بلند می‌شود، مردم بنای مخالفت را با امین‌السلطان می‌گذارند. و سرانجام نیز در ۲۱ ربیع سال (۱۳۲۵ هـ - ق) در حالی که وی از مجلس خارج می‌گردد، به دست جوانی تبریزی بمقتل می‌رسد. به تدریج موجی از هیجان، ایران را در خود می‌گیرد. در ایران همه جا سخن از آزادی و مشروطه است. همه جا در بازار، در مسجد، در خیابان، در کوچه، در همه شهرهادر تبریز، در تهران و در هر جای دیگر سخن از شکست و پیروزی است. آزادی خواهان در همه جا فریادشان بلند است. در این میان شاعران

بهصف آزادی خواهان و مشروطه طلبان می پیوندند ، و شعر در خدمت مبارزه درمی آید . محیط اجتماعی و سیاسی ایران شعر را به خدمت خود می گمارد . گویی همه جا شاعر مشتاق شعر کفتن و به هیجان آوردن مردم است . هر واقعه‌ای که رخ می دهد ، هر امری که پیش می آید و مربوط به شکست و پیروزی مردم است به زبان شعر ارائه می شود . شعر گویی به تدریج از لوازم انقلاب می گردد ، و جوابگوی خواسته‌های انقلاب و در اختیار انقلابیون و آزادی خواهان قرار می گیرد . شاعر انقلابی از همه جا - گویی رهبری انقلاب بزرگ‌تر را به عهده گرفته‌اند . اشرف‌الدین حسینی ، دهخدا و بهار هریک از طرفی به سرودن اشعار ملی و وطنی می پردازند . فریاد اشرف‌الدین بلند است که وطن از دست رفت و خون جوانان به باطل به زمین ریخته است :

ای وای وطن وای	گردیده وطن غرقه اندوه و سحن وای
ای وای وطن وای	خیزید و روید از بی تابوت و کفن وای
رنگین طبق ماه	از خون جوانان که شده کشته درابن راه
ای وای وطن وای	خونین شده صحراء تل و دشت و دمن وای
کو جنبش ملت	کو همت و کو غیرت و کو جوش فتوت
ای وای وطن وای	دردا که رسید از دو طرف سبل فتن وای
پامال اجانب <sup>۱۶</sup>	افروم که اسلام شده از همه جانب

شاعر آرزومند آن است که روزی دولت یار ملت شود و دو شادو ش

او حرکت کند . اما گویی در عصر حکومت محمد علیشاه این امید بکلی به یأس تبدیل شده است :

میشه دولت به ملت یار گردد ؟  
نگو ! هر گز نمیشه ، های های  
به اهل مملکت غم خوار گردد ؟  
نگو ! هر گز نمیشه ، های های  
شیه نادر افشار گردد ؟  
نگو ! هر گز نمیشه ، های های  
سیاه قرمز نمیشه ، های های<sup>۱۷</sup>

دهخدا در مکتوبی از قزوین فرباد الامان بر می دارد و از این که  
مشروطه دارد از میان می روی اظهار تأسف می کند :

بوخت از غم مشروطه استخوان دخوا زیاد رفت به یکباره خانمان دخوا خلل فتاده به ارکان پارلمان دخوا وزیده باد خزانی به بوستان دخوا زنده اهل غرض شعله ها به جان دخوا <sup>۱۸</sup>	به عرش می رسد امروز الامان دخوا ددین ولایت قزوین زظلم واستبداد بریده باد زبانم کتون که می شنوم نهاده پای به مجلس سفیر استبداد خدا نکرده اگر پارلمان خالی باید
---	---

پس از قتل امین‌السلطان ، محمد علیشاه رسمآ به مخالفت با  
آزادی خواهان و مشروطه طلبان بر می خیزد و مخالفت خود را علنی

۱۷- نیم شمال ، تصنیف ، ۱۸۲ .

۱۸- دک : تاریخ مطبوعات و ادبیات ایران در دوره مشروطیت  
ادوار دبر اون ، ترجمه محمد عباسی .

می‌سازد و سرانجام در بامداد روز سه‌شنبه ۲۳ جمادی‌الآخر سال (۱۳۲۶) هـ - ق) قزاقهای وی به فرماندهی سرهنگ لیاخف‌روسی، مجلس و مسجد سپه‌الار را محاصره و گلوله بارانمی کند و فردای آن روز بنای دستور محمد علی‌شاه عده‌ای از آزادی‌خواهان کشته یازندانی و تبعید می‌شوند، و محمد علی‌شاه مجلس را منحل می‌کند، و مشروطه را از بین می‌برد. عصر استبداد تجدید می‌شود. عده‌ای از خطبنا، روزنامه‌نویسان و آزادی‌خواهان به قتل می‌رسند و عده‌ای به خارج از ایران فرار می‌کند. افکار عمومی در سراسر ایران بر ضد محمد علی‌شاه برانگیخته می‌شود. در تبریز مجاهدین به سر کردگی ستارخان و باقرخان به دفاع از آزادی‌خواهان قیام می‌کنند. در ایران کشت و کشتار سخت بوجود می‌آید. روس و انگلیس برای استفاده خود آتش بی‌نظمی را دامن می‌زنند اما سرانجام پس از سیزده ماه در ۲۷ جمادی‌الآخر سال (۱۳۲۷) هـ - ق) ملیون و مجاهدین از تبریز و گیلان و بختیاری وارد تهران می‌شوند، و در همان روز مجلس تشکیل می‌گردد و وی را از سلطنت خلع می‌کنند و پسرش احمد میرزا را که بیش از سیزده سال ندارد به نیابت عضد‌الملک به سلطنت می‌نشانند و مشروطه بار دیگر در ایران مستقر می‌شود.

با فرار محمد علی‌شاه و استقرار مجدد مشروطه در ایران استبداد وی از طرف شاعران به مسخره گرفته می‌شود. بهار مرگ استبداد را مژده می‌دهد و در شماره نخست «ایران نو» قطعه‌ای در این باره چاپ می‌کند:

می‌ده که طی شد دوران جانکاه آموده شد ملک، الحلاله  
شد شاه نورا اقبال همراه کوس شهی کوفت بر رغم بدخواه

الحمد لله، الحمد لله  
جان يار غم گشت ، دل غرق خون شد  
و امروز دشمن ، خوار و ذبون شد  
الحمد لله ، الحمد لله<sup>۱۹</sup>

شد صبح طالع ، طی شد شبانگاه  
یک چند ما را ، غم رهمنون شد  
نام وطن را ، رخ نیاگون شد  
زین جنبش سخت زین فتح ناگاه

عارف قزوینی نیز پس از فتح تهران و خلع محمد علیشاه و پیشرفت  
مليون واستحکام بنای مشروطت ایران غزلهای وطنی و ملی می گوید:

بنوش باده که یک ملتی به هوش آمد  
هزار شکر که مشروطه پرده پوش آمد  
بین که خون سیاوش چسان به جوش آمد  
زدیم باده و فرباد نوش نوش آمد  
دهد مژده که لال و کرو خموش آمد<sup>۲۰</sup>  
چودف بر زدو چون چنگ در خروش آمد

پیام دوشم از پیر می فروش آمد  
هزار پرده ز ایران درید استبداد  
ز خاک پا<sup>۱</sup> شهدان راه آزادی  
برای فتح جوانان جنگجو جامی  
کسی که زوبه سفارت بی امیدی رفت  
صدای ناله عارف به گوش هر که رسید

مشروطه در ایران مجدداً برقرار می گردد اما هنوز تشکیلات  
بسیار فراوانی وجود دارد . قوای روس هنوز در ایران است و سعی  
دارد محمد علیشاه را به سلطنت باز گرداند . انگلیس و احدهای هندی  
خود را به نقاط مختلف ایران خاصه جنوب می فرستد و حکم تصرف  
اصفهان و شیراز و بوشهر را صادر می کند . روسها در تبریز و رشت و

۱۹ - رک : دیوان اشعار شادروان محمد تقی بهار « ملکالثراه » جلد  
اول از صفحه ۱۴۷ تا ۱۵۰ .

۲۰ - رک : کلیات دیوان ابوالقاسم عارف ، تهران ۱۳۳۷ و همچنین  
تاریخ مطبوعات ادوارد براون .

مشهد کشت و کشtar راه می اندازند . در تبریز ثقہ الاسلام را به دار می آویزند ، و در قزوین و تبریز از مردم مالیات می گیرند . انگلیسی ها گمرک بوشهر را در تصرف می گیرند و شوستر آمریکایی از ایران اخراج می گردد . ناصرالملک نایب السلطنه به اروپا می رود و احمد شاه در سال ( ۱۳۳۲ ه - ق ) تاج گذاری می کند ، و چند ماه بعد جنگ بین الملل اول سراسر اروپا را در خود می گیرد .

دولت های روس و انگلیس گرفتاری های تازه ای پیدا می کنند حکومت تزاری در روسیه سقوط می کند . از سال ( ۱۳۳۲ ه - ق ) یعنی تاریخ تاج گذاری احمد شاه تا سال ( ۱۳۴۴ ه - ق ) یعنی بر کناری او از سلطنت ، در ایران جریانات سیاسی حادی روی می دهد ، که همه در زندگی مردم تأثیر مستقیم دارد و ناچار در شعر و ادب تأثیر می گذارد . روی هم رفته وقایع اجتماعی و سیاسی که از او اخر سلطنت ناصر الدین شاه تاسقوط احمد شاه و برقراری استقرار وامنیت به وسیله رضا شاه در ایران روی می دهد به شکلی در شعر فارسی منعکس می شود . به همین جهت است که شاعر از گوشة انزوا خارج می شود و خود را در سر نوشت مردم شریک می داند . در واقع شعر نوعی جنبه اجتماعی پیدامی کند ، و مقدمه ای می شود برای تحول آنی که بعداً در شعر فارسی بوجود می آید و منجر می شود به شعر امروز یا شعر نو .

به هر حال شعر فارسی که از او اخر قرن سیزدهم و اوایل قرن چهاردهم هجری مورد حمله عده ای از روشن فکران عصر قرار می گیرد بس از چندی خود به صورت وسیله ای در می آید در دست روشن فکران و در اواسط قرن چهاردهم یعنی نیم قرن بعد به شکل شعری تحول یافته و تا

حدی تازه خودنمایی می کند ، این شعر که نسبت به گذشته روحی تازه دارد از خصائصی برخوردار است که می توان آن را بطور خلاصه نشان داد .

### خصوصیات شعر در دوره انقلاب :

از آنجا که شعر این دوره غالباً خطاب به مردم است<sup>۱</sup> ناچار شاعر برای شمر خود زبانی انتخاب می کند که طبقات مختلف مردم بتوانند آن را درک کنند ، و یا به قول اشرف الدین نبیم شمال چنان باشد که به دل بشیند و قلب ها را تسخیر کند . دیگر گویی شاعر مجال لفاظی و آرایشگری ندارد حتی چندان به مخلق و آفرینش های هنری نمی پردازد . از آنجا که هدف القاء سریع است زبانی ساده و روشن و همه کس فهم را برای بیان خود انتخاب می کند . سنت گرایی لفظی خاصه در شعر های اجتماعی و سیاسی از میان می رود و شاعر تا حد زیادی بعد از الفاظ و تعبیر قابل فهم و عامیانه است .

کلمات ادبیانه در شعر اجتماعی و سیاسی کم می شود . اشرف الدین زبان ساده مردم را برای شعر از هر زبانی اصلی تر می داند ، و هر نوع کلمه عوامانه و غیر شاهرانه را وارد شعر می کند . ده خدا نیز از کسانی است که زبان عوامانه را وارد شعر می سازد و سد بسیار محکم سنت « کلمات ادبیانه » را در شعر فارسی می شکند . از همین روست که برای نخستین بار در ادبیات فارسی بعنوانی از این قبیل بر می خوریم :

### از ده خدا :

خاک به سرم بجهه به هوش آمده      به خواب تنه یک سر دو گوش آمده

گر به میاد بزای را می بسره  
بتر کی این همه خوردی کم  
لای جونم گلم باشی کیش کیش  
گریه نکن فردا بہت نون می دم<sup>۲۱</sup>

گریه نکن لولو میاد می خوره  
اهه ا اهه ا نه چنه ؟ گشنمه  
چخ چخ سگه ؟ نازی پیش پیش  
از گشنگی نه دارم جون می دم

\*\*\*

البته محتوای تازه تعبیر و الفاظ تازه‌ای به همراه می آورد. ورود این الفاظ جدید گاه بطور مستقل و یک پارچه در لحن عامیانه وارد شعر می شود مانند آنچه در شعر دهخدا و نسیم می بینیم و گاه به همراه تعبیر و الفاظ کهنه و قدیمی . در اینجا شاعر سعی می کند در بافت کهنه گاه الفاظ و تعبیر جدید را داخل کند. عارف فزوینی، فرنخی بزدی و حتی گاه بهار و ادیب‌الممالک در این راه گامها نهاده‌اند .

گذشته از زبان شعر که به مناسبت محتوای جدید تغیراتی در آن حاصل می شود . در توصیفات شاعرانه نیز دگر گونگی‌هایی بوجود می آید . یعنی شاعر این عصر غالباً به وصف واقعیات می پردازد و سعی دارد جلوه‌هایی از زندگی و رویدادهای زندگی را جلو چشم خوانده مجسم می‌سازد ، و بدین ترتیب به نوعی واقع‌گرایی شاعرانه با توصیف رئالیستی در شعر معاصر فارسی دست یابد .

این خصوصیت نه تنها در شعر کسانی مانند ابوالقاسم لاهوتی و میرزا ده عشقی به چشم می خورد بلکه غالباً در شعر اشرف الدین نسیم

۲۱- این قطعه تبحث هنوان « روسا و ملت » در روزنامه صور اسرافیل  
شماره ۴۲ مورخ مهرم (۱۳۲۶-ق) چاپ شده است، همچنین رجوع شود  
به اثر صبا تانیما ، جلد دوم ، ص ۹۲ .

شمال و نیز ایرج میرزا دیده می‌شود .

شاعران این دوره از بعضی قالبها مانند مسمط و مستزاد بیشتر استفاده می‌کنند . اکثر اشعاری که اشرف‌الدین می‌گوید در این دو قالب است . شاید انتخاب این دو قالب از آن‌رو باشد که در آن دو بندها تکرار می‌شود و آنها را می‌توان دسته‌جمعی خواند و تکرار کرد ، و نیز در این دو قالب شاید تاحدی یکنواختی کمتری است و در نتیجه هیجان در آن بیشتر می‌گنجد . در این موردحتی « بهار » که غالباً به قالب‌های کهن بیشتر توجه دارد ، شعرهای سیاسی و اجتماعی خود را در قالب مستزاد بهتر می‌گوید .

در این عصریک فرم ادبی به نام تصنیف با آن که قبلاً هم سابقه داشته است به علت کاربرد خاص آن باشکلی تحول یافته مورد توجه برخی شاعران فرامی‌گیرد . این نوع معمولاً برای آن گفته می‌شود که مردم بتوانند آن را دسته‌جمعی بخوانند و با آن که مضمونی خاص بر سر زبانها بیفتند . در میان شاعران این دوره غالباً شعرهای نسیم شمال و عارف قزوینی بدین صورت برسربازانها می‌افتد و شعرهای اجتماعی و سیاسی قالب خاصی پیدا می‌کند ، عارف بنا به قول خودش تصنیف را از حالت مبتذل خود خارج می‌سازد . به عقیده او تصنیف برای تربیت اخلاقی و ایجاد حس وطن‌پرستی و اشاعه زبان و ترویج یک عقیده در هر جامعه تأثیر و اهمیت فراوان دارد ، و عارف قزوینی به خوبی قبل از همه به این راز پی می‌برد . وی از آنجاکه خود موسیقی‌دان و آوازخوان است ، می‌تواند به تصنیف‌های خود شکل مورد نظر را بدهد ، و از آن برای بیان مقاصد ملی خود استفاده کند . گذشته از عارف ، نسیم

## ظهور تجدد در شعر فارسی ... ۳۱

شمال و حتی بهار و دیگران در این نوع شعر آزمایش‌های موفقی انجام داده‌اند.

شعر این دوره از جهت محتوی نیز در خور توجه است. گذشته از فرهنگ عوام و زندگی جاری روزانه و مسائل اجتماعی و سیاسی، شاعران غالباً برای تهییج و تحریک خواننده به شعر، نوعی چاشنی حماسی می‌زنند: نوعی فکر حماسی و ملی. فخر به گذشته و بیان افتخارات گذشته ایران مایه غرور شاعر می‌شود. جلوه این فکر را در اشعار غالب شاعران این عصر می‌توان یافت. نه تنها بهار و ادیب - الممالک که با تاریخ و ماثر ایران مأتو سند بلکه کسانی مانند عشقی و عارف در کلام خود از گذشته تاریخی و افسانه‌ای ایران که مایه افتخار است یاد می‌کنند. غالباً آنچه شعر بهار را چنین پرطنطنه و سنگین و خشن می‌کند، همین روح حماسی است، بهار در اشعارش همه جا پادشاهان و دلاوران ایران را چه تاریخی و چه اساطیری به یاد می‌آورد و گذشته پر افتخار ایران را گوش‌زد می‌نماید. عشقی نیز از کسانی است که نسبت به تاریخ و اساطیر ایران علاقه و اعتقاد دارد. شعر «رستاخیز شهریاران» و بعضی اشعار دیگر اولین علاقه و توجه شاعر را به تاریخ و حماسه ایران نشان می‌دهد.

اما اشاره به این نکته ضروری است که شعر در این دوره از جهت محتوی مسیرهای مختلفی را طی می‌کند. شاعران با وجود تغییر محیط اجتماعی و نوع زندگی و حتی نوجویی‌هایی که بر اثر عوامل مختلف اجتماعی و سیاسی در ایران بیش می‌آید. همه در یک مسیر حرکت نمی‌کنند و ناچار از این لحاظ گروه‌های مختلفی به وجود می‌آید.

عده‌ای از آنجا که در بطن مشروطت رشد کرده‌اند روی به اجتماع و سیاست می‌آورند و خود را مکلف و متعهد می‌دانند که شعر خود را در خدمت مردم و اجتماع و آزادی و مشروطه قرار دهند. این گروه البته خود دو دسته‌اند. عده‌ای به علت تربیت خاص فرهنگی از ادب و فرهنگ ایرانی و اسلامی به خوبی برخوردارند، و شعرشان مرشار است از مایه‌های کهن مانند ادیب‌الممالک فراهانی و ملک‌الشعرای بهار. این گروه با وجود آن که سعی می‌کند شعر اجتماعی و سیاسی بگویند اما هر گز نمی‌توانند سنت‌های ادبی گذشته را از خود دور نگه دارند. ناچار شعرشان همچنان سنگین و پرتکلف باقی می‌ماند و نمی‌تواند در قلب مردم تأثیر عمیق داشته باشد.

دسته دیگر کسانی هستند که ازین فرهنگ غنی نه برخوردارند و نه هر گز بدان تظاهر می‌کنند. این عده شعرشان از زبان مردم و بازبان مردم است ناچار بیشتر مورد استقبال مردم قرار می‌گیرند. مردم شعر آنها را بیشتر می‌خوانند و بیشتر و بهتر می‌فهمند. مانند شعر اشرف‌الدین نسیم شمال، عارف، عشقی، فرخی بزدی، لاهوتی... شعر این گروه همواره بر سر زبان‌هاست، و همه جا با آهنگ در بازار، در مسجد، در خیابان و در محافل مختلف و در هرجا خوانده می‌شود و تأثیر خود را می‌پذیرد این عده را می‌توان شاعران مردم با شاعران ملی خواند.

دسته سوم شاعرانی هستند که درست به روای و شیوه گذشته شعر می‌گویند هم از جهت قالب و هم از لحاظ محتوی و درون مایه. در شعر این عده نهضت‌های اجتماعی و فکری هیچ گونه تأثیری نگذاشته

است. آنان مانند شاعران متقدم به مذاهی بعضی امیران و پادشاهان سرگزمند. غالباً از لحاظ فکری و گاه سنی مربوط به نسل گذشته‌اند. گویی نمی‌توانند چیزی از جریانات فکری عصر جدید را درک کنند. ناچار به روای گذشته به مذاهی می‌پردازند از آن جمله‌اند: شوریده شیرازی، فرصت و عبرت نائینی و دیگران. این عده شعر خود را وقف مدیحه‌سرابی و بیان اغراق‌های شاعرانه می‌کنند و شعرشان به کلی از مسائل اجتماعی به دور است.

چهارمین گروه آنانی هستند که زندگی خود را در انزوا و گوشگیری می‌گذرانند و خود را غرق دنیای عرفان و تصوف می‌کنند نه امیری یا وزیری را می‌ستایند و نه به مسائل اجتماعی و سیاسی گراشی نشان می‌دهند. در رأس این عده می‌توان ادیب پیشاوری و صفاتی اصفهانی و امثال آنان را نام برد. ازین گروه هستند کسانی که توجه بیشتری به مسائل اجتماعی و سیاسی دارند اما در دوره انقلاب عاطل مانده‌اند و عوامل مختلف باعث شده است که نتوانند با شاعران انقلابی همگام شوند، و به انزوا و گوشگیری و تصوف گراش پیدا می‌کنند در میان این گروه می‌توان ادیب پیشاوری را نام برد وی از وطن سخن می‌گوید - با زبانی سخت ادبیانه - اما خیلی کلی و در ابهام و بسیار ادبیانه که گاه مربوط می‌شود بمزاد گاه اویعنی هندوستان و اگر مدیحه‌هایی دارد بسیار ادبیانه است و خارج از حوزه مدیحه‌سرابی ...

### طیعت تجدد در شعر فارسی

بحث در باب تجدد ادبی خاصه شعر فارسی به طور جدی‌تر در

ایران از بعد جنگ بین‌المیل اول درمی‌گیرد. عده‌ای از ادب‌واضای روش‌بین‌احساس‌می کنند که ادبیات و شعر فارسی نیازمند تجدید و اصلاح واقعی وجودی است. در این سال‌ها همه‌جا سخن از تجدید ادبی می‌رود. نظریه‌ها در این باب متفاوت است. هر کس از انقلاب و تجدید ادبی ادراکی خاص دارد. برخی آن را در کنار گذاشتن سنت‌های کهن ادبی می‌دانند و برخی با احتیاط بیشتر می‌خواهند بر روی سنت‌های ادبی گذشته، ادبیاتی تازه بینان نهند. حتی برخی انقلاب ادبی را در به کار بردن اصطلاحات خارجی می‌دانند. در سال (۱۳۳۴ هـ - ق) مطابق ۱۹۱۶ میلادی عده‌ای از جوانان ادیب و خوش ذوق در تهران به همت ملک‌الشعراء بهار انجمنی ادبی تشکیل می‌دهند. در این انجمن ابتدا غزل‌هایی به صورت اقتراح از غزل گویان قدیم ایران طرح می‌شود و اعضاه انجمن آن غزل‌ها را تضمین و اقتضا می‌کنند. این انجمن به تدریج رشد می‌کند و انجمن ادبی دانشکده خوانده می‌شود، و برای خود مرام‌نامه‌ای تنظیم می‌کند. نظام نامه اساسی این انجمن عبارتست از: تجدید نظر در طرز و روش ادبیات ایران بر روی احترام اسلوب لغوی و طرز ادای عبارات اساتید متقدم با مراعات سبک جدید و احتیاجات عمومی حال حاضر «از اعضاه انجمن اشعاری در مطبوعات آن روزها درج می‌شود. در همین سال یکی از اعضاه انجمن غزلی به استقبال از سعدی می‌سراید و در روزنامه «زبان آزاد» انتشار می‌دهد. نشر این غزل باعث می‌شود که نقی رفعت سردبیر روزنامه تجدید تبریز در آن روزنامه مقاله‌ای بنویسد و به دانشکده و اعضای آن سخن بتازد. وی با زبانی طنزآلود پس از نقد غزل خطاب به گوینده غزل می‌نویسد: عزیز بی‌جهت من! کلاه سرخ و یک‌توره‌و گورا در قاموس دانشکده

مجموعی ! طوفانی در ته دوات نوجوانان تهران هنوز برنخاسته است . مقارن همین ایام مقاله‌ای به نام « مکتب سعدی » در روزنامه « زبان آزاد » انتشار می‌باید . نویسنده این مقاله شخصی است به نام علی اصغر طالقانی . در این مقاله که قسمت اول آن در شماره روز جمعه ۲۰ ربیع الاول سال ( ۱۳۳۶ ه - ق ) انتشار می‌باید نویسنده، سعدی را سخت مورد انتقاد قرار می‌دهد و کلیات سعدی را که بت مسجود ملل فارسی زبان شده است پر از ایرادها می‌داند ، و آن را کلیات تنزل بخش لقب می‌نهند . نویسنده منشأ کل بدینهای ملی و اجتماعی ما را عبارت می‌داند از نادرستی اصول تعلیمات ملی و خرابی دستور تربیت اجتماعی که از هشتصد الی نهصد سال قبل مثل موریانه بطون ملیت ما را خورده و آن را تهی کرده است . »

انتشار این مقاله عده زیادی از ادباء و فضلا را به خشم می‌آورد و آنها را به حمایت از سعدی و آثار او بر می‌انگیزد . روزنامه‌های آن زمان محل مبارزه و بحث و جدل در باب ادبیات گذشته و نهضت ادبی جدید می‌شود ، طالقانی در شماره ۲۳ ربیع الاول روزنامه « زبان آزاد » می‌نویسد : یکی از تربیت یافته‌گان پیغام فرستاده است که تاریخ نشر مقاله « مکتب سعدی » را من روز اول انقلاب ادبی ایران حساب می‌کنم و در آن روز فرشته سعی و عمل را دیدم که بالهای زرین خود را در آسمان گستردۀ است . یکی از دانشمندان علوم اجتماعی در آثاره اظهار کرد : اول دفعه است که مطبوعات ایران به وظیفه خود عمل کرده قابلۀ افکار ادبی را از طریق بر تگاه پأس و رخوت به جاده آرزو و

مجاهدت روانه می‌کند.<sup>۲۲</sup>

از تهران ملک‌الشعرای بهار به دفاع از سعدی برمی‌خیزد و در روزنامه «نوبهار» خواب‌هایی به نویسنده مکتب سعدی می‌دهد که بسیار بحث‌انگیز است وی در جواب منتقد سعدی می‌نویسد: ما منکر این نیستیم که میان سخنان سعدی و حافظ و ملای روم پاره‌ای فلسفه‌ها شبیه به عقاید سوفیست‌های یونان صوفی‌ها، و بر همان هند و یا زهاد عرب موجود است ولی باید دید اساس سخنان آنان در چه زمینه است. آری هر گاه اساس نوشتگات آنان ازین باب می‌بود ما را بر نقد سعدی تا این درجه بعثی نبود ولی دیده می‌شود که شایبه‌های سوفیستی با اعتزالی یا تارک دنیا بی‌یک عادت عمومی و درس فطری دو هزار ساله ملت وقت بوده وقد ریشیوں داشته و اکنون هم کم‌وپیش شیوی عدارد که هر گوینده‌ای ضمن کلمات خود قهراً آن شایبه‌ها را تکرار کرده و می‌کند. مگر همین حالا در میان بازاریان، علماء، درباریان و ادباء نیست که می‌گویند: ای بابا، دنیا قدر وارزش ندارد، قیدش را بزن، چه اهمیت دارد، هر چه خداوند بخواهد می‌شود. انشاء الله دست غیبی کار خود را خواهد کرد. هرچه مقدر شده باشد همان خواهد شد... اگر بگویید اینها هم از اثر تعالیم سعدی و ملای رومی است اشتباه کرده‌اید. بلکه سعدی و ملای رومی نیز چون مادستخوش

۲۲- برای اطلاع بیشتر در این زمینه رجوع کنید به مجله جهان نو دوره اول جدید سال ۱۳۴۵، تجدد ادبی و همچنین از صبا نا نیما، جلد اول، از یحسی آرین پور.

این تعالیم بوده و روزگار، ما و آنها را در یک کلاس درس داده است. معذلک دیده می‌شود که سعدی توانسته است سخنان خود را در مادیات و امور معاشره و سیاسیه و اخلاق معاشری و طرز زندگی و مردم داری و نیک فطرتی وعدالت و رعیت پروری و توجه به واقع محصور نموده است. سپس به جوانان می‌تازد و می‌نویسد : جوانانی که از ادبیات و فنون اجتماعی و تاریخی کشور خود بی‌بهره‌اند به آثار و علوم و فنون اروپایی بی‌نبرده و از میان دفاتر سعدی و ملا و حافظ چهار پنج شایه صوفی منشانه و تارک دنیایی جسته و آن را دلیل لزوم افنای دروس عالیه آنان می‌پنداشد . بهمن بگویند که چه تعليمات و قواعد جدیدی از خود به روی کار آورده و به جای این سخنان چه سخنی از خود به یادگار خواهند گذاشت . آیا دفتر سعدی و ملا را بر جای دفتر مقالات سراپا یاوه و رذالت و فحش و غلط و سوء خلق هم عصران محترم را برای تعلیم کلاس‌های ملی ایران می‌خواهند باز کنند؟ آنها بی که به شیخ سعدی ، ملای روم ، خواجه حافظ ، فحش و ناسزا گفته و از روح آنها خجالت نمی‌کشند ، چه هنر و فضیلتی از خود بروزداده و کدام کتاب را در تعالیم تازه‌تر و مفیدتری تألیف یا تصنیف نموده‌اند . و در بیان مقاله می‌گوید که هر اصل و قاعده‌ای که امروز تازه‌تر و مفیدتر به حال معیشت عمومی و اخلاق اجتماعی بوده و متفق علیه تمام علمای علم اجتماع و اخلاق و فلسفه طبیعی بوده باشد ، نشان بدید تamen آن را در کتاب مثنوی و بوستان سعدی و در طی غزلیات حافظ برای شما پیدا کرده وبه شما ارائه بدhem . تابدانید که یا شما از اصل نمی‌دانید چه می‌خواهید و یا اشعار مزبور را نخوانده و اگر خوانده‌اید نفهمیده‌اید.<sup>۲۳</sup>

از تبریز ، تقی رفعت وارد ماجرا می‌شود و در روزنامه تجدد نظریات خود را در باب سعدی و مقالاتی که از مخالف و موافق در باره او نوشته‌اند بیان می‌کند . روزنامه تجدد یک روزنامه هفتگی است که در آذربایجان به‌وسیله یاران خیابانی رهبر حزب دمکرات دایر شده است – وی در آن روزنامه سلسله مقالاتی تحت عنوان « یک عصیان ادبی » انتشار می‌دهد . و بحث در باب سعدی را یک بحث ادبی و اجتماعی و لازم می‌داند . به عقیده وی نویسنده مکتب سعدی حرف جسورانه‌ای زده و یک مسأله جاتی را به موقع مناقشه گذاشته است او این عصیان را لازم می‌داند و می‌گوید : انقلاب سیاسی ایران محتاج به این تکلمه و تتمه بود . به عقیده وی نویسنده مقاله طفیان‌آمیز « زبان‌آزاد » اشاره‌ای به مشروع آن کرده و اکنون جوانان می‌توانند به قلعه استبداد و ارتیاع ادبی تاختن برنند . و باید هم بینند زیرا که باید فرزندان زمان خودمان بشویم صدای توپ و تفنگ محاربات عمومی در اعصاب ما هیجانی را بیدار می‌کند که زبان معتل و موزون و جامد و قدیم سعدی و هم‌عصران تقریبی او نمی‌توانند با سرودهای خودشان آنها را تسکین و یا ترجمه کنند . امروز ما احتیاجی داریم که عصر سعدی نداشت . ما گرفتار لطمات جریان‌های مخالف ملی و سیاسی هستیم که سعدی از تصور آنها هم عاجز بود . ما در خود و محیط خود یک سلسله نقائص جسمانی و معنوی احساس می‌نماییم که سعدی اولین حرف آنها را هم به زبان نیاورده و بالاخره ما در عهدی زندگی می‌کنیم که اطفال سیزده ساله مدارس امروزی در علوم و فنون متعدد بمراتب از سعدی دانانترند . از عهد سعدی تا امروز فلسفه مسافت خارج

از تصوری را پیموده است .

رفعت می گوید: نباید فراموش کرد که اساس دھوی فقط دانستن این است که آیا افکار و تعلیمات شعر و ادب و حکمای قدیم برای امروز بلک ملت معاصر و متجدد کفایت می دهد یانه؟ به عبارت اخیری آیا اشعار و مشنوبیات قدما در ما افکار نو، انبطاعات نو، اطلاعات نو و تجسمات نو، یک کدام چیز نو، تولید می کند یانه؟ و در جواب به بهار در مقاله سعدی کیست؟ بعضی نظریات او را رد می کند و نظریه تازه‌ای ارائه می دهد.<sup>۲۴</sup> او می گوید به طور کلی باید امروز ادبیات نوی به وجود آورد. به اعتقاد او ادبیات کلاسیک به هیچ وجه همه نیازهای مردم قرن بیستم را در ایران برآورده نمی کند، و می گوید وقتی ما بخواهیم حس ملی و قهرمان پرستی خود را به هیجان بیاوریم داستان‌های شاهنامه را می خوانیم و هنگامی که نیاز به حالت فلسفه‌انه یا لذت روحانی و معنوی داشته باشیم گلستان سعدی و بوستان را خواهیم خواند اما هنگامی که بخواهیم احساسات و نیازهای امروزین را ارضاء کنیم چه باید بخوانیم؟ مادر این زمینه متأسفانه چیزی نداریم. شعرای عصر ما با آن که با ما معاصر هستند اما در واقع سعدی‌ها و فردوسی‌های ناکاملند و یا احیاناً از حافظ الهام می گیرند. آنها می‌توانند روح ما را تسخیر کنند آنچنان که سعدی می کند و نه می‌توانند جراحت روح مارا التیام بخشنند و وقتی مامی خواهیم رهبری فکری که مسائل مورد نیاز ما را بیان کند، پیدا کنیم وجود ندارد، و همچنان مسائل بفرنج و پیچیده به جای می‌ماند. به همین دلیل است که شعر ما نیاز فراوانی دارد یه دگر گون شدن و تجدد

واقعی ...

مقارن همین ایام در سال ( ۱۳۳۶ هـ - ق ) مطابق ۱۹۱۸ میلادی در تهران مجله‌ای دایر می‌شود به نام «دانشکده» با مدیریت «م. بهار». مدیر مجله در سر مقاله شماره اول تحت عنوان «مرام ما» نوید می‌دهد که امیدوار است که نمونه‌ای از روح نوین ادبیات قرن بیستم بر بنیان محکم زبان فارسی و حفظ لغات زنده و شیرین و امثال و یادگارهای تاریخی این لسان نمکین به هموطنان ادب دوست خود عرضه دارد، و بدین وسیله نوعی تجدد ادبی را پیشنهاد می‌کند. وی معتقد است که باید در ادبیات ما و حتی لغات و اصطلاحات و طرز ادای مقاصد ما تغییراتی حاصل شود. اما این تغییرات موافق باشد با احتیاجات فعلی هیأت اجتماعیه و مطابق معیطی که ما را تکمیل خواهد نمود و می-نویسد: «یک تجدد آرام آرام و نرم نرمی را اصل مرام خود ساخته و هنوز جارت نمی‌کنیم که این تجدد را تیشه عمارات تاریخی پدران شاعرو نیا کان ادیب خود فرار دهیم. این است که مافعلا آنها را مرمت نموده و در پهلوی آن عمارات، به ریختن بنیان‌های نو آینی تری که با سیر تکامل، دیوارها و چرها یش بالا روند مشغول خواهیم شد<sup>۵۵</sup>.

با انتشار این مرام نامه مجدداً ترقی رفت در روزنامه تجدد یک سلسله مقالات تحت عنوان «مسئله تجدد در ادبیات» انتشار می‌دهد و نظریات بهار را در زمینه نحوه ادراک از مفهوم تجدد مورد انتقاد قرار می‌دهد و خطاب به مدیر مجله دانشکده می‌نویسد: از آن چیزی که شما

«سیر تکامل» می‌نامید و ماشوند گان سیر فی المنام تصویر می‌کنیم ، بلى از آن نقشه بطالت و جبن دست بردارید تجدد به مثابه انقلاب است و انقلاب را نمی‌شود با « قطره شمار » مانند دارو به چشم جماعت ریخت «وجوانان دانشکده را تهییج می‌کند که برخلاف جریان آب شنا کنند و برای فردا بنویسند و خطاب به آنها می‌نویسد : امروز می‌بینید که شخصاً سعدی مانع از موجودیت شماست . تابوت سعدی گاهواره شما را حفظ می‌کند ! عصر هفتم بر عصر چهاردهم مسلط است ولی همان عصر کهن به شما خواهد گفت : هر که آمد عمارت نوساخت و شما در خیال مرمت کردن عمارت دیگران هستید . در صورتی که اگر در واقع هر که می‌آمد عمارت نومی ساخت ، سعدی «منزل به دیگری» نمی‌توانست پرداخت ... در زمان خودتان اقلاً آنقدر استقلال و تجدد به خرج بدھید که سعدی‌ها در زمان خودشان به خرج دادند . در زیر قیود یک ماضی هفتصد ساله پخش نشوابد . اثبات موجودیت نمایید<sup>۲۶</sup> .

بدین نحو مجدداً موضوع لزوم تجدد در ادبیات فارسی پیش کشیده می‌شود . بهار و همکار انش در مجله دانشکده در مورد شعر و ادبیات و شعر خوب و تأثیر محیط در ادبیات و انقلاب ادبی مقالاتی می‌نویسند و بحث‌های تازه‌ای پیش می‌کشند<sup>۲۷</sup> . و تقدیم رفعت نیز در روزنامه‌های «تجدد» و «آزادیستان» در مورد ادبیات و تجدد در شعر نظریه‌های خاصی ابراز می‌دارد ، و شعر و ادبیات را از سه نظر اساسی : شکل ، زبان و اسلوب ،

۲۶ - جهان نو ، شماره ۴ ، ص ۴۶ .

۲۷ - رک : مجله دانشکده ، سال ۱۳۳۶ هـ - ق.

قابل تغییر و دگرگونی می‌داند. او ادبیات گذشته ایران را تشبیه می‌کند بهیک سد سدید محافظه‌کاری ادبی و می‌گوید: مادر صدد هستیم در این زمینه جریانی به وجود آوریم، یعنی در بنیان این سد سدید استمرار و رکود، رخنه‌ای بیندازیم.

از سال (۱۳۳۶ هـ - ق) تا سال ۱۳۳۹ مطابق با ۱۲۹۹ شمسی که نیما «قصه رنگ پریله» اش را می‌نویسد و تقدیم رفعت خود کشی می‌کند، کسانی مانند: جعفر خامنه‌ای، میرزا ده عشقی، و خانم شمس کسماشی در شعر فارسی عملاً تجدیج‌جویی‌هایی به ظهور می‌رسانند و یا بهتر بگوییم شعر فارسی را به نقطه تحول واقعی خود می‌کشانند. جعفر خامنه‌ای اشعاری در شکل چهارپاره شاید برای نخستین بار - می‌سراید که از نظر زبان با اسلوب شاعران قدیم تفاوت دارد. گذشته از قطعه «زمستان» که محمد ضیاء هشترودی آن را به عنوان یک شعر باشیوه تازه در کتاب خود نقل می‌کند<sup>۲۸</sup>. ادوار دبروان نیز در کتاب تاریخ مطبوعات و ادبیات ایران در دوره مشروطیت قطعه کوتاهی تحت عنوان «به وطن» از او می‌آورد و اظهار می‌دارد که این قطعه از حیث شکل شایان توجه است و از لحاظ شیوه شعر از سبک متقدمین منحرف شده است<sup>۲۹</sup>.

میرزا ده عشقی نیز در منظومه «نوروزی نامه» که آن را در سال (۱۳۳۶ هـ - ق) می‌سراید نوجویی‌هایی خاصه در کاربرد قافیه ارائه

۲۸ - محمد ضیاء هشترودی، منتخبات آثار، تهران ۱۳۴۲ هـ - ق

۱۷۳-۱۷۴

۲۹ - تاریخ مطبوعات و ادبیات ایران در دوره مشروطیت، جلد اول،

می دهد. او صراحةً اظهار می دارد که : در این چکامه همانا زیرزن چیریا  
بندهای قافیه آرایی متقدمین از آن گردن نهادم که تا اندازه‌ای بتوان  
میدان سخنرایی را وسیع داشت. از آن جمله «گنه» را با «قدح» و  
«می خواهم» را با «هم» قافیه ساختیم . پوشیده نیست که تصدیق و تمیز  
توازن قوافي بر عهده گوش است و اينك «گنه وقدح» راهر گوشی شک  
ندارم با يكديگر موزون می داند و ازين قبيل است سريچیها از دستور  
چامه سرایی رفتگان، باز در چندین مورد بهجا آوردم و از آن جمله با آن  
که در همه هر دسته چامه از چکامه را بیش از پنج مصراع قرار ندادم .  
درجایی که می باید در این باره بالخصوص مفصل اسخن گفته شود، دسته  
چامه را بایست مصراع آراستم و در مصراع ششمین چکامه به واسطه  
کمیابی قافیه، «روزی» و «آموزی» را از تکرار قوافي بی پرواپی نمودم .  
وی در قطعه‌ای دیگر تحت عنوان «بر گه باد برد» در شکل و قالب،  
تاز گی هایی ارائه می دهد. خودش در این باره می نویسد : این ایات را  
بمشیوه تازه بانظریات و ملاحظاتی که من در انقلاب ادبیات فارسی و  
تشکیلات نوی در آن دارم، هنگام توقف در اسلامبول که اندیشه پریشانی  
دور از وطن در فشار گذاشته بودم سرودم :

به گردن در کنار بوسفور، اندر مرغزاری

رحم افتاد دیروز

چه نیکو مرغزاری، طرف دریا در کناری  
نگاهش دیده افروز

درختان را حریلر سبز برس  
زمین را از زمرد جامه دربر  
به هر سو با گلی ، راز  
نموده مرغی آغاز<sup>۲۱</sup>

عشقی البته ادبیات پارسی را می‌ستاید امامعتقد است همیشه نباید سبک ادبی چندین ساله فرتوت را دنبال کرد و اسلوب سخن‌سرایی سخنوران عنیق را تکرار نمود .

خانم شمس‌کشانی در شماره بیست و یکم شهریور ماه سال ۱۲۹۹  
شمسی مطابق با ۱۳۳۹ قمری در مجله آزادیستان قطعه‌ای شعری وزن و  
قافیه انتشار می‌دهد . این شعر هر چند تقلید گونه‌ای است از شعر اروپایی  
اما به هر حال نمودار تجدد خواهی در شعر فارسی به شمار می‌رود :

گلستان فکرم

خراب و پریشان شد افسوس  
چو گلهای افسرده افکار بکرم  
صفاو طراوت ز کف داده گشتند مایوس<sup>۲۲</sup> ...

پس از خودکشی رفت در سال ۱۲۹۹ شمسی دنباله بحث‌های  
تجدد خواهان ادبی و محافظه‌کاران در مجله آزادیستان از یک طرف و  
مجله کاوه از طرف دیگر ادامه پیدا می‌کند و به تدریج در مجلات دیگر  
راه می‌یابد . و کسانی بانیروهای جوان‌تر و تازه‌تر به میدان می‌آیند . از

۲۱- از صبا تا نیما ، ج ۲ ، ص ۳۷۲ ، کلیات عشقی .

۲۲- رک : از صبا تا نیما ، ج ۲ ، ص ۴۵۸

چهله کسانی که در این تجدد خواهی ادبی قدم به میدان می گذارند گذشته از عشقی که طبیعی عصیان گر و بینشی محدود دارد، نیماست با بینشی نسبتاً عمیق و ادراکی صحیح از شعروهنر.

دو سال بعد از مرگ تقی رفعت یعنی سال ۱۳۰۱ شمسی «افسانه» نیما سروده می شود و انتشار می یابد. انتشار این منظومه شعر فارسی را در جریان واقعی تحول و تجدد می اندازد به طوری که از همان آغاز بسیاری از شاعران به تقلید از آن بر می خیزند و نقادان به تحسین می پردازند. عشقی از کسانی است که از شیوه جدید نیما تقلید می کند و اسلوب «افسانه» را در تابلوهای ایده آل تطبیق می کند.<sup>۳۲</sup>

محمد ضیاء هشترودی که برای نخستین بار در سال (۱۳۴۲ - ۵ - ق) منتخباتی از آثار نویسنده کان و شعرای معاصر ایران می نویسد طرز تغزل جدید نیما را می ستاید و آنرا تنها شکل واقعی جدید در ادبیات فارسی می داند.<sup>۳۳</sup> به اعتقاد او نیما بیش از دیگر شاعران در تجدد ادبی قرن معاصر سهیم است و طرز جدید مخصوصی برای شخصیت خود اتخاذ کرده است.<sup>۳۴</sup> و بدین ترتیب، نوجویی به معنی واقعی در شعر فارسی با ظهور «افسانه نیما» آغاز می شود و می توان گفت از آن تاریخ به بعد شعر فارسی معاصر در مسیر واقعی و هنری خود قرار می گیرد.

۳۲ - محمد ضیاء هشترودی، منتخبات، ص ۱۶۲

۳۳ - رک : منتخبات ، مقدمه .

۳۴ - منتخبات آثار ، ص ۶۰.

## فصل دوم

### تجدد واقعی در شعر فارسی یا تولد شعر نو

زمزمهٔ تجدد خواهی :

زمزمهٔ لزوم تجدد در شعر فارسی البته همان طور که در فصل پیش ذکر شد چند صباخی قبل از مشروطیت در ایران آغاز می‌شود اما در جریان مشروطیت از طرفی روشنفکران و آزادی خواهان و از طرفی دیگر شاعران که خود غالباً به جرگه آزادی خواهان در آمده بودند، این ضرورت را بیشتر احساس می‌کنند از آنجاکه آزادی خواهی و مشکلات و مسائل سیاسی بیش از هر چیز دیگر ذهن‌های تجدد طلبان و آزاداندیشان را به خود مشغول می‌دارد، ناچار شعر در جریان مشروطیت با مسائل سیاسی و اجتماعی

## تجدد واقعی در شعر فارسی یا ... ۴۷

در آمیختگی می‌باید و به تدریج به صورت وسیله‌ای در می‌آید برای ابلاغ والقاء عقاید سیاسی و اجتماعی عصر... و بدین طریق محتوای جدیدی پیدا می‌کند یعنی سیاست و آزادی خواهی. از طرفی چون دریافت - کنندگان شعر غالباً عامه مردم و خاصه جوانان هستند ناچار سادگی و وضوح که خود نوعی تجددد طلبی و نوجویی است، به صورت خصوصیّ مهم شعر فارسی در می‌آید، و بدین ترتیب در شعر فارسی هم از جهت محتوی وهم از لحاظ زبان، تازگی‌هایی پیدا می‌شود. این تازگیها و خصوصیات تازه در شعر کسانی مانند اشرف الدین نسیم شمال، علی-اکبر دهخدا، ابوالقاسم لاهوتی، میرزاوه عشقی و نیز تقدی رفعت و جعفر خامنه‌ای بخصوص نمودار است، و به صورت رگه‌هایی از تجدد پدیدار می‌گردد. لاما البته این تجدد و تازه‌جویی قبل از آن که ریشه‌های هنری داشته باشد مایه‌های سیاسی و اجتماعی دارد: یعنی در واقع در این زمان آنچه جلوه‌هایی از تجدد و نوجویی را نشان می‌دهد، از طریق اندیشه - های سیاسی و اجتماعی به وجود می‌آید و غالباً کسانی که ادعای تجدد در شعر فارسی دارند، یا تحت تأثیر سیاستند و یا روزنامه‌نگاری را با شاعری در آمیخته‌اند، و در حقیقت اگر به بعضی نوجویی‌ها در شعر نائل آمده‌اند یا از طریق طرح مسائل جدید اجتماعی بوده است و یا برای تقلید از بعضی شیوه‌های غیر ایرانی. ازین رو هر چند شاعران دوره انقلاب و پیداری، در شعر فارسی حرکت و جنبشی به وجود می‌آورند اما نمی‌توان آنها را عامل اصلی و اساسی در تجدد واقعی شعر فارسی به حساب آورد. زیرا نه محیط برای در کردن تجدد هنری آمادگی داشته است و نه عامل سیاست بدان روشن‌فکران و شاعران، مجال چنین تفکراتی می‌داده است.

ازین روست که می‌بینیم چندین سال پس از انقلاب مشروطه است که بعثت‌های جدی در باب شعرو شاعری در می‌گرد، و شعر به تدریج ناحدی شانه خود را از زیر بارسلطه سیاست خارج می‌سازد، و در خط واقعی خودش یعنی شعر به عنوان یک پدیده هنری و اجتماعی - نه سیاسی - قرار می‌گیرد.

### نیما یوشیج پایه‌گذار شعر جدید:

کسی که بیش از همه در راه ایجاد تجددواقعی در شعر فارسی تلاش می‌کند و آنرا به عنوان هدف دنبال می‌نماید و به نتیجه‌ای نائل می‌آید، علی اسفندیاری یا نیما یوشیج است.

نیما در سال (۱۳۱۵ هـ - ق) (۱۲۷۴ شمسی) در یوش ما زندران متولد می‌شود. بعدها در مدرسه سن لوثی در تهران زبان فرانسوی را می‌آموزد و به تشویق استادش نظام وفا به خط شاعری می‌افتد<sup>۱</sup>. و نی در ابتدا به روای زمان شعر می‌سراید و با شاعران روزگار خود مانند: حبدر علی کمالی، ملک الشعراه بهار، علی اشتربی و علی اصغر حکمت مجشور است و از محضر آنان برخوردار می‌شود<sup>۲</sup>، شعرهای او لیه یا تمرين‌های شاعری او نوعی تقلید از شبوه کلاسیک فارسی است، و مانند تمام کسانی که در خط شاعری می‌افتد در جوانی با ادبیات بخصوص شعر فارسی آشنا می‌شود. اما ظاهرا آشنا بی اوجنان نیست که مثل خبلی ازادبا و شعرای همعصر خود یکسره مغروق آن شود. شعر فارسی را مانند شاعران

۱- رک: نخستین کنگره نویسنده‌گان ایران، ص ۶۳ ،

۲- از صبا تا نیما، ج ۲ ، ص ۴۶۷ ،

دیگر می خواند اما برداشت دیگری از آن دارد . شعرهای او از همان ابتدا نشان می دهد که گوینده ادیب نیست . تعبیر و اصطلاحات وزبان کلاسیک را ادبیانه به کار نمی گیرد . شعر او خیلی ساده و ابتدایی به نظر می رسد و خواننده تصور می کند شاعر با شعر فارسی یا آشنایی ندارد و یا آشنایی اندکی دارد .

نخستین شعری که از نیما به چاپ می رسد بنابر قول خودش «قصه رنگ پریده»<sup>۳</sup> است.

نیما این منظومه را که در حدود پانصد بیت دارد در سال ۱۲۹۹ شمسی در قالب مشتوی می سراید و یک سال بعد آن را انتشار می دهد، نیما در این منظومه نشان می دهد که در او قدرت تقلید بسیار اندک است و نیروی خلاقیت وابتكار و آفرینش بسیار فراوان.

این منظومه هر چند از آثار دوران ناپاختگی اوست و در آن ناهنجاری‌ها و مسامحات لفظی واییات سمت و مفاهیم تکراری و خاصه روح فردگرایی بهوفور دیده می شود اما وقتی قسمتی از این منظومه را به نام «دلهای خونین» محمد ضیاء هشترودی در کتاب منتخبات آثار خود می آورد خشم و خروش برخی از ادباء و شعراء را بر می انگیزد . نیما بعداً خود درباره این منظومه می گوید: با وجود آن ... در سال ۱۳۴۲ هجری قمری بود که اشعار من صفحات زیاد منتخبات آثار شعرای معاصر را پر کرد ، عجب آن که نخستین منظومة من «قصه رنگ پریده» هم که از آثار بچگی من به شمار می آید ، در جزو مندرجات این کتاب

## ۵۰/ مقدمه‌ای بر شعر نو ...

ودربین نام آن همه ادبای ریش و سبیل دار خوانده می‌شد و به طوری  
قرار گرفته بود که شمراو ادبا را نسبت بهمن و مؤلف کتاب خشنمانک  
می‌ساخت<sup>۴</sup>

نیما در این منظومه دنیا را به شکلی شاعرانه می‌بیند . همه  
چیز را از دریچه چشم خود نگاه می‌کند و همین نکته خود را بحث تازگی  
در آن می‌پراکند و آن را از آنچه شاعران سنتی و رسمی می‌گفته‌اند ،  
جدا می‌سازد .

خوبیشتن دد شود و شر می‌افکنم  
پر نومه ، طلعت مهنا بها  
پرش و حیرانی شب پر مها  
های های آ بشاد باشکوه  
چون که می‌اندیشم اذ احرالثان  
رازها گویند پر ددد و محن  
گویا هر یک مرد مرا ذخیری زند  
که مرا هر لحظه‌ای دارد زیان

هرچه در عالم نظر می‌افکنم  
جنپش درها خروش آبها  
ریزش باران ، سکوت دره‌ها  
ناله جندان و تاریکی کوه  
بانگ مرغان و صدای بالشان  
گوئیا هستد با من در سخن  
گوئیا هر یک مرد مرا ذخیری زند  
من ندانم چیست در عالم نهان

آنچه در این منظومه قابل اهمیت است گذشته از روح شاعرانه  
آن پیوندی است که شاعر با طبیعت دارد . در این منظومه نیما بدون  
تكلف و بی‌آنکه بخواهد کلمات و اصطلاحات و نعیرات استادان  
سخن را تکرار کند احساس واقعی خود را باز گو می‌نماید . مایه‌هایی  
که در این منظومه وجود دارد ابتدا مزمزه خاطرات دوران کودکی  
است و پس عشق ... عشق که گویی شاعر هم صورت ابتدائی آذ را

تجربه کرده وهم پایان آن را چشیده است . و بعد گلایه و شکایت از مردمی که اورا نمی‌شناسند و به واقع در کش نمی‌کند و سرانجام میل فرار به سوی طبیعت ساده روستائی که در واقع تمام وجود او در گروی آن است :

خاطر پر درد کوهستانیم  
روزگاری رفت و هنم مبتلا  
هر که را یک چیز خوب و دلکش است  
چون که عادت دارم از طفلی بدان  
وز سراسر مردم شهر این است  
نه تفید نه فریب و حیاتی  
در کنار گوسفند و کوههار  
که بیفتند گاه‌گاهی در رمه  
بانگ زنگ گوسفندان بانگ نای

من از این دو نان شهرستان نیم  
کز بدی بخت در شهر شما  
هر سری با عالم خاصی خوش است  
من خوش بازندگی کوهیان  
به به از آنجا که مأوای من است  
اندرو نه شوکتی نه زینتی  
به به از آن آتش شباهی تار  
به به از آن شورش و آن همه‌هه  
بانگ چوپانان صدای های‌های

نیما پس از منظومه «قصه رنگ پریده» قطعه «ای شب» را می‌سراید و در محافل ادبی شگفتی بر می‌انگیرد ، و ادبی و شعر ارا به خشم و خروش و امی‌دارد . قطعه «ای شب» که از یک سال پیش دست به دست خوانده و رانده شده بود<sup>۵</sup> . در پائیز سال ۱۳۰۱ شمسی در روز-نامه هفتگی «نو بهار» انتشار می‌یابد . این قطعه که تقریباً یک سال بعد از تاریخ ساخته شدنش منتشر می‌شود مثل منظومه «قصه رنگ پریده» بنابه قول خود نیما مردود نظر خیلی از مردم واقع می‌شود اما برای مصنف آن یعنی نیما هیچ جای تعجب نیست زیرا او می‌داند «چیزهایی

که قابل تحسین و توجه عموم واقع می‌شوند اغلب این طور اتفاق افتاده است که روز قبل بالعلوم آنها را رد و نکذیب کرده‌اند.» وقتی قطعه «ای شب» چاپ می‌شود فریاد اعتراض بلند است که: «انحطاطی در ادبیات آبرومند قدیم رخ داده است مدنها در تجدد ادبی بحث کردند. شاعر کارد می‌بست جرئت نداشتند صریح‌آباه او حمله کنند کنایه‌می‌زدند ولی صدایها به قدری ضعیف بود که به گوش شاعر نرسید بلا جواب ماند یعنی فکر در سطح دیگر مشغول کار خود بود. لازم شد این متفسک جرأت داشته باشد جرأت داشت؟».

نیما می‌گوید: «در ظرف این مدت آن قطعه با بعضی شعرهای دیگر که در اطراف خوانده شده بود در ذوق و سلیقه چند نفر نفر نفرد کرد. آن اشخاص پسندیدند. استقبال کردند و تبر به نشانه رسیده بود. نشانه شاعر قلب‌های گرم و جوان است، آن چشم‌ها که برق می‌زنند و تنگ نگاه می‌کنند، نگاه من بر آنهاست، شعرهای من برای آنها ساخته می‌شود».

انقلابات اجتماعی سال ۱۳۰۰ و ۱۳۰۱ شمسی شاعر را به راه‌های دیگر مشغول می‌کند و او به کناره گیری دوری از مردم و ادار می‌شود اما در میان جنگل‌ها و در سر کوه‌ها و در میان مردم هوای آزاد و انسوای مکان، فکر و نیت شاعر تقویت و تربیت می‌شود. احساس می‌کند که وقت آن رسیده که یک نفمه ناشناس نوتر از این چنگ

۶- رک: مقدمه خانواده یک سر باز

۷- مقدمه خانواده یک سر باز.

باز شود<sup>۸</sup>» و این قطعه ناشناس نو قطعه «افسانه» بود. قطعه «افسانه» در واقع برای شعر فارسی معاصر نقطه عطف و مقدمه و آغازی است. افسانه در ابعاد مختلف چه در محتوی و قالب و چه در زبان و وزن نوعی شعر نکامل یافته است، و به حق آغاز شعر جدید. نیما چند صفحه ازین منظومه را «با مقدمه کوچکش تقریباً در همان زمان تصنیفش در روزنامه قرن پیستم که صاحب جوانش را به علت استعدادی که داشت با خود هم عقیده کرده بود» انتشار می‌دهد اما این منظومه نیز سخت مورد اعتراض شعراء و ادبای زمان قرار می‌گیرد و در آن عیب‌هایی جویند اما نیما بنا به قول خودش ازین عیوب‌جويی‌ها به هیچ وجه دلتنگ و ناراحت نمی‌شود زیرا می‌داند: «اساس صنعت به جایی گذارده نشده است که در ذسترس عموم واقع شده باشد حتی خود او هم وقت مناسب لازم دارد تا یک دفعه دیگر به طرز خجالات و انشای افسانه نزدیک شود. او احساس می‌کند که ساختن شعر جزیل و منسجم از قماش کهنه و پوسیده دیگران کار او نیست و صدھا دیوان شعر ازین نوع، فضیلت و مزیتی برای او تدارک نخواهد کرد».

افسانه شعری است غنائی و عاشقانه و به قول هشت رویدی غزلی است به شیوه نوین و چیزی است که نیما آن را کشف کرده<sup>۹</sup> و بدین وسیله در طرز ادای احساسات عاشقانه تغییر داده است<sup>۱۰</sup>. این منظومه

۸- رک: مقدمه خانواده یک سرباز.

۹- رک: از صبا تا نیما، ج ۲، ص ۴۶۸.

۱۰- رک: منتخبات آثار.

۱۱- رک: مقدمه خانواده یک سرباز.

هر چند تاحدی از مایه‌های کلاسیک برخوردار است اما تازگی خاصی دارد و گویی در آن نوعی تحرک و هیجان دیده می‌شود که با محتوای عاشقانه و یا بقول نیما با محتوای نمایشی آن جور درمی‌آید<sup>۱۲</sup>. در منظومة «افسانه» شاعر از خودش صحبت می‌کند و حالت‌های شاعرانه و پر احساس خویش را توصیف می‌نماید. این حالت‌ها عیق و شاعرانه است که از همان ابتدا خواننده را در جوی از خلوص و صفا و اندوه هنرمندانه فرو می‌برد<sup>۱۳</sup>.

دل به رنگی گریزان سرده همجو ساقه‌ی گیاهی فرده	در شب تیره، دیوانه‌ی کاو در دره سرد و خلوت نشته
--	--

می‌کند داستانی غم‌آور

خواننده ابتدا خود را در فضای بازی از طبیعت واقعی و ملموس حس می‌کند و شاعر را می‌بیند که در میان این‌همه آشفتگی‌ها داستان فریب خوردن خود را به وسیله عشق بازگو می‌کند و از میان این‌همه گفته‌ها که ناگفته مانده است، از دل ازدست رفتۀ خود سخن می‌گوید:

۱۲- ارزش احساسات و پنج مقاله صفحات ۹۹ و ۱۰۰.

۱۳- افسانه به طور مستقل در سال ۱۳۲۹ شمسی با مقدمه احمد شاملو انتشار یافت و در سال ۱۳۲۴ دکتر جنتی عطائی آن را در «نیما، زندگی و آثار او» منتشر کرد و سپس در سال ۱۳۲۹ در مجموعه «افسانه و رباعیات» به نظرات دکتر محمد معین به چاپ رسید و بعد در جاهای دیگر چه به طور کامل وجه قطعانی از آن انتشار یافت.

از دلی که برای او هیچ حاصلی نداشته است جز جاری ساختن  
اشگ غم و آن را سرزنش می کند که چرا چنین باعشق شدن ، خود  
را زبون ساخته است و برای غم گساری با افسانه ، که عالمی از او  
می گریزد سازگاری و دوستاری کرده است . و افسانه در مقابل شاعر  
می ایستد وبا او به گفتگو می پردازد و بدین ترتیب گفتگوبی طولانی  
میان افسانه و عاشق که همان شاعر است در می گیرد ، شاعر بر زبان  
عاشق در مقابل افسانه سرگذشت روح خود را بازگو می کند و نشان  
می دهد که چگونه افسانه تمام وجود او را تسخیر کرده و وی را در مسیر  
عشق انداده است .

ای فانه فانه فانه	ای هدنگ ترا من نشانه
ای علاج دل ای داروی درد	هره گریه های شبانه
	با من سوخته درچه کاری ؟

چیستی ؟ ای نهان از نظرها	ای نشته سر رهگذرها
از پرها همه ناله برب	ناله تو همه از پدرها
	تو که بی ؟ مادرت که ؟ پدرکه ؟

در برابر افسانه به اعتراف می نشیند که چگونه از دوران طفولیت  
از جذبه های او خواب در چشمانتش می نشته و محظوظ نبودند او می شده  
است ، و کم کم هرچه بزرگ و بزرگتر می شده همه جا چه برب  
چشم و چه در کنار رودخانه و چه در نهانه های کودکانه ، همه جا بانگ  
اورا می شنیده و وی را در کنار خود حس می کرده است هم آن هنگام

## ۶۵ / مقدمه‌ای بر شعر نو...

که در صغاری دیوانهوار و اشگریزان می‌دویده و هم‌آن هنگام که زرد ویمار گونه در کنار گوسفندانمی‌افتداده است. هم در لب خدبهاران و باسیزه جوییاران و هم در پرتو مهتاب و درین صخره‌های کوه‌سارهمه جا مثل سایه اورا دنبال می‌کرده و با وجود او درمی‌آمیخته است.

سرگذشت منی - ای فانه!  
که برشانی و غمگاری؟  
یا دل من به تشویش بسته؟  
یا که دیده‌ی اشگاری؟  
یا که شیطان رانده زهر جای  
ناشناسا! که هنی که هرجا  
بامن بینوا بوده‌ی تو؟  
هر زمانم کثبده دد آغوش  
ای فانه . بگو ، پاسخم ده

- و افسانه در پاسخ این همه سخنان خود را یک آواره زمین  
و زمان می‌داند که همواره در نزد عاشقان است و گویی وجود خود را  
برای عاشق ضرورتی انکار ناپذیر می‌شمارد . و عاشق از افسانه می -  
خواهد که پرده‌پوشی را کنار بگذارد و آنچه می‌داند و در دل دارد  
باز گو کند .

ای فانه خانند آنان  
که فرو بته ره را به گلزار  
خس به صد سال طوفان نالد  
گل ، زیک تند با دست یمار  
تو مپوشان سخن‌ها که داری  
تو بگو با زبان دل خود  
هیچ کس گوی نپنند آنرا  
هی توان حبله‌هاراندد کار  
عیب باشد ولی نکنه دان را  
نکه پوشی بی حرف مردم

اما افسانه طفره‌می رود و به جای آن که بی‌پرده پوشی سخن خود را بگوید عاشق را بهیاد خاطرات عشق‌انگیز گذشته‌اش می‌اندازد. عاشق گذشته را مزمزه می‌کند و افسانه باز هم خاطرات خوش و شادمانی عشق را بهیاد او می‌آورد اما عاشق همه اینها را از زبان افسانه فریب می‌داند و با خشم می‌گوید:

دو فسانها که اینها فریب است	دل زوصل و خوشی بی‌نصب است
دیدن و سوزش و شادمانی	چه خیالی و وهمی عجیب است
بی‌خرد شاد و بینا	فرده است

وبر عشق از دست رفته خود می‌اندیشد که چگونه ناشناسی دل اورا در ربود و اورا بی قرار بر جای گذاشت:

ناشناسی دلم برد و گمدم	من بی دل کتون بی قرارم
لیکن از منی باده دوش	می‌روم سر گران و خمامرم
جرعه بی بایدم ، تا رهم من	

افسانه ازاو می‌خواهد که گذشته را فراموش کند و زبون دل خود نشود اما ظاهراً عشق که نامه آسمان‌ها و مدفن آرزو هاست چیزی نیست که بتوان بدین سادگی‌ها آن را از یاد برد . یاد‌آوری عشق او را به تحلیل تازه‌ای از عشق می‌کشد، و عشق را برای او حاصلی جز درد و ناکامی نداشته چیزی خیالی می‌داند و موهوم وریشه آن را در مادیات

و سودجویی نشان می دهد .

که نواند مرا دوست دارد  
وندر آن بهره خود نجوید ؟  
هر کس از بهر خود در تکاپوست کس نچند گلی که نبوید  
عشق بی حظ و حاصل خجالتی است ۱

و سپس از دیدگاه خود به تحلیل عشق می پردازد و عشق را  
چیزی سودجویانه می شمارد و حتی آن پشمین پوئش را که نفمه های  
جاودانه سر می دهد عاشق زندگی خود می داند ، و بر عشق های نهانی  
خنده می زند و آن را عشوه زندگانی می شمارد ، حتی عشق جاودانی  
حافظ را نیز نوعی کبد و دروغ می خواند و بدین طریق عشق عرفانی  
را تخطیه می کند :

حافظا - این چه کبد و دروغیست کز زبان می وجام و ساقی است  
 نالی ار نا ابد ، باورم نیست که برآن عشق بازی که باقی است  
 من برآن عاشقم که رونده است

افسانه خود را شریک عاشق می‌داند و می‌خواهد اورا برانگیزد  
و به او می‌گوید که حرف‌های تو همه تازه و نو است و در وجود تو  
حس تازه‌ای است و با چنین حس و طبیعت که در تو وجود داره همه  
به سویت خواهند آمد.

## تجدد واقعی در شعر فارسی یا ... ۵۹

بلیل بی نوازی تو آید  
عاشق مبنلازی تو آید  
طینت توهمه ماجرانی است  
طالب ماجرا زی تو آید  
تو تسلی ده عاشقانی !

اما عاشق بدین حرف‌ها اعتمادی ندارد زیرا ماجراهای تلغ  
زندگی و اجتماعی اور اسخت دلتنگ و خسته کرده و از همه چیز  
گریزان ساخته است .

ای فسانه ! مرا آرزو نیست  
که به چیزندم و دوست دارند ...  
زاده کوهم آورده ابر  
به که بر سیزه ام و اگذارند  
با بهاری که هتم در آغوش  
کس نخواهم زند بر دلم دست  
که دلم آشیان دلی هست  
و آشیانم اگر حاصلی نیست  
من بر آنم کزان حاصلی هست  
به فریب و خیالی من خوش

و بدین ترتیب نوعی روح رمانتیک و انزوا گزینی را که برای  
نیما تاحدی غیرواقعی و موقتی است نمودار می‌سازد و افسانه حقیقتی  
تلخ و ملموس را برای او باز گو می‌کند . حقیقتی که پای عاشق رادر  
حرکت بهسوی جاده‌ای تازه می‌لرزاند :

یک حقیقت فقط هست بر جا  
آن چنانی که بایست بودن  
یک فریب است ره جته هرجا : چشم‌ها بسته بایست بودن  
ما چنانیم لیکن ، که هنین

با این همه، عاشق تنها افسانه را با وجود همه دروغ‌ها و فربدها  
که در او صراغ دارد می‌پذیرد و عشق و دل خود را بدو می‌سپارد.

ای دروغ ای غم ای نیک و بد تو چه کست گفت از جای بrixz  
چه کست گفت زین ره به بکسو همچو گل بر سرشاخه آویز  
همچو مهتاب در صحنه با غ

و آهسته در گوش او فرو می‌خواند که :

هان! به پیش آی ازین دره تنگ که بهین خوابگاه شبان‌هاست  
که کسی را تهدی برآن است تا در اینجا که هرجیز تنهاست  
به سر آئیم دلتگ باهم

وبدين ترتیب زندگی شهری را که سرشار است از نیرنگ و  
فریب و دوربی انکار می‌کند و به سوی طبیعتی واقعی میل می‌نماید.  
ودر آغوش افسانه در خاموشی چندین ساله خود فرومی‌رود.  
«افسانه» در واقع منظومه‌ای است شاعرانه و تاحدی سرشار از  
تخیل و تمثیل و در آن روح تازه‌جویی هنری محسوس است. نه پریشان  
گویی است و نه تخیلات درهم و آشفته، بلکه سرگذشت واقعی شاعری  
است پراحساس که در گیرودار ناملایمات و هماهنگی‌های زندگی خسته  
و دلتگ شده او از زندگی شهری که سرشار است از نیرنگ و فربیب  
و تمثیلی است برای زندگی اجتماعی می‌گریزد و خود را در پناه  
تفکرات و تخیلات شاعرانه پنهان می‌سازد. در سراسر این منظومه روح

لجد واقعی در شعر فارسی یا ... ۶۱ /

شاعرانه حس می‌شود و خواننده احساس می‌کند که شاعر حتی بک لحظه از فضای خاص شعری خارج نشده و همواره با احساس شاعرانه خود هم آغوش بوده است. در سراسر این منظومه گویی شاعر خود را تمام وجود و احساس - بدون آن که بخواهد برای تحریک و تهییج خواننده از گذشتگان و تعبیر ادبی رایج و مرسم یاری بجوید. خودنمایی می‌کند و در واقع آنچه می‌گوید پاره‌هایی است از وجود او که در فضای شعر پخش می‌شود و می‌پراکند.

زبانی که نیما برای این منظومه به کار می برد مانند قالب و وزن و محتوی تاحد زیادی تازگی دارد. بافت کلام در این منظومه از مشنوی «قصه رنگ پریده» تازه‌تر و کامل‌تر است. در سراسر آن از تعابیر و اصطلاحات و حتی کلماتی که شاعران این عصر به پیروی از شاعران گذشته در بافت کلام خود می آورند خبری نیست. زبان او زبان تازه‌ای است؛ زبان دل افسرده‌گان است. زبانی است که مردم نه ادیان و شاعران - با آن آشنایی دارند.

این زبان دل افرادگان است  
نه زبان بی‌نام خیزان  
گوی در دل نگیرد کش هیچ  
ما که در این جهانیم سوزان  
حرف خود را بگیریم دنبال

افسانه، قصه دردهای شاعر است با زبان و بیانی تازه. منتقدین در همان زمانها گفتند «افسانه» از کار کسانی مانند الفرد دومو سه و

لامارین متأثر است. البته با وجود تازگی‌هایی که از لحاظ فرم و محتوی دارد، نوعی رمانتیک اروپایی است، و بیان نوعی تنهایی و غربت رمانتیکی. هرچند نمی‌تواند خالی از روح سمبولیک باشد. اما در واقع منظمه افسانه از بک طرف راه‌گشایی بود برای تمام‌کسانی که هنوز در خم و پیج مرده ریگ شاعران باز گشت ادبی دست و پامی زدند و از طرف دیگر نوعی شیوه نو بود برای شاعرانی که شعر روز یا در واقع ترانه‌های حب‌الوطن می‌سروند و آن را شعر واقعی می‌دانستند. بنابراین افسانه نیما با وجود حالت رمانتیکی و خیالیش نه شیوه قدمائی داشت و نه شعر روز بود بلکه نوعی شیوه تازه بود هم در قالب وهم در محتوی و بافت کلام.

افسانه نیما البته در ابتدا مورد تاخت و تاز شاعران قرار می‌گیرد اما بعضی شاعران پر نام و آوازه آن عصر به تدریج بعداز انتشار و رواج آن به تقلیدش می‌پردازند و آنرا به عنوان الگو می‌پذیرند. عشقی، بهار و شهریار هریک با زبان و بیان خاص خود فرم و وزن افسانه را می‌پسندند و به تقلید آن می‌پردازند و این برای افسانه خود البته مایه اعتباری می‌شود، و بدین ترتیب افسانه جای خود را در میان شعر معاصر فارسی بازمی‌کند و با وجود مخالفت‌ها و گاه بی‌اعتنایی‌های فراوان نام افسانه و نیما بر سر زبان‌ها می‌افتد. به طوری که در همان اوایل صاحب کتاب منتخبات آثار، برای نخستین بار می‌نویسد: نیما یکی از شعرایی است که در تجدد ادبی قرن معاصر بیش از دیگر شاعران سهیم است، در شیوه چکامه‌سرایی قدیم استاد بوده ولی طرز جدید مخصوصی برای

شخصیت خود اتخاذ کرده است<sup>۱۴</sup>.

### نیمای نوآور بعد از افسانه:

#### عقاید و آراء

نیما پس از «افسانه» از سال ۱۳۰۱ تا ۱۳۱۶ شمسی دست به آزمایش‌های مختلف می‌زند از یک طرف چهارپاره‌هایی مانند «شیر»، «شماع کرجی»، «قو» و منظومه «خانواده بک سرباز» را در تکامل فرم «افسانه» می‌سراید و از سوی دیگر به قالب‌های سنتی به خصوص قطعه و رباعی روی می‌آورد. قطعه‌های تمثیلی، وطنز آمیزی مانند «چشم» - «کوچک»، «بزملاحسن»، «گرم ابریشم و کیک»، «پرنده منزوی»، «خروس ساده»، «خروس و بوقلمون»، «آتش جهنم»، «اسبدوانی»، «انگاسی»، «عمور جب»، «عبدالله طاهر و کنیزک» و «میر داماد» را به وجود می‌آورد<sup>۱۵</sup> و رباعیات فراوانی می‌سراید و علاقه و توجه خاص خود را نسبت به این قالب نشان می‌دهد<sup>۱۶</sup>، اما بهترین اشعار نیما در این فاصله زمانی منظومه «خانواده بک سرباز» است. در این منظومه نشان می‌دهد که نه تنها از بیان و فکر رمانی‌بکی افسانه فاصله می‌گرد و به نوعی واقع گرایی هنری نزدیک می‌شود بلکه به نوعی اندیشه و تفکر انسانی و

۱۴- منتخبات آثار، ص ۶۰.

۱۵- رک: نیما یوشیج، حکایات و خانواده سرباز، چاپ اول ۱۳۵۳، خانواده سرباز ۱۳۰۴.

۱۶- رک: «افسانه و رباعیات» ۱۳۲۹، مجموعه اشعار نیما یوشیج ۱۳۴۶ چاپ دوم و همچنین مجموعه «آب در خوابگه مورچگان» ۱۳۳۶.

اجتماعی می‌رسد و از بعد غنائی به‌سوی شعر اجتماعی حرکت می‌کند . در قطعات کوتاه و تمثیلی به‌زبان طنز نزدیک می‌شود و تمثیل را نوعی وسیله بیان و تفکر خاص خود می‌داند . در هر حال نیما در این فاصله زمانی در جستجوی بیان و تفکری خاص است . اما البته شعر نیما حتی در این فاصله زمانی همواره از سنت و روای معمول چه در زبان و بافت کلام و چه در معنی و محتوی فاصله می‌گیرد و گویی شاعر سعی دارد شعرهایی بساید غیر از آنچه خیل ادب در طی زمان‌هایی دراز تا روزگار او از سر تقلید سروده‌اند .

نیما در سال ۱۳۱۶ شمسی موفق به کشف شکل تازه‌ای در شعر فارسی می‌شود با زبان و محتوای شاعرانه و انقلابی . این زبان و شکل خاص و تازه که نیما به‌خلق آن دست می‌یابد ظاهراً با آگاهی او از زبان و فرهنگ و ادب فرانسوی و خاصه‌آشایی او باشیوه‌های رمانتیسم و سمبولیسم و به‌خصوص شعر «رسبو» و «ورلن» و «استفان مالارمه» بی ارتباط نیست و ظاهراً نیما با آشایی و اطلاع از انقلابی که در شعر فرانسوی رخ داده است به‌شعر فارسی که سنت و تکرار آن را فرموده و بی‌حاصل کرده است جان تازه‌ای می‌دهد و در آن انقلابی به وجود می‌آورد . سنت‌ها را می‌شکند و زنجیرهایی که قید قافیه و عروض و بدیع برداشت و پایی شعر فارسی بسته است می‌گشاید ، این اقدام نیما خاصه‌در زمانی انجام می‌گیرد که در ایران همه سنت‌ها زیورو و می‌شود . او می‌داند که قبل از وی همین آزمایش را در فرانسه کسانی مانند : رسبو ، ورلن و مالارمه در مورد شعر فرانسوی انجام داده‌اند و او اینک این ضرورت را در شعر فارسی احساس می‌کند . بنابراین نیما با

## تجدد واقعی شعر فارسی یا ... ۶۵

دگر گون کردن سنت های مربوط به شکل ظاهر شعر یعنی وزن و قافیه و بلاغت و بیان از یک طرف و فکر شاعرانه و محتوای جدید از سوی دیگر نوعی شعر تازه می آفریند که ضرورت زمان آن را می تواند تأیید کند و ادامه دهد .

شاید «قفنوس» نخستین شعری است که نیما آنرا در سال ۱۳۱۶ در شکل و بیانی کاملاً تازه به وجود می آورد ، و با ارائه آن شعر نو فارسی متولد می شود <sup>۱۷</sup> .

قفنوس ، مرغ خوشخوان ، آوازه جهان  
آواره مانده از وزش بادهای سرد  
بر شاخ خیزان  
بنشته است فرد  
بر گرد او بهر سرشاخی پرندگان  
او ناله های گمثده ترکیب می کند  
از رشته های پاره صدای دور .  
در ابرهای مثل خطی تیره روی کوه  
دیوار یک بنای خیالی  
می سازد .

قفنوس در واقع کنایه ای است از خود شاعر و شعر او . او نمی خواهد زندگیش مانند زندگی دیگران بی حاصل و در خور و خواب سپری شود :

حس می‌کند که زندگی او چنان  
مرغان دیگر از به سر آید  
در خواب و خورد  
رنجی بود کزو نتوانند نام برد

از این رو خود را در آتش می‌افکند : در آتشی از تفاق که بهیک  
جهنم تبدیل یافته است . و خود را تبدیل به خاکستر می‌کند تا جو جم  
هایش از دل خاکستر بدرآیند و دنبال کار اورا بگیرند . نیما کار خود  
را آغاز می‌کند . او نه تنها نسبت به وزن و قافیه مستی به عصیان بر می-  
خیزد بلکه نسبت به قواعد زبان سر از اطاعت بر می‌پیچد و برای شعر  
زبان و بلاغتی نو می‌آفریند . او شکل و موسیقی تازه‌ای برای شعر  
به وجود می‌آورد . البته وزن و قافیه را به کلی رد نمی‌کند بلکه مانند  
ورلن هم وزن و قافیه را به شکل تازه می‌پذیرد و هم از موسیقی الفاظ  
و ضرورت‌های وزن و قافیه استفاده می‌برد .

نیما با این شیوه جدید ازین پس به آفریدن اشعاری می‌پردازد و  
به آزمایش‌هایی در این باره می‌نشیند قطعات کوتاهی مانند «مرغ غم» ،  
«غراب» ، «وای بر من» و امثال آن به وجود می‌آورد<sup>۱۸</sup> . او در این اشعار  
نشان می‌دهد که شکل عروضی خاصی را در شعر فارسی وارد کرده و از  
لحاظ معنوی به نوعی سمبلیسم رسیده است . نیما پس از آن برای  
تکامل کار خود به قطعات بلند روی می‌آورد و منظومه‌های بلندی به شیوه

۱۸- رک : «شعر من »، ۳۰-۱۲-۹۰، مجموعه اشعار «نیما یوشیج»

جتنی عطائی .

جدید مانند : «خانه سریویلی» ۱۳۱۹ ، «مرغ آمین» ۱۳۲۰ ، «مانلی» ۱۳۲۴ و امثال آن به وجود می‌آورد<sup>۱۹</sup> و در ضمن خاصه از سال ۱۳۱۷ ابتدا در مجله موسیقی و سپس در مجلات دیگر به بیان نظریات خود درباره شیوه جدید می‌پردازد . ابتدا در «ارزش احساسات» که در سال ۱۳۱۷ به صورت سلسله مقالاتی در مجله موسیقی چاپ می‌شود و سپس در نامه‌ای که به ش ، پ (شین پرتو) می‌نویسد<sup>۲۰</sup> و نیز در نامه‌ها و مقالات و مقدمات ، نظریات تازه خود را ابراز می‌دارد و به تدریج شعر او با همه مخالفت‌ها و درگیری‌ها ، جای خود را باز می‌کند ، نیما از سال ۱۳۲۸ تا سال ۱۳۳۸ شمسی که دیده از جهان می‌بندد کار خود را همچنین ادامه می‌دهد و نوعی شیوه جدید در شعر فارسی می‌آفریند و بدین ترتیب خود را جاودانه می‌سازد .

در اینجا فقط به بعضی نظریات تازه نیما به عنوان بنیان گذار شعر جدید اشاره می‌شود و تحلیل اشعار جدید او به محالی دیگر و اگذار می‌گردد . نیما با ارائه نظریات جدید خود ، در جاهای مختلف نشان می‌دهد که از شعر و هنر ادراکی عمیق و تازه دارد و شایسته آن هست که بنیان گذار شیوه‌ای جدید باشد<sup>۲۱</sup> .

۱۹- رجوع کنید به «مانلی و خانه سریویلی» ، تهران ۱۳۵۲ و همچنین به مجموعه «شعرمن» ص ۱۹ تا ۲۹ .

۲۰- رک : ارزش احساسات ، ۱۳۴۴ ، دونامه ۱۳۲۹ .

۲۱- برای شناخت نظریات نیما و دفاعیات او درباره شعر نو رجوع کنید به ارزش احساسات ۱۳۳۴ ، یادداشت‌ها و ... مجموعه اندیشه ۱۳۴۸ ، دونامه ۱۳۲۹ ، تعریف و تبصره و یادداشت‌های دیگر ۱۳۲۸ چاپ دوم ، ۱۳۵۰ ، دنیا خانه من است ، ۱۳۵۰ ، نامه‌های نیما به هم‌رشم ۱۳۵۰ ، حرف‌های همایه ۱۳۵۱ ، کشی و طوفان ۱۳۵۱ ، ارزش احساسات و پنج مقاله در شعر و نمایش ۱۳۵۱ .

نیما در شیوه جدید خود شعر فارسی را در سه بعد قابل دگرگونی و تغییر می‌داند: در محتوی، در شکل ذهنی و در شکل ظاهر. و درباره هر یک ازین ابعاد نظریات و عقاید خود را جای جای تفسیر می‌کند و باران و پیروان خود را از شیوه جدید خودمی‌آگاهاند. در باب محتوی، نیما شعر گفتن را نوعی زندگی کردن می‌داند و می‌گوید: گوینده غالباً درونی‌های خود را به دربی با آن چیزهایی که در زندگی هست یا نیست و ممکن است در جز آن قرار گیرد برآورده می‌کند<sup>۲۳</sup> او کسی را شاعر می‌داند که چکیده زمان خود و مربوط به زمان خودش باشد و بتواند همواره در شکل زندگی و زمان زندگی با یافته‌های خودش باشد<sup>۲۴</sup>. یعنی در واقع توفیق نمودن یا گفتن را برای گوینده‌ای مسلم می‌داند که بتواند خود را بایافته‌های خوبیش به مانشان دهد، و خصوصاً واندیشه‌هایش همان‌طور که هست از او به دیگران انتقال پیدا کند. به طوری که شعرش نمونه‌ای از خود او باشد و نیز وابسته به زمان و مکانی باشد که شاعر در آن هست و با آن بستگی دارد و از آن پیداشده است مثل این که بدون قصد و نه به خود این کار را انجام دهد<sup>۲۵</sup> ازین روست که شعر واقعی به وجود می‌آید با محتوا ای جدید و تازه.

نیما شعر را یک قدرت می‌داند. یک قدرت حسی و ادراکی که توسط آن معانی و صور گوناگون دربروز خود قوت پیدامی کند<sup>۲۶</sup>.

۲۲ - یادداشت‌ها و ... ۸۶

۲۳ - همان کتاب ، ۸۴ .

۲۴ - یادداشت‌ها ، ص ۸۱ .

۲۵ - ارزش احساسات پنج مقاله ، ص ۱۰۸ .

و آن را ممکن می‌داند بر تأثیرات و احساسات خالص زیرا به عقیده او احساسات عوض مدنی و ناپایدار است در صورتی که تأثیرات تاندازه‌ای ثابت و پایدار، و کسی را شاعر می‌داند که حس و ادراک دقیق شعری داشته باشد، و با خود وزندگی خود و مردم رو در روی شده باشد. او می‌گوید: شعر قدیم در ابتدا برای غنا و تهییج احساسات بوده است. بعدها بامسائل اجتماعی و اخلاقی و فلسفی و سپس بامسائل علمی ارتباط حاصل می‌کند از همین روست که مردم غالباً نصور می‌کردند شعر فقط باید جواب‌گوی این قبیل مسائل باشد، و یا احياناً به احساسات انسان پاسخ دهد، در صورتی که شعر باید با خودش ساخته و پرداخته شود. شعر ابزاری است که باید استخدام شود برای آنچه می‌خواهیم و می‌طلبیم و شعر امروز را عبارت می‌داند از جواب به طلبات امروز ما و می‌گوید شعر با مسائل اجتماعی و زندگی ارتباط دارد و حتماً هر شاعری که حس می‌کند و غیرتی دارد، تمایلی به زندگی مردم نشان می‌دهد<sup>۲۶</sup>. و بدین ترتیب نیما در شعر فارسی نوعی محتوای جدید پیشنهاد می‌کند که پیش از این وجود نداشته است: محتوای اجتماعی یا در واقع جواب به طلبات امروز ما ...

نیما معتقد است که شاعر باید به جستجوی جلوه‌های عینی و مشهود باشد، در شعر باید دیدن جای شنیدن و خبر را بگیرد و همین امر است که شعر او را از حالت ذهنی *Subjective* به حالت عینی *Objective* می‌کشاند، و کار هنرمند را عبارت می‌داند از نشان دادن تصویرهای

عینی نه ذهنی و قراردادی ... او شعر را از بیان احساسات صرف دور می‌کند و تجربه را وارد شعر می‌سازد . و شعر فارسی را خاصه از جهت تصویرسازی در مسیر تازه‌ای قرار می‌دهد . بدین ترتیب شکل ذهنی در شعر نیما تکامل می‌یابد . نیما صورت‌های قالبی و کلیشه‌ای و تکراری را رهامی کند و به جای آن صورت‌های واقعی را به کار می‌برد . او معتقد است که شاعر باید فضای شعرش نمودار دقیقی از فضای محیطش باشد . ازین روست که طبیعت در شعر او جلوه‌ای بارز دارد . نیما فرزند طبیعت است و آن را با همه پیچیدگی اش خوب می‌شناسد ازین روست که همه چیز طبیعت برای او معنی دارد . همه چیز را در طبیعت صاحب زندگی و حرکت می‌داند : هم آن لاکپشت هیر که در کنار رودخانه می‌بلکد از نظر شاعر دارای زندگی است و هم آن کرم شبتاب . این حرکت و جنبش را نیما در شعر ، در بات و پر پرنده‌های سبک‌بال ساحلی و مرغان جنگلی و داروگه‌ها و حتی در رویش نیلوفرهای آبی و جنبش شاخه‌های سردرگم نیز نشان می‌دهد هر جنبشی در طبیعت و هر حرکتی در زندگی انسان برای نیما نوعی زندگی است ، و می‌تواند تبدیل به شعر شود . هم صدای خسته شب پاهای و شالیکاران و هم ریزش باران و صدای امواج دریا ... او هیچ‌گاه از محیطش دور نمی‌شود اشیاء ، حیوانات ، مناظر طبیعی باران صمیمی او هستند . او همزاد طبیعت است ، و همین بینش آگاهانه اش از طبیعت و اجتماع است که فضای شعر فارسی را دگرگون می‌کند و شکل ذهنی شعر را تغییر می‌دهد .

**نیما** گذشته از دگرگون کردن بینش شاعرانه ، در شکل و قالب

## تجدد واقعی شعر فارسی یا... ۷۱

نیز تحولاتی بوجود می آورد، بدین معنی که بر اساس اوزان افاعیلی نوعی وزن جدیدار آن دهد. وی در تمام دگر گونی هایی که در اوزان به وجود می آورد، قصد دارد به شعر وزن طبیعی بدهد او می گوید: وزن یک نواخت در طول شعر نمی تواند وزن طبیعی باشد و وزن شعر را تابع احساسات و عواطف شاعر می داند که از هیجانات و جریان های ذهنی او مایه می گیرد. وزن به اعتقاد او یکی از ابزارهای کار شاعر و نیز وسیله ای برای هماهنگ ساختن همه مصالحی است که به کار رفته است. ازین رو باید با درون های او سازش داشته باشد<sup>۲۲</sup>. یعنی ماهیت با طبیعت کلام مربوط باشد و باحال گوینده عوض شود.

نیما می خواهد به شعروزن طبیعی واقعی خودش را بدهد و در این باره می گوید: همین که حرف معمولی ما آهنگ گرفت عمل نظم در آن انجام پذیرفته و می توان آن را هر شمار گفتار منظوم در نظر گرفت که در آن فهم زیایی مخصوص دخالت داشته است. در خود حرف های معمولی هم این نظم تقریباً هست. یعنی می بینیم که صدای کلمات با هر کس یک جور بلند و کوتاه شده، ضعف و قوت فوتیک مخصوص را مخصوصاً در کلمات صدادار، با او پیدا می کند.

وی وزن را در شعر تأیید می کند و می پذیرد و حتی آن را مری کامل طبیعی و لازم می شمارد. و می گوید: چیزی که نظم ندارد وجود ندارد. زیرا هر وجودی سنتز و محصول فعل و انفعالی است. این فعل و انفعال متضمن حرکتی است که از آن وزن به معنای عمومی خود به وجود می آید. وبالاخره این می شود که هر شکل محصول بلا انفكاك

وزنی است که در کار بوده است . بنابراین برای هر شنکلی که وجود دارد وزنی حتمی است . پس نباید گفت : فلان شمر وزن ندارد . بلکه باید فکر کردن خوب باشد آیا وزنی که به آن نسبت داده می‌شود از روی چگونه در خواست‌های نظری و ذوقی بوده است . آبا آن در خواست‌ها که بوده است مطابقه می‌کند یا نه . آبا آن در خواست‌ها در آورده و از پیش سازنده شعر است یا با آن چیزی که نظر عموم بادقت و حوصله می‌تواند بباید ارتباط دارد<sup>۲۸</sup> .

وزن خوب را به منزله پوشش مناسب برای شعر می‌داند به نظر او باید نظمی را که طبیعت در خواست می‌کند و در آن هست به دست آورده با آن اندازه‌گیری کرد . البته این وزن قرار وقواهد منظم خود را داراست . آن قواعد را باید شناخت و بمقدم شناساند<sup>۲۹</sup> . و می‌گوید در دفتر عروض من یک مصراع با دو مصراع هر قدر که منظوم باشد خالی از وزن ناقصی بیش نیست . چند مصراع متوالی و به اشتراک هم‌اند که وزن مطلوب را به وجود می‌آورند<sup>۳۰</sup> .

نیما او زان شعری قدیم را او زان سنگ شده می‌داند و می‌خواهد وزن را از موزیک جدا کند . و می‌گوید : مقصود من جدا کردن شعر زبان فارسی از موسیقی آن است که با مفهوم شعروصفی سازش ندارد . من عقیده‌ام براین است که مخصوصاً شعر را از حیث طبیعت بیان آن به طبیعت نثر نزدیک کرده و به آن اثر دلپذیر نثر را بدهم ، و شعر را از

۲۸- یادداشت‌ها ، ۱۳۸ .

۲۹- یادداشت‌ها ، ص ۱۴۰ .

۳۰- همان کتاب ، ص ۱۴۷ .

مصراع سازی‌های ابتدایی که در طبیعت این طور یک دست و یک تو اختر و ساده لوح پسندانه وجود ندارد و لباس متحداً‌شکل نپوشیده است آزاد کرده باشم<sup>۱</sup>. او می‌خواهد وزن را از موزیک جدا سازد به عقیده او موزیک ذهنی Subjective و اوزان شعری ما که تبع آن، ذهنی شده‌اند به کار و صفات‌های عینی Objektiv<sup>۲</sup> که امروز در ادبیات هست نمی‌خورد.

در هر حال نیما وزن شعر فارسی را باشکتن مصراع‌ها و بهم زدن تساوی طولی آنها، به شکلی ترمیم می‌کند. بنابراین عقیده او یک مصراع یا یک بیت نمی‌تواند وزن طبیعی را ایجاد کند بلکه وزن مطلوب از اتحاد چند مصراع و چند بیت به وجود می‌آید. نیما می‌گوید: شکل ذهنی شعر باید شکل ظاهری آن را ایجاد کند. یعنی در واقع عواطف شاعر بدون آن که دستخوش یک تو اختری و وزن‌های عروضی شود در شکل متناسب با خود جلوه کند و نیاز عاطفی شاعر، وزن را در شکل‌های مختلف خود ایجاد نماید نه وزن عواطف را. به عقیده او هر تصویر ذهنی باید وزن طبیعی و خاص خودش را داشته باشد و باید تصویرهای مختلف ذهنی را در یک وزن همانند و مساوی به کار برد. یعنی در واقع این حالت با آن کلام است که وزن را خاصه کوتاهی و بلندی مصراع را - البته می‌باید در یک بحر خاص باشد - به وجود آورد. و شرطش آن است که همه آنها یک پارچگی و وحدت را در تمام شعر نشان دهد مانند:

خنث آمد کشتگاه من

در جوان رکشت همایه  
 آرچه می گویند: می گریند دوی ساحل نزدیک  
 سو گواران در مبان سو گواران  
 قاصد روزان ابری، دارو گک! کی می رسد باران.

نیما قافیه را زنگ مطلب می داند و چیزی که طبیعت مطلب را  
 مسجل کند. به اعتقاد او شعر بی قافیه آدم بی استخوان است او می گوید:  
 قافیه به شیوه قدیم هماهنگی است که گوش در آخر کلمات بهداشت آن  
 عادت کرده و به نظر من وزن مصاعف (ریتم دینامیک) است که نسبت به  
 وزن شعر تعادل بین اثر دو وزن را تعبیر می کند<sup>۳۲</sup>. قافیه در نزد قدما بر-  
 طبق یک تمایل موزیکی بوده است از تکرار « فعل آخر عروضی شمر»  
 چنان که به آن « ضرب » می گفتند یعنی « ضرب مساوی با ضرب سابق »  
 قافیه در نظر من زیبایی و طرح بندیست که به مطلب داده می شود و موزیک کلام  
 طبیعی را درست می کند. قافیه محدود به جمله است همین که مطلب عوض  
 شدو جمله دیگر به روی کار آمد قافیه به آن نمی خورد. قافیه بندی برخلاف  
 قافیه در نزد قدما، ذوق و حال واستنباط خاصی را می خواهد<sup>۳۳</sup>.

با این همه نیما شعر را نه وزن می داند و نه قافیه و می گوید: شعر  
 وزن و قافیه نیست بلکه وزن و قافیه هم از ابزار کار یک نفر شاعر هستند.  
 همچنین شعر ردیف ساختن مصطلحات و فهرست کلی دادن از مطالب  
 معلوم که در سر زبانها افتاده است نیست. (چنان که در مطالب اجتماعی

## تجدد واقعی در شعر فارسی با ... ۷۵

زمان معمول شده واگروزن و قافیه را از شعر گوینده جدا کنیم مطلب بی جان و بدون جلوه شعری و همانست که به زبان همه کس است) این جور کار به درد دفتر حساب‌بندی یک تجارتخانه می‌خورد. شعر واسطه تشریع و تأثیردادن و بزرگ و کوچک کردن معنویات و شکافتن و نمودن درونی‌های دقیق و نهفته‌های آنها است.

بنابراین، نیما شعر فارسی را همان‌طور که ملاحظه شد در ابعاد اصلی آن یعنی شکل ظاهر و درون مایه به سوی تکامل و تجدد واقعی می‌کشاند و به حق می‌توان او را موحد و بنیان‌گذارشیوه نو در شعر فارسی دانست.

البته در اینجا مجال بحث در این که نیما تا چه حد توانسته است در شیوه جدید خود نمونه‌ها و آثار ارزنده‌ای ارائه دهد، نیست. همین قدر می‌توان گفت که شیوه نیما در دست شاعران پس از او خاصه کسانی که به درک واقعی شیوه او نائل آمدند، به اوج رسید و شاهکارهای ارزنده‌ای به وجود آمد که نیما خود آرزوی به وجود آمدن امثال آنها را داشت. در اینجا از تحلیل اشعار نیما خودداری شده و فقط به بیان عقاید و پیشنهادهای او به عنوان بنیان‌گذار شعر نواکتفاگردیده است. اما ذکر این نکته لازم به نظر می‌رسد که غیر از نیما کسان دیگری هم‌زمان با کار نیما و حتی پیش از او در باب تغییر شکل ظاهر شعر خاصه دگرگون کردن وزن و قافیه تلاش‌هایی انجام داده‌اند که غالباً به علل مختلف بی‌نتیجه مانده است. نه تنها شمس کسمائی و تقی رفعت که از تجدد خواهان آذر با ایجاد بودند به تقلید از شیوه‌های اروپایی قبل از نیما به شکستن

او زان عروضی و از میان بردن بحور و قوافی دست زدند<sup>۲۴</sup> بلکه یعنی دولت آبادی برای نخستین بار سرودن شعرهای هجایی را آغاز کرد<sup>۲۵</sup>. و دکتر تندر کیا در سال ۱۳۱۸ شمسی «شاهین» را برای جنبش ادبی خود منتشر ساخت و برای آن که بنابه قول او سخن‌جاندار باشد، هر گونه قید لفظی را در هم شکست تا بدین گونه لفظ بتواند آزاد از معنی پیروی کند، به اعتقاد او شاهین از هر گونه بندی آزاد است. کاملاً آزاد، حتی از قید قافیه... اگر این قافیه دشمن معنی و بند شاهین ساز گردد، تندر کیا علیه قوانین دست و پا گیر ادبی شورید اما البته نتوانست کاری از پیش ببرد<sup>۲۶</sup>. ذیع بهروز و محمد مقدم از کسانی بودند که به سرودن بعضی اشعار و داستان‌های ایرانی در قالب‌های غیر مستن پرداختند اما با وجود تازگی خیلی زود فراموش شدند<sup>۲۷</sup>. البته علت عدم توفيق این گروه‌ها غالباً آن بود که اولاً این تازه‌جویی‌ها برایشان جنبه تفنن داشت و سرگرمی، درثانی درپرداخت کارشان نوعی تقلید از ادب اروپایی وجود داشت که ناگاهانه به دنبال آن می‌رفتند در صورتی که نیما با ایمانی راسخ و نیز با آگاهی کامل به توجیه و تفسیر پیشنهادهای خود برخاست و با پایداری و پشتکار به اثبات واستقرار نظریه‌های خود

۳۴ - رجوع شود به کتاب از صبا تا نیما، جلد دوم، بخش سوم در آستانه شعر نو.

۳۵ - دولت آبادی قطمه‌هایی به نام «صبع عدم» و «سبک تازه» در این زمینه عرضه کرد اما ادبیان وقت آن را به مسخره تلقی کردند رجوع شود به «نهشرقی

۷۷/... با فارسی شعر در کجده واقعی  
در باب وزن و قافیه و نیز بافت کلام و محتوای جدید پرداخت و آن را  
رواج داد.

- 
- نه غریب، انسانی» چاپ اول، ۳۱۳ ارمنان سال پنجم شماره ۷-۵۸۴۶.  
۳۶- رجوع شود به «نهیب جنبش ادبی-شاهین» شهریور ۱۳۱۸، ص  
۴، دکتر تندرکبا و همچنین «صور و اسباب در شعر امروز ایران» اسماعیل  
نوری علاء، ۱۳۴۸ صفحه ۱۴۳-۱۴۴.  
۳۷- رجوع شود به کارهای آغازین ذیبح بهروز و محمد مقدم در  
این زمینه.

## فصل سوم

### شعر نو تغزی

تأثیر نیما در شاعران دیگر :

نیما شاعران جوان و تجددطلب و نوجوی زمان خود را از جهات مختلف تحت تأثیر قرار می‌دهد، و از همان ابتدا گروهی از جوانان پرشور به باری او بر می‌خیزند و به اشاعه و ترویج و تفسیر نظریه‌های جدید او می‌پردازند. اما از آنجاکه نیما خود در شکل و قالب و محتوای شعر دو مرحله از تکامل را طی می‌کند، گروه تجددطلبان در دو جبهه قرار می‌گیرند: برخی شکل و قالب و بافت شعری افسانه را می‌پسندند و به تکمیل آن می‌پردازند و نوجوئی را در شعر فارسی در همان حد قبول دارند. این گروه که در حد «افسانه» مانده‌اند در واقع تغزل را در قالب

وبافت افسانه یانزدیک بدان ارائه می‌دهند، و نوعی شعر جدید به وجود می‌آورند که می‌توان آن را «شعر نو تغزی» خواند. گروه دیگر شاعرانی که تحت تأثیر شعر جدید نیمائی قرار می‌گیرند یعنی شعری که نیما از ۱۳۱۶ به بعد به وجود می‌آورد این گروه نوعی درک خاص اجتماعی را بازبانی پر تحرک در قالب‌های جدید ارائه می‌دهند که می‌توان آن را در مقابل شعر نو تغزی، شعر نو حماسی خواند. بیهوده نیست که نیما خود را جویباری می‌داند که هر کس به قدری که می‌تواند از آن سیراب می‌شود ویا از آن آب بر می‌گیرد.

### شعر نو تغزی :

هر چند نخستین کسی که شیوه افسانه را می‌پسندد و خاصه از لحاظ قالب بدان گرایش پیدا می‌کند، میرزاده عشقی است امادر واقع اولین کسانی که بعد از نیما، نو گرایی را در شعر فارسی بنیان می‌گذارند، و شعر نو تغزی یا غنائی را به عنوان شیوه‌ای جدید رواج می‌دهند و تجدد را در شعر فارسی، چه از لحاظ قالب و چه از جهت محتوی تا «افسانه» می‌پذیرند یکی پرویز خانلری است و دیگر فریدون توللی و گلچین گیلانی. در این میان خانلری به تحلیل و شناخت این نوع جدید سخت می‌کوشد و توالی نخستین نمونه‌های آن شیوه را ارائه می‌دهد. در هر حال هریک ازین سه تن به نوعی، شعر نو غنائی را پیش می‌راند و تعدادی از شاعران جوانتر را به سوی آن می‌کشانند. تأثیری که آنان در شعر فارسی معاصر به خصوص در نوع شعر نو غنائی به جا گذاشته‌اند قابل توجه است.

### خانلری شاعر نقاد :

خانلری، نخستین نقاد و تفسیر کننده شعر نو تفزلی و غنائی است. وی سال‌ها پیش از آن که مجله سخن را دایر کند شعرمی سرايد و بانیما آشنایی دارد، شعرهای او هر چند گاه در ابتداء تمرین شاعری است اما غالباً بافت و قالبی نسبتاً تازه دارد و نمودار آن است که شاعر نمی‌خواهد خود را با وجود اطلاع از ادب کلاسیک ایران - کاملاً در اختیار ادب گذشته قرار دهد<sup>۱</sup>. او البته نقد شعر را به تدریج بر شاعری ترجیح می‌دهد و در باب شعر نظریه‌های تازه‌ای ابراز می‌دارد.

خانلری در سال ۱۳۱۸ شمسی چند نامه از ریلکه ترجمه می‌کند و مقدمه‌ای بر ترجمه فارسی خود می‌نگارد و دیدگاه جالبی را از شناخت شعر نشان می‌دهد. وی هر چند در آن مقدمه نظر «ریلکه» شاعر آلمانی را باز گومی کند اما در واقع گویی آنچه را که «ریلکه» گفته است او می‌اندیشیده و یا به قول خودش می‌باید اندیشیده باشد<sup>۲</sup>. «ریلکه» شاعرانه زیستن را برای شاعر تجویز می‌کند و آن را چیزی لازم می‌داند، و سراییدن را جلوه هستی می‌شناسد. در نزد «ریلکه» شعر میوه زندگی است و نغمه‌ای است که از کنه هستی شاعر برمی‌آید. ازین رو شعر نه

---

۱- رک : به قطعه «ماه د در دهاب» که آن را به سال ۱۳۱۶ شمسی

سروده است :

دل زغم فارغ و دوان پدرام	آب آرام و آسمان آرام
زلف ساقی در آبگینه جام	سایه یید بن فناهه در آب
ای خوش عاشقی بدین هنگام	

۲- رک : چند نامه به شاعری جوان، ص ۱۱.

کسب و حرفه است و نه تفنن و فن . تنها حاجت درونی است که شاعر را به سوی شعر گویی می کشاند . به اعتقاد او شعر تنها نتیجه احساسات و عواطف نیست بلکه محصول تجربه نیز هست . او می گوید : شاعر سازنده است ، و مانند سازندگان دیگر به مایه کار نیازمندی دارد و این مایه برای شاعر تجربه های اوست . و تجربه حوادثی نیست که برای کسی روی می دهد بلکه بهره ای است که آن کس از حوادثی که برای او رخ داده است به دست می آورد . تجربه استعداد کاربتن و قایعی است که روی داده نه خود آن وقایع<sup>۲</sup> .

«ریلکه» این مسئله را مطرح می کند که راستی شاعر امروز چه می تواند بگوید که گفتی و نو و از آن خود اوباشد . وی می گوید که دیگران همه گفتشی های خود را گفته اند اما هیچ کس گفتشی های شما را نگفته و نمی تواند بگوید و بدین ترتیب معتقد است که همه چیز را از خود باید جست و نخستین دستوری که می دهد این است که خود را بشناسیم و این در واقع فرمان شاعری است<sup>۳</sup> .

خانلری در سال ۱۳۲۱ شعر «عقاب» را می سراید و دید و برداشتی جدید از روایت ارائه می دهد . برداشتی بسیار جالب و نو : هر چند در قالب منزوی است اما برداشت و بافت شعر جدید است و از آن بوی تازگی و شعر نومی آید . خانلری ازین سال ها به بعد امت که به نقد شعر و بحث درباره شعروهنری پردازد . خاصه از سال های ۱۳۲۳ و ۱۳۲۲ که

۳ - همان کتاب ، ص ۱۵-۱۶ .

۴ - چند زامه به شاعری جوان ، ص ۱۶-۱۷ .

مجله سخن‌دایر می‌شود، خانلری در خط نقد شعر می‌افتد. در واقع مجله سخن پایگاه شاعران نوپرداز می‌شود خاصه کسانی که بهشیوه خانلری یاشه‌یه جدیدی که می‌توان آن را شعرنو تغزلی با غنائی خواند گرایش و اعتقاد دارند و تأثیری که مجله سخن در این باب دارد انکار ناپذیر است.

خانلری در مقاله‌ای که در خرداد ماه سال ۱۳۶۲ شمسی در مجله سخن می‌نویسد به گروه‌هایی که در عرصه ادبیات پیدا شده‌اند اشاره‌ای می‌کند و ادبیان کهنه پرست را که صرفاً به لفظ دلخوش کرده‌اند، مورد ابراد قرار می‌دهد و می‌گوید: امروز دو گروه مختلف و متمایز در عرصه ادبیات فارسی دیده می‌شود. گروه نخستین که باید آن را گروه ادبیان خواند به اصلاح لفظ ایمان دارند و آثار پیشینیان را سرمش جاویدان می‌شمارند. در نظر ایشان بزرگان نظم و نثر فارسی تا قرن هشتم مظہر کمالند و کوشش شاعر و نویسنده امروزی باید در آن مقصور شود که از ایشان تقلید کند و به آن پایه اگر نرسد، نزدیک شود، این گروه نمی‌دانند که ابداع معانی مقدم بر بیان است و به این سبب بیان را به جای آن که وسیله‌ای بشمارند، غایت مقصود پنداشته‌اند. قواعد کهنه‌ای را که هزار سال پیش در زبان عربی و به تناسب احتیاجات آن زبان به نام «معانی و بیان» بوجود آمده، هنوز از قوانین مسلم و اطاعت آنها را وظیفه اجباری اتباع کشور ادب می‌شمارند. با امور واقعی زندگی امروزی سروکارندارند یا بهتر بگوییم میان این امور و ادبیات رابطه‌ای نمی‌بینند و به این بیگانگان بروانه دخول در قلمرو ادب نمی‌دهند.

می‌گویند که سخن به بزرگان قدیم ختم شده است. به این سبب در شیوه‌های تازه ادبیات به جسم حقارت می‌نگردند، و آنها را پیش

آثار فضلای قدیم پست و ناچیز و کم‌بها می‌دانند . و در ادامه سخنان خود می‌گوید : آثار گروه «ادیبان» از نظم و نثر به عتیقه‌های تقلیلی می‌مازد که اگرچه ساده ذهنان را ممکن است فریب بدهد و در نظر ایشان بهایی داشته باشد پیش اهل نظر پشیزی نمی‌ارزد .» سپس در همان مقاله گروه دوم را که «نور سید گمان» می‌نامد سخت می‌کوبد و آنها را گروهی بی‌اطلاع می‌خواند و سپس نظر خود را در باب نوجوانی و ادبیات حقیقی اظهار می‌دارد . و می‌گوید از نکاتی که برای احیای ادبیات فارسی ضروری است نخست آن است که همه به لزوم تعبیر و تجدید آن ایمان بیاوریم و از سرجهل و تعصب با این حقیقت ساده و مسلم مخالفت نکنیم .

دانستن این نکته که ادبیات قدیم فارسی در دنیای ادب مقامی عالی دارد نباید موجب شود که تغییر آن را جایز نشماریم و خود را به ادبیات جدیدی در خور احتیاجات امروزی محتاج نبینیم . تخت جمشید و طاق کسری از نمونه‌های عالی معماری است ولی آیا برای احتیاجات امروزی می‌توان از طرح همان بنها تقليد کرد ، یا از ساختن بنای تازه چشم پوشید ؟

اما از تجربیات گذشته‌گان سودها می‌توان برد و بنای نورا به این وسیله زیباتر و مناسب تر ساخت . نکته دوم به دست آوردن میزان و مقیاس جدیدی است . موازین قدیم برای سنجش آثار کهن شاید کافی بود اما امروز دیگر آن ابزار کهن را به کار نمی‌توان برد . علم معانی و بیان میزان سنجش ادبیات شمرده می‌شد ، وقتی ادبیات به شعر و شعر به قصیده و قطعه و غزل و رباعی منحصر بود . اما امروز ادبیات در

دنیای پهناور، انواع دیگری یافته است که قوانین کهن را بر آن‌ها منطبق نمی‌توان کرد . پس باید میزان نوی به دست آورد و این میزان نو را باید از مللی اقتباس کرد که انواع تازه را پرورد و به کمال رسانیده است<sup>۵</sup> .

خانلری یک سال بعد مقاله‌ای می‌نویسد تحت عنوان «شعر نو» در آن مقاله این نکته را ابتدا ذکرمی‌کند که همه کسانی که با شعر و شاعری سروکار دارند . در این نکته معتقدند که تقليد واستقبال از قدماء و تکرار مضامين که هر یک در فارسي هزاران بار مکرر شده ارزشی ندارد و باید در شعر و شاعری راههای تازه‌ای جست . او تازگی را نه در تغییر دادن اوزان و از بن منکر شدن وزن و قافیه می‌داند و نه پیدا کردن موضوع تازه ... و می‌گوید : آنچه من از هنر سند توقع دارم آن است که مرا در ادراك مفهوم زندگی ، باهمه وسعت و عمق آن ياري کند . هنرمند مأمور است که به مردم سرگشته گرفتار ، زندگی را که خود جزئی از آن هستیم بشناسند . مانند نقاشی که چهره شمارا تصویر می‌کند و شما خود را در پرده‌ای که ساخته اوست می‌بینید و می‌شناسید ، و هنرمند آن معنی را که در یافته باید به طریقی به ذهن منتقل کند . وسیله این انتقال بیان است . بنابراین شاعر کسی است که مفهومی تازه و خاص از زندگی در یافته و آن را در قالب بیان بریزد و به دیگران انتقال دهد .

به نظر او ، از لحاظ مضمون ، آنچه نو نیست شعر نیست . اما

در صورت که شامل وزن و قافیه و ساختمان شعری است ، تازگی شرط نیست بلکه تناسب آن با معنی شرط است . شعر خوب شعری است که حاوی معنی تازه و زیبایی باشد و این معنی در مناسب‌ترین و زیباترین قالب بیان ریخته شود . همین که معنی به قالبی درآمد طبعاً تابع قبودی است . شرط اصلی در این قیود آن است که قواعد و حدود آنها برای شنونده قابل ادراک باشد . اگر کسی شعری بی‌وزن بگوید و معنی مقصود را آنچنان که باید زیبا و دلکش و تمام جلوه دهد به گمان من بر کار اور ایرادی نمی‌توان کرد<sup>۶</sup> .

دو سال بعد در سال ۱۳۲۵ در مقاله‌ای تحت عنوان « جوانه‌های شعرنو » می‌نویسد : تا چند سال پیش انجمن‌های ادبی ، که گاهی از روی اغراض سیاسی تشکیل می‌شد و گاه میدان خودنمایی کهنه‌ادیبان بود کاری جزاین نمی‌کردند که غزلی از خواجه یاشیخ و یاقصیده‌ای از عنصری یا خاقانی را طرح کنند ، و پیرو جوان را به استقبال ، یعنی تقلید وزن و قافیه ، یا تضمین ، یعنی بستن چند مصراع هم قافیه و اغلب بی- معنی به دنبال هر شعر و ادارند . معانی و مضامین این گونه اشعار همیچ گاه از حدود کلیات مبتدلی مانند عشق و هجر و وصل و شکایت از روز گار غدار و گاهی افکار عرفانی تقلیدی تعماز نمی‌کرد نادر بود اگر شاعری مفهومی تازه از زندگی در می‌یافت و نکته‌ای بدیع و زیبا کشف می‌کرد .

اکنون چند سالی است که وضع دگرگون شده است ترجمة

آثار شاعران و نویسندگان اروپائی، اگرچه هنوز چنان‌که باید بر طبق اصول منظمی انجام نگرفته، در ذهن جوانان صاحب ذوق ایرانی تأثیری عظیم کرد. و این تأثیر خاصه در مالاهای اخیر بیشتر محسوس است.

مبتدیان شاعری اکنون دیگر در بی آن نیستند که غزلی را استقبال یا تضمین کنند بلکه به فکر آن افتاده‌اند که مطلبی بجوبیندوشیوه نوی ابداع کنند. این قصه‌گاهی موجب می‌شود که حدود وزن و قافیه را بشکنند و از قبود فصاحت بگریزند و غرابت را در لفظ و معنی جستجو کنند. این گونه کوشش‌ها اگرهم کودکانه و بی‌ارزش باشد نشان آن است که حرکتی از اذهان پدید آمده و از تکرار و تقلید ملالی حاصل شده است.<sup>۲</sup>

در هر حلقه خانلری به توجیه و تفسیر نوعی شurno- شurno تغزیی می‌پردازد و در شناخت آن خاصه در مجله سخن سخت می‌کوشد، و مجله سخن در واقع به صورت پایگاهی درمی‌آید برای<sup>۳</sup> این گونه شعر. او اعتقاد به نوعی تازگی و نوچوئی و تحول ادبی دارد اما در ضمن اوزان و بحور فارسی را آنقدر متعدد و فراوان می‌داند که لازم نمی‌داند شاعر برای گفتن هر نوع شعر اوزان را بشکند و یا شعر آزاد بسگوید. خانلری به قالب و شکل ظاهر بیش از محتوی توجه دارد با این همه شعری را که محتوا‌ای تازه نداشته باشد شurno نمی‌داند. او تازگی را در محتوی می‌خواهد اما هر گز محتوا‌ای خاصی را در نظر ندارد شاید مانند

«ریلکه» اعتقاد دارد حاجت درونی شاعر ممکن است اورا به سوی هر نوع محتوایی بگشاند.

### توللی پر چمدار شعر نو تفzلى :

توللی پیشوای شعر نو تفzلى است، وی بنابه قول خودش از همان ابتدا به سراغ نیما می‌رود. نیما را ابتدا از مجموعه محمد خیاه هشت روایی می‌شناسد و از «تخیل» و «قالب» اشعار او لذت می‌برد. او می‌گوید: قرائت «افسانه» در من تأثیر خاصی کرد، و بهمن که تا آن تاریخ در سبک قدیم شعر می‌گفتم راه نشان داد و من حس کردم که جهت و مسیر شعر من همان راهی است که نیما پیش گرفته است ازین رو دنبال او رفتم.<sup>۸</sup>

توللی همان طور که خودش می‌گوید از تخیل و قالب افسانه لذت برده و سعی کرده است از آن تقلید کند. از همین روست که ظاهراً پس از ملاقات با نیما و قبول شیوه افسانه خود را از کسانی می‌داند که در خط نوجویی افتاده است و ناچار به توجیه و تفسیر شعر نو می‌پردازد. وی در سال ۱۳۱۹ شمسی با سرودن شعر «پشیمانی» به گفتن اشعاری در بافت و قالب جدید می‌پردازد و وقتی در سال ۱۳۲۹ شمسی مجموعه «رها» را انتشار می‌دهد در مقدمه‌ای که بر آن می‌نویسد صریحاً مخالفت خود را با این ادیبانه اظهار می‌دارد.

---

۸- کاویان شماره ۲۶، سال ۱۳۳۴، مجموعه اشعار نیما یوشیج،

از آنچه توللى در این مقدمه می‌نویسد معلوم می‌شود که در کویت از شعر نو از بافت جدید تجاوز نمی‌کند. یکجا در همین مقدمه می‌گوید: «به شوخی منگرید، برای کهن سرایان مقلد امروز، یک بسته شمع، چند بوته گل، چند شاخه عود، چند مثقال زعفران، چند سیر بادام، یک قرابه شراب، یک ظرف نقل، یک دسته سنبل، چند قبضه کمان، چند دانه لعل، چند اصل سرو و سه چهار بلب و پروانه کافیست تا آنها را با کلماتی از قبیل: کتعان و مصر و خسرو و شیرین و یوسف و زلیخا در هم ریخته پس از پر کردن فو اصل و سبع الفاظ با ساروج‌های ادبی «همی» و «همیدون» و «مرمرا» و استخدام «عناصر اربعه» و «اصطلاحات شطرنج» و احیاناً آوردن چند لغت مصدوم و عجیب - الخلفه از قبیل «توز»، «نک» و «هگرز» و «افرشته» که به عقیده ایشان باعث استعکام کلام خواهد شد چند منظومه ساخته و پرداخته تحویل شما دهند و شکفت این که این گروه با افروختن صد «شمع» در یک چکامه نیز که گاه منظره شب هنگام زیارتگاهی مرادبخش بدان می - بخشد، نخواهند توانست تابش دلپذیر یک «شمع حافظه» را در اشعار تقليدي خويش منعکس نمایند.<sup>۱۰</sup>

توللى بعضی شیوه‌های کهن سرایان روزگار خود مانند به «جنگ و استقبال رفتن»، «توجه به صنایع بدیعه» و «به کار گرفتن اصطلاحات صوفیانه و عرفانی» را به باد استهزاء می‌گیرد و سرودن شعر را مستلزم درک موقعیت‌های مکانی و زمانی می‌داند و می‌گوید شاعران

کهن سرای امروز اغلب شعر خود را بدون در نظر گرفتن کیفیت و استعداد طبیعی سرزین خوبیش با استفاده از الگوهای توصیفی گذشتگان ، به وصف و تعریف طبیعت می پردازند ... برای شاعر کهن سرای امروز ، بهار تبریز ، کرمان ، شیراز و هر نقطه دیگری که بر نقشه ایران و عالم فرض کنید ، یکسان و همانند است . قصاید توصیفی او مثل یک عمل ریاضی در همه جا به یک جواب می رسد . او بهار را از قصاید بهاریه دیگران شناخته و چنین آموخته است »<sup>۱</sup> « پس مسئله تداعی را در وجود قافیه مطرح می کند و دست به ساختن شعرنو می زند .

این شعرنو از نظر تولی صفات و خصوصیاتی دارد . او وزن را در شعر تایید می کند و می پذیرد ، اما معتقد است که باید با حالات هم آهنگی داشته باشد . یعنی وزنی که شاعر انتخاب می کند با حالات شعر مناسب باشد . تازگی در مضامین واستعارات و تشیهات و عدم رعایت صنایع بدیعی و پرهیز کردن از بکار بردن قوافی و ردیف های دشوار و نیز سکته های شعری و خلق و آفرینش ترکیبات تازه و خوش آهنگ و انتخاب بهترین کلمات و توصیف دقیق حالات و مشاهدات از مطالبی است که تولی برای شعرنو می پذیرد .

تولی نزدیک ده سال بعد که « نافه » را چاپ می کند ، هر چند تاثیری را که از افسانه نیما پذیرفته است ، انکار نمی نماید اما شیوه خود را از او بکلی جدامی سازد و ساخت بهنیما و یاران او حمله می کند و آنها را باوه سرامی خواند . وی در مقدمه نافه می نویسد که من به جذبه افسانه نیما یوشیج

دل بر قبول شعر نونهاده بودم اما راستش را بخواهید : نیما خود دیر گاهی  
بود تا قالب پرداخت افسانه را از دست فرو گذاشته و در عوض با سروden  
اشعاری که مصارع کوتاه و بلند آن لبریز مبهمات بود چنین می‌پندشت  
که با عرضه کردن این «کلاف گره پیچ» رسالت خود را در باب تحول  
شعر پایان برده است . و حال آن که در سروده‌های اخیر وی ، اگرچه  
هنوز ایقاعات عروض را نقشی به کم و بیش بر عهده مانده بود ولی نحوه  
ختم و بر شعر مصراع چنان نبود که فاعده و آئینی بر آن توان نوشت .  
وجه بسا که تیغه سلیقه استاد بجای بریدن بند گاه طبیعی بحور و زحافات  
درست در جایی فرود می‌آمد که مقبول ذوق سلیم نمی‌توانست  
بود .<sup>۱۱</sup>

توللى ، بدین ترتیب ، پیوند خود را بانیما می‌گسلد و شیوه خود  
و گروهی را که بدان گرایش دارند «نو پردازان راستین» می‌خواند  
و شالوده تلاش خود را بر مواردی قدمی استوار می‌سازد . به اعتقاد او  
همت نو پردازان راستین بر این است که از سروden اشعار بی‌وزن پرهیز  
کنند و قافیه را بی‌خود از قلمرو شعر طرد نکنند . قافیه و ردیف را تا آنجا که  
لطمہ‌ای به بیان مفهوم و مضمون نزند مایه خوش آهنجکی کلام بدانند در  
ضمن رعایت قواعد زبان فارسی را بر خود فرض شمرند و از سروden  
اشعاری که سیاق کلام آن به ترجمه‌های ناقص آثار بیگانه شبیه‌تر است  
هوشیارانه احتراز جویند .<sup>۱۲</sup>

۱۱ - مقدمه نافه ، ۴-۳ .

۱۲ - دک : دیباچه نافه ، ۱۲ تا ۱۴

توللی از همان ابتدا گرایش به شکل و فرم تازه دارد . خاصه قالب و بافت کلام و تعبیر و تشییهات و یا بقول خودش تخیل شعری نیما را تا آنجا که در افسانه آمده است می پسند دو به دنبال آن می رود اما وزن جدید نیمارا نه می پسند و نه آنرا درست می فهمد و چون به درک درست وزن و قالبهای جدید نیمانا لی نمی آید از لحاظ قالب در حد افسانه باقی می ماند و از نظر محتوی با آن که شعر « شیپور انقلاب » می تواند برای او آغازی باشد بسوی محتوای اجتماعی و حماسی ، آن را رها می کند و خود را تسلیم تخیلات رومانتیکی می نماید . او در غالب سرودهایش نشان می دهد که از بیان احساسات فردی و شخصی تجاوز نمی کند و همواره روح غنائی را در تخیلات فردی جلوه می دهد .

مجموعه « رها » که نخستین مجموعه شعر اوست و بین سالهای ۱۳۶۴ تا ۲۹ شمسی سروده شده است از جهت محتوی در واقع غمنامه ای است سرشار از آندوه و وحشت مرگ و ناامیدی و خستگی و ناکامی و تیرگی و زشتی . در این مجموعه همه جا با وحشت و نامردادی برخورد می کنیم و همه جا سخن از عشق رمیده است و سرگذشت غمگین شاعر . ماه همواره پریله رنگ است و جو بیار صدایی حزین دارد و گویی پیوسته حکایت غم یاران رفته را سرمی دهد . آن امید جان که در شراره گرم خیال خویش می سوزد گویی در جیان درخشان ماهتاب افسانه غم و شرح ملال شاعر را می بیند . آندوه و غم و وحشت همه جا در سراسر رها سایه افکنده است :

جند می خواندو کا بوس شب از وحشت خویش  
چشمها دوخته بسر شعله شمعی بی نور

باد می‌غرد و می‌آورد آهنه بگوش  
ناله جانوری گرسنه از جنگل دور



آسمان تیره و منگین چو یکی پاره سرب  
می‌فشارد شب هول افکن و بیم افزار را  
می‌کند دست، شب تیره به دیوار جهان  
نا مگر باز کند « روزنه فردا » را  
می‌خورد گاه یکی، شاخه خشکیده به شاخ  
وندر آن ظلمت شب می‌گلبدند سکوت  
استخوان می‌شکند مرگ تو گویی زحیات  
یا تنی مرده، تکان می‌خورد اندر تابوت



خته از طول شب و رنج بیابان، شبگرد  
رفته در پایی یکی کله فرسوده بخواب  
چپق از دست رها کرده و بس اختر سرخ  
که روان در کف بادمت ز هر سر بثتاب



گاه آوای مناجات ضعیفی از دور  
می‌زداید ز دل غمده زنگار فوس  
می‌کند پارس سگی بر شبی هول انگیر  
خفته‌ای می‌جهد از خواب به گلبانگ خروس<sup>۱۳</sup>

در تجسم ذهنی شاعر شامگاهان سرشار از اندوه است و گویی  
مرده‌ای در روشنی شامگاهان بر کوه وابرتکه زده‌واز دور به جاندادن

خورشید چشم دوخته است :

خیره بر زردی شادی کش و دلگیر غروب  
زار و افرده فرو رفته در اندیشه گرم  
پای آویخته از کوه ، و در آن توده برف  
استخوان مسی کشش شعله و می سوزد نرم

قرص خورشید ماندشمی بدم باز پسین در شعله خود جان می سپارد  
ودر آن خلوت تاریک افق هیچ کاری ازاو ساخته نیست جز آن که از  
تلخی جان دادن خویش یاد بیاورد .

می کشد آه ، ولی دیر زمانی است که آه  
منجمد گئه و افرده در آن سینه سرد  
می زند بانگ ولی حنجره ای نیست که بانگ  
زان بگوش آید و تسکین دهدش آتش درد<sup>۱۴</sup>

زندگی برای او سنگلاخ تیره و تاریکی است اما همواره از هرسویی  
آوای آشنای یکی یار ناشناس بگوش او می رسد : آوای زنی که شاعر را  
در ذرفنای تاریکی شب به نام می نامد و بکام روایی می خواند اما هرگز  
دست شاعر به او نمی رسد . و گویی شاعر فقط با خیال یار خوش است و  
آنهم جزو شش و غلیان چشم آرزو چیزی نیست از این روست که  
نمیدانه اه دیار مرگ در پیش می گیرد .

## ۹۴ / مقدمه‌ای بر شعر نو...

گمراه و بی‌پناه

در کود سوی اختر لرzan بخت خویش

سرگشته در سیاهی شب می‌روم بدها

راه دیار مرگ

راه جهان راز

راهی که هیچ رفته از آن ره نگشته باز (رها، ناشاپرست ۱۳۵)

امید او جزویرانه‌ای بیش نیست، گویی عشق برایش غیر از  
ناکامی چیزی به بار نمی‌آورد و در عین صفا و شادکامی او را از خود می‌  
راند و دل‌شکسته رهایش می‌کند:

فروع بود و صفا بود و صبح دولت بود  
در بیخ و درد که راهم بدقلب خمته نداد  
ربود هوشم و سرگشته ز آشبانم کرد  
دل شکته، به این یار دل شکته نداد  
(رها، ویرانه امید، ۱۴۱)

حتی در پندار خود ذره‌ای نور امید نمی‌بیند او به پیشواز مرگ  
می‌رود زیرا چهره‌اورا غبار زمان گرفته و خورشید عشقش بنیرگی  
جاودان نشته است. موی سپیدش دیدار مرگ گرفته و پای امید از راه  
آرزو گشته و دل از کاروان گرفته است و تصویر آرزو مانند غباری از  
پیش‌چشم او محوشده است.

من خواستار مرگم و آوخ که دست مرگ

دام حیات این شد و دامان آن گرفت  
(رها، پیشواز مرگ، ۱۶۷)

در سراسر «رها» صدای مرگ و ناامیدی و وحشت و تاریکی و یأس و ناکامی شنیده می‌شود بطوری که بحق می‌توان توللی رادر «رها» پیشوای «شعر مرگ» خواند : مضمونی که بعدها در میان شاعران این گروه رواج می‌یابد .

توللی در سال ۱۳۴۱ شمسی «نافه» را چاپ می‌کند . نافه شعرهایی است که در فاصله سالهای ۱۳۳۲ تا ۱۳۳۲ سروده شده است . وی در این مجموعه یک چند در همان مضامین «رها» قدم می‌زند : در گیرودار این جان غبار آلود نمی‌داند به چه کسی دل بند و راز خود را به که گوید ؟ او در دنیا بی زیست می‌کند که همه بیزاری و بی‌مهری است .

همه بیزاری و بیزاری	همه ، ناکامی و نادانی و رسوانی
همه افسوس کنان اذ غم بی‌مهری	همه انسدوه بجهان از تب تهائی

در دنیا بی زیست که همه یاران اورفته‌اند . تو شو و توان ازاو رخت بر بسته است . و هوش و روان ازاودور شده و جوانی ازاو گریخته است . در این دنیا دیگراو نمی‌تواند زندگی کند ، وجود خود را زائد می‌داند و جز مرگ راهی برای خود نمی‌بیند :

بجه کارم من وزین پیش در نگم چیست ؟  
ره صلح چه ورد نوشة جنگم چیست ؟  
غم نام چه و اندیشه ننگم چیست ؟  
بجه کارم که نمی‌دانم

بچه کارم که نمی‌دانم  
مرگ امتداده که هان این تو و این تابوت  
هدج کام تو بردوش که بربندم ؟  
چارتمن باشد و من - بیکس و بی‌پیوند .

گوییم : « اینک زن ناکام و سه فرزندم » ( نافه، هودج مرگ، نامه ۱۳۳ ) .

اما توللی که همواره سخن از مرگ می‌گوید به دنبال نوعی  
زندگی خاص نیز هست ، و این زندگی خاص را ابتدا در « نافه » نشان  
می‌دهد و بعد آنرا در « پویه » به اوج می‌رساند . عشقهای گناه آسود  
و لذتهاي جسماني و کامروايی و کامجويی گويي تمام وجود شاعر را  
در خود غرق کرده است : و ناجار شاعر را بسوی مضمونی می‌کشاند  
که دیگر هر گز نمی‌تواند خود را از آن رها سازد . او چنان در لذت  
جسمانی فرومی‌رود که می‌خواهد لذت کامروایی از بوسه‌ای گرم و آتشین  
را در جان خود چنان نهد که با همان لذت چشم از جهان بشوید :

جاملب ، پربوسه پيش آورد و مت	دست سوزان حلقه زد بر گردن
از نفهايش که کوته بود و گرم	خون به گرمی شعله ور شد در تم
برنهادم چشم و خوشبختی گذشت	چون شرابی آتشین از کام من
کاش با آن بوسه ، تیری سنه سوز	میزدود از یاد هستی نام من

( نافه ، ۴۹ ) .

شاعر خود را ناسباسی گنه آسود می‌داند که با وجود عشقی که  
به زن خود دارد هر لحظه تنه آغوش نگاری دیگر است با این همه از

همسر آزرده خود پوزش می طلب و ارتکاب به گناه جنسی را بر گردن  
هر می اندازد .

بر من ای همسر آزرده بیختای که درد  
می شکافد دلم اذ باد پربانی تو  
و که می سوزم و پوزش بهاب از رنج و گناه  
بوسه ها می زنم اذ دور به پستانی تو  
و گوید :

ناسباسی گنه آلود ، که با عشق تو باز  
هر زمان تنه آغوش نگاری دگر است  
نا تراشیده ، بهم در شکند یکر مهر  
که نه بر گونه دلخواه و پند هنر است  
( نافه ، واپسین چاره ۶۳-۶۵ )

و این هنرمند شاعر که روزی از شدت غم و اندوه و تلخی و ناکامی  
خواستار مرگ می شود و در مرگ را در جلوی چشم خویش مجسم  
می کند اینک خود را چنان در آغوش زنی هرجایی می اندازد و از او  
کام می گیرد که گویی جز بدان لحظه به هیچ لحظه ای در زندگی نمی  
اندیشد :

دوشند و آن شاخه نیلوفر شاداب      موجی زد و مستانه در آغوش من افتاد  
عطر نفس بادم سوزان من آمیخت      نقش دولش بر لب خاموش من افتاد

۹۸ / مقدمه‌ای برشرنو...

جالاک و هوسناک ، دد آن یم دلاویز  
چون سایه بلغزید به کاشانه رازم  
بر گردن من ، حلقه‌زد آن دست و برانگیخت  
صد شوق گنه از دل جوشان بازم

\* \* \*

ستانه ، در آن خورمن گیسوی گرانبار  
سر بردم و از شانه خزیدم به بناگوش  
آن بوی نهان داشت ، که با تم نم شبگیر  
خیزد به نسیمی خنک از جنگل خاموش

\* \* \*

میخواستمش تشه تر از کته بی آب  
با هر سرموشی که سرا بته بن بود  
لختی دگر ، آن پیکر جانبخش و دل افروز  
لب بر لب و ساغر زده در بستر من بود

\* \* \*

زلفشن گره افشار تر و پیچیده تر از دود  
بر بالش من ریخته ، آشفته و شبرنگ  
ما ، چون دونهال ازین تاکی خوش و سیراب  
پیچیده در آن کوشش ستانه بهم تنگ

\* \* \*

چون رنگ گریزان شفق ، هستی ما گرم  
بل لحظه فروزان شدو در یکد گرآمیخت  
وین روح گنهکار ، در آن لرزش پرشور  
موجی زدو با قالب گم کرده در آمیخت  
( نافه ، ۷۵ تا ۷۷ )

در هر حال تولّی را خاصه از جهت محتواي غنائي و عاشفانه باید بنيان گذار شعر نو تغزی خواند . درد و تلخی و مزگ و تنهایی و ناکامی از يك طرف ، عشق و شهوت و گناه ولذت جویی از مسوی دیگر ، محتواي اشعار غنائي تولّی را بوجود می آورد و فضای شعری او را پرمی کند .

تصویر در شعر تولّی اهمیت فراوان دارد و می توان گفت شعر تولّی تاحدى « شعر تصویری » است . اما تصویر های او در عین زیبایی و ابتکار و آفرینشندگی ، کلی و تاحدى دور از تجربیات عینی شاعرست . بافت کلام او تاحد زیادی تازه است و او خودابن تازگی را نوعی تازگی و تجدد در شعر می شمارد .

تولّی زبانی قوی و توانا دارد و در ساختن تعابیر شاعرانه و آفرینش ترکیبات و کار برد الفاظ و استفاده از موسیقی کلام ، در میان شاعران معاصر خود بی نظیر است و شعر او ازین جهت در خور توجه فراوان می باشد . گذشته از اینها تولّی قالب چهارپاره را در شعر فارسی رواج می دهد و آنرا به اوج می رساند .

### گترش شعر نو تغزی :

هر چند شعر نو تغزی ریشه در افانه نیما دارد اما بنیان گذاران واقعی آن - چنانکه گفته شد - از يك طرف خانلری است و از طرف دیگر فریدون تولّی . این نوع شعر که از سالهای ۱۳۲۵ و ۲۶ شمسی به بعد مورد توجه عده‌ای از شاعران جوان قرار می گیرد از لحاظ شکل ظاهری فرم چهارپاره را می پذیرد با بعضی تنواعات تازه و ازنظر بافت

وزبان ، از ترکیبات تازه و تعبیرات و واژه‌های شاعرانه نو بروخوردار است . اما از نظر محتوی : عده‌ای از شاعران این شیوه خاصه از سالهای ۱۳۳۲ و ۳۳ شمسی به بعد الگوی کارشان شعر تولّی است یعنی از بلک طرف بیان مرگ و وحشت گور و تنهائی و غربت در آن موج می‌زند و از سوی دیگر شهوت و گناه و وسوسه‌های شهوانی گناه آلود ...

در میان این شاعران که ناسالهای ۱۳۴۰ - ۱۳۴۹ شعر خود را به دین مضامین آلوده‌اند در مرحله اول می‌توان نام محمد علی اسلامی، نصرت رحمانی ، فروغ فرخزاد ، حسن هترمندی را ذکر کرد . اسلامی با انتشار مجموعه « گناه » ۱۳۲۹ و « چشمی » ۱۳۳۵ شاعری را رها می‌کند و در خط نویسندگی و نقد و تحقیق و ترجمه می‌افتد . و در این راه توفیقی نیز بدست می‌آورد .

نصرت رحمانی در سه مجموعه کوچ ( ۱۳۳۳ ش ) کویر ( ۱۳۳۵ ش ) و ترمه ( ۱۳۳۶ ش ) از لحاظ شکل و قالب ، چهارپاره را می‌پذیرد و از نظر محتوی مانند تولّی در دنیای درد و تاریکی و مرگ و شهوت و گناه غوطه‌ور می‌شود . او خودش در مقدمه « ترمه » شعر خود را اشعار سیاه می‌خواند و خطاب به خواننده خود می‌گوید « توای خوابیده ! بیهوده در سرداب اشعار سیاه من ، بعدن بال خورشید گمشده خود می‌گردی ، جز گوری تهی و تابوتی قفل شده چیز دیگری نخواهی بافت ... بتوم ... بنو ای خواننده ، چشمانت را بست کلمات جذامی بیرحم اشعار سیاه من مسیار و بدان که در آن اگر روزنه‌ای پیدا شود درمان نیست ا دردیست که تمام زندگیت را برای

## شعر نو تغزی ... ۱۰۱

پنهان کردن آن هدر کرده‌ای ... آری ... من برای توای خواننده جز

طلسم سیاه بختی و بأس هدیه‌ای همراه نیاورده‌ام !<sup>۱۵</sup>

دراشuar بعداز «ترمه» که دوره جدید شراوست از جهت شکل،  
قالب چهار پاره را رهامی کند و بسوی نوعی وزن نیمایی نو روی  
می‌آورد. خودش در مقدمه «میعاد در لجن» می‌گوید: برخلاف  
کتابهای «کوچ» و «کویر» و «ترمه» به بازی گرفتن تصاویر و کلمات  
بسنده نشده است. گه‌گاه، کم‌وبیش بسوی بازی اوزان با نحوه و  
روشی خاص، سراینده رفته است<sup>۱۶</sup>

نصرت رحمانی، شبؤه جدید خود را ادامه می‌دهد در مجموعه  
های دیگر مانند حريق باد (۱۳۴۹ش) و درو (۱۳۵۰ش) سعی می‌کند  
نوعی زبان تازه - زبان حمامی - ارائه دهد، و نیز احساس خالص و ماده  
دبی‌پیرایه خود را با نوعی اندیشه و تفکر در آمیزد اما تهوفیق او درین راه  
چندان نیست زیرا بیش از هر چیز گرفتار بازی بالفاظ و اوزان می‌شود.  
با این‌همه نصرت رحمانی شاعری است پر احساس و شعرش صمیمی است  
و می‌توان اورا در شعرش بساد گی دید و با او آشنایی حاصل کرد.

فروغ فرخزاد در سه مجموعه اسیر (۱۳۳۱ش)، دیوار -  
(۱۳۳۵ش) عصیان (۱۳۳۶ش) بنا بر قول خودش یک بیان کننده ساده از

۱۵ - رک: مقدمه ترمه.

۱۶ - میعاد در لجن، ۱۴

دنیای بیرونی است<sup>۱۷</sup>. در مجموعه «اسیر» حالات و روحیات خود را بدون پرده‌پوشی بیان می‌کند و بی‌توجه به سنتها و ارزش‌های اجتماعی آن، احساسات زنانه خود را که در واقع زندگی تجربی اوست توصیف می‌نماید. اندوه و تنہایی و ناامیدی و بی‌اعتمادی نسبت به همه‌چیز و ناباوری و بی‌اعتقادی که بر اثر سرخوردگی در عشق در وجود او رخنه کرده است، مضامین عمدهٔ شعری اورا به وجود می‌آورد. فروع ارزش‌های اخلاقی رازبر پا می‌نهد و آشکارا به اظهار میل به گناه می‌پردازد و بدین ترتیب نوعی مضمون جدید که تا آن زمان از طرف زن در ادبیات فارسی سابقه نداشته است به وجود می‌آید، و شاعره تمایل و احساس جنسی و غالباً گناه‌آلود خود را نسبت به مرد آشکار انسان می‌دهد.

در مجموعه‌های «دیوار» و «عصیان» نیز به بیان اندوه و تنہایی و فراق و نیز سرگردانی و اضطراب و احساس خستگی و ناتوانی و زندگی در میان رؤیاهای بیمار گونه و تخیلی می‌پردازد، و همواره خود رادر منجلاب‌تنگ و تیره و غم‌آلود می‌بیند، و نسبت به همه‌چیز عصیان می‌کند او حتی در منظومه «خدایی» می‌خواهد دنیایی بسازد مطابق میل و خواست خود، دنیایی که در آن تنها عاطفه و احساس حکم‌فرما باشد. دنیایی برای هوسها و خواهش‌های نفسانی خود، دنیایی که در آن بتواند میان گروه‌باده پیمایان بنشیند و شبه‌میان کوچه‌ها آواز بخوازد، جامه‌پرهیز را بدرد و در درون «جام می» تطهیر کند و خویشن را بازینت مستی بیاراید

۱۷ - در باب فروع فرخزاد رجوع کنید به مقالهٔ نگارنده تحت عنوان نظری به محتوای شعر فروغ فرخزاد، مجله‌دانشکده ادبیات مشهد شماره چهارم سال ۱۱ زمستان ۱۳۵۴ و نیز بکتاب حاضر در قسمت شعر نو حماسی.

وپیام وصل وسلام مهرو شراب بوسه و سراپا عشقی شود ...

بدین ترتیب «فروغ» شیوهٔ تولی را بازبانی بسیار ساده و روان اما کم‌مایه و ضعیف دنبال می‌کند . وی در این سه‌مجموعه از لحاظ‌شکل ظاهر مانند غالب شاعران این گروه همان قالب چهارپاره را می‌پذیرد و ادامه‌مند دهد . و اگر گه گاه از آن تجاوز می‌کند بسیار اندک است و فقط نوعی تنوع جوئی است .

حسن‌هنرمندی با انتشار مجموعه «هراس» در سال ۱۳۳۷ شمسی در جریان گروه شاعران قرار می‌گیرد ، وی هرچند «هراس» را مجدداً در سال ۱۳۴۸ ، ش با اضافاتی چاپ و منتشر می‌کند اما در واقع نشان می‌دهد که استعداد و علاقه او به تحقیق و ترجمه خیلی بیشتر از شاعری است . از این‌رو هرچند به شاعری علاقه می‌ورزد ، ناچار مانند برخی از دوستان و آشنایان دیگرش شاعری را تا حدی کنار می‌گذارد و به کار تحقیق و ترجمه ، خاصه در ادبیات فرانسه‌می‌پردازد .

این گونه مضامین که چندی شعر معاصر فارسی را زیر تأثیر تولی قرار می‌دهد البته تنها منحصر به این چند شاعر نیست کسانی دیگری نیز به این گونه مضامین گرایش نشان می‌دهند ، و اشعار خود را بدان می‌آیند در میان این شاعران که از لحاظ تأثیر پذیری از مضمون‌های تولی وار در مرحله دوم قرار دارند می‌توان نام کسانی مانند ، فرج تمیمی ، یدالله رؤیائی ، شرف الدین خرامانی و منوچهر نیستانی را ذکر کرد . شعر این عده البته یکسره وقف مضامین تولی وار نیست بلکه از آن فضای گاه استنشاق می‌کنند . واما - بعضی از این شاعران یا خود بعدها استقلال می‌باشند و به دنبال شیوه‌ای جدید می‌روند و یا آن که در گروه‌های دیگر

قرارمی گیرند .

اما در کنار این عده که معمولاً شعر توللی را در نظر دارند با نام کسانی مانند هوشنگ ابتهاج (ه - ا - سایه) نادر نادرپور، محمد زهری ، فریدون مشیری ، سیاوش کسرائی بروخورد می کنیم. این گروه هر چند از شاعران شعر تغزی جدید به شمار می روند اما گرایش به شعر شیطانی یا شعر ابلیسی در آنها یا وجود ندارد و یا بسیار کم است. این گروه فاقد تندروی های گروه اولند و ظاهراً نظریات خانلری - و گاه شعر شهریار غزل سرای معروف استی- را خاصه درجهت محتوی بیشتر می پسندند تا شعرو نظریات توللی را. و بدین ترتیب نوعی شعر غنائی اصیل و جدید و تا حد زیادی مستقل به وجود می آورند که از لحاظ قالب غالباً همان چهارباره است - قالبی که در این دوره رواج دارد - و از لحاظ محتوی نوعی بیان عواطف و احساسات فردی و شاعرانه یا در واقع نوعی غزل جدید بازبانی نرم و تغزی اما غالباً بسیار قوی و پرتوان .

### هوشنگ ابتهاج (ه - الف - سایه)

در میان این عده ، هوشنگ ابتهاج و نادر نادرپور از قدرت و ابتکار و توانائی خاصی بروخورداند . ابتهاج «نخستین نغمه‌ها» را که حاوی اشعار اوست به شیوه کهن در سال ۱۳۲۵ شمسی چاپ و منتشر می کند و به دنبال آن مجموعه «سراب» ۱۳۳۰ ش و میاه مشق (۱۳۳۳)، «شبگیر» ۱۳۳۲ ، «زمین» ۱۳۳۴ ش انتشار می یابد .

«سراب» نخستین مجموعه اوست به شیوه جدید با این همه قالب در آن همان چهارباره است یا شکل هایی که توللی و خانلری ارائه

داده‌اند و مضمون نوعی تغزل یا بیان احساسات و عواطف فردی اما عواطفی طبیعی و واقعی .

«سیاه مثق» با آن که بعد از سراب منتشر می‌شود اما شعرهای بین سال‌های ۲۵ تا ۲۹ شاعر است . در این مجموعه «سایه» تعدادی از غزل‌های خود را چاپ می‌کند و استاد شهریار بر آن مجموعه مقدمه‌ای در باب غزل می‌نویسد .

«سایه» در این مجموعه نشان می‌دهد که در غزل قدرت و توانانی فراوان دارد . به طوری که می‌توان گفت بعضی از غزل‌های او از بهترین غزل‌های معاصر به شمار می‌رود . سایه در مقدمه «سراب» اظهار می‌دارد که دیگر آوای دل دردمند و ترانه‌های عاشقانه فردی سرنخواهد داد و با مردم هم گام خواهد شد ، و مجموعه «شبگیر» در واقع جوابگوی این تفکر جدید اوست .

در این مجموعه «سایه» نه تنها سمی دارد محتوای شمری خود را عوض کند بلکه در شکل ظاهر شعر خود نیز تازگی‌هایی ارائه می‌دهد . او می‌کوشد خود را به مزه‌های شعر نیمایی جدید نزدیک کند . با این همه توفيق او در شعرهای اجتماعی ظاهراً بسیار نیست . و با آن که هم در «شبگیر» و هم در «زمین» نشان می‌دهد که شعرنو نیمایی را چه از لحاظ قالب و چه از جهت محتوی درک کرده است اما از آنجا که «زبان شعری» او تغزلي است و نمی‌تواند خود را از آن دور نگه دارد ، عملاً در آن نوع شعر توفيقی را که در غزل یافته است ، پیدا نمی‌کند . در هر حال «سایه» را می‌توان از تواناترین شاعران این گروه به شمار آورد و از مقتدرترین شاعران غزل‌سرای جدید بازبانی قوی و در کی نو .

مجموعه «چند برگ از یلدا» که در سال ۱۳۴۴ انتشار می‌یابد راه روشنی را جلوی پای «سایه» قرار می‌دهد.

### نادر نادرپور :

نادرپور از چهره‌های درخشان شعر معاصر ایران است، خاصه در گروه تغزل سرایان جدید. وی نه تنها شاعری است آگاه بلکه ادیب و نقادی است صاحب نظر. نادرپور از همان آغاز کار شاعری اش سعی دارد به دفاع از شعر خود و شاعران نو پرداز دیگر برخیزد و هر جا فرصتی می‌یابد به شرح و تحلیل شعر امروز بپردازد.

در مقدمه نخستین مجموعه شعرش «چشم‌ها و دست‌ها» (۱۳۳۴) شن، نخستین شرط شعر نو را ادراک تازه شاعرانه می‌داند و می‌گوید: «شاعر باید جهان را از دریچه چشم خود ببیند و آنچه را که دیگران از نمودهای طبیعی و بشری دریافته‌اند بهیک سو نهد. اگر روزی شاعر لبان معمشی را «عناب» پنداشته و یا گیسوی اورا «مار» انگاشته به سبب این بوده است که ادراک او از عنصر مقدماتی و بسیط طبیعت تجاوز نمی‌کرده و ناچار تعبیرات او هم زاده آن ادراک محدود بوده است».<sup>۱۸</sup>

این مقدمه نشان می‌دهد که نادرپور در ابتدای کار شاعری به خانلری و توللی توجه دارد و به تأیید نظریه‌های آن دو در مورد شعر می‌پردازد در دومین مجموعه‌اش «دختر جام» نیز که تقریباً یک سال بعد انتشار می‌یابد، نوعی شعر غنائی جدید در شکل چهارپاره به شیوه

---

۱۸ - مقدمه چشم‌ها و دست‌ها، چاپ سوم، ص ۷.

## شعرنو آفرزی ۱۰۷ / ۰۰

توللى ارائه مى دهد . محتوى در اين دو مجموعه تاحدى نزديك به محتوى گروه اول تغزل سرايان يعني دنباله روهای توللى است .

«چشمها و دستها» و «دختر جام» در واقع کارنامه جوانی شاعر است با زبان و بيانی سالم و توانا . در «چشمها و دستها» با تخيلات رمانیک شاعر مانند بيان عشق های از دست رفته و وحشت و کابوس مرگ و امثال آن که غالباً شعرهای توللى را به ياد می آورد برخورد می کنيم . اظهار ملال از زندگی و بيان ناميدي و مرگ از مضاميني است که نادر نادرپور در اين مجموعه ارائه مى دهد . نادرپور در سال ۱۳۳۱ شمسی وقتی از پاريس به ايران بازمى گردد . از يك طرف تحت تأثير شاعران فرانسوی و از طرف ديگر تحت تأثير فضای شعری ايران ، به توصيف لذت جويی و کامیابی از زن و زیبایی های شهوت ناك او می پردازد<sup>۱۹</sup> . اما طولی نمى کشد که بخت بد و سرنوشت سیاه و غم و اندوه و تنها يی به سراغ او می آيد و او را در لاک غم خود فرو می برد و گويی باز دور و برا او را وحشت و تاريکی و سکوت و مرگ فرا می گيرد :

ديگر نامنه هيج به جز وحشت و سکوت  
ديگر نامنه هيج به جز آرزوی مرگ  
خشم است و انتقام فرو مانده در نگاه  
جم است و جان کوفته در جستجوی مرگ  
( ۱۶۹ چشمها و دستها )

تنهای شدم گریختم از خود گریختم  
تنهای شدم که مرگ اگر همتی کند

(چشم‌ها و دست‌ها ، ص ۱۷۰)

«دختر جام» نیز دنباله همین مضمون‌های است، این مجموعه که  
شعرهای سال‌های ۳۲ و ۱۳۳۳ نادرپور است، درواقع غنم‌نامه‌است.  
مرگ‌گویی برای او موهبتی است اما از آن وحشت دارد و بهمین  
دلیل است که زندگی می‌کند و این بار سنگین را بهدوش می‌کشد:

اگر روزی کسی از من پرسد که دیگر قصدت از این زندگی چیست؟  
بلوگویم که چون می‌ترسم از مرگ مرا راهی به غیر از زندگی نیست

(دختر جام ، ص ۳۵)

همه جا فریاد ناامیدی او بلند است، ناامیدی و خستگی و ملال  
وانتظار برای آن چیزهایی که از دست رفته‌اند و سرانجام آرزوی مرگ:

ای مرگ ، ای سپیده دم دور  
براین شب سیاه فروتاب  
نشتاب ، ای نیامده بثتاب

(سفر کرده ، دختر جام ، ص ۲۹)

زندگی برای اوضاعی ندارد:

جهه سود از تابش این ماه و خورشید که چشمان مرا تابندگی نیست  
جهان را گر نشاط زندگی هست مرادبگر نشان زندگی نیست

(دختر جام ، ص ۳۷۲)

نادرپور این احساس را چنان در خود تلقین می کند که زادن  
خود را گناه مادر می داند و اورا ازین بابت سخت سرزنش می کند.<sup>۲۰</sup>  
در هر حال شاعر خود اعتراف دارد که از چنگ او جز سرو دغم  
و مرگ برنمی آید :

کز مرگ و غم نداند ندارد یک بانگ شادمانه ندارد	بر چنگ من نمانده سرو دی چنگم شکسته بد که همه عمر
(دختر جام ، ص ۷)	

اما مجموعه « شعر انگور » که آن را در سال ۱۳۳۶ ش ، با  
مقدمه ای در باب شعر امروز چاپ و منتشر می کند ، هر چند گاه آرزوی  
مرگ در بعضی از این اشعار دیده می شود<sup>۲۱</sup> . اما ظاهراً شاعر باز ندگی  
به دنبال نوعی آشتنی است . او می خواهد به سوی زندگی بیاید و از آن  
کام جوید .

برخیز و با بهار سفر کرده بازگرد  
تاقچون شکوه های پرانشان سبب ها  
گلبرگ لب بدبوسه خورشید و اکنیم  
وانگه چو باد صبح  
در عطر پونه های بهاری شنا کنیم

(آشتنی ، شعر انگور ، ص ۴۸)

۲۰ - رک : دختر جام ، ص ۴۱ .

۲۱ - رک : دیدار ، شعر انگور ، ص ۴۵ .

این آشتبازندگی او را به سوی لذت‌جویی و کام‌روایی می‌کشاند و ناچار بیشتر قطعات کتاب را عواطف شخصی و عشق به زن یا وصف کام‌جویی از زن تشکیل می‌دهد و همان‌طور که «دختر جام» را غم‌نامه نادرپور نامیدیم «شعر انگور» را باید «عشق‌نامه» او خواند. «شعر انگور» سرگذشت عشق شاعر است. ازین‌رو در سراسر این مجموعه - اگر از دو سه قطعه آن بگذریم - از لحاظ موضوع وحدتی دیده می‌شود و گویی قطعات آن با رشته‌ای بهم پیوندمی خورد. ابتداء عشق بالذی مست‌کننده آغاز می‌شود و شاعر چنان از معشوقه کام می‌گیرد که هر گز لذت آن را نمی‌تواند فراموش کند :

مار بازویش چو بردوشم خزید	رعشه‌ای یدار شد دد پشت من
ناوشردم دست او را گرم گرم	آب شد چون موم در انگشت من



شب گشود از هم چو گل‌های انار	برق زد دندان مر مر فام او
سبنه او جفت سد برسینه‌ام	پر شد آغوش من از اندام او



لذت آتش ریخت در رگهای ما	تا بدنه‌هایان بهم تزدیک شد
نبض‌هایان کوفت اذ دیوانگی	پیش چشم ما جهان تاریک شد

(عطش، ص ۵۲)

اما این عشق و کام‌جویی به‌زودی برای او به پایان می‌رسد و معشوقه، شاعر را رها می‌کند، در حالی که هنوز شاعر لذت بوسه‌های

گرم او را بر روی لب‌های خود حس می‌کند . غمی بزرگ بر روی سینه او می‌نشیند و به دام غم عشق گرفتار می‌آید (برده ، ص ۵۳-۵۶) شاعر از رفتن معشوق نگران است اما تردید دارد که آیا به دنبال او برود یا نه ، زیرا این عشق را جز دروغ و فربیب نمی‌داند . اونمی‌تواند لذت شهد لب‌ها و حرارت نفس معشوقه را فراموش کند :

راسنی ای آفتاب آخر پائیز  
هیچ بیداد آوری گذشته ما را  
بوسه گرمی که می‌برید نفس را  
برق نگاهی که می‌شکافت هوا را  
(نگران ، ص ۶۰)

رفتن زن ، شاعر را به گریه وزاری می‌اندازد و گذشته‌ای را که با او داشته است در جلوی چشم‌ش همواره زنده می‌دارد (چشم‌بخت ، ص ۶۳) گویی خاطرات لذت‌انگیز گذشته ، مثل یک سایه اورا دنبال می‌کند : هم آن هنگام که کوچه‌ها پرمی‌شود از عطر بهار (رک : خون آفتاب ، ص ۶۶) و هم آن گاه که در دل تاریکی‌های شب بارانی تند می‌بارد (باران ، ص ۸۶) همه وقت و در هر لحظه اورا به خاطر می‌آورد (گل شب ، ص ۸۶) گویی لذت آغوش آن زن برای شاعر فراموش شدنی نیست .

در عطر بوسه‌های تو ، ای تشنۀ گناه  
ای زن ذنی که طاقتم از کف ربوده‌ای  
آن روزهای خوب خدا زنده می‌شود  
آن روزها که چشمۀ نورش تو بوده‌ای  
(گریخته ، ص ۷۱)

اوهمواره از عشق گمشدۀ به حسرت و ندامت می نشیند قطعات  
تشنگی ۹۷ ، فریاد ۱۰۱ ، بسی جواب ۱۰۴ ، چشم در راه ۱۰۸ همه  
نمودار این طلب عاشقانه اوست. بیهوده نیست که سرانجام خود را  
بتراشی می داند که دریک شب ، پیکر معشوقه را از مرمر شعر می -  
آفریند و در ساختن آن تلاش‌ها می کند :

پیکر تراش پیرم و با تیشه خیال	یک شب تراز مرمر شعر آفریده‌ام
تادر نگین چشم تو نقش‌هوس نهم	ناز هزار چشم سبه را خریده‌ام

با این همه از سوی معشوقه جز بی اعتنایی چیزی نمی بیند :

اما تو چون بتی که به بتماز تنگرد  
در پیش پای خویش به خاکم فکنده‌ای  
مست از می غروری و دور از غم منی  
گویی دل‌ازکسی که ترا ساخت‌کنده‌ای<sup>۲۱</sup>  
(بتراش ، ص ۱۲۱)

از این رو با کمال نامبدهی به او هشدار می دهد که سرانجام یک  
شب از روی خشم آن بت را خواهد شکست ، و گویی شاعر ازین  
عشق که تمام وجود اورا در خود گرفته است خسته شده و می خواهد این  
عشق را - که خیال او آن را ساخته است - نابود کند و خود را از آن  
آسوده سازد :

---

— ناگفته پیداست که این شعر نادرپور را مانند بعضی اشعار دیگر  
او می توان در ابعاد کثیر‌دهتری نسبیر کرد .

هشدار ! زانکه در پس این بردۀ نیاز  
آن بتراش بلهوس جشم بسته‌ام .  
بک شب که خشم عشق تو دیوانه‌ام کند  
بینند سایه‌ها که ترا هم شکته‌ام

(بتراش ، ص ۱۲۱)

اما اهمیت دیگر این سه مجموعه قدرت شاعر در وصف و ایجاد تعابیر و ترکیبات شاعرانه و تصویرهای ذهنی است . نادرپور در این سه مجموعه قالب چهارپاره را به اوج می‌رساند و هر چند در ابتدا دیده به اشعار تولی دوخته است ، به تدریج خود نوعی استقلال می‌یابد و در ردیف بهترین چهارپاره گویان یا ترانه‌سرایان درمی‌آید .

در سال ۱۳۳۹ شمسی مجموعه دیگری با نام «سرمه خورشید» از نادرپور انتشار می‌یابد . «سرمه خورشید» در واقع طلیعه تحول شعر نادرپور است . وی در این مجموعه شعر تازه‌ای ارائه می‌دهد شعری که نه آه و ناله‌های مرگ خواهانه رمانیکی مایه‌های آن است و نه حاضرات شرین هوس انگیز و شهوت ناک در آن موج می‌زند . یعنی نه صرف‌افسر مرگ است و نه تنها شعر زن . شعر شاعری است که می‌خواهد از هر دوی اینها فاصله بگیرد ، و به مرزهای تازه دست یابد . ازین‌رو «سرمه خورشید» در آمیخته‌ای است از غزل و حماسه که هم زندگی واقعی در آن موج می‌زند و هم خیال شاعرانه . هم امید بعزم‌زندگی - زندگی واقعی و انسانی نه شهوانی و گناه‌آلود - در آن هست<sup>۲۳</sup> و هم اندوه و

<sup>۲۳</sup>- رک : سرمۀ خورشید ، ۱۵ ، موم‌گرم ۷۱ ، تیغ دوسر ۸۳ ،

پیوند ۱۶۹ ، نیاز ۲۰۹ .

<sup>۲۵</sup> حسرت و ناامیدی شاعرانه<sup>۲۴</sup>. هم نمودار تنهائی‌های نسل جدید است، وهم بیم و هراس و وحشت را می‌نماید<sup>۲۵</sup>. هم در آن عصیان هست و انتقام<sup>۲۶</sup> وهم شکست و سرخوردگی<sup>۲۷</sup>... ازین روست که نادرپور در مقدمه همین مجموعه خود را شاعر روز گار خویش می‌داند و شاعر نسل خود... نسلی که به قول او شکست خورده‌ای بیروز است و همه کوشش‌های او در هم شکسته و همه تدبیرهای او نابجا افتاده است . نسلی که فقر ، تنهائی ، هراس ، براو غالب آمده و سیلاپ حادثات او را از جای کنده و به بیراهه اش افکنده است . واژه‌مه مهر نسلی که خواسته است تا «فاده» روحی و جسمی را برآند ازد اما خود به دام آن گرفتار آمده است<sup>۲۸</sup>.

نادرپور در این مجموعه گذشته از محتوی در بافت کلام و تعبیر و تصاویر شاعرانه ، هنری نظری و بی‌رقیب خود را نشان می‌دهد : او توصیفات و تعبیر بسیار زیبا و خوش‌آهنگ می‌آفریند به طوری که خواننده در غالب قطعات این مجموعه با شاعری آفرینشده رو برومی‌شود شاعری که آفرینش تعبیر شاعرانه باطیعت او سرشناس شده است :

۲۲- رک : آینه دف ۲۵ ، مافر ۴۱ ، حسرت ۵۹ ، ابر ۱۰۷ ،

زنده در گور ۱۲۵ .

۲۳- رک : شبیه و سنگ ۱۲۱ ، داغ صبح ۱۷۱ ، تنه برق ۱۸۷ ،

۲۴- رک : بیم سیر غ ۳۵ ، کابوس ۸۷ .

۲۵- رک : گومانای آسمان ۵۶ ، ستاده دور ۱۰۱ ، امید خیال ۱۵۱ .

۲۶- رک : فالگیر ۱۶۷ ، پوپک ۱۷۲ .

۲۷- رک : مقدمه سرمه خورشید ۱۱ .

بر شیشه ، عنکبوت درشت شبکتگی  
تاری تبلده بود

الاس چشم‌های تو بر شیشه خط کشید  
و آن شیشه در سکوت درختان شکست و ریخت

(نگاه ، ۱۲۱)

شمیر تیز باد  
چون سینه برآمده آب را شکافت  
از آن شکاف ، ماهی خونین آفتاب  
چون قلب گرم دریا برساحل اوافتاد

(شامگاه ، ۱۵۷)

کندوی آفتاب به پهلو فتاده بود  
زنبورهای نور زگردش گریختند  
در پشت سبزه‌های لگدکوب آسمان  
گلبرگ‌های سرخ شفق ، تازه ریخته

(فالگیر ، ۱۶۷)

بر قی دمید و تیله خونین خویش دا  
بر فرق شب نواخت  
طاق بلند شبته آسمان شکست  
وز آن شکاف ، کوکب تنهای بخت من  
چون شبی چکیده به خاک سیه نشد

(تبهه برق ، ۱۸۷)

همان‌طور که گفتیم سرمه خورشید طلیعه تحولی است در شعر  
نادرپور چه در شکل ظاهر وجه در محتوی . نادرپور ازین پس از لحاظ  
محتوی به نوعی شعر حماسی نو روی می‌آورد و تاحدی مسائل اجتماعی

را می‌خواهد در شعر خود نشان دهد.<sup>۳۰</sup>

### فریدون مشیری و محمد زهری

غیر از ابتهاج و نادرپور در این گروه تفزل سرایان نوجومی توان از فریدون مشیری و محمد زهری نیز بادی کرد. فریدون مشیری در مجموعه نایافته (۱۳۳۵ ش) و گناه دریا (۱۳۳۵ ش) نوعی تفزل عاشقانه ارائه می‌دهد با محتوایی بی‌تحرک و یکنواخت. قابلی که انتخاب می‌کند چهارپاره است و محتوایش عاشقانه و این شکل و محتوی هم در مجموعه‌های آغازین او وهم در شعرهایی که بعداً می‌سراشد همه جا به طور یکنواخت و بی‌تحرک ادامه دارد. مشیری شاعر غزل‌های ساده و بی‌تحرک است. عشق او شکلی قراردادی و ساده دارد. و اگرچه واقعی نیست گناه آلود نیز نیست و درد هم که در شعر او هست دردی است بی‌تحرک و معمولی ...

در شعر مشیری حرکت به سوی ابعاد جدید بسیار به کندی صورت می‌گیرد. ازین رو در مجموعه‌های «ابر» ۱۳۴۰ و بهار را باور کن ۱۳۴۷ و نیز اشعار دیگری که از وچاب شده است همین خصیصه در شعر او هست، هر چند گه گاه پرخاش گری‌هایی خاصه در «بهار را باور کن» دارد که غالباً غیر تجربی و کلی است.

۳۰ - مجموعه‌های جدید نادرپور از آنجا که بعداز تدوین این مقاله اشار یافته در اینجا مورد توجه قرار نگرفته است، با این‌همه این مجموعه‌ها نشان می‌دهد که در شعر نادرپور تکامل به سوی آفرینش‌های جدید هنری به کندی صورت گرفته و باید متظر آفرینش‌های جدیدتر او بود.

شهر را گویی نفس در سینه پنهان است  
شاخار لحظه‌ها را برگی از برگی نمی‌جند  
آسمان در چهار دیوار ملال خویش زندانی است  
روی این مرداب یک جنبده پیدا نیست

با این همه در شعر مشیری از سال‌های ۴۸ و ۴۹ شمسی به بعد  
نمی‌حرکتی به سوی تحول پیداست چه در لفظ و چه در محتوی و خاصه  
در شعرهای جدیدتر او نوعی فلسفه و تفکر اجتماعی به چشم می‌خورد که  
می‌تواند راه‌گشایی باشد به سوی تکامل برای شعر مشیری.

محمد زهری در مجموعه «جزیره» ۱۳۳۴ بعضی چهار پاره‌های  
عاشقانه ارائه می‌دهد که غالباً از تأثیر توللی خالی نیست. در این چهار-  
پاره‌ها نه سوروتازگی وجود دارد نه تحرک و آندیشه از همین روست که  
«زهری» بهزادی از آن قالب مشخص جدا می‌شود و به اوزان نیما یی  
روی می‌آورد و ظاهراً مجموعه‌گلایه (۱۳۴۵ ش) طلیعه کار اصلی  
اوست. اما از شکل ظاهر آن که بگذریم محتوای شعر زهری در این  
مجموعه غالباً حدیث رنج و اندوه و تنها یی و لحظات زمزمه گر شاعرانه  
اوست.

زهری در مجموعه شب‌نامه (۱۳۴۷ ش) به نوعی ذهن کاوی و  
مضمون‌یابی شاعرانه روی می‌آورد و این مضمون‌هارا که غالباً اجتماعی  
و فلسفی هستند به صورت قطعه‌هایی کوتاه ارائه می‌دهد. این کار زهری که  
بعد‌هادر قسمی از مجموعه «مشت در جیب» (۱۳۵۳ ش) و حتی مجموعه‌آخر  
او «پیر ما» ادامه پیدا می‌کند، نوعی رباعی‌سازی جدید یا تک‌بیت گویی

است و غالباً هدف شاعر بیان و مضمون و فکری است که بر اثر نوعی تداعی و متکی به تجربه شاعرانه به ذهن او رسیده است و عیناً آنرا در چند کلمه تبدیل به شعر کرده است این مضمون و فکر البته غالباً رنگ اجتماعی و فلسفی دارد:

شی از شبها  
بیج بیج گنگی  
در خلوت یك کوچه –  
طرح فریادی را  
در روشن فردا –  
می‌ریخت

(شنامه ۱۸)

\*\*\*

شی از شبها  
عطنه عانیتی کرد بهار  
نفس گرم زمین  
به علف

شیوه دستن آموخت

(شنامه ۴۱)

\*\*\*

زمین ،  
حالی زحجه بست  
یکی گرسر به زیر آب  
زخاک

نهال نازکی بالنده و بالنده تا سرحد کوه و ابر

(مشت در جب ۸۶)

و یا:

به آفتاب بگو

زیر سقف ، تاریک است  
یک آشانه نرا یاد می کند هر روز  
کرم نما و ،  
فرود آ ،  
که خانه خانه تست

(مشت در جیب ، ۹۷)

در شعرهای دیگر زهری که بعضی در مجموعه «وتمه» (۱۳۴۸) و «مشت در جیب» آمده است غالباً رنگی از تفکر شاعر را در خود دارد اما تحرکی در آنها نیست با این همه در انتظار آثار بهتری از زهری هستیم.

### کسرالی و سوهری

در شعر سیاوش کسرائی ، هم روح اجتماعی و حماسی جلوه دارد و هم روح غنائی . او در شعر خویش هم از خود سخن می گوید و هم از اجتماع خویش : با این همه فلسفه فکری خاصی ندارد و گویی به دنبال هدف معینی نیست . کسرائی در نخستین مجموعه خود «آوا» (۱۳۴۷) نوعی شعر فردی ارائه می دهد ، باز بانی نیمه مستقل وزیبا . اما در منظومه «آرش کمان گبر» (۱۳۴۸) نشان می دهد که می تواند به نوعی شعر بیان حماسی نزدیک شود . در خون سیاوش (۱۳۴۲) غالباً نوعی شعر اجتماعی را هم ارائه می دهد و در «سنگ و شبنم» (۱۳۴۵) به شعر غنائی در شکل دویستی نزدیک می شود .

دومجموعه دیگر کسرائی «بادماوند خاموش» ۱۳۴۵ و «خانگی» ۱۳۴۶ آمیخته‌ای است از شعر غنایی و اجتماعی. روی هم رفته شعر کسرائی ازوضوح و روشنی خاصی برحوردار است. او همواره از ابهام می‌گریزد و فضای شعر خود را سرشار می‌کند، از تشبیهات و تعبیرات زیبا و خوش‌آهنگ و جذاب شعری می‌سرايد ساده و روشن. شعر کسرائی شرین بین است وجهت خاص و معینی ندارد با این‌همه شعری است خاصه در مطلع، بسیار جذاب و زیبا و خوش‌آیند، و می‌تواند جای خود را در میان طبقات مردم باز کند.

در اینجا از شاعری دیگر سخن به میان می‌آید. شاعری که نوعی شعر مستقل ارائه می‌دهد. نوعی شعر پر تصویر و پر محتوی شعری. با تصویرهای شاعرانه و محتواهی عرفانی و فلسفی و غنایی. و این شاعر شهراب سپهری است.

شهراب، شعر خود را نه به توصیف نفس منحصر می‌کند و نه آن را در خدمت تعهد خاص اجتماعی قرار می‌دهد، او شعر را در قلمرو آزادی‌های فکری و هنری می‌جوید و دنیا را از دیدگاه هنر محض نگاه می‌کند و آنچه برایش اهمیت دارد، هنر محض است برای اوروپیش از جسم اهمیت دارد. ازین‌روست که سپهری نه به خود توجه دارد تا حدیث نفس سرددهد و نه به جمع تادرجرگه شاعران اجتماعی درآید. او شاعری است که در دنیای شاعرانه و هنرمندانه خود غرق است: چنان غرق که همه چیز را فقط از دیدگاه شعر و هنر می‌بینند. او به همه چیز رنگ شرمی‌دهد. تمام اشیاء برای اومعنویت دارد، در عمق اشیاء فرومی‌رود

## شعر نو تغزیی ... ۱۳۹۱

وبه آنها زندگی معنوی می بخشد. ازین روست که همیشه در شعرهای او  
شیئی همان طرف قرار دارد که روح. برای سپهری تمام ذرات عالم  
می توانند دارای معنویت، روح، عاطفه و احساس باشند و این نکته در  
شعر سپهری از اهمیتی فراوان برخوردار است . او همواره در شعرهای  
خود ماده را به روح و روح را به ماده تبدیل می کند ازین رو همه چیز  
برای او قابل تبدیل است ماده و روح گویی برای او واحدی را تشکیل  
می دهد و ذهن او را به سوی نوعی وحدت می کشاند .

ظهر بود  
ابتدا خدا بود  
ریگ زاد عفیف  
گوش می کرد  
حرفهای اساطیری آب را می شنید  
آب مثل نگاهی به ابعاد ادراک  
لک لک  
مثل یک انفاق سفید  
برلب بر که بود  
حجم مرغوب خود را  
در تماشای تجربید می شست  
چشم وارد فرصت آب می شد  
طعم پاک اشارات  
روی ذوق نمکزار از یاد می رفت

(هشت کتاب ، اینجا همیشه ته)

زبان سپهری زبانی است شاعرانه و خاص خود او. شعر او از  
وضوح و دوشنی به دور است و از تصاویر شاعرانه و مبهم - که غالباً تازه  
و بکر نیز هست - برخوردار. او همچ چیزرا از دریچهٔ شعروهنر می‌بیند  
و همهٔ چیزبرایی او تبدیل به شعر می‌شود. سپهری شاعر تصویرهای زیبا و  
خيالات نازک وظریف است. شعر او ممتاز و بی نظیر و در ضمن مستقل و  
دور از هر نوع تأثیر پذیری است. «هشت کتاب» او نشان می‌دهد که  
سپهری همواره در راهٔ تکامل قدم می‌گذارد و هر گز توقف را در شعرو  
هنر روا نمی‌دارد. سپهری شاعری است صاحب سبک خاص و از بیان  
گذاران شعر معاصر فارسی است.

## فصل چهارم

### شعر نو حماسی و اجتماعی

شعر نو حماسی و نیما :

منظور از شعر نو حماسی ، نوعی شعر نیمایی است با محتوایی اجتماعی و فلسفی و روشن بینانه . شعری که هدف آن بالا بردن ادراک و بینش هنری و اجتماعی است و غالباً پیامی اجتماعی و انسانی در آن بازگومی شود.

شعر نو حماسی - که در اینجا در مقابل شعر نو تفزلی قرار گرفته است - برخلاف اشعار تفزلی خواننده را در لذت جویی های فردی و باندوه های ساختگی خود شریک نمی سازد بلکه می خواهد خواننده را

باروی دادهای عصر خود آشنا سازد و اورا در سطحی بالاتر از آن قرار دهد . به طور ساده تر بگوییم شعر نو حماسی هم با احساس خواننده سرو کار دارد و هم با ادراک و اندیشه او در تماس است و می‌خواهد خواننده چشم و گوش خود را باز کند و همه چیز را بیند و حس کند . ازین رو مسئله فرد از میان می‌رود و هرچه هست اجتماع است . در این نوع شعر حتی عشق که نوعی گرایش فردی است جنبه و روح اجتماعی پیدامی- کند . شاعر خود را در اجتماع می‌بیند و هرچه را می‌خواهد از میان مردم و در میان مردم می‌جویید و می‌باید . پس شعر نو حماسی نوعی شعر اجتماعی است و همان چیزی است که نیما می‌گویید ، و می‌خواهد شعر را بدان مرز برساند .

شعر نو حماسی یا اجتماعی را البته باید با فریادهای غرض‌آلود و شعارهای فریب‌نده اشتباه گرفت . در واقع در این نوع شعر هیچ لازم نیست شاعر فریاد بزند و شعار بدهد و یا سخنانی بگویید که مثلاً یک روزنامه‌نویس می‌تواند آنها را خبیلی بهتر در چند مقاله عنوان کند . شعر نو اجتماعی باید از حس مسئولیت اجتماعی سرچشمه بگیرد و این حس مسئولیت باید واقعی و باروح و خون شاعر در آمیخته باشد و گرنه غیر اصیل است و شعری است بی‌ارزش و بی‌تأثیر . بنابراین در شعر نو اجتماعی مسائل روز مطرح نیست . شاعر باید حس و درک اجتماعی خود را تبدیل به شعر کند و آن را بیان نماید البته شرطش آن است که هم - چنان شاعر بماند و تبدیل به یک قائد اجتماعی نشود زیرا به محض آن که به عنوان قائد سر برآورد از شاعر بودن فاصله می‌گیرد و شعرش از میان

می رود .

شعر نو حماسی همان‌طور که در محتوی با تغزل تفاوت دارد در زبان و بیان نیز با آن متفاوت است. زبانی که در این نوع شعر به کار می‌رود زبانی است پر تحرک و هیجان‌انگیز و پر طیش از آنجا که شاعر می‌خواهد حالت رخوت و خواب‌زدگی را از خواننده دور کند، واو را با واقعیت‌های اجتماعی و جهانی آشنا سازد و در ضمن در وجود خواننده حرکت و هیجانی به وجود آورد، نمی‌تواند از زبان نرم و رخوت‌آوری که در نوع تغزل وجود دارد استفاده نماید.

برای مثال می‌توان زبان فردوسی را در شاهنامه بازبان سعدی در غزلیات مقایسه کرد. فردوسی هر گز نمی‌توانسته است با لحن و زبان سعدی به غرض خاص که نوعی تحریک و تهییج حماسی است نائل آید. ناچار باید زبانی سخت و تندوکوبنده انتخاب کند. بنابراین شعر نو حماسی در زبان و محتوی و نیز در هدف و غرض از شعر نو تغزلی فاصله می‌گیرد و خود نوعی جدید را به وجود می‌آورد.

ریشه‌های شعر نو حماسی را می‌توان از یک طرف در شعر کهن فارسی یعنی مثلاً در شاهنامه فردوسی و قصاید ناصر خسرو و از طرف دیگر در شعر دوره مشروطیت یعنی شعر اشرف الدین حسینی، ادیب الممالک فراهانی، ملک الشعراً بهار و تاحدی در شعر عشقی ولاهوتی و چند شاعر دیگر پیدا کرد. با این همه آنچه امروز تحت عنوان شعر نو حماسی و اجتماعی مورد بحث قرار می‌گیرد، شعری است که به همت و پشتکار نیما از سال (۱۳۱۶ ش) به بعد شکل گرفته است. نیما معتقد بود که شعر باید با مسائل

اجتماعی و زندگی ارتباط داشته باشد. به گفتهٔ وی حتماً شاعری که حس می‌کند وغیرتی دارد، تمایلی به زندگی مردم‌نشان می‌دهد (ارزش احساسات ۱۰۹-۱۰۸) و این تمایل به زندگی مردم اساس شعر اجتماعی و حماسی نورا به وجود می‌آورد. ازین‌رو شعرنو نیمایی را می‌توان نخستین نمونه‌های شعر نو حماسی و اجتماعی تلقی کرد و نیما را بنیان گذار این نوع شعر دانست.

اما کسانی که در کنار نیما یا بعد از او به تکامل و بارواج این شیوه جدید پرداختند - که در واقع می‌توان آنها را یازان نیما و یا گسترش - دهنده‌گان راستین راه او دانست - عبارتند از: منوچهر شیبانی، اسماعیل شاهروdi، احمد شاملو، اخوان ثالث (م. امید) فروغ فرخزاد، منوچهر آتشی، شفیعی کدکنی، اسماعیل خوئی و چند شاعر دیگر.

### منوچهر شیبانی :

شیبانی در سال (۱۳۲۴ ش) نخستین مجموعهٔ شعر خود را تحت عنوان «جرقه» چاپ می‌کند و نشان می‌دهد که به راه نویی شعر جدید قدم گذاشته است. مجموعهٔ دوم او یعنی «آتشکده خاموش» در سال ۱۳۴۳ انتشار می‌یابد. اشعار این مجموعه در واقع نتیجهٔ بیش از بیست سال کار شاعری اوست. این مجموعه، شعرهایی است که شاعر از سال ۱۳۴۲ تا سال ۱۳۴۳ سروده است. تاریخ سرودن این اشعار نشان می‌دهد که منوچهر شیبانی نخستین کسی است که به شعر نو نیمائی روی آورده است.

شیبانی شاعر حماسه است و شعر او چه از لحاظ زبان و چه از جهت

## شعر نو حماسی و اجتماعی... / ۱۴۷

محنوت از تغزل سرایی به دور است، او شعر اجتماعی را از طریق بازآفرینی تازه‌ای از اسطوره‌های ایرانی چه آنچه در گذشته دور وجود داشته است و چه آنچه از معهودات و مراسم و سنت‌های روزگار نزدیک‌تر به زمان ما بوده است، در جامه‌ای از توصیفات داستانی و نمایشی بیان می‌دارد، و از آنجا که هنر نقاشی مورد علاقه اول است در شعر خود خاصه از لحاظ توصیفات به نوعی شعروصفی می‌رسد.

وی نخستین شاعر نو پرداز بعد از نیماست که شعر در اماتیک جدید یا شعر نمایشی فارسی را بار و بشنی بیان ارائه می‌دهد، با این‌همه غالباً از لحاظ توجه به منطق وزن نیمائی چندان خود را مقید نمی‌سازد و گاهی بک قطعه شعر او بنا به مقتضای حالت و وصف، وزنی غیر از وزن اصلی و بنیانی شعر به خود می‌گیرد و گاه نیز به کلی وجود وزن نادیده گرفته می‌شود، شبیانی از لحاظ کاربرد اسطوره به درون مایه آن نمی‌پردازد و بیش از هر چیز غرق در توصیف صحنه‌ها می‌شود یعنی در واقع شکل ظاهر، او را چنان در خود غرق می‌کند که از توجه به درون مایه یا مفهوم خاص تمثیلی که ممکن است آن اسطوره در برداشته باشد چشم می‌پوشد.

ازین رومی توان گفت شبیانی شاعر درون‌ها نیست و زیبایی‌های ظاهری و صوری خاصه توصیف و تصویرسازی، اورا مسحور خود کرده است.

شبیانی نماینده نسلی است که زندگی و دنیای قدیم برایشان رویا انگیز و لذت‌بخش است. در نظر او مظاهر کهنه و قدیمی که امروز وجود آنها برای بسیاری از سالمندان خاطره‌انگیز و رؤها آفرین است، مانند

بازارهای قدیمی شبستان‌ها، سردارهای، رواق‌های پرشکوه و قدیمی با عابران در قیافه و لباسی سنتی - مسجد‌های قدیمی با گلدها و نیز بسیاری از سنت‌های که زندگی امروز آنها را به سوی نابودی و فراموشی می‌کشاند - چیزهایی است که شاعر را بر سر ذوق می‌آورد و اورابه احیاء و بازآفرینی آنها وامی دارد. ازین روست که فضای شعری شبیانی بسوی کهنگی می‌دهد و همین کهنگی رؤیانگیز است که شاعر را به سروden وامی دارد.

با این‌همه، هر چند محتوای شعر شبیانی صدد رصد به شعر اجتماعی امروز نرسیده است اما نوعی گرایش به جامعه در آن‌می‌توان حس کرد و اگر چه شاعر عمیقاً نمی‌تواند از دردهای جامعه سر در بیاورد، اما سعی می‌کند سطحی از آن را در بیانی توصیفی ارائه دهد. البته شعر او به خاطر توجه به بعضی مضامین حماسی و نمایشی و خاصه عدم توجه او به تنزلات گناه‌آلود و خصوصی، می‌تواند به عنوان شعر نو حماسی و اجتماعی معرفی شود.

آنچه شبیانی را بیش از پیش در ردیف شاعران شعر نو حماسی قرار می‌دهد، زبان توصیفی و حماسی اوست. در لحن شبیانی البته به مناسبت توجه او به روایات حماسی و اساطیری و فضای خاص شعری، خشونت لفظ و توصیف‌های غیر غزلی، و تعبیر و ترکیبات و واژه‌های حماسی، فراوان است.

در خشید بر قی بمانند تیر  
عکاب دلیر  
یفتاد از آسمان‌ها به زیر  
جیین پر زیین و دل م کوه‌مار  
چنان گرده بیر بر آن نگار  
نشیش یکی دره هولناک  
دمان همچنان اژدها در مغار

در هر حال، هر چند که گاه ابهام در شعر شیانی باعث می‌شود که شاعر نتواند خواننده را به عمق درون مایه شعر خود هدایت کند. اما زبان اوروی هم رفته پرتوان و پر تحرک است و می‌توان شیانی را خاصه‌ازین جهت از شاعران خوب معاصر به شمار آورد. شیانی اخیراً مجموعه‌ای تحت عنوان «سراب‌های کوبیری» به چاپ رسانده است اما در آن تازگی و یانشانه‌ای از تکامل به جسم نمی‌خورد و می‌توان شعر شیانی را تمام شده تلقی کرد.

### اسماعیل شاهرودی (آینده) :

آینده از نخستین شاعرانی است که به شیوه نیما گرایش پیدا می‌کند، و حتی نخستین مجموعه شعر او «آخرین نبرد» که در سال (۱۳۳۰ ش) چاپ می‌شد مقدمه‌ای دارد از نیما. همین مقدمه نشان می‌دهد که شعر شاعر نوبتاً و جوان آن روزها، چگونه به علت یک پاره‌رها کردن مضامین کهنه و توجه به محتوی خاص اجتماعی و انسانی مورد خنایت خاص بنیان گذار قرار گرفته است.

نیما شعر شاهروندی را در مجموعه «آخرین نبرد» شعر مردم می‌خواند و همین جنبه مردمی بودن آن را بیشتر از هر چیز می‌ستاید به نظر او این جنبه از شعر شاهروندی است که با شعر دیگران تفاوت دارد و قابل ستایش است. نیما در اشاره به آخرین نبرد می‌نویسد : خواننده این اشعار وقتی که کتاب کوچکی را بدست می‌آورد نشانی از گوینده جوانی پیدا می‌کند که توانسته است از خود جدائی گرفته و بعدیگر ان پردازد... و حقیقت‌آنوفیقی است که آخرین نبرد شما برای گستن زنجیر زنگ زده و طولانی‌ای باشد که مثل خیلی‌ها فکر می‌کنند بدست‌پای زندگی شما وابناه جنس شما چسبیده است<sup>۱</sup>.

شاهروندی نه تنها در «آخرین نبرد» بلکه در مجموعه «آینده» و در شعرهای بعد از آن نشان می‌دهد که از روحی انسان دوست و اجتماعی برخوردار است. و جامعه و انسان - آنچنان که از اشعارش بر می‌آید - چیزی است که شاعر را سخت به خود مشغول داشته و مانند چشمی مفناطیسی اورا به خود جلب کرده است<sup>۲</sup>. همین روحیه است که اورا همه جا به ستایش انسان و امی‌دارد و مانند نیما در غم انسان‌ها و بهباد انسان‌هاست. او حتی وقتی به خاطره‌ها و یادنامه‌های ذهنی خود روی می‌آورد بیش از هر چیز نشانه‌هایی از زندگی واقعی و ملموس خود را در میان مردم می‌جوبد و گذشته‌ای را که سرشار از درد و غم و آه و فغان است در ذهن خوبش احباء می‌کند :

۱- رک : مقلعه نیما بر مجموعه آخرین نبرد.

۲- رک : آخرین نبرد ، قطعه آهن‌ربا .

آن عکس‌های گمثده ، آن دفتر  
 آن کلبه نمود و سبنه کش دیوار ،  
 آن دار  
 آن پینه‌های دست پدر  
 آن درد و غم  
 آن بیش و کم  
 آن آه ، ناله ، وای - فنان - طفیان  
 آن سبل برخوش رفیقان  
 آن توده‌ها  
 آن یأس ، آن امید ،  
 آن دشمنان کور ،  
 آن ناشناس‌ها  
 آن کنه زا سرود  
 آن بود و آن نبود  
 آزاد نیستم و گر آزادم  
 هر گز نمی‌رود از یادم

گویی هر گزپای جستجوی شاعر در راه شناخت انسان‌ها وهم آوا  
 شدن با آنها سستی نمی‌پذیرد :

سال‌ها با آن که مرغی در قفس بودم  
 بر فراز شهرها من بال بگشودم  
 دیدم انسان‌ها به زنجیر ند ،  
 دیدم انسان‌های دیگر را که از زنجیر می‌سازند  
 خویش بهر کشت فرداشان  
 می‌شندم - بر فراز شهرها - با آن که مرغی در قفس بودم

۱۳۳/ مقدمه‌ای بر شعر نو ...

ناله انسان و حیوان را  
می‌شیدم نفعه‌هاشان را

(جستجو، تهران ۱۳۳۲)

و بهمین دلیل برخلاف شاعران تغزل سرای هم‌عصر خویش نه  
آه و ناله‌های رومانتیکی سر می‌دهد و نه از درد و تنها‌یی مرگ جو  
می‌شود و به لذت بابی‌های جسمانی فردی و شهوت خود مجال بروز و  
ظهور می‌دهد.

او در نومیدی و تنها‌یی همواره روز امید و گشايش را می‌طلبد  
و هرگز نمی‌خواهد سنگر واقعی خود را با احساس شکست و نا  
امیدی رها کند؛ ازین روست که در میان شکست و ناامیدی کامل به  
رهایی می‌اندیشد و به پیروزی.

دروازه عشق زندگی را  
برویم  
بسته‌اند.

وقبیم را آگنده‌اند  
از درد و دریغ  
تنها !  
تنها !  
تنها من مانده‌ام  
و چله نشینی یأسها و شکست‌ها  
تنها  
تنها  
تنها ؟

خرابه این تنها‌یی را  
اما  
بهمجا خواهم گذارد

وچون ابر و هوای  
آزاد خواهم شد  
و خواهم پیمود تنگه و حشت زانی را  
که در فاصله اکنون  
و دنبای فرداست  
وفواره های بلند آرزو را  
باز می کنم  
تاقطره های فتح به پاشند،  
تا موج های دنگ بربزند  
تا حماسه ای به سر ایند  
و به فشارند  
حلقوم  
رنج سالبانم را  
و فرود آورند  
خواب پریشان یاسم را  
از بالا  
حالا ۱

بنابراین<sup>۳</sup> شاهروдی شاعر مردم است و شعر خود را همه جا وقف  
انسانها و عشقی به انسانها و مظاهری کرده است که موعد سایش انسان  
است. این فریفتگی او به زندگی و جامعه و انسانها تا آن جا پیش  
می رود که گاه محتوى به کلی جوهر شعر را از میان می برد و شاعر  
 فقط بیان کننده نکته یا روایتی اجتماعی می شود.<sup>۴</sup>  
با این همه شعر شاهرودی گاه حالت تمثیلی و شاعرانه دارد و  
برای درک آن باید از مطلع ظاهر شعر گذشت و در عمق آن به معنای

<sup>۳</sup> درک: آخرین نبرد، منهم.

شفاف و روشنی را یافت. مثلا در قطعه «ای دریا» و «خواب» و نیز در قطعه «تلاش» و «طاق نصرت» و بسیاری از قطعات جدیدتر، شاهرودی به مفاهیم تمثیلی و شاعرانه رسیده است.

در قطعه «ای انتظار هرچه...» نیز این حالت خاص هنرمندانه دیده می‌شود و می‌توان از لابلای تصویرهای هنرمندانه و در میان ابهام شاعرانه به معنی روش و اندیشه‌ای ژرف و اجتماعی پی‌برد

زیر حریق خفته خود

تنها نشنه‌ام

تنها نشنه‌ام

زیر حریق خفته‌ای از راه

زیر حریق خفته‌ای از راه، از نفس

اینجا

در این حریق خفته

دروازه هوای کسی را

گشت و گذار حادثه‌ای و آنمی کند

ای انتظار هرچه، پدیدار شو به دست

تاموکب عزیز گشاش

خود را گذر دهد

از انجام دنی در دوازه و کلون

(آنده، ای انتظار هرچه...)

در هر حال شاهرودی شاعری است که او را مسائل اجتماعی و سیاسی و گاه انسانی و جهانی بر می‌انگیرد و وسیله الهام شاعرانه او می‌شود و شاید بواسطه همین روحیه است که شعرهای شاهرودی در دوره‌های خاصی در اوج می‌نشیند و درخشش و جلائی پیدا می‌کند و هم بدلیل همین روحیه خاص است که وقتی شاعر محیط را مقتضی

بیان شاعرانه خودنمی‌بیند به پریشان گویی می‌افتد و سعی می‌کند شعر را در بیانی گنگ و گاه بی معنی در شکل‌های تفننی ارائه دهد. و به تازه‌جوئی های « من در آورده » دست بزندوبدین ترتیب سرچشمۀ هنر خود را از عمق بخشکاند. و این نقطه ضعف او است. با این‌همه اگر « آینده » خود را مغلوب تفنهات شکل گرایانه نکند و در شیوه تمثیلی یا سمبولیسم نیمه‌ای قدم بگذارد هنوز هم می‌تواند شاعری موفق و ارزشمند باشد .

شاهرودی از لحاظ زبان در ابتدا تحت تأثیر نیماست اما این تأثیر بتدریج از میان می‌رود و زبانی مستقل پیدامی کند . این زبان مستقل گاه خشنونت و قدرت زبان حماسه را دارد مانند قطعه « تلاش » « مردی از زمین » « ای نعره » و گاه از طنزی عمیق برخوردار مانند « تخم‌شراب » « پوزخند ۱ و ۲ » و گاه در حد تکامل زبان خاصی است که شیوه شاهرودی را می‌توان در آن یافت . زبانی توانا وزنده و پر طراوت که اگر ادامه پیدا می‌کرد می‌توانست شاهرودی را صاحب شیوه‌ای خاص از لحاظ کاربرد زبان - نشان دهد:

همه گلبرگهای شاد را  
در هوای عشق تو  
می‌ریزم  
وصلیب دردهایم را  
بدوش می‌کشم  
برای خاطر این دل کم‌سرخ است .  
تاخون گذشته‌ام  
ستگفرش جاده‌ای را

که تو از آن خواهی گذشت

بُشْرَىٰ

وانسان یاد بودها یم

بِعِيرَد

اگر بهار سر زمین انتظار

ملالم را

از پیچا پیچ طول راههای خود

بگذراند

در کنار من خواهی بود !

( طاق نصرت )

برای آینده قالب و فرم خاص مطرح نیست ، او در انواع قالبهای فرمها شعر گفته است . هم در قالب چهار پاره و هم در قالبهای نیمائی و قالبهای آزاد وغیره . ظاهرآ شاهروندی برای قالب اعتبار و اهمیتی قائل نیست و در آن دست به تفنن‌هایی می‌زند و این تفنن‌ها خاصه در شعرهای جدیدتر او در مجموعه‌های « هرسوی راه راه راه راه ... » و « آی میقات نشین » بیشتر بچشم می‌خورد .

شاهروندی در غالب اشعار دو مجموعه اخیر حتی محتوی راهم از دست می‌دهد و ظاهرآ همان‌طور که خودش می‌گوید در شعر هیچ کار معقولانه‌ای را نمی‌پذیرد . فقط آنچه را پذیرفتند می‌داند که حاصل حسی مشاهده او باشد با این‌همه شعرهای اخیر شاهروندی چه از جهت شکل ظاهر و چه از نظر محتوی رو در زوال و سقوط دارد . خاصه این که - بعلت دست نداشتن به محتوای موردنظر - سعی می‌کند در شکل و قالب

نوعی تفنن ارائه دهد . واز آنجا که مشاهده شاعر و نقاش را یکی می‌داند می‌خواهد بعد شعر را با تصویر ترسیم کند و کلمات را به ترسیم درآورد و شعر را بصورت منقوش ارائه دهد . و همین تفنن‌هاست - که به تصنیع نزدیک است - که شعر شاهروندی را به فراموشی تهدید می‌کند .

### احمد شاملو :

احمد شاملو از چهره‌های درختان شعر نو فارسی و از پیشوایان بزرگ شعر اجتماعی امروز بشمار می‌رود .

وی از سال ۱۳۲۶ شمسی با انتشار یک مجموعه شعر و نثر به نام « آهنگهای فراموش شده » وارد دنیای شعر می‌شود . اشعار و نوشته‌های این مجموعه از یک طرف نمودار تقلیدی خام از رومانتیک‌های فرانسوی و از سوی دیگر تحت تأثیر شاعران نوجو و تغزل‌سرای معاصر ایران است . قالب اشعار این مجموعه چهارپاره است و محتوی ، بیان احساسات سطحی و کم عمق و معمولی و در واقع نوعی تحریر شاعری و نمودار تجربه کم و دور بودن ذهن شاعر از شعر فارسی است .

شاملو پس از « آهنگهای فراموش شده » از یک سوی به نیما و شуرا و توجه می‌کند و از طرف دیگر به نوعی تفکر خاص اجتماعی و سیاسی گرایش می‌یابد و از لحاظ شعری به سوی استقلال روی می‌آورد « آهن‌ها و احساس » در واقع نمودار گرایش او به نیما و « قطعنامه » و « ۲۳ ». نشان‌دهنده استقلال شاعری اوست - وی در سال ۱۳۳۶ شمسی با انتشار مجموعه « هوای تازه » دستمایه ده‌ساله شعر خود را ارائه می‌دهد و بعنوان شاعری نوجو و روشن‌فکر و پر کار و جستجوگر معرفی می‌شود .

شاملو در این مجموعه نشان می‌دهد که شعر واقعی از نظر او نه در گرو قالب خاص و معینی است و نه ممکن است به وزن و بابی و زنی، شعر از دید-گاه او همچنین نوع قیدی را نمی‌پذیرد و وقتی نیاز شاعر آن شعری را در و وجود شاعر می‌پرورد و بروز می‌دهد، از هر قیدی آزاد است. از همین روست که در «هوای تازه» بیش از هر چیز تنوع شکل بچشم می‌خورد. و شاعر شعر خود را در هر قالبی ارائه می‌دهد: هم در قالب مثنوی و چهارپاره و هم در قالب‌های آزاد نیماهی و غرب نیماهی. یکجا شعر او وزن عروضی دارد و یکجا نوعی وزن آزاد. گویی از آنجا که شعر در وجود شاعر می‌جوشد می‌تواند از هر نوع وزن و قید خود را دور نگه دارد. بنابراین «هوای تازه» به مفهوم خاص خودش ارائه می‌شود. شاعر می‌خواهد در فضای آزاد تنفس کند و آنچه برای او اهمیت دارد شعریت شعر است.

شاملو در «هوای تازه» شعر را توجیه می‌کند و از نظر محتوی و قالب به بیان آن می‌پردازد. او در قطعه «شعری که زندگی است» ابتدا موضوع شعر شاعران پیشین را مطرح می‌کند و به رد و طرد آن می‌پردازد اما بالته تصویری که از شعر گذشته ارائه می‌دهد، تصویری نادرست و غیر منصفانه است او شعر گذشته فارسی را در حوزه‌ای محدود تصور می‌کند و آنرا مشتی خیال‌بافی‌های بی‌معنی و دور از جریان واقعی زندگی می‌داند. نظر او شاعر پیشین کسی بوده است که همواره با خیال و شراب و بیار سرمی کرده و دلش در دام گیس‌مضحك‌مشوقه گرفتار بوده است این تصویر نشان می‌دهد که شاملو - لاقل تا آن روز - با شعر فارسی عمیقاً بر خورد نداشته و با ارزش‌های آن آشنا نبوده است. خودش در این باره در جایی اعتراف می‌کند قبل از آن که به درک واقعی شعر نیما نائل آید اصلاً

## شعرنو حماسی و اجتماعی / ۱۳۹

از شعر کلاسیک فارسی تنفر داشته و آن نه برایش جالب توجه بوده و نه هر گزوی را برمی انگیخته است.

شاملو در قطعه «شعری که زندگی است» موضوع و هدف شعر را از دید گاه خود نشان می دهد و آن را پدیده‌ای می داند که از زندگی برآمده باشد. او می گوید:

امروز شعر، حربهٔ خلق است  
زیرا که شاعران  
خودشانه‌ای ز جنگل خلقند  
نه یاسین و سبل گلخانهٔ فلان.

به اعتقاد او شاعر باید بادرد های مشترک خلق آشنا باشد و نه تنها موضوع و واژه بلکه وزن و قافیه را نیز در میان مردم بجويد. او می گوید شعر یعنی «دست نهادن به جراحات شهر پیر» و «قصه سردادن برای شب از صبح دلپذیر» شاعر باید دردهای شهر و دیارش را باز گو کند و روانهای خسته را دلشاد سازد. شاعر به قلب های سرد و خالی شوق زندگی می دهد و بدان نوعی آگاهی و بیداری می بخشد، افتخارات انسان را باز گو می کند و به تقریر و تفسیر فتح نامه های زمانش می بردازد.

شاملو در هوای تازه نشان می دهد که شاعری است اجتماعی. او با حربهٔ شعر به میدان می آید، و خالصانه و سخت پرشوق و امیدوار به مبارزه می پردازد و به پشتیبانی و حمایت مردم امیدوار است و مردم را بزرگترین یاور خود می داند. و بهفتح و پیروزی سخت دل بسته است.

و همین امید به او حرکت و جنبش و زندگی می‌دهد ، او صدای این پیروزی را در جینگ جینگ ریختن زنجیر برده‌ها می‌شنود ، و بادلی سخت امیدوار زمزمه می‌کند که :

عوضش تو شهر ما ... ( آخ نمی‌دونین پریا . )  
 در بر جا و امی‌شن ، برده دارا رسوا ، می‌شن  
 غلو ما آزاد می‌شن ، ویرونها آباد می‌شن  
 هر کسی که خصه‌داره  
 غمتو زمین بذاره  
 قالی می‌شن حصیرا  
 آزاد می‌شن اسیرا

\* \* \*

الان غلامان وايسادن که مشعلارو وردارن  
 بزنن به جون شب ، ظلمتو داغونش کن  
 عمو زنجیر بافو پالون بزنن وارد می‌لونش کن  
 سکه‌یه پولش کن  
 دست هموچین  
 دور یارو بر قصن .  
 ( پریا ، هوای تازه )

شاملو شعر را در خدمت مردم و برای مردم می‌داند و خود را دوستدار خلق می‌شناسد . او محبوس زندان دوست داشتن است : دوستداشتن مردان وزنان ، دوست داشتن نی‌لبکها ، سگها و چوبانان ... دوستداشتن کارخانه‌ها ، مشت‌ها ، تفنگ‌ها ... ، دوست داشتن مردم

که می‌میرند ، آب می‌شوند و در خاک خشک بی‌روح ، دسته دسته ، گروه گروه ، انبوه انبوه ، فرومی‌رونند ، فرو می‌رونند فرو می‌رونند<sup>۴</sup> و این بزرگترین پیام و رسالت اوست . همان رسالتی که نیما داشت و پیش از او بعضی شاعران اوان مشروطیت داشتند .

شاملو در این دوره از شاعری شاعر غمها نیست . او در میان سخنی‌ها و تلخی‌ها و تاریکیها نا امیدی را بخود راه نمی‌دهد و همواره به صبح در خشان امیدوار است .<sup>۵</sup> همیشه خود را با مردانی که از میان راه‌های پرغبار به جستجوی روشنائی‌های خورشید در تلاشند ، همراه می‌داند .<sup>۶</sup> وقتی به دختران دشت پیام می‌دهد پیام او چیزی نیست جز آماده کردن آنان برای زادن و پروردن آمان جانها :

از ذخم قلب آمان جان  
در سینه کدام شما خون چکیده است؟  
پستانتان ، کدام شما  
گل داده در بهار بلوغش؟



بین شما کدام  
بگوئید ا  
بین شما کدام

۴ - رک ، شعر « تاشکوفه سرخ یک پیراهن »

۵ - رک : هوای تازه ، گل کو

۶ - رک : هوای تازه ، سفر

۱۴۲ / مقدمه‌ای بر شعر نو ...

صیقل می‌دهید

سلاح آمان جان را

برای

روز

انتقام ؟

( هوای تازه ، ذخم قلب آمان جان )

ودلی دارد سرشار از امید و همواره در دل تاریکی ، روشنائی  
وسحر رامی‌جوید :

فریاد اگرچه بسته مرا راه در گلو

دارم تلاش تانکشم از جگر خردش

اسپندوار اگرچه برآتش نشتم

بنشمام خموش

وزاشگ گرچد حلقه بهدو دیده بسته‌ام

بیچم به خویشتن که نریزد به دامنم

( هوای تازه ، خفافش شب )

اما البته او کسی نیست که در گوشه‌ای به انتظار روشنائی بنشیند  
بلکه برای بدست آوردن روشنائی و صبح به مبارزه با تاریکی برمی‌خیزد  
و آن را محکوم می‌کند :

طرف ما شب نیست

چخماق‌ها کتار فیله بی‌طاقدند

خشم کرچه در مثت است

در لای تو ، شعر ، شن عیقل می‌خورد

من ترا بتدار ، رسب از ظلمت خود

## شعر نو حماسی و اجتماعی / ۱۴۳

وحشت می کند

( هوای تازه ، ترادوست دارم )

ازین روست که خود را سراینده خورشید می داند و شعرش را  
برای آنهایی می نویسد که برخاک سرد امیدوارند نه برای کسانی که  
در انتظار تقدیر نشسته اند :

دیر گاهیست که من سراینده خورشیدم  
و شرم را برمدار مغموم شهاب سرگردانی  
نوشته ام که از عطش ( نورشدن خاکستر شده اند )  
من برای رو سپان و بر هنگان می نویسم  
برای ملولین و خاکستر نشینان  
برای آنها که برخاک سرد  
امیدوارند  
و برای آنان که دبگر به آسمان  
امید ندارند

بنابراین « هوای تازه » که در واقع حاصل ده ساله کار و کوشش  
اوست کارنامه کوششها و تفکرات اجتماعی او نیز هست . شاملو در  
« هوای تازه » نشان می دهد که بعنوان یک شاعر تمام زندگی خود را در  
اختیار اندیشه های اجتماعی قرارداده و هدف و جهت شعر خود را  
آنچنان که در قطعه « شعری که زندگی است » می گوید روشن کرده  
است . او خودش می گوید : آثار من ، خود اتو بیو گرافی کاملی است  
من به این حقیقت معتقدم که شعر ، برداشت هائی از زندگی نیست بلکه  
یکسره خود زندگی است . خواننده یک شعر صادقانه در شعری که

می‌خواند، خواهونا خواه جز با صحته‌هایی از زندگی شاعر و گوشته‌هایی از افکار و عقاید او روبرو نخواهد شد. در باب آنچه «زمینه کلی» و در نتیجه «زمینه اصلی» شعر مرامی سازد می‌توانم بسادگی گفته باشم که از دیرباز سراسر زندگی من در نگرانی و دلهره خلاصه‌می‌شود. مشاهده تنگدستی و بی‌عدالتی، در همه عمر، بختک رویاهاهی بوده‌اند که در بیداری بر من گذشته است.<sup>۷</sup>

شاملو، پس از «هوای تازه» «باغ آینه» ۱۳۳۸ را انتشار می‌دهد. این مجموعه نشان می‌دهد که شاعر هنوز روح امید به طلوع صبح روش را از دست نداده است. هنوز قلعه خاموش مردم اور ابرمی انگیزد و بر خاستن را، هر چند بدون سپر باشد نامداری می‌داند. و گریختن از حادثه رانگ و بدنامی می‌شمارند.<sup>۸</sup> وقتی می‌بیند که یاران ناشاخته‌اش چون اختران سوخته یک‌یک سرد می‌شوند و به خاک تبره‌فرو می‌ریزند از ویرانه سکوت خود خارج می‌شود و فانوس بر کف در میان مردم بانگ بر می‌دارد که:

آهای  
از پشت شیشه‌ها به خیابان نظر کنید!  
خون را به سنجاقش بینید  
این خون صبحگاه است گونی به سنجاقش  
کاینگونه می‌تبد دل خورشید  
در قطره‌های آن

---

۷ - رک: مقدمه بر گزیده شعرهای احمد شاملو، حرفاها شاعر ایران، حرقلعه خاموش، باغ آینه، اتفاق

و وقتی این سرود را می خواند جانش پراز امید می شود و قلبش به تپش درمی آید :

من باز گشتم از راه  
جانم همه امید  
قلب همه تپش  
چنگ زهم گسیخته را  
زده بستم  
پای در پیجه

**بُشْتَم**  
وزن‌نگمه‌ئی

که خواندم پر شور  
جام لبان سرد شهدان کوچه را  
با نوشخند فتح  
شکشم  
« آهای » !

این خون صیگاه است گوئی به سنگفرش  
کاینگونه می آید دل خوردشید  
در قطره های آن  
از پشت شیشه هابه خبابان نظر کنید !  
خون را به سنگفرش بینید !  
(باغ آینه ، بر سنگفرش)

او فکرمی کند ، هنوز قلبی سخت گرم و سرخ دارد و احساس  
می کند که حتی در بدترین دقایق این شام مرگزای ، چندین هزار چشمه  
خوردشید درد لش می جوشد از یقین :

احساس می‌کنم .

در هر کار و گوشه این شوره زار یا س

چندین هزار جنگل شاداب

نا گهان

می‌روید از زمین

احساس می‌کنم

در هر دگم

به هر پیش قلب من

کون

پیدار باش فافله‌ای می‌ذند جرس

(باغ آینه، ماهی)

و هر چند خود را در اعماق تاریکی می‌بیند اما گوئی هنوز امید  
به روشنائی دارد و آن را در دل تاریکی می‌جوید :

شب

با گلوبی خوبین

خوانده است

دیر گاه

در با نشته سرد

یک شاخه

در سیاهی جنگل

به سوی نور

فریاد می‌کشد .

( باغ آینه ، طرح )

اما گاه می‌بینیم امید مبدل به یاس می‌شود و غم و ناامیدی بس راغ

او می‌آید و همه‌جا را در نظر او تیره و تار می‌سازد . او چون بوتیماری مجروح - که بر لب دریاچه‌شب نشسته باشد - اندوه می‌خورد و سخت اندیشنگ و خسته و مغموم است . چون کاج‌پیری است که از مدتی در از خورشید براو نتابیده :

من چنان  
چون کاج‌های پیر  
تاریکم که پنداری  
دیر گاهی هست  
تاخورشید  
بر جانم نتابیده است  
می‌کشم بی نقشه  
در غم‌خانه خود  
پای  
می‌کشم بی وقه  
بر پستانی خود  
دست ...  
( باغ‌آینه ، کاج )

او سخت مایوس و داشکسته است زیرا می‌بیند که با همه دلستگیش به مردم هیچ کس را پروای او نیست .

مانو شتیم و گریتیم  
مان خنده کنان به رقص بر خاستیم  
مان عره زنان از سر جان گذشتیم  
کس را پروای مان بود

در دور دست

مردی را بهدار آویختد

کسی به تماشا سر برنداشت

( با غ آینه ، از نفرتی لبریز )

وسخت هر اسان است و چون بانویی سیه‌جامه بر فاجعه‌ای که  
روی خواهد داد ، پیش‌اپیش بر بام خانه خود می‌گردید . شاعر با توصیف  
وحشت‌ناکی که از کوچه می‌کند نشان می‌دهد که انسان چگونه در  
نهانی و بی‌کسی گرفتار آمده و هستی واقعی خود را از دست نهاده  
است . با این همه نمی‌پذیرد که انسان مانند مهره‌های شطرنج بدون  
اراده و اختیار ازین‌سوی بدان‌سوی در حرکت باشد واز اعماق فریاد  
بر می‌دارد :

— مهره نیستم

مامهره نیستم

( با غ آینه ، کوچه )

نا امیدی چنان براو چیره می‌شود که عمر را بی‌حاصل و کاهل  
می‌بیند واز هیچ سوراهی برای گریز و نجات نمی‌شناسد و همه راهها  
را به بن‌بست منتهی می‌بیند :

از جار جانب

راه گریز بر بسته است

درازی زمان را

## شعر نو حماسی و اجتماعی / ۱۳۹۸

با پاره زنجیر خویش  
می سنجم  
و نقل آفتاب را  
با گوی سیاه پای بند  
در دوکنه می نهم  
و عمر

در این تنگای بی حاصل چه کا هل می گزند  
(باغ آینه ، درخواست )

او می داند در این شهر سرد ، خنده ها چون قصیل خشکیده خشن  
خش مرگ آوری دارند و سر بازان مست در کوچه های بن بست عربده  
می کشند و قحبه ای از قعر شب با صدای بیمارش آواز ماتمی دارد :

علف های تلخ درمزارع گندیده خواهد رست  
و باران های زهر به کاریز های ویران خواهد ریخت  
( باغ آینه ، از شهر سرد )

با این همه مردانه بر می خیزد و چرا غی در دست و چرا غی در برابر  
به جنگ سیاهی می رود . او احساس می کند خورشیدی از اعماق ،  
که کشان های خاکستر شده را روشن می سازد .

من بر می خیزم ۱  
چرا غی در دست ، چرا غی در دلم  
زنگار روح را صیقل می زنم  
آینه ای در برابر آینه ات می گذارم  
تا از تو  
ابدیتی بازم  
( باغ آینه )

امانو میدی اورا رهانمی کند و سایه به سایه اودر حرکت است -  
 گویی « باع آینه » نوسان میان امید و نسامیدی است - دنیا را  
 سرشار می‌بیند ازاندوه و غم و می‌داند که زیرا این طاق کبود نه ستاره‌ای  
 وجود دارد و نه سرود نشاط انگیزی شنبده می‌شود شاعر « عموم صحراء »  
 را ساخت دلتنگی و خسته‌می‌بیندو با درد و حسرت از زبان او می‌سرايد که :

از سرتپه ، شبا  
 شیهه اسبای گاری نیاد  
 از دل یشه غروب  
 چهچه سار و قناری نیاد  
 دیگه از شهر سرود  
 تکواری نیاد  
 دیگه مهتاب نیاد  
 کرم شب تاب نیاد  
 بر کت از کومه رفت  
 رسم از شاهنومه رفت

و دنیا را زندانی می‌داند که نه عشق در آن هست نه امید و نه شور . دنیا  
 برهوتی است که تا چشم کار می‌کند مرده است و گور :

نه امیدی - چه امیدی ؟ به خدا حیف امید  
 نه چراغی - چه چراغی ؟ چیز خوبی می‌شده دید ؟  
 نه سلامی - چه سلامی ؟ همه خون تشنهم  
 نه نشاطی - چه نشاطی ؟ مگمرا هش میده غم ؟

و پسران عموم صحراء را می‌بیند در میان خشکی و بی‌بارانی که عشق

« دختران ننهدریا » رانمی توانند از دل خود خارج کنند ، و از آن عشق سخت بر خود می پیچند و اشک های شور و تلخ بر دریا جاری می سازند . اما نه دریای حسود جادو در کار می کند و این عشق شور انگیز و دردناک را ظالمانه خنثی می نماید :

پسرا ، حف ! که جز نعره دلریسه باد  
هیچ صدای دیگه بی  
به گوشاشون نمیاد !  
غمثون سنگ صبور  
نگاشون خسته و دور  
دلشون غصه ترک  
توبیاهی ، سوت و گور  
گوش میدن به موج سرد  
می ریزن اشکای شور  
توی دریای نمود  
( با غ آینه ، دختران ننهدریا )

و بدین ترتیب روزنه امید برای او بکلی مسدود می شود و همه جا در تاریکی و خشکی غرق می گردد .

شاملو فرزند اجتماع است اجتماع و انسان را دوست دارد و همواره خود را در میان مردم می بیند . زندگی خود را وقف اجتماع می کند و مردانه در کنار مردم به جنگ سیاهی بر می خیزد و در این راه سختی ها و شکنجه ها می بیند .

ناهمواریها تحمل می کند . اما پس از سالها تلاش ، سالها تحمل شدائد

و همگامی با مردم. احساس می‌کند که راه او به بن بست رسیده و تلاش‌های او عبث بر باد رفته است. خاصه می‌بیند مردمی که برای آنان جان خود را بر کف نهاده و تمام‌هستی خود را وقف آنها کرده است از او گسته و قدر این‌همه فداکاری را ندانسته‌اند. یعنی تلاش‌های او عقیم مانده است و شاملو تصور می‌کند گناه فسادی که گریبانگیر مردم شده است از آنهاست. از این‌روست که از عشق به مردم دلسرد می‌شود و از آنان بخشم و قهر دل می‌کند و خود را ناچار در آغوش معشوقه خود «آبدَا» می‌اندازد - و در مجموعه «آبدَا در آینه» ۱۳۴۳ نشان می‌دهد که چگونه از مردم گسته و به انزوا نشته است او بخشم از مردم سخن می‌گوید و به نفرت از آنان یاد می‌کند:

آدم‌ها و بویناکی دنباهاشان

بکسر

دو زخمی است در کتابی  
که من آن را  
لغت به لغت  
از بر کرده‌ام  
تا راز بلند انزوا را در بابم  
راز عمیق چادر ا  
از ابتدال عطش ...

( آبدَا در آینه ، ۷۹ )

و از سرخشم از مردم کناره می‌گیرد و هوای سفر را در سر می‌پروراند و دست در دست «آبدَا» می‌گذارد که :

برویم ای یار ، ای یگانه من !  
دست مرا بگیر

سخن من نه از دردایشان بود  
خود از دردی بود که ایشاند  
اینان دردند و بود خود را  
نیازمند جراحات به چرک اندرنشته اند  
و چنین است

که چون باز خم و فاد و سیاهی به چنگ برخیزی  
کمر به چنگ استوارتر می بندد  
(آیدا در آینه، ۶۱)

و سخت دلشکسته و ناامید از ناحق شناسی مردم ، مردمی که هر گز  
از خود اراده نداشته اند و نخواسته اند بیاری او و بیاری خود برخیزند .

ودریغا - ای آشنای خون من ، ای همسفر گریز !  
آنها که دانستند چه بی گناه  
در این دوزخ بی عدالت سوخته ام  
در شماره  
از گناهان توکم ترنده  
( آیدا در آینه ، ۶۲ )

او چنان از مردم ناامید می شود که همه چیز را در وجود عشق به آیدا  
می بیند . عشق به کسی که دوستش دارد و دندانهای او را مانند شیر گرم  
می نوشد . اینجاست که اجتماعیات شاملو به عاشقانه های او تبدیل  
می شود و شعرهای تغزلی و عاشقانه او به او ج می نشیند . با این همه  
عاشقانه های او از نوعی تفکر فلسفی عصری برخوردار است و همین

تفکر عصری است که عاشقانه های او را از دیگر شاعران تمایز می کند .

در مجموعه دیگرش « آیدا ، درخت و خنجر و خاطره » ۱۳۴۴ که در واقع دنباله « آیدادرآینه » است ، تحت عنوان شبانه ، خشم و اندوه خود را نسبت به مردم در شکلی فلسفی باز گو می کند و نشان می دهد که چگونه فساد و تباہی در روح مردم رسوخ یافته و ارزش‌های انسانی جای خود را به نامردی و نامردمی داده است . و به خشم و نفرت آشکارا به آزار آن کسان فصد می کند که چون آفتاب گردان دور نگ ک ظلم نگران شدند و مرسن و مردمی راه مچون خرماء عدس به ترازو می سنجند و با وزنهای زر هر رفت را دست مایه زوالی می سازند و شجاعت را قیاس از سیم و زری می گیرند که به اینان کرده باشی ... ( آیدا ، درخت و خنجر و خاطره ، ۱۲ )

او از گذشته خود که در تلاش و مجاہدت بر بادرفت است به تلخی باد می کند و از این که چنان روزگار خود را به عبث و در راهی بیهوده گذاشته است به حسرت می نگرد که :

... و درینا بامداد  
که چنین به حسرت  
دره سبز را وانها دو  
به شهر بازآمد ،  
چرا که به عصری چنین بزرگ  
سفر را

در سفره نان نیز ، هم بدان دشواری به پیش می باید برد

که در قلمرو نام .

( آیدا ، درخت و خنجر و خاطره ، ۲۶ )

وبه تو صیفی تلخ و دردناک از عصر خود می پردازد . عصری که شرم و حق حسابش جداست ، و عشق سو ه تفاهمی است که با «متأسفم» گفتی فراموش می شود . عصری که فرصتی شورانگیز است برای تماشای محکومی که بردار می کنند . عصری که دستها ، سرنوشت را نمی سازند و اراده به جائیت نمی رساند ... عصر توهین آمیزی که آدمی مرده ئی است بالاندک فرصتی برای جان کندن و به شایستگی های خویش از همه افق ها دورتر است ( رک : آیدا ، درخت و خنجر و خاطره ، ۳۲ تا ۴۲ ) و در بیان دارد از این که انسان به درد فرون ش خو کرده است :

اما انسان ، ای دربیغ

که بادرد قرون ش

خو کرده بود

پادر ذنجیر و برهنه تن

تلاش مارا به گونه ئی می نگریست

که عاقلی

به گروه مجانین

که در برهنه شادمانی خویش

بی خبرانه های و هوئی می کنند

( آیدا ، درخت و خنجر و خاطره ، ۳۹ )

و همین دلتنگی اوست که همه اطراف خود را سرشار می بیند .

از بوی مرگ :

مرگ را دیده‌ام  
در دیداری غمناک من مرگ را به دست  
سوده‌ام  
من مرگ را زیسته‌ام  
و با آوازی غمناک  
غمناک

وبعد عمری سخت دراز و سخت فر ساینده  
( آیدا درخت و خنجر ... ۴۸ )

او از مرگ سخن می‌گوید و مرگ خود را با فصلها در میان می‌نهد  
و با برفها و پرده‌ها و با کاریزها و با ماهیان خاموش :

من مرگ خود را بادبوری در میان نهادم  
که صدای مرا  
بد جانب  
باز پس نمی‌فرستاد  
چرا که می‌بایست  
تا مرگ خوبشتن را من نبیز از خود نهان کنم  
( آیدا ، درخت و خنجر ... ۱۱۰ - ۱۰۸ )

از همین روست که آرزو می‌کند به هنگامی که مرغان مهاجر  
در دریاچه ماهتاب پارومی کشند ، پر کشد و به جایی دیگر رود .

خوشاماندایی دیگر  
بساحلی دیگر  
به دریائی دیگر  
خوشا پرکشیدن ، خوشارهائی .  
خوشا اگر نه رها زیستن ، مردن بدرهائی !  
( آبدا ، درخت و خنجر ... ۷۱ )

با اینهمه اوپیش از هرچیز بسوی عشق آیدا کشانده می شود در  
واقع بر جهره زندگی شاعر که بر آن هرشیار از اندوهی جانکاه حکایتی  
می کند ، آیدا لبخند آمرزشی می شود :

نخست  
دیرزمانی در اونگریست  
چندان که ، چون نظر از دی بازگرفتم  
در پرامون من  
همه چیزی  
بدهیات او درآمده بود ...  
انگار دانستم که مرادیگر  
از او  
گزیر نیست  
( آیدا ، درخت و خنجر و خاطره ، شبانه ۲ )

شاملو پس از « آیدا درخت و خنجر و خاطره » چند مجموعه  
دیگر مانند « ققنوس درباران ، ۱۳۴۵ » « مرثیه های خاک ۱۳۴۸ » ،  
« شکفتن درمه ، ۱۳۴۹ » « ابراهیم در آتش ۱۳۵۲ » و سرانجام « دشهه »

در دیس ۱۳۵۶ » را منتشر می‌کند و با انتشار این مجموعه‌ها نشان می‌دهد سیر تحولی شعر او در جهت محنوای شاعرانه از حماسی و اجتماعی به‌شعرهای عاشقانه و غنائی در حرکت است و پس به‌سوی نوعی شعر فلسفی و رمزی و عمیق که فکرات اجتماعی و غنائی، هردو در آمیخته است می‌رسد و شعراً او به‌اوج می‌نشیند.

وی در این مجموعه‌ها شاعری است اندیشمند و متفکر. همه چیز در دیدگاه او در عمق اندیشه رنگ شعر می‌گیرد و گویی در عمق، تجربه‌های واقعی خود را با آمیزه‌ای از تفکر به‌شعری سخت‌محکم و دقیق و عمیق تبدیل می‌کند. شاعر، عشق‌رایزر گترین پناه‌گاه خود می‌پندارد و خود را حافظوار درسایه آن قرار می‌دهد، او عشق رانجات دهنده واقعی خود - و انسان می‌داند و می‌گوید:

اگر عشق نیست  
هر گز هیچ آدمیز ادهای را  
تاب سفری ازین جنین  
نیست —  
(قنوس درباران)

این همد نمی‌داند انسان را فراموش کند و با آن که از دوستداری آدمیان رنجها برده است اما گویی از آن جدانشدنی است. از این روست که انسان و عشق را دو پدیده عظیم می‌داند که هیچ گاه نمی‌تواند از آن دوغافل باشد. و گویی این دو مفهوم تمام زندگی وجود اورا در خود گرفته است.

با این همه – ای قلب در به در ا

از یاد میر

که ما

– من و تو –

عشق را دعا یت کرده ایم .

از یاد میر

که ما

– من و تو –

انسان را

رعا یت کرده ایم ،

خود اگر شاهکار خدا بود

یابیو د.

(ققنوس درباران ، چلچلی)

شاملو در « ققنوس درباران » نوعی تفکر فلسفی از طریق تمثیل ارائه می دهد . از بهترین این شکل تمثیلی قطعه « ققنوس درباران » و « مرگ ناصری » است . ققنوس درواقع خود شاعر است که خود را در میان آتش می سوزاند تا نباووه امش ققنوس جوان سر بر آرد و ادامه زندگی او باشد . زندگی عیسی و مرگ او که درواقع مرگ راستی و حقیقت است در مقابل نار راستی و شقاوت همیشه برای شاعر جذاب بوده است . او مرگ عیسی را که خود حمامه ای است عظیم باز آفرینی می کند و نشان می دهد که چگونه در این دنیا که مبنای آن برنامردی و بی عدالتی است - راستی ها و روشنایی ها به چوبه دار کشیده می شود .

شاعر تحمل این زندگی راست مشکل و طاقت فرسامی داندو از اظهار دردی که روح او را می خورد و به زوال می کشاند نمی تواند

خودداری کند . با این همه از آنجا که از بدی و بعدها نی بیزار است  
آرزو می‌کند :

آنچه جان  
از من  
می‌ستاند  
ای کامش دشنه بی باشد .  
یا خود  
گلوله‌تی



زهر مبادا ، ای کاشکی  
زهر کینه و رشک  
یا خود زهر نفرتی  
درد مبادا کاشکی  
درد پرسشهای گزنده  
جراره به سان کردم هایی ،  
از آن گونه که ت پاسخ هست و  
زبان پاسخ  
نه

( قنس در باران . ماندن به ناگزیر )

او زیستن را در رهائی می‌داند و فریدرا فواره بلند باران و  
شهیدان و عاصیان را بار آوردن و باران، که بر کت را به زمین می‌دهند:

## شعرنو حماسی و اجتماعی / ۱۶۱

ورنه

خاک

از تو بانلاقی خواهد شد

چون به گونه جویباران حقیر مرده باشی

\* \* \*

فریادی شو

تا باران

و گرنه

مرداران !

( مرثیه خاک ، تمثیل )

ازین روست که او خود انسان را فراموش نمی کند و آرزویش  
آن که انسانها اورا دریابند و باورش کنند :

ای کاش می توانستم ،

خون رگان خود را

قطره

قطره

قطره

بگریم

تا باورم کنند

ای کاش می توانستم

یک لحظه می توانستم ای کاش

بر شانه های خود بنشیم

این خلق بی شمار را

گرد حباب خاک بگردانم

تا با دوچشم خوبیش بیستند

که خورشیدشان کجاست  
و باورم کنند  
ای کاش  
می توانستم  
( مرثیه های خاک ، )

با این همه می داند راه نجاتی نیست و همراهها را بسته می بیند و  
همه چیزرا ناامید کننده:

کلید بزرگ نقره  
در آبگیر سرد  
شکته است  
دروازه تاریک  
بسته است  
سافر تنها !  
با آتش حیرت  
در سایه سارید  
چشم انتظار کدام  
سپله دمی ؟  
هلال روشن  
در آبگیر سرد  
شکته است  
و دروازه نقره کوب  
با هفت فقل جادو  
بسته است  
( ابراهیم در آتش ، شبانه )

او بی‌امیدی و سکوت تلخ را که هیچ رنگی از حرکت و زندگی  
در آن وجود ندارد بالخی و در دتوصیف می‌کند و زندگی بی‌تحرک را  
چون مرگ می‌بیند :

هیچ کس

با هیچ کس

سخن نمی‌گوید

که خاموشی

به هزار زبان

در سخن است

در مردگان خوبش

نظر می‌بندیم

با طرح خنده‌ئی

ونوبت خود را انتظار می‌کشیم

بی‌هیچ

خنده‌ئی !

( ابراهیم در آتش ، شبانه )

اما گوئی نمی‌خواهد تلخی نسومیدی ازاو انسانی عاطل و  
در دمند بسازد . از این روست که سکوت را درهم می‌شکند و ترادعوت  
می‌کند که خپرووار بهر قدم سبزینه چمنی به خاک گستری واژ صبر  
ایوبی که ترا در عفونت خود گرفتار کرده است دست برداری ( رک :  
ابراهیم در آتش ، برخاستن ) شاملو مجدداً در « ابراهیم در آتش »  
بوی شعر اجتماعی و پر تحرک اما فلسفی و عمیق روی می‌آورد و فریاد  
را بر سکوت و تحرک را بر سکون ترجیح می‌دهد و فیلسوفانه رگه‌های درد

رامی جوید و از مداوای آن سخن می‌گوید . او گویی نمی‌تواند انسان و دردهای اورا باشک و آندوه تسکین دهد واشک و آندوه را مداوای دردها نمی‌داند ، بلکه برعکس حرکت را بر سکوت و سکون ترجیح می‌دهد . و آنرا نجات دهنده انسان می‌داند . ازین رو مجدداً بر سر پیام ورسالت واقعی خود می‌آید و به الفاء آن می‌پردازد :

به چرک می‌نشیند  
خنده  
به نوار ذخمندیش ار  
بیندی  
رهايش کن  
رهايش کن  
( ابراهیم در آتش ، تعویذ )

او گویی نمی‌تواند سکوت را بیند ، وجود او سرشار از تحرک است ازین روست که فریاد بر می‌آورد :

خدایا ، خدا یا  
سواران نباید ایستاده باشد  
هنگامی که  
حادثه اخطار می‌شود  
کنار پرچین سوخته  
دختر  
خاموش ایستاده است  
و دامن نازکش در باد

تکان می خورد

خدایا خدا یا

دختران نباید خاموش بمانند

هنگامی که مردان

نومد و خسته

پیر می شوند

( ابراهیم در آتش ، ترانه تاریک )

شاملو همان طور که در محتوی و درون مایه شعر حرکت به سوی تکامل دارد و همواره به افق های مختلف و متنوع کشانده می شود ، از جهت شکل و ظاهر بیان و ساختمان شعری نیز از همین تنوع برخوردار است، و شعر او ازین لحاظ همواره در حرکت و تکامل است. او از یک طرف قالب های مختلف را می آزماید و در ضمن تجربه انواع قالب های عروضی و نیمائی به شکل های غیر موزون روی می آورد و نوعی شعر بی وزن را که خود آن را شعر سپید می خواند بوجود می آورد ، و به ادامه آن می پردازد . شعرهای بی وزن و سپید اون نوعی شکل جدید در شعر فارسی است و هر چند ممکن است تحت تأثیر شعر غیر فارسی بوجود آمده باشد اما فضای شعری در آنها موج می زند . البته شعرهای بی وزن اونیز در طریق تکامل و سیر صعودی است بدین معنی که در ابتدا زیاده روی در کاربرد کلمات بی مصرف و مترادفات و توصیفات تکراری تا حدی شعريت را از آنها دور می کند و آنرا به نوعی نثر نزدیک می نماید اما بعد هابتدريج رو به تکامل می رود و از ایجاد وابهام پر می شود و شعرهای بی وزن و سپید او از اوج شعريت خاصی برخوردار می گردد .  
شاملو در هر قالبی شعر می سراید و غالباً از بیانی قوی و توانا و پر

توان برخوردار است . و هر چند گاه بخاطر آشنائی با تعابیر غیر فارسی کلام را از روای طبیعتی فارسی خارج می‌سازد اما همواره زبانی پرتوان و نیرومند دارد . و همه جا حتی در شعرهای عاشقانه ، نوعی روح حماسی در کلام او حس می‌شود . کلام شاملو از عظمتی حماسی برخوردار است و همواره سعی دارد نوعی زبان شعری خاص بوجود آورد زبان او آمیخته‌ای است از زبان مردم و زبان طبقه روشن فکر و درس خوانده وزبانی است که با اثر و شعر امروز و زبان ترجمه سخت در ارتباط است .

شاملو هر چند گاه کلامش از نظر آهنگین بودن با اثر قرن‌های چهارم و پنجم همسایه‌می‌شود و گاه از زبان تورات و انجیل خاصه‌تر جمله فارسی آن دو و یامتون مذهبی دیگر مایه‌می‌گیرد . اما همواره زبانی مشخص و بیانی منحصر به خود دارد . و می‌توان زبان خاص او را در همه جا حس کرد و دید . البته این زبان خاص در ابتدا هنوز صیقل نخورد و پاک و بدون نقص نشده است اما بعد از آن « با غ آینه » زبان شاملو پاک و یکدست می‌شود و در واقع ظاهرآ شاعر برای پاک و یکدست کردن و صیقل زدن آن کوششی نیز بعمل می‌آورد . اما همین دقت بیش از حد او در کار بر زبان است که از طرفی گاه شعرو را گرفتار ابهام می‌کند و آنرا به تفسیر نیازمند می‌سازد و از طرفی ممکن است شاعر را گرفتار فرماییم می‌کند و اوج شعری را از او بگیرد . یعنی شاعر بعلت توجه خاص به ایجاد کلام و صیقل زدن واژه‌ها و کلمات خود را گرفتار نوعی الزام و تقدیم کند و در نتیجه شاعر از زایان‌بند شعر واقعی بازمی‌ماند . با این همه شاملو شاعری است زبان‌آفرین یعنی ذهن

## شعرنو حماسی و اجتماعی ... ۱۹۷۷

او آمادگی خاصی برای آفریدن تعبیر و واژه‌های جدید دارد و ترکیبات تازه و تعبیرات شاعرانه و صورت‌های خیال‌انگیز در شعر او فراوان است و خاصه تصویرهای اونوی آفرینندگی وابتكار را ارائه می‌دهد.

در هر حال شاملو از شاعرانی است که در شعرنو فارسی خاصه شعر حماسی و اجتماعی نو سهم بسزائی دارد و می‌توان او را در ردیف بهترین شاعران معاصر ایران قرار داد. شک نیست که او مثل هر شاعر دیگر شعرهای کم ارزش و ناکامل نیز گفته است اما تلاش او در رسیدن به شعر واقعی همواره در خور ستایش و تقدیر فراوان می‌باشد. شاملو از شاعرانی است که شعر او همواره رو در تکامل داشته و سره چشمۀ هنر او پیوسته در حال جوشش و غلیان بوده است. دلیل این نکته آخرین مجموعه او یعنی «دشه در دیس» است که برخلاف بسیاری از شاعران که در دورۀ خاصی شعرشان به پایان می‌رسد او هم‌چنان در این مجموعه نشان می‌دهد که شعر او پر تحرک و زنده و در حال تکامل است و این بزرگترین مزیت شاملو بر شاعران دیگر به شمار می‌رود.

## اخوان ثالث (م. اهیم)

اخوان ثالث از پیش‌کسوتان شعر امروز فارسی به خصوص شعرنو حماسی و اجتماعی است. وی در جوانی با شعر فارسی کلاسیک آشنا می‌شود. محیط ادب‌پرور مشهد در تربیت ذوق او تأثیر فراوان

دارد خاصه اين که خانواده او - با آن که پدرش در جرگه کسبه واهل سوق است - بنابه اشاره خود او باشعر و ادب بیگانه نیستند و جوان مشتاق و علاقه‌مند خراسانی می‌تواند با آسودگی خاطر شاعری و کتاب خوانی را دنبال کند<sup>۹</sup>. وی از همان جوانی به سرودن شعر کلاسیک خاصه قصیده و غزل می‌پردازد و در کنار آن از مطالعه آثار ادبی کلاسیک غافل نیست، و بدین ترتیب بنیان کار شاعری خود را بر پایه‌های شعر کلاسیک فارسی قرار می‌دهد. اخوان - برخلاف شاملو - در جوانی سخت مشتاق شعر فارسی کلاسیک است و به مطالعه و آزمایش انواع آن دست می‌زند و سروده‌های خود را در محافل ادبی خراسان ارائه می‌دهد. او به شعر بعضی معاصران مانند ملک‌الشعرای بهار، ایرج میرزا، شهریار و عماد خراسانی نیز توجه دارد و تا حدی تحت تأثیر آنان قرار می‌گیرد اما از همان ابتدا بعدنیال نوعی تازگی است.

اخوان بنابه قول خودش تا قبل از این که باشعر بیما آشنا شود و به درک آن نائل آید، همواره از طرز جدید او - در پیش خودش - در خشم و خروش بوده و از آن‌گونه شعر لجش می‌گرفته است. اما وقتی به تهران می‌آید و با نیما آشنا می‌شود، شیوه او را می‌پسندد و آن را برای خودش کشف می‌کند زیرا می‌بیند که با این شکل بهتر می‌تواند حرف بزند. او قبل از آشنایی با شیوه نیما در تمرین‌های شاعری خود، بارها به‌این نکته برخورد کرده است که در سرودن به شیوه قدماهی یک مقدار از حرف‌هایی که می‌خواهد بگوید روی زمین

می‌ماند . کلام کم می‌آید کوتاه می‌آید ، گفته نمی‌شود واقعاً آن‌طور که باید گفته نمی‌شود و بعد وقتی راز شیوه نیمایی را کشف می‌کند درمی‌باید که با این شکل بهتر می‌تواند حرف بزند ، و هرچند درابتدا شعر نیما برایش دشوار است اما به تدریج مسأله را پیش‌خود می‌شکافد به‌این نکته می‌رسد که اصلاً نیما به‌عمندوقدص سخن را به‌شیوه‌ای دیگر می‌گوید . به‌هر حال متوجه می‌شود که باید شم بلاغی را همان‌طور که نیما خواسته است ، عوض کرد<sup>۱۰</sup> ، و بدین ترتیب است که فرم یا اسلوب شعری خود را زیر تأثیر شعر نو نیما عوض می‌کند و به‌طور صریح در خط شناختن و شناساندن شیوه جدید نیما می‌افتد .

بنابراین نخستین چهره اخوان چهره سنتی اوست که از قبل از آشنازی با نیما تا به‌امروز با آن مانوس و هم‌راز است . شعرهای نخستین مجموعه اخوان یعنی «ارغون» یادگار آن روزگاران است و شعرهایی است که شاعر غالباً درحال و هوای خراسان سروده و هر یک را به‌دوستان و آشنايان خود اهداء کرده است . شعرهای «ارغون» نشان می‌دهد که اخوان برخلاف برخی از شاعران معاصر در سروden شعر کهن توانایی و قدرتی فراوان دارد و مرحله تکاملی شعر خود را از کهن به نو پیموده است و شاید به‌علت توجه و گرایش او به‌شعر کهن است که هم در شعرهای نو خود تاحدی سنت‌های کهن را حفظ کرده و هم موفق به کشف زبانی قوی و شاعرانه که از شعرستی فارسی مایه‌های فراوان دارد ، شده است ، و این خود مزینی است که در‌شعر

اخوان هست و غالب شاعران نوپرداز معاصر از آن محرومند، و نیز شاید بدین سبب است که اخوان حتی سال‌ها پس از آن بهشیوه‌های جدید نیمایی روی می‌آورد، و به آفریدن عالی ترین نمونه‌های جدید می‌پردازد که گاه از این که به شیوه کهن و در حال و هوای خاص، قصیده یا غزلی بسرايد باکی ندارد و می‌بینیم که به جد و گاه از روی تفتن در سروden قالب‌های کهن تجربه‌های خوبی ارائه داده است.

به عقیده اخوان قالب‌های شعر فارسی همواره قالب‌هایی زنده و جان دارند و شاعر معاصر می‌تواند همان‌طور که در قالب‌های نیمایی شعر می‌سراید، آنجا که در حال و هوای شاعرانه خاصی باشد از قالب‌های کهن نیز استفاده کند، وی در جایی در این باره می‌گوید: این درست نیست که قالب را ما نمودار اصلی اثر و تعیین‌کننده قطعی در چند و چون شعروهر بدانیم. به نظر من هیچ اشکالی ندارد که کسی شعر بگوید و در قالب قصیده باشد، غزل باشد... قولب محض‌ابرازی کسانی مطرح است و در کار کسانی تأثیر قطعی تعیین‌کننده دارد که خود همه چیزشان قالبی است، آنها که شعری دارند بهرنحوی که شایسته‌تر است و بهتر مجال جولان قریحه‌شان در آن بیشتر، شعر خود را می‌گویند<sup>۱۱</sup>. با این همه، اخوان شیوه نیمایی و قالب‌های جدید را بعلت آزادی‌هایی که در آن وجود دارد، بر قالب‌های کهن ترجیح می‌نهد و غالباً شعرهای خوب خود را در شیوه‌های جدید ارائه می‌دهد.

وبههmin دلیل است که یکجا می‌نویسد : اما درمورد آنچه‌ها که در «ارغون» آمده است ... حتی آن قطعات این دیوان که به قول قائلانی احیاناً اند کی نزدیک به هنجار و اسلوب پرداخته آمده است و پر دور از اقالیم آشنای قدیم نیفتاده ، نیز تازه حسابشان نزد من حسابی دیگر است . می‌خواهم بگویم باز هم من یک تکه از «نماز» و «آخر شاهنامه» و «پیوندها و باغ» و چه و چهها از امثال آن کارهای دور از اسلوب و هنجار آشنای قدیم را نمی‌دهم به ده تا قصيدة «خطبۀ اردیبهشت» و «عصیان» و «نظام دهر» و نظایر آن که در «ارغون» کم‌و بیش پیدا می‌شود<sup>۱۲</sup>.

در هر حال اخوان هر چند که گاه به مشیوه قدمائی تفنن‌هایی دارد اما آنچه وی را به عنوان شاعری صاحب سبک معرفی می‌کند شعرهای جدید اوست که آغاز آن را می‌توان در مجموعه «زمستان» یعنی مجموعه‌ای که چاپ اول آن در سال (۱۳۳۵ ش) انتشار یافت ، پیدا کرد . در واقع همین «زمستان» است که او را به عنوان شاعری نوپرداز می‌شناساند . اخوان پس از آن در سال ۱۳۳۸ مجموعه «آخر شاهنامه» و پس «ازین اوستا» را در سال ۱۳۴۴ منتشر می‌کند و بدین ترتیب اوج شعری خود را نشان می‌دهد . پس از آن البته «پاییز در زندان» انتشار می‌یابد . در این مجموعه شعرهایی است که شاعر از سال ۱۳۴۷ تا ۱۳۴۵ سروده است . پس از این مجموعه از اخوان شعرهایی به طور پراکنده در مطبوعات خوانده‌ایم و فعلاً در انتظار انتشار کارهای تقریباً ده‌ساله

اخیر او هستیم .

اخوان از پیش‌کسوتان شعر معاصر است و او را می‌توان در میان شاعران معاصر نخستین کسی دانست که به خوبی به تحلیل دقیق شعر نیمایی خاصه از جهت وزن و قالب پرداخته و به درک واقعی آن نائل آمده است . ازین رو وی را می‌توان خلف مستقیم نیما دانست . با این تفاوت که نیما خود در خیلی از جاها بنا به اعتراف خودش نتوانسته است از عهده کار خود برآید در صورتی که اخوان به علل مختلف در غالب اشعار خاصه از جهت فرم و وزن نیمایی سخت موفق بوده است . ازین رو شعر اخوان را به خصوص از نظر شکل ظاهري - یعنی قالب و اسلوب نه زبان و محتوى می‌توان نوعی تکامل شیوه نیمایی دانست و اورا ازین لحاظ خلف صدق نیما شمرد . فرزندی که تجربیات پدر را آموخته و از آن فراتر رفته است .

اخوان از شاعران صاحب نظر است ازین رو به بحث در باب شعر و شاعری می‌نشیند و نظریه‌های تازه‌ای ارائه می‌دهد . او مانند نیما نه تنها از طریق سروden اشعار ماندنی بلکه از جهت بحث‌هایی که در زمینه شعرو شاعری دارد می‌تواند از پایه گذاران شعر معاصر فارسی به شمار آید و به عنوان پیشوای نوعی شعر جدید ، برخی از شاعران کم سن و سال‌تر از خود را زیر تأثیر خویش قرار دهد . اخوان نظریه‌های شعری خود را در جاهای مختلف خاصه در مقدمه‌ها و مؤخره‌های مجموعه‌های خود و گاه در مقالات مستقل بیان می‌دارد . از مطالعه نظریات او در باب شعر استنباط می‌شود که وی مانند نیما در باب شعر ادراک و دریافت درست و روشنی دارد و دقیقاً شایسته آن هست که مدافع شعر نو معاصر

و خاصه شعر خود و نیما باشد.

اخوان وزن را با شعر فارسی همراه و همدم می‌داند و داشت راضی نمی‌شود که آن را از شعر بگیرد و اگر چه گه‌گاه و بسیار اندک تجربه‌هایی در مورد شعر بی‌وزن ارائه می‌دهد اما برخلاف شاملو هرگز راضی نمی‌شود شعر بی‌وزن را شعر بخواند و این شاید به علت انس فراوان اوست با شعر کهن فارسی . او هرگز نمی‌تواند ذهن زمزمه‌گر خود را از شعر متزم فارسی خالی سازد و این سابقه بیش از هزار ساله را یکباره رها کند . اساساً اخوان نمی‌تواند شعر فارسی را خارج از وزن تصور کند زیرا شعر با وزن در وجود اونتش بسته است. خاصه این که خود را در طی دوران شاعری گرفتار فریفتگی غرب نکرده و مانند برخی از شاعران معاصر تحت تأثیر سرمشقا های غربی قرار نگرفته است. در هر حال اخوان هر چند وجود حالت شعری را در بعضی از شعرهای منتشر کاملاً انکار نمی‌کند اما کلامی را که خالی ازو زن باشد ، شعر کامل نمی‌داند و وزن را برای شعر موهبتی می‌شمارد : موهبت ترانگی و تری و روانگی ، وحالت تفني و سرایش و حالت موزونی و هماهنگی در همه چیز را مبنای وزن می‌داند و می‌گوید : وزن چیزی نیست که از خارج به شعر تحمیل شده باشد بلکه هم زاد و پیکره روحانی - جسمانی شعر است . شکل بروز و کالبد معنوی شعر است. وزن فصل ذاتی و حد فاصل شعر خاص است از شعر عام . و شعر را به طور کلی عبارت می‌داند از کلام مخیل طناز و رنان موزون<sup>۱۲</sup>.

اما قافیه از نظر او برای شعر نوعی پیرایه ، نوعی مرزبندی و جدول و قالب بندی است . با این همه آن را به کلی رد نمی کند و اگرچه جز جزء ذاتی شعر نمی داند اما نشان می دهد که شعر بدون قافیه تعادل، و توازن و تناسب خود را از دست می نهد و شل‌ول و وارقه و ازهم پاشیده و در هم ریخته به نظر می آید .

در هر حال قافیه را نه به مثابه زائده بلکه به عنوان زاده یک شعر می شناسد و آن را به خاطر تأثیر جادوئی تکرار زیبا برای شعر لازم می شمارد<sup>۱۴</sup>

بنابراین اخوان مانند نیما یکی از ارکان سنت شعری فارسی را که وزن و قافیه باشد می پذیرد . اما آن هر دو را نیازمند گسترش می داند و نزدیک کردن آنها را به طبیعت زبان لازم می شمارد . ازین رو وزن و قافیه را از شکل ستی خود همان‌طور که نیما پیشنهاد می کند، خارج می داند و در شکل گستردۀ و کامل در غالب اشعار خود جریان می دهد .

اگر اخوان قالب و اسلوب را از نیما می آموزد اما برای خود زبانی کاملا مستقل و تازه به وجود می آورد ، زبانی که خاص خود اوست و امتیاز بزرگ وی نسبت به تمام شاعران معاصر است . این زبان مستقل که غالباً درباره آن بسیار صحبت کرده‌اند ساخته ذهن شاعری است آفریننده که شعر کلاسیک فارسی به خصوص شعر خراسانی را خوب می فهمد و از جوانی با آن مأنوس بوده است . البته انس فراوان

نسبت به هر چیز خاصه در مورد شعر غالباً تحجر می‌آورد به خصوص اگر این انس همراه باشد با ذهن‌های آرام و بی‌تحرک . اما از آنجا که ذهن اخوان ذهنی پرشور و نا‌آرام و در ضمن مبتکر و آفریننده است ، انس با ادب و شعر گذشته ذهن او را به سوی افق‌های تازه کشانده و رمز و راز آن را دریافته و موفق به خلق زبانی تازه شده است : زبانی که هم عظمت و شوکت سبک شعر خراسانی را دارد و هم از زبان امروزین اخوان و آدم‌هایی که شاعر با آنها و در میان آنان زندگی می‌کند ، مایه می‌گیرد . این زبان پرتوان که حتی خود شاعر از آن سخن به میان می‌آورد ، نوعی خصیصه شروعی و نشان دهنده استقلال اوست در شاعری البته دست یافتن به نوعی زبان هنری خاص موهبتی است که تنها نصیب شاعران و نویسندگان صاحب سبک می‌شود و اخوان از شاعران صاحب سبک شعر معاصر ایران است .

زبان اخوان زبانی است حماسی چه آنجا که با خشم و خروش فریاد بر می‌آورد و چه آنجا که سوک و ضجه و ناله سر می‌دهد ، و حتی آنجا که سخن به طنز می‌گوید این لحن حماسی در کلام او جلوه‌گر است . گویی شاعر نمی‌تواند ازین قالب خاص خود خارج شود . این زبان برای او زبانی است طبیعی که تربیت ذهنی او آن را به وجود آورده است ریشه این زبان را از یک طرف در شعر خراسانی خاصه شعر کسانی مانند فردوسی و ناصر خسرو می‌توان یافت و از طرف دیگر در شعر استاد و هم‌شهریش ملک الشعراه بهار . با این همه زبان اخوان زبانی است تازه ، او از همه امکانات گذشته زبان فارسی تا آنجا که توانسته است سود جسته و زبانی پرمایه و تازه بوجود آورده

۱۷۶ / مقدمه‌ای بر شعر تو ...

است.<sup>۱۵</sup>

تصویرسازی که در واقع نوعی ارائه غیرمستقیم است در شعر اخوان گاه به اوج می‌رسد و گاه نیز از آن خبری نیست و شاعر حرف خودش را به طور مستقیم و صاف و ساده بیان می‌کند و گویی در بند این نیست که تصویری در شعرش به کار رفته است یا نه. اخوان عقیده دارد که تصویر هدف نیست بلکه وسیله‌است و می‌گوید شاعر نباید به دنبال تصویرسازی برود. شعر وقتی جاری شد دیگر حساب از دست شاعر در می‌رود هر گز پیش خود حساب نمی‌کند که فلان تصویر را فلانجا قرار دهم و فلان تصویر را در جای دیگر. وقتی می‌گوید :

از تنه سرشار  
جوییار لحظه‌ها جاریست

به دنبال آن به سادگی می‌سراید:

جون سبوی تنه کان در خواب بیند آب و اندر آب بیند منگ  
دوستان و دشمنان را می‌شناسم  
زندگی را دوست دارم  
مرگ را دشمن

با وقتی به سادگی برای من و تو تعریف می‌کند که:

۱۷ - نمونه خوب این زبان خاص حساسی را می‌توان در اشعار زیر  
تشان داد : چاوشی ، نادر یا اسکندر ، سیراث ، طلوع ، آخر شاهنامه ، برف ،  
قصیده ، مرثیه ، ساعت بزرگ ، جراحت ، کیه ، قصه شهر سنگستان ، مردو  
مرکب ، آنگاه بس از تندر ، آواز چگور ، صبحی ، پیوندها و باع ، خوان  
هشتم و غیره ...

جز پدرم آری

من نبای دیگری نشانخت هر گز

نیز او چون من سخن می گفت

همچنین دنبال کن تا آن پدر جدم

ناگهان به دنبال آن سخن ساده می سرايد:

کان در اخم جنگلی ، خمیازه کوهی

روز شب می گشت یامی خفت (میراث)

اما اخوان از آنجا که نقل و روایت را یکی از مایه های اصلی  
شعر خود قرار داده است ناچار به مناسبت به توصیف روی می آوردو  
شعرش نوعی شعر توصیفی می شود. روح روایت گری که در سراسر  
اشعار او مایه گسترده است ، شعرش را مثل هر شاعر قصه گوی دیگر  
به سوی توصیف می کشاند . این روح توصیف گری البته در شعرهای  
آغازین اخوان جلوه کلاسیک دارد و گویی از شعر توصیفی فارسی  
سرچشم گرفته است<sup>۱۶</sup>. اما توصیف های او همه جا ساده نیست بلکه  
گاه شاعر به آفریدن توصیف هایی با رنگ و رویی دیگر می پردازد :

چه می گوتی که به ییگه شد ، سحر شد ، بامداد آمد

فریبت می دهد ، برآسمان این سرخی بعذار سحر گه نیست

حریفا گوش سرما برده است این یادگار سبلی سرد زمستان است

و قندیل سپهر تنگ میدان ، مرده یا زنده

به تابوت سبر ظلمت نه توی مرگ اندوذ پنهان است

(زمستان)

این توصیف گاه با تصویر همراه است و به اوج و کمال هنری

۱۶ - برای نمونه به قطعه «نظر» و «خفته» از مجموعه «زمستان» رجوع شود.

می‌رسد .

این دیبر گنج و کول و کوردل : تاریخ  
تا مذهب دفترش را گاه‌گه می‌خواست  
با بریشان سر گذشتی از نیاکانم یالا ید  
رعشه می‌افتدش اندر دست  
در بنان در فشناسن کلک شیرین سلک می‌لرزید  
حبرش اندر محبر بر لیقه چون سنگ سیه می‌بست  
(آخر شاهنامه)

گاه در آغاز قصه‌های خود به توصیف‌های شاعرانه می‌پردازد ،  
مثلًا در آغاز «طلوع» می‌گوید :

بنجه باز است  
و آسان پیداست  
گل به گل ابرسترون در زلال آبی روشن  
رفته تا بام برین ، چون آبگینه پلکان پیداست  
من نگاهم مثل نوپرواز گنجشک سحرخزی  
پله پله رفته بی‌پروا به اوچی دور وزین پروا  
لذتم چون لذت مردکبوتر باز  
(طلوع ، آخر شاهنامه)<sup>۱۷</sup>

۱۷ - برای دیلن نمونه‌های دیگر می‌توان به قطعات : برف ، چاوشی ،  
نادر یا اسکندر ، فضیده ، کتبیه ، قصه شهر سنگستان و خوان هشتم و امثال آن  
رجوع کرد .

با این حال او در شعر خود نه به توصیف قناعت می‌کند و نه تصویر را اساس شعر می‌داند بلکه غالباً ازین دو قدم فراتر می‌نهد و شعر خود را خاصه شعرهای روایتی خود را به صورت شعر تمثیلی جلوه می‌دهد. بنابراین شعر اخوان به بک حساب دقیق شعری تمثیلی است زیرا غرض شاعر از نقل و قایع و حکایت خود و قایع نیست بلکه قصه و روایت برای او وسیله بیان است. وی از همان ابتدا که قصه را آغاز می‌کند در واقع مسائلهای اجتماعی یا فلسفی را مطرح می‌نماید و در واقع در هیچ یک ارائه مستقیم وجود ندارد و همه جا در پشت روایت و قصه فکر و اندیشهای اجتماعی و یا فلسفی وجود دارد. همه جا در شعر اخوان باید به دنبال معنی اصلی و مفهوم تمثیل و سمبول آن رفت.<sup>۱۸</sup>. اما اخوان شاعر محتوی است، و همواره در شعر خود به محتوی و معنی بیش از اسباب و وسائل شاعری اهمیت می‌دهد و این محتوی در شعر او حرکتی به سوی تکامل دارد. حرکت از جنبه فردی و عاشقانه به سوی جنبه اجتماعی و حماسی و تا حدی فلسفی. اخوان وقتی از خراسان به تهران می‌آید از طرفی بانیما و شعر او و از طرفی به قول خودش با افکار «مزدک فرنگان» آشنا می‌شود و در باب شعر و شاعری و محتوی و هدف شعر نظریه‌های تازه‌ای پیدا می‌کند، و با مایه‌ای عمیق و سرشار از ادب و فرهنگ گذشته ایران محتوابی را که همان محتوای اجتماعی است در شعر خود وارد می‌سازد. وی شاعری است که به زندگی خاصه به زندگی انسان‌هایی که در میان آنان زندگی می‌می.

۱۸- برای نمونه رجوع شود به: قطعه «فریاد» و قطعه «زمستان» از

مجموعه «زمستان».

کند می‌اندیشد . بیهوده نیست که شاعر را انسان هنرمندی می‌داند که از حساس‌ترین نقطه‌ها و شاخه‌های پیکره و درخت آدمیت بارمی‌گیرد . درختی در جنگل بزرگ انسانی و جامعه بشری<sup>۱</sup> و معتقد است هر نسبی آرام یا باد تندی که می‌وزد ، هربارش و تابش ، ریزش و نواخت بر او شاید بیش از دیگران تأثیر می‌کند و طبیعی است که او خاصه به این دلیل که زبان و زبانه روزگار و جامعه خودش هست ، بیش از دیگران صدایش درمی‌آید . فریاد و ضجه ، یا آواز پرشور و شفاف سر می‌دهد ، و اگر خلاف این باشد معلوم است که آن عضو مرده است و آن شاخه منقطع و جدا از پیکره و ریشه درخت بشریت شده است و معلوم است ریشه در خاک ندارد و از سرچشمه‌های زندگی تغذیه نمی‌کند<sup>۲</sup> .

او معتقد است انسان شاعر در جامعه آن چنان انسانی باید داشته و هست که نه تنها با اصلی‌ترین مسائل فکری اجتماع ، با اساسی‌ترین مشکلات انسانی و امور معنوی روزگار و مسائل و اشتغالات روحی و اجتماعی زمانه و جامعه خود سروکار داشته باشد بلکه انسانی‌ترین تلقی‌ها و برخوردها و عمل‌ها را نیز داشته باشد . ازین‌روست که شعر را «دادنامه» و «فریادنامه» می‌نامند که خار چشم ستمگران می‌شود و پاسخ دهنده ندا و ناله ستمدیدگان و مظلومان . و آن را پناهگاه روحی و معنوی برای انسان‌ها می‌شمارد و می‌گوید طبیعی است وقتی انسان شاعر خود را در روزگار و جامعه خود بی‌طرف و بیگانه نشمرد

۱- رک : بهترین امید ، ص ۴۸ .

۲- رک : بهترین امید ، ص ۴۹ .

و نسبت به مسائل جاری و اصول و امور مبتلا به اجتماع و نسل عصر خود تلقی فعالانه داشته باشد، طبعاً آن مسائل انسانی و اجتماعی، شهر او را تسخیر می‌کند<sup>۲۱</sup>. بنابراین به اعتقاد او آنچه مهم است اتکاه به زمین و انسان است و ریشه داشتن در خاک، خاک، خاک انسانی. با این همه تفکر و اندیشه را بزر گترین سرمایه شاعر می‌شمارد و در واقع اجتماعی بودن یک شاعر را با متفکر بودن او همراه می‌داند، و این تفکر را برای شاعر و گاه برای همه انسان‌ها نوعی ضرورت می‌پنداشد البته تفکر خالص فلسفی را نمی‌خواهد در شعر وارد کند بلکه معتقد است که باید روح فلسفه در شعر هر شاعر حلول کند نه بطور مستقیم بلکه بطور غیرمستقیم. ازین روست که لحظات شاعرانه خود را که همراه با این نوع تفکرات است عالی‌ترین لحظات انسانی و شاعرانه خود می‌نامد، و در این باره تا آنجا پیش می‌رود که می‌گوید: «من اصلاً آدم‌هایی را که خالی از تأمل، خالی از اندیشه و تفکر نسبت به زندگی و هستی و محیط اطراف خود باشند، در حقیقت آدم نمی‌دانم. یعنی قالبی از آدم می‌دانم که می‌تواند بخورد و بخوابد و هزار کار بکند، ادای آدم بودن را در بیاورد ولی آدم به یک معنی نباشد. آدم در صورتی آدم است که بیدار باشد در هر لحظه‌ای و همراه باشد با حرکت هستیش و زمانش و زندگیش»<sup>۲۲</sup>.

گفتیم اخوان در ابتدا شعر را با تغزل شروع می‌کند و چون

۲۱- رک: بهترین امید، ص ۵۳-۵۲.

۲۲- همان کتاب، ص ۵۵.

۲۳- دفترهای زمانه و بهترین امید، ص ۵۷.

تفکرات اجتماعی در ذهن او راه می‌باید ، مرحله تغزل‌گویی را پشت سر می‌گذارد و به سوی شعر اجتماعی روی می‌آورد . ازین‌رو از تغزل‌گویی به حماسه سرائی می‌رسد و شاعری اجتماعی می‌شود . با این همه از همان آغاز جوانی به جستجوی افق‌های تازه برمی‌آید و حرکت‌را آغاز می‌کند . به میدان قدم می‌گذارد خود را در بطن اجتماع قرار می‌دهد و با مردم همدل و همدرد می‌شود و وقتی با نیما و افکار جدید آشنایی پیدا می‌کند احساس می‌کند که دیگر باید نفمه‌های دروغین را کنار بگذارد . باید پروانه بودن را ترک کند . مگر تاکی می‌توان به گرد شمع چکل ، بی‌حاصل و عبت پرسه زد و ادای عاشقان خودپرست و خودخواه را در آورد ؟

<p>گفت با خود که نیت وقت در نگ این گلستان دگرنه جای منست</p>	<p>من نه مرغ دروغ و تزویرم</p>
--	--------------------------------

او واقعاً پروانه بودن را رها می‌کند و پرستو می‌شود . پرستو می‌شود تا خود را از محدوده چرخیدن به دور شمع نجات دهد . او می‌خواهد در فضای باز و گسترده پرواز کند ، همه جا را بیند . در میان مردم بگردد بازندگی آنها و دردهای آنها آشنا شود . او چون پرستو در فضای باز به پرواز در می‌آید و زندگی مردم را به تماشا می‌نشیند ، به همه جا سر می‌کشد اوج و فرود را می‌بیند اما آنچه می‌بیند در واقع جز تیرگی و تاریکی نیست . گویی همه جا را غبار

اندوه و درد فرو پوشانده است . می بیند در روی زمین آن چنان فقر و  
تشنگی و گرسنگی و بی عدالتی و ناهم آهنگی چیره شده است که نمی  
توان آرام نشست و ناچار برای آن که تشنگان را به آب و دانه خویش  
بخواند پرستور بودن را رها می کند تا مرغ سقا شود او می بیند که در  
جوار آنها کشتزاری است با هزار عطش :

کشتزاری است با هزار عطش  
وهمن جام خرد و کوچک خویش  
راه دریای تنه گبرم پیش

دانم این را که در جوار شما  
آمدم با هزار امید بزرگ  
آمدم تا ازین مصب عظیم

او مرغ سقا می شود تا شاید بتواند تشهه کامی را به کام برساند .  
اما در همان آغاز راه باشکست مواجه می شود و حرکت او در همانجا  
متوقف می ماند بیچاره مرغ سقا یک در کنار کشتزار عطشان جان خود  
را از دست می دهد ویک روز صبح کشتزار عطشان در کنار خود پیکر  
مرغ سقا یک را می بیند که به کناری افتاده است و بر گشی سبزی پرشینم  
بر منقار دارد ! اخوان این مرغ سقا یک هر چند با شوروالتهاب به میدان  
اجتماع قدم می نگذارد اما خیلی زود گرفتار شکست می شود و این  
شکست چنان او را به وحشت می اندازد که دیگر هر گز نمی تواند آن  
شوروالتهاب سابق را تجدید کند . گویی ازین پس تمام وجود او را  
نامیدی و غم سردو سنگین فرامی گیرد . او حمامه سرای غمها می شود .  
می بیند همه جا تیره و تار است . احساس می کند همه جا خشک است و  
پر عطش و ابرهای تیره در آسمان همراه درانتظار باران نگاه داشته است

اما هر گز نمی‌بارددنیای او همه‌جا سرشار می‌شود از نومیدی و تیرگی .  
او فقط بیان کننده این غم‌ها می‌شود . گویی خود آزاری و بأس تلخ  
ماهیه اصلی کار اوست در او دیگر حرکت و عمل نیست هرچه هست  
تسلیم است و سکوت ورکود ... احساس می‌کند کسی به یاریش  
بر نمی‌خیزد هیچ کس بعفکر هیچ کس نیست وقتی می‌بیند خانه‌اش در  
لهیب آتش می‌سوزد از خشم فریاد بر می‌آورد اما چه سود همه همسایگانش  
خفته‌اند و این آتش سوزان که همه چیز را از او می‌گیرد نمی‌بینند ، و  
او خود نیز چنان به وحشت افتاده است که حتی جرأت نزدیک شدن  
بدان را همندارد :

خفته‌اند این مهربان همایگانم شاد در بر  
صبح از من مانده بر جا مثت خاکستر ،  
وای ، آیا هیچ سر بر می‌کند از خواب ،  
مهربان همایگانم از پی امداد ؟  
سوزدم این آتش بیداد گر بیاد ؟  
می‌کنم فریاد ای فریاد ، ای فریاد

(فریاد ، زستان)

نومیدی در وجود او نقش می‌گیرد . همه‌جا راتاریک و خشک و  
سوتوکور می‌بیند : هم آن جوی‌بار ، پریده‌رنگ و زبان خشک و  
غريب و تشنگ کام مانده است و هم کوه سربلند دور از پیکوپیام . و هم  
آن چشم‌بزرگ دور از ساز شوق و سرود و ترانه در گوش‌های خشکیده  
است .<sup>۶۲</sup>

نهجراغ چشم گرگی پیر،  
نهنفهای غریب کاروانی خته و گمراه  
مانده دشت بی کران خلوت و خاموش  
زیر بارانی که ساعت هاست می بارد  
در شب دیوانه غمگین  
که چودشت اوهم دل افردهای دارد  
( زمستان ، اندره )

خاموشی و سکوت چیزی است که بیش از حد شاعر را آزار می دهد از این که می بیند زندگیش چون مرداب چنان سرد و ساکت و بی حرکت مانده است رنج می برد . و آرزویی کند این سکوت سرد و بی روح درهم شکسته شود . و نعره و خشم جای آن را بگیرد . <sup>۲۵</sup> اما به هرسوی چشم می گشاید جز سردی و انجاماد چیزی نمی بیند . گویی زمستان سرد و بخوبی همه چیز را به خمود می کشاند :

سلامت راتمی خواهند پاسخ گفت  
هوادلگیر ، درها بته ، سرها در گریان ، دستها پنهان  
نفسها ابر ، دلها خته و غمگین  
درختان اسکلت های بلور آجین ،  
زمین دلمده ، سقف آسمان کوتاه ،  
غار آسود مهرومه  
زمستان است .  
( زمستان ، ۹۹ )

و شاعر به هرسوی نگاه‌می کند جز زمین سرد و بی نور و خالی  
از عشق نمی‌بیند ازین رو خیام‌وار به خشم می‌آبد که :

مگر پشت اپن پرده آب گون  
تونشته‌ای بر سریر سپهر  
به دست اندرت رشته چند و چون ؟

\* \* \*

شبی جبه دیگر کن و پوستین  
فروید آی از آن بارگاه بلند  
رها کرده خویشتن را بین

\* \* \*

زمین دیگر آن کودک پاک نیست  
پرآلودگی‌هاست دامان وی  
که خاکش بسر ، گرچه جز خاک نیست

وفریاد بر می‌آورد که :

گذشت آی پر پرشان بس است  
بعیران که دونند و کمتر زدون ،  
بسوزان ، که پستند وزانسوی بست  
یکی بشنو این نعره خشم را ،  
برای که بر پا نگهداشتی  
زمینی چنین بی‌جیا چشم را  
( گزارش ، زمان )

بیهوده نیست که وقتی آواز بدد بدد ... کرکرا می‌شنود ،

آن را انعکاس صدایی از درون خود می بیند و با او هم‌آواز می –  
شود که :

کرک جان! خوب می تهوانی  
من این آواز پاکت را ددین غمگین خراب‌آباد  
چو بُوی بالهای سوخته ہر واخ خواهم داد  
گرت دستی دهد باخویش در دنجی فراهم باش  
بخوان آواز تلخ را ولکن دل بغم مبار  
کرک جان بندۀ دم باش!  
بده بدبد. ره هر پیک و پیغام و خبر بسته است  
نه تنها بال و پر، بال نظر بسته است.  
قفس تنگ است و در بسته است

(آواز گرگ، زمان)

او آنقدر از اینجا تنک دل است و آزرده خاطر که آرزو دارد  
همچون رهنوردانی - که در افسانه‌ها گویند - کولبار زاد راه را بردوش  
بگیردو بسوی راه بی برگشت و بی فرجام قدم بگذارد:

من اینجا بس دلم تنگ است  
و هرسازی که می یشم بدآهنگ است  
بیا، ره تو شه برداریم  
قدم در راه بی برگشت بگذاریم  
بینیم آسمان «هر کجا» آبا همین رنگ است.

او به جستجوی جایی است - در زمین - که همانند شعله در رگهای

او خون نشیط زنده بیدار جاری سازد. جایی که ترس و وحشت هر دم وجود اورا نلرزاند.

بسی آفتاب شاد صحرائی  
که نگذارد تی از خون گرم خویشن جایی  
وما بریکران سبز و معلم گونه دریا  
می اندازیم زود قهای خود را چون گل بادام.  
و مرغان سپیک باد بانها رامی آموزیم  
که باد شرطه را آغوش بگنابند  
و میدانیم گاهی تند و گاه آرام

(زمستان، چاوشی)

اما گویی نمی‌تواند به آرزوی خود نائل آید. اینجاست که ناله او تبدیل می‌شود بخشم و خروش. از همه چیز و همه کس نامید است. آنقدر نامید که آرزو می‌کند اگر نادری پیدانمی‌شود لااقل اسکندری سر بر آرد و این سکوت تلغ و یکنواخت را در هم شکند<sup>۲۶</sup> سالهای بین ۳۵ تا ۳۸ سالهای خشم و خروش شاعر است. خشم و خروشی که با ناله و ضجه در آمیخته است. اینجاست که حماسه آفرینی او آغاز می‌شود. پوستین کهنه خود را که از پدر به ارث به او رسیده است، و نماینده خشم و خروش وسی و تلاش اوست به فرزند خویش و اگذار می‌کند تا در نو کردن آن سعی نماید<sup>۲۷</sup>. اما این خشم و خروش با ترس و بیم همراه است. او همه جا را سرشار می‌بیند از ترس. وقتی

۲۶ - رک : نادر یا اسکندر.

۲۷ - رک : میراث، آخر شاهنامه

هنگام پگاه کبوتران سفید را می بیند که در آسمان به پرواز درمی آیند  
ازین آزادی که بر آنها داده شده است لذت می برد اما هر گز نسی تواند  
آن اضطراب و ترس را از خود دور نگه دارد. ازین روست که وقni در  
اوج آسمان شعله خون بونه مرجانی خورشید بالهای کبوتران را سرخ  
می کند شاعر در اضطراب می افتد که نکند اتفاق شومی برای آنها روی  
داده باشد.<sup>۲۸</sup>

این ترس و وحشت همه جا با او همراه است. روشنی‌ها را همه  
دروغین می بیند و از قرنی وحشت ناک سخن می گوید. قرنی دژ آین و  
شکلک چهر، قرنی خون آشام، قرنی «کاندران بافضلة موهم مرغ دور  
پروازی چهار رکن هفت افليم خدا را در زمانی برمی آشوبند. هر چه  
پستی، هر چه بالائی، سخت می کوبند، پاکمی رو بند. و با خشم و خوش  
به پایتحت چنین قرنی وحشت ناک روی می آورد تا دروازه‌های آن را  
بگشاید اما از آنجا که تمام وجود اوراییم و وحشت گرفته است خویش  
راشکست خورده وفتح را غیر ممکن می داند. و خود را عقب می کشد  
و جرأت پیش روی ندارد.

آه، دیگر ما  
فاتحان گوژپشت و پیر را مانیم  
بر بکشته‌های موج بادبان از کف  
دل بیاد برههای فرهی، دردشت ایام تنهی، بسته  
تیفه‌مان زنگ خورده و کنه و خسته

کوسه‌امان جاودان خاموش  
نیزده‌امان نال بتکشته  
(آخر شاهنامه)

شاعر فریاد برمی آورد اما فریاد های او بی حاصل است زیرا  
خود می داند که مرد میدان نیست. گویی او همیشه شکست را می بیند  
و در خود قدرت پیروزی و پیش رفتن سراغ ندارد. و اگر راهی را با  
شوق و ذوق می پیماید سختی های آن را نمی تواند تحمل کند لاجرم  
از همان راهی که رفته است بازمی گردد و گرفتار تلخی شکست می شود:

خوب یادم نیست  
تا کجاها رفته بودم، خوب یادم نیست  
این، که فریادی شنیدم. یاهووس کردم،  
که کنم رو باز پس. رو باز پس کردم  
پیش چشم خفتده اینک راه پیموده  
پنهان شد برف پوشی راه من بوده  
گام های من بر آن نقش من افزوده  
چند گامی باز گشتم، برف می بارید  
باز گشتم  
برف می بارید  
جای پاهای تازه بود اما  
برف می بارید ...  
برف می بارید، می بارید، می بارید...  
(آخر شاهنامه، برف)

و تا آنجا غرق در برف می شود که از حرکت باز می ماند.

جای پاهای مراهم برف پوشانده است  
(آخر شاهنامه ، برف)

و آن چنان از همه چیز قطع امید کرده است که وقتی قاصدک آن پیام آور شادی‌ها بسوی او راه می‌گشاید آن را به تلخی از خود دور می‌کند که گرد بام و در من بی‌ثمر می‌گرددی. انتظار خبری نیست مرانه زیباری نه زدیار و دیاری- باری ... و با خشم اورا از خود می‌راند که :

دست بردار ازین دروطن خویش غریب  
قادد تجربه‌های همه تلغ  
بادلم می‌گوید  
که دروغی تو، دروغ  
که فریبی تو، فریب

(آخر شاهنامه، قاصدک)

شاعر از خشم و خروش خود ناامید است. با این‌همه نمی‌خواهد از کوشش و تلاش دست بردارد، اما کوشش او بجایی نمی‌رسد و همچنان نومید و شکست خورده باز می‌گردد. او یکبار با هم زنجیران خود به کوششی سخت دست می‌زند تا آنجا پیش می‌رود که روزنه امیدی بر او گشاده می‌شود اما سرانجام وقتی می‌بیند که پشت و روی تخته سنگ آن چنان‌بهم شباهت دارد که هیچ امید فرجی نیست، ناچار تلاش را بیهوده و عبث می‌بیند و به بوجی مطلق می‌رسد .<sup>۲۹</sup> و مثل «کامو» احساس می‌کند که سرنوشت انسان قرن، به پوج مطلق راه می‌یابد و سرنوشت «سیزیف» را سرنوشت مطلق انسان قرن می‌داند او تصور می‌کند که نعره و فریاد و خشم و خروش بیهوده است زیرا شهر

شهر سنگستان است. همه سنگ شده‌اند و از سنگ هر گز جوابی  
بر نمی‌آید. ازین رومانند شهریار شهر سنگستان:

دلش سیر آمده از جان و جانش پیر و فرسوده است  
و بندار دکه دیگر جست و جوها پوج و بیهوده است  
نه جوید زال زد راتا بسوزاند پرسیمرغ و پرسد چاره

(وترفند)

نه دارد انتظار هفت تن جاوید و رجاوند  
دگر بیز احتی از درینا گوئی و نوحه  
چو روح جندگر دان درمزار آجین این شبهای بی‌ساحل  
(از این اوستا، قصه شهر سنگستان)

ازین روست که خود را در پناه سایه سدر کهنسالی پنهان می‌کند  
واز همه چیز و همه کس دل بر می‌کند و حتی راهی را که کبوتر پیام آور  
بیش روی او می‌گذارد سخت نا امید کننده است. زیرا نه اهورا و  
ایزدان و نه هفت امشاسب‌دان هیچ یک نمی‌توانند اورا یاری دهند.<sup>۳۰</sup>  
او انتظار را پوج می‌شمارد و «مرد و مرکب» را جز تصوری بیهوده و  
خيالی محال نمی‌داند.<sup>۳۱</sup> او شاعری است که گویی چیزی جز نا امیدی  
و ترس و شکست در دلش راه نیافته است نه زبان خشن و حماسی می‌تواند  
این روح وحشت‌زده و نا امید را ازاو دور کند و نه زرتشت و مزدک و  
هفت امشاسب‌دان. او اگر باز ردشت و مزدک همراه و هم پیمان می‌شود

۳۰ - رک: قصه شهر سنگستان، ازین اوستا

۳۱ - مرد و مرکب، ازین اوستا

در کنار آن دو تن مانی و بودا راهم قرار می‌دهد و بیهوده می‌کوشد تا از صافی تضادهای کهن راهی تازه بجوید. راهی که به هیچ جا منتهی نمی‌شود و شاعر راه‌مچنان در همان جاده‌ای که ایستاده و از بیم طوفان‌های سهمگین می‌لرزد، نگاه داشته است.

در هر حال اخوان شاعری است اجتماعی اما ضربه‌های نخستین «پس از تندر»<sup>۳۲</sup> اورا چنان‌به وحشت می‌اندازد که دیگر هر گز نمی‌تواند قدر است کند. ازین رو شعر او از لحاظ محتوی را کد و بی‌تحرک باقی می‌ماند و تحولی در آن محسوس نمی‌شود او بر سریک پا ایستاده است و گریه می‌کند و به هیچ چیز و هیچ کس امید ندارد. چه آنجا که روایت و حماسه می‌گوید و چه آنجا که تغزل می‌سراید. با این همه همیشه از مردم دم می‌زند و مردم را دوست دارد، و آنچه می‌گوید – سر گذشت مردم است. مردمی که در میان آن‌ها زندگی می‌کند و غم‌ها و ناامیدی‌ها و ترس‌های آن‌ها را می‌شناسد، وزندگی آن‌ها را همچنان دریم و هراسی و حشتناک و درد آلود می‌بیند و باقلبی سخت مجروح فریاد برمی‌آورد:

مردم! ای مردم!

من همیشه یادم است این یادتان باشد  
نیمه شب‌ها و سحرها، این خروس پیر  
می‌خروشد، با تراش سبک خواند  
گوش‌ها گر با خروش و هوش یا فریادتان باشد  
مردم! ای مردم!

من همیشه یادم است این، یادنام باشد

\* \* \*

اخوان در کنار شعر اجتماعی شعرهای تغزیلی نیز به شیوهٔ جدید می‌سرايد و در این شعرها به توصیف حالت‌های درونی خویش می‌پردازد و عالی‌ترین آن‌ها را می‌توان در غزل شماره ۳ و قطعهٔ نماز و سبز در درجهٔ دوم در قطعات کوتاه و بلندی مانند: دریچه‌ها، چون سبوی تشنگ، باغ من، هستن، لحظهٔ دیدار، گزارش، اندوه و امثال آن مشاهده کرد. این قطعات که در واقع نمودار احسامی عمیق شاعر است گاه به شعرناب نزدیک می‌شود و گاه بانوی تفکرات عمیق فلسفی همراه می‌گردد. بنابراین شعر او دو سوی دارد یکی اشعار روایتی که غالباً اجتماعی و حماسی است دیگر اشعار غیرروایتی و تغزیلی که در آن‌ها احسام شاعرانه همراه بانوی تفکر و اندیشه جلوه می‌کند. شعرهای روایتی اخوان که برخی از آن‌ها عالی‌ترین شعرهای معاصر است بیش از آن که جوهر شاعرانه بخود بگیرد گرفتار اعراض شعریه می‌شود: اعراضی مانند: توصیف، شرح و نقل و روایت و امثال آن که گاه قسمت اعظمی از یک قطعهٔ شعر را می‌پوشاند و جوهر شعری را در آن ضعیف می‌کند. در شعر روایتی اخوان صفت تفصیل و توصیف جای ایجاز را گرفته است و شاعر گاه چنان‌به تفصیل می‌پردازد که خواننده را خسته می‌کند با این‌همه شعرهای روایتی او جذبه و کششی خاص دارد اما شعرهای غیرروایتی او حالت‌های شاعرانه خاصی را القاء می‌کند و چون از اعراض شعری کمتری استفاده کرده است جوهر شعری در آنها بسیار فراوان است و خواننده را باتمام وجود به اوج شاعرانه نزدیک می‌کند.

فروغ فرخزاد :

فروغ فرخزاد شاعری است نوجو ، عصیان گروسنستشکن .  
هر چند مر گ نابهنه‌نگام به او مجال نمی‌دهد تا به کمال راه یابد و وی رادر  
نیمه‌راه متوقف می‌سازد اما اصالت و صمیمیت دو همزاد شعر او می‌شود  
و بدین‌سان خط خشک زمان را آبستن می‌کند .

سفر حجمی در خط زمان  
وبه حجمی خط خشک زمان را آبستن کردن  
حجمی از تصویری آگاه  
که زمه‌مانی یک آینه بر می‌گردد  
و بدانسان است  
که کسی می‌میرد  
و کسی می‌ماند . ۳۲

او جادوانه می‌ماند و دست‌های عشق‌آلود خود را در باعجه‌ای  
که دوستداردمی کارد . شاید که عشق او گهواره تولد عیسای دیگری  
باشد .

دست‌هایم را در باعجه می‌کارم  
سبز خواهم شد ، می‌دانم ، می‌دانم ، می‌دانم  
و پرستور هادر گودی انگشتان جوهریم

با این همه شعر فروغ دوچهره مجزا بخودمی گیرد که هر دو برای او واقعی و اصیل است : چهره‌ای فردی و خصوصی و چهره‌ای انسانی و جهانی . و این دو چهره مختلف نمودار تحول و حرکت در شعر او می‌شود و این خصیصه یعنی حرکت و تحول در شعر - به صورت عالیترین خصیصه شعر فروغ در تمام دوران حیات شاعری او در می‌آید . این روح تازه جویی و حرکت به سوی مرزهای تازه و کشف دنیای های جدید با ابعادی نو چیزی است که فروغ نمی‌تواند خود را از آن جدا سازد و در واقع بعدی است که پیش از ابعاد دیگر در شعر فروغ جلوه دارد و شعر او را به کمال مطلوب نزدیک کرده است .

فروغ اعتقاد دارد که باید در شعر همیشه تازه نفس بود و مجال نداد که خستگی و پیری - منظور خستگی و پیری ذهن است - آدمی را از پای در آورد و از همین روست که بنابه قول خودش همیشه فقط به آخرین شعرش اعتقاد پیدامی کند و دوره این اعتقاد هم خیلی زود از بین می‌رود و شاید بعلت همین روحیه خاص است که وقتی مجموعه «تولدی دیگر» را ارائه می‌دهد بكلی از چاپ آثار پیش از آن اظهار پیشمانی می‌کند و می‌گوید : من متأسفم که کتاب‌های اسیر ، دیوار و عصیان را انتشار داده‌ام . زیرا من در آن سه کتاب فقط یک بیان کننده ساده از دنیای بیرونی بودم . در آن زمان شعر هنوز در من حلول نکرده بود ، بلکه با من هم خانه بود ، مثل شوهر ، مثل معشوق و مثل همه آدمهایی که چند مدتی با آدم

هستند ... » و وقتی تولدی دیگر او چاپ می شود در مصاحبه‌ای می گوید: من از کتاب «تولدی دیگر» ماهه است که جداسته ام . با وجود این ، فکر می کنم که از آخرین قسمت شعر تولدی دیگر می شود شروع کرد . یک جور شروع فکری . من حس می کنم از پری غمگینی که در اقیانوس مسکن دارد و دلش را در نی لبک چوبینی می نوازد و می میرد و باز به دنیا می آید می توانم آغازی بسازم <sup>۲۵</sup> ازین روست که فروغ از سال ۱۳۳۱ شمسی که نخستین چاپ «اسیر» را منتشر می کند تا بهمن ماه ۱۳۴۵ که در یک تصادف اتومبیل جان خود را از دست می دهد . زندگی هنری و شاعرانه پر تلاش و تحرکی دارد و هر گز توقف را نمی پذیرد .

این حرکت و نو جویی مثل هر حرکت و تحول البته با شکستن سنت‌های مختلف همراه می شود و از همین روست که شعر او از همان ابتدا در محافل ادبی و غیر ادبی با عکس العمل هایی مواجه می شود . با این همه شعر فروغ چه در «اسیر» و «دیوار» و چه در «عصیان» و «تولدی دیگر» هم‌جا از صمیمیتی بی مانند لبریز است . او همه جا قراردادهار نادیده می گیرد و تمام وجود و احساس خود را به عنوان شعر عرضه می دارد . شاعر در مجموعه «اسیر» حالات و روحیات خود را بیان می کند و گستاخانه و بی پروا و بدون توجه به سنت‌ها و ارزش‌های اجتماعی ، احساسات زنانگی را که در واقع زندگی تجربی اوست ، توصیف می کند و بدین وسیله شعر وزندگی برای او در هم می آمیزد

۲۵ - رجوع شود به مصاحبه فروغ با صدرالدین الهی ، جاودانه

و واحدی را تشکیل می‌دهد . ابتدا مایه‌اصلی زندگی و شعر برای او عشق است . اما این عشق که تمام زندگی واقعی و هنری او را در خود گرفته است ، برای او حاصلی بیار نمی‌آورد جزناکامی و شکست این داع شکست همه‌جا برپیشانی اونقش بسته است و اورا به طفیان در برابر همه‌چیز می‌کشاند .

شکست در عشق نومیدی ، بی‌اعتمادی ، ناباوری و بی‌اعتقادی نسبت به همه‌چیز در او بوجود می‌آورد - او همه ارزش‌های اخلاقی را زیر پامی نهد و آشکارا به اظهار میل به گناه می‌بردازد . میل به گناه مضمونی است که شاعران آن عصر خاصه تغزل سرایان ، آن را تها علاج دردهای پنهانی و خاموش خود می‌دانند و آن سالهای مضمونی رایج است .<sup>۳۶</sup>

با این‌همه فروغ تنها اسیر گناه نیست بلکه از درد و سوز و فراق و تهایی و سرگردانی و اضطراب سخن می‌گوید . گویی وجود او خسته است و همواره در انتظار دستی است تا او را ازین منجلاب تنگ و تیره و غم آلود نجات دهد . گاه در رؤیا به جستجوی خوشبختی است و آرزو دارد شاهزاده‌ای با کوکه و دبدبه به شهر آید و او را به همراه خود بیرد . اما این شاهزاده در واقع تصویری است از محبوب او .

و ... مگر به خواب ینمت خیزیم وز شاخه چینمت	دیدمت به خواب و سرخوشم غنچه نیستی که مت اشیاق
---	--

ونسبت به او وفاداری نشان می‌دهد و سعی دارد رشته وفا را  
هر گز قطع نکند:

رشته وفا مگر گستنی است	گفتی از تو بگلم دریغ و درد
عهد عاشقان مگرشکتی است	بگلم ذخویش وازنگلم

اما وفاداری افسانه است و انتظار واستقرار در عشق مجددًا اورا  
به نو میدی می‌کشاند، نو میدی تلخ و درد آور. آرزو می‌کند مانند  
پاییز خاموش و ملال انگیز باشد. گویی از همه این تلاش‌های یهوده  
خسته شده است و خود را چون رفاقت‌های می‌بیند. که بر گور خویش پای  
می‌کوبد. او گویی جستجو گری است که به جایی نمی‌رسد، و عشق  
که چیزی ملموس است و ظاهری و کاملاً فردی و خصوصی برای او  
حاصلی ندارد جزانده و تنها بی و شکست. تلاش‌های او بهیچ‌جا متنه  
نمی‌شود و غالباً از راهی که رفته است خسته‌تر بازمی‌گردد:

لک چشمان تو با فریاد خاموش	راهها را در نگاهم تار می‌سازد
همچنان در ظلمت رازش	گرد من دیوار می‌سازد.

و گویی در گرداگرد او همه جا دیوار است و دیوار و راه و  
روزئی به سوی روشنایی ندارد و سرانجام بجایی نمی‌رسد. تلاش‌های  
او پیوسته مسدود می‌شود و در خود باقی می‌ماند و باز هم فریاد می‌زندو  
باز هم به جستجو می‌پردازد.

نومیدی و سرخوردگی و شکست اورا به سوی طغیان تازه می‌کشاند، طغیان در برابر همه اصول اعتقادی و دینی. او همه نارسانی‌ها و ناکامی‌های خود را در نادرستی‌های آفرینش می‌داند و عصیان می‌کند. اما عصیان او، عصیانی سطحی و کم مایه است و از عمق فلسفی و تفکرات عمیق کاملاً خالی است حتی از لحظه تخيّل نیز چندان قوتی ندارد، و فقط نمودار عقده‌هایی است که شاعر از وجود خود بدست آورده است. ازین رو نه خیام می‌شود و نه حافظ، نه ابوالعلاء می‌شود و نه ولتر... منظومه «بند گی»، او در واقع پوزخندی است بر ارزش‌های دینی، و عصیانی است بر ضد جبر طبیعت و قهر خداوند. او خلقت را در هاله‌ای از جبر مطلق می‌بیند از همان ابتدای زاده شدن :

زاده یک شام لذت‌بار  
ناشناشی بیش می‌راند  
روزگاری پیکری پیچید من به دنیا آدم، بی آنکه خودخواهم

و این جبر مطلق همه‌جا آزادی را از انسان گرفته است:

بر گزینم قالبی، خود از برای خوبیش  
کسی رهایم کرده‌ای تا با دوچشم باز  
خود به آزادی نهم در راه پای خوبیش  
تا دهم بر هر که خواهم نام مادر را

سپس به طنز می‌گوید :

و ای ازین بازی ازین بازی در دلالود از چه مارا این چنین بازیچه می‌سازی

رشته تسبیح و دردست تو می چرخیم گرم می چرخانی و بیخوده می تازی

و در منظومه «خدائی» شاعر آرزوی خدائی می کند و می خواهد دنیایی بازد مطابق میل و خواسته های خود. دنیایی که تنها عاطفه و احساسات در آن حکم فرما باشد، دنیایی آزاده، اما نه برای به زنجیر کشید گان ورنج دید گان بلکه دنیایی آزاد برای هوس ها و خواهش - های نفسانی خود. دنیایی که در آن بتواند میان گروه باده پیمایان بشیند و شبها میان کوچه ها آواز بخواند. جامه پرهیز را بدرد و در درون «جام می» تطهیر کند و خویش را بازینت مستی بیاراید و پیام وصل و سلام مهر و شراب بوسه و سراپا عشق شود... در این جاست که عصیان فروغ چیزی کم مایه و بی رونق جلوه می کند، و فروغ به همان هدفی می رسد که در دو کتاب «اسیر» و «دیوار» رسیده بود. یعنی آزادی غائی بشر در آزادی غرائز و تمایلات جنسی ... در این مجموعه گویی شاعر در دنیایی رومانتیک و خیالی بسرمی برد و دلزده از ناروائی های جهان زمینی، راهی به آسمانها و کهکشانهای دور می باید یعنی مصائب و دردها را به صورت شاعرانه و خیال انگیز در می آورد و با آن رو برو می شود. از این رو فضای شعر فروغ در این مجموعه از زمین و زمینیان بدرو است و در واقع نوعی بیان تخيلات تنها بی اوست.

با این همه، فروغ در این دوره از زندگی شاعری است صمیمی و بی باک روحی دارد شاعرانه . زنی است که زندگی اورنگ شعرش را گرفته و شعرش رنگ زندگی او را یافته است شاید ازین روست که شعر اونحالی است از تکلفات ادیانه، و آنچه در وجودش می گذرد با زبانی بسیار ساده بیان می کند و خواننده می تو ازا

پس الفاظ ساده و روان حس کند و با او همدردی نماید. در اینجا گویی شاعر وجود خود را در شعرش ریخته و از آن جدا نشدنی است، و این بزرگترین مزیت شعر فروغ است. شعر فروغ در این سه مجموعه جنبه تفزلی و فردگرایی دارد. زبان و بیان هنوز در مرحله تکوین است. کلام ساده والفاظ نمودار آن است که هنوز شاعر در هنر خود به تکامل نرسیده است. کلام اورنگ و بوی کلام شاعران معاصر اورا دارد. شاعر هنوز از لحاظ زبان شاعرازه به افق تازه‌ای دست نیافته است. هنوز در حال جستجوست، و این آغاز البته برای هر شاعری وجود دارد. با این همه فروغ در آغاز ضمن آن که هنوز تجربه شاعری نیافته است نشان می‌دهد که در جستجوی افق‌های تازه است. و همین خود نشان می‌دهد که فروغ نمی‌تواند در یک حال باقی بماند و روحی جستجو گردد.

در هر حال فروغ شعر را با تفزل شروع می‌کند اما پس از چندی به درک شعر نیما نائل می‌آید و شعر خود را در مرحله تکامل قرار می‌دهد و بتدریج شعرو از حالت فردی و احساساتی به سوی شعر انسانی و متکر رانه کشانده می‌شود، و دوره تکامل در شعر فروغ بوجود می‌آید. فروغ در دوره تکامل، نیما را برای خود آغاز می‌داند. و معتقد است نیما شاعری است که برای اولین بار در شعرش یک فضای فکری یافته و بدان روی آورده است. شاملونیز بعد از نیما از شاعرانی است که فروغ را افسون کرده است و ظاهراً فروغ با خواندن قطعه «شعری که زندگیست» شاملو متوجه می‌شود که امکانات زبان فارسی خیلی زیاد است و این خاصیت را در زبان فارسی کشف می‌کند که می‌شود ساده

حرف زد»<sup>۷۷</sup> به حال فروغ باروی آوردن به نیما و شاملو به افق‌های شعر نو اجتماعی و حماسی می‌رسد و از گذشته خود فاصله می‌گیرد. او هر چند در ابتدا خاصه نیما را به عنوان پیشوای پیشرو کار‌شاعری خود می‌پذیرد اما همواره سعی می‌کند به خود و به تجربیات خودش متکی باشد او کوشش دارد دریابد که نیما چگونه به آن زبان و فرم خاص رسیده است و می‌خواهد به قول خودش در شاعری هر چیز را دریابد و به آن نزدیک شود. ازین روست که با وجود توجه کامل به نیما و شاملو سعی می‌کند در خود رشد کند و شعر خود را به تقلید نیاید. سعی او رسیدن به افق‌های تازه است. و می‌خواهد تا آن‌جا که می‌تواند در محیط خودش رشد کند و به تکامل برسد. او می‌گوید: «من دنبال چیزی در دوره خودم و در دنیای اطراف خودم هستم. در یک دوره مشخص که از لحاظ زندگی اجتماعی و فکری و آهنگ این زندگی، خصوصیات خودش را دارد راز کار در این است که خصوصیات را کشف کنیم و به خواهیم این خصوصیات را اورد شعر کنیم.»

فروغ احساس می‌کند که شعر باید از زندگی واقعی او سرچشمه بگیرد، و می‌خواهد در شعر نوعی رئالیسم را اورد کنند، ازین روست که سعی می‌کند خود به عنوان یک تجربه گر به دنیای اطراف خود بنگرد، و به اشیاء و اطراف و آدم‌های اطراف و خطوط اصلی این دنیا نگاه کند و آنرا کشف نماید. و پناه بردن به اطاق در بسته را ترکمی کند و به تماشا و تماس همیشگی با دنیای خارجی می‌پردازد، و خود به این نکته می‌رسد که آدم باید نگاه کند تا بیند و به تواند انتخاب کند و وقتی

آدمدنبای خودش را در میان مردم و در ته زندگی پیدا کرد آن وقت می‌تواند آنرا همیشه همراه داشته باشد . و در داخل آندنیا با خارج تماس بگیرد . فروغ معتقد است که شعر از زندگی بوجود می‌آید : و هر چیز زیبا و هر چیزی که می‌تواند رشد کند نتیجه زندگیست . نباید فرار کرد و نفی کرد . باید رفت و تجربه کرد . حتی زشت‌ترین و دردناک‌ترین لحظه هایش را . او شاعر بودن را از انسان بودن جدا نمی‌داند و معتقد است شاعر باید زندگی شاعرانه داشته باشد .<sup>۲۸</sup>

فروغ در دوره تکامل درباره شعر و شاعری با ارائه نظریاتی نشان می‌دهد که شاعری است آگاه و به آگاهی‌هایی درباره شعر و هنر رسیده است . او اعتقاد خود را درباره زبان و وزن و محتوی بیان می‌کند که تا حدی بیان‌کننده اشعار او در دوره تکامل است . در مورد کلمه و وزن می‌گوید : برای من کلمات خیلی مهم هستند . هر کلمه‌ای روحیه خاص خودش را دارد . شاعر باید کلماتی را به کار بگیرد که ضرورت زمان و محیط شاعرانه آندر شعر می‌آورد والبته لازم نیست که حتماً این کلمه را در گذشته بکار برد . بهمن‌چه که تابحال هیچ شاعر فارسی زبان مثل « انفجار » را در شعرش نیاورده است . من از صبح تا شب به هر طرفی که نگاه می‌کنم می‌بینم چیزی دارد منفجر می‌شود ، و وقتی می‌خواهم شعر بگویم دیگر بخودم که نمی‌توانم خیانت کنم . اگر دید مادید امروزی باشد . زبان‌هم کلمات خودش را پیدامی کند و هماهنگی در این کلمات را . وقتی زبان ساخته و یکدست و صمیمی شد وزن خودش را با خودش می‌آورد و به زبان‌های متداول تحمیل

می کند . من جمله را با ساده ترین شکلی که در مفزم ساخته می شود بروی کاغذ می آورم و وزن مثل نخی است که از میان این کلمات رد شده ، بی آنکه دیده شود و فقط آن هارا حفظ می کند و نمی گذارد بیفتند . اگر کلمه انفجار دروزن نمی گنجد و مثلًا ایجاد سکته می کند بسیار خوب ، این سکته مثل گرهی است در این نخ . با گره های دیگر می شود اصل « گره » را هم واردوزن کرد . از مجموع گره یک جور همشکلی و هم آهنگی به وجود آورد . او می گوید : به نظر من حالا دیگر دوره قربانی کردن مفاهیم به خاطر احترام گذاشتن به وزن گذشته است وزن بایداز نو ساخته شود ، و چیزی که وزن را می سازد بایداداره کنده وزن باید . باید واقعی ترین وقابل لمس ترین کلمات را انتخاب کرد حتی اگر شاعرانه باشد ، باید قالب را در این کلمات ریخت نه کلمات را در قالب ، زیادی های وزن را باید چید و دور انداخت خراب می شود بشود .<sup>۳۹</sup>

فروغ البته در دوره تکامل ، به محتوی بیشتر توجه دارد و معتقد است که کار هنری باید همراه با آگاهی باشد . آگاهی نسبت به زندگی و به وجود و می گوید : نمی شود فقط با غریزه ، زندگی کرد ، یعنی یک هنرمند نمی تواند و نباید فقط با غریزه زندگی کند . آدم باید نسبت به خودش و دنیايش نظری پیدا کند و همین احتیاج است که آدم را به فکر کردن و امید دارد . وقتی فکر شروع شد ، آنوقت آدم می تواند محکم تر سرجایش بایستد . با این همه فروغ نمی خواهد فلسفه و تفکر را به طور مستقیم وارد شعر کند بلکه معتقد است شعر هم مثل هر کار هنری

باید حاصل حس‌ها و دریافت‌هایی باشد که بوسیله‌تُفکر ، تربیت و رهبری شده است .<sup>۴۰</sup> در هر حال فروغ وقتی مرحله نخستین شاعری را کنار می‌گذارد و به دوره تکامل نزدیک می‌شود شعری آگاهانه و هنرمندانه می‌سراید و اورا می‌توان در ردیف بنیان گذاران شعر معاصر فارسی به شمار آورد .

در هر حال وقتی فروغ در سال ۱۳۴۲ شمسی « تولدی دیگر » را انتشار می‌دهد شعر او را در جلوه‌ای دیگر می‌بینم با رشدی جدید و تکاملی تازه . هم مضمون و محتوی تحول پذیرفته و هم شکل و قالب . فروغ دیگر از « من خویشن » در گذشته و به « من ما » و « من همه‌ما » رسیده است . عشق دیگر برای او بدان معنی نیست که در گذشته بوده است . گویی شاعر پس از گذشت چندین سال دریافته است که مشکل زندگی تنها در روابط جنسی خلاصه و فشرده نمی‌شود . ناچار به سوی زندگی واقعی روی می‌آورد و به توصیف آن می‌پردازد . گویی زیستن برای او معنوم دیگری می‌باید و یا به قول خودش « تبارخونی گلها » او را به زیستن متعهد می‌کند<sup>۴۱</sup> شاعر از دنیای خیالی و فردی بیرون می‌آید و می‌کند می‌کند باتن خود روی خاک بایستد و مثل ساقه‌گیاه ، باد و آفتاب و آب را بمکد تا زندگی کند . اما این زندگی<sup>۴۲</sup> که برای او واقعی است نه خیالی ، سرشار از وحشت است و ترس و همواره در شرف ویرانی و زوال . همه‌جا و زش ظلمت در گوش او طینی می‌افکند و وحشت از زوال و انعدام همه‌جا اورا به سوی خود می‌کشاند و لحظه

۴۰ - رجوع شود به مصاحبه فروغ بانوی زندگان آرش ۱۳۴۳ شمسی .

۴۱ - اشاره‌ای است به قطعه « تنها صداست که می‌ماند »

## شعر نو حماسی و اجتماعی ۲۰۷/

های اورا از آن پرمی کند :

در شب کوچک من افسوس  
باد با برگ درختان میعادی دارد  
در شب کوچک من  
دلهره ویرانی است

( تولدی دیگر . بادمارا خواهد برد )

و این بیم زوال و فرو ریختن البته همه جا در کمین من و تو نشسته  
است و همه رامی ترساند .

پشت این پنجره شب دارد می لرزد  
و زمین دارد باز می ماند از چرخش  
پشت این پنجره یک نامعلوم  
نگران من دست

( تولدی دیگر . بادمارا خواهد برد )

در این وحشت‌زای بی امان همه تنها بی و بی پناهی است : هم  
سایه عشق بی اعتبار است و هم خوشبختی فرار و ناپایدار . همه جا  
صدای شکستن و گستن پیوندها به گوش می‌رسد و صدای شوم جدائی  
و وداعها ...

در خیابان‌های سرد شب  
جفتها پیوسته با تردید

یکدگر را ترک می‌گویند  
در خیابان‌های سردش  
جز خدا حافظ خدا حافظ . صدائی نیست  
( تولدی دیگر . در خیابان‌های سردش ) .

وحشت و تاریکی ، نامیدی و خستگی در پنهانه‌ای گسترده‌همه‌جا  
چهره کریه خود را می‌نمایاند و از درو دیوار بوی وحشت می‌آید :  
وحشت از بازماندن و عقیم شدن ، وحشت از خشک شدن و ته‌نشین شدن ...  
و در این دنیا وحشت‌زا که هر لحظه در آن بیم فروریختن است زنده‌ها  
رامی‌بیند که چون عروسک‌های کوکی خود را به چیزهای موهم سر  
گرم کرده‌اند . عروسک‌هایی بی‌اراده و مغلوب که دنیا خود را با  
چشم‌های شیشه‌ای می‌بینند و باتنی‌انباشته از کاه سال‌ها در لابلای تور  
و پولک می‌خوابند عروسک‌هایی که هر لحظه با فشار دستی فریاد  
بر می‌دارند که : آه من بسیار خوشبختم . <sup>۴۲</sup> در چنین دنیا بی است که  
در دیدگاه او خورشید سرد می‌شود و برکت از زمین دور می‌ماند و  
همه‌چیز در زمین می‌خشکد و نابود می‌شود .

و سیزه‌ها نه صحر اها خشکیدند  
وماهیان به دریاها خشکیدند  
ونحاعک مردگانش را

ذان پس به خود نپدیرفت . ( تولدی دیگر . آیه‌های زمینی )

دیگر برای کسی نه عشق اهمیت دارد و نه فتح . روز گار از درد  
واندوه و تلخی سرشار می‌شود و همه‌چیز واژگون می‌گردد و سکه قلب  
جهره خود را می‌نایاند ، و مفهوم « فردا » در ذهن کودکان معنی گنگ  
و گمشده‌ای می‌یابد و « میل در دنک جنایت در دست‌های مردم متورم  
می‌شود » خورشید می‌رود و همه غریق و حشت خود می‌شوند . اما  
هیچ کس نمی‌داند نام آن کبوتر که از قلب‌ها گریخته ایمان است ،<sup>۴۳</sup>  
و شهر که در نظر او مفهوم کنایه‌ای دارد ساکت و بی‌رونق است و بی‌تحرک  
سکوت مرگ همه‌جara در خود گرفته است :

من فکر می‌کنم که تمام ستاره‌ها  
به آسمان گمشده‌ای کوچ کرده‌اند  
و شهر ، شهرچه ساکت بود  
و من در سراسر طول میر خود  
جز با گروهی از مجسمه‌های پریله رنگ  
.

با هیچ چیز رو برو نشدم  
( تولدی دیگر . دیدار در شب )

گاه تا آن‌جا پیش می‌رود که زنده‌های امروزی را چیزی جز تفاله  
یک‌زنده نمی‌داند . در نظر وی کودک در اولین تبسم خود پیر می‌شود و  
قلب‌ها که چون کتیبه‌ای مخدوش است به اعتبار سنگی خود دیگر اعتماد

نخواهد کرد و وقتی نگاه‌می کند و آن باد پا با سواران رادر قالب پیاد گانی  
می‌بیند که برنیزه‌های چوبین خود تکیه‌داده‌اند و آن عارفان پاک بلند  
اندیش رابه صورت خمیدگان لاغر افیونی فریاد بر می‌آورد که :

پس راست است راست که انان  
دیگر در انتظار ظهوری نیست . ۴۴

با این‌همه آرزوی روشنایی در دل او شعله می‌کشد و او را به  
جستجوی نور می‌کشاند و در عمق تاریکی و در نهایت شب ، چرا غمی  
طلب و یک دریچه که از آن به ازدحام کوچه خوشبخت بنگرد :

من از نهایت شب حرف می‌زنم  
من از نهایت تاریکی  
واز نهایت شب حرف می‌زنم  
اگر به خانه من آمدی برای من ای مهربان چرا غیار  
و یک دریچه که از آن  
به ازدحام کوچه خوشبخت بنگرم  
( تولدی دیگر . هدیه )

ازین روست که با همه وحشت‌های بی‌پایان که در دور و برا او  
مثل مار زهر آلود می‌لولد ، سخن از پنجره‌های بازو و هوای تازه به میان  
می‌آورد و سخن از تولد و تکامل و غرور و ازدستان عاشق ما که پلی از

عطر و نور و نسیم بر فراز شبها ساخته‌اند ...<sup>۴۵</sup> فروغ همه‌چیز را بادیدی روشنگر آن می‌بیند . اندیشه‌اش و رای جسم است و دیگر به خود و به تن خود نمی‌اندیشد بلکه به‌چیزی وسیع‌تر فکر می‌کند : به اجتماع ، به زندگی ، به هستی و به انسان . او همه‌زوابای اجتماع را با چشم‌ان باز می‌بیند . هم‌روش‌فکران قلابی را بیاد طنز و طعن می‌گیرد و هم «شیخ ابوالفکها» را .<sup>۴۶</sup>

او باز زندگی روبرو می‌شود و آن را شجاعانه توصیف می‌کند گاه آنقدر به زندگی نزدیک می‌شود که گویی باتو دارد به‌طور صریح همه‌چیز را می‌گوید . این است که زندگی واقعی با شعر او در می‌آمیزد و واقع‌گرایی را باطنزی تلخ ارائه می‌دهد . فروغ جزئی‌ترین تجربیات خود را به‌شعر تبدیل می‌کند و آن را تعمیم می‌دهد، و این رازی است که فروغ فقط در «تولدی دیگر» بدان دست یافته است . تجربیات او از هر دستی هست . هم تجربیات دوران کودکی برایش الهام بخش است و هم تجربیات دوران بلوغ و نیز محیط و اجتماعی که در آن زندگی می‌کند پیوسته برای او مایه‌هایی دارد از شعر . زندگی روزانه‌اش سرشار است از بار عاطفی . هر گز نمی‌خواهد شعر برایش حالت تفنن داشته باشد . همه‌چیز را از دیدگاه شعر می‌بیند و دوست دارد تمام لحظه‌های زندگی‌شی سرشار باشد از شعر . او شعر را از زندگی جدانمی‌داند و معتقد است باید حتی زشت‌ترین و دردناک - ترین لحظه‌های زندگی را با هوشیاری و انتظار هر نوع برخورد نا

۴۵ - تولدی دیگر ، فتح با غ

۴۶ - تولدی دیگر . ای مرز پر گهر ...

مطبوع تجربه کرد.

از همین روست که شعر فروع با زندگی بسیار نزدیک است .  
همه‌جا در افقی وسیع تجربیات زندگی خود را به شعر تبدیل می‌کند  
و سعی دارد تا آنجا که می‌تواند آن تجربیات را تعمیم دهد . زندگی  
روزانه برای او مایه‌های شعری فراوانی پیدا می‌کند:

زندگی شاید  
بِكْ خُبَابَانِ درَازَ استَ كَه هر روزِ ذَنْبِي باز نیلی از آن می‌گذرد  
زندگی شاید  
ريسماني است که مردي با آن خود را از شاخه می‌آويزد  
زندگی شاید طفلی است که از مدرسه برمی‌گردد  
زندگی شاید افروختن سیگاری باشد در فاصله دخوتاک دو هماوغوشی.  
(تولدی دیگر)

اولحظات را تجربه می‌کند و آن را تعمیم می‌دهد:

جمعة ساكت  
جمعة مترونک  
جمعة چون کلوجه‌های کهنه؛ غم‌آلود  
جمعة اندیشه‌های تبل بیمار  
جمعة خمیازه‌های موزی کشدار  
جمعة بی انتظار  
جمعة تسلیم (تولدی دیگر؛ جمعه)

وصل برای او تجربه‌ای است اصیل که آن را با صراحة و  
تازگی خاص چندین جارا ائه می‌دهد اما همه جا با ارائه این تجربه‌ها  
تورا به افق‌های فکری تازه‌ای آشنا می‌سازد:

## شعر نو حماسی و اجتماعی / ۲۱۳

گل سرخ  
گل سرخ  
گل سرخ

او را برد به باع گل سرخ  
و به گیوهای مضطربم گل سرخی زد  
و سرانجام  
روی بر گک گل سرخی بامن خواهد

(تولدی دیگر؛ گل سرخ)

تجربه‌های دوران کودکی نیز چیزی است که فروع نمی‌تواند  
خود را از آن جدا سازد. وهمه جا به همراهش هست. همواره به یاد  
روزهای گذشته می‌افتد و خاطرهای گذشته در ذهنش زنده می‌شود:

آن روزهای خوب  
آن روزهای سالم سرشار  
آن روزهای برآز پولک  
آن شاخهای پر از گیلام  
آن خانه‌های تکیه داده در حفاظ پیچکها  
یکدیگر

(تولدی دیگر؛ آن روزها)

این تجربیات چنان برای او آشناست که گویی خواننده را در  
فضای خاص دوران کودکیش می‌برد. و آن تجربه‌های تلخ و شیرین  
و خیال‌انگیز را به او می‌چشاند و وقتی خواننده را در آن فضای خیال  
انگیز کشاند، در لابلای کلماتش به او چیزهایی می‌گوید که حیرت  
می‌کنی. کودکی و جوانی برای او چنان خیال‌انگیز است که گویی

کمتر می‌تواند آن را از خود دور سازد.

فروغ در شعرهای بعد از تولدی دیگر به تمثیل روی می‌آورد و سعی می‌کند نوعی شعر تمثیلی یا سمبیلیک ارائه دهد. «دلم برای باعجه می‌سوزد» یک تمثیل است با مضمونی اجتماعی و نیز قطعه و «کسی که مثل هیچکس نیست»، همین وضع را دارد. و محتوی در شعر فروغ بدین شکل تکامل می‌یابد فروغ گذشته از محتوی بهنوعی بیان تازه نزدیک می‌شود. بیان تازه او مایه‌های فراوانی دارد از زندگی واقعی او. کلمه برای او مایه‌های عاطفی و شعری خاصی پیدا می‌کند و این حرکت یا تحول را می‌توان در ابعاد مختلف شعر فروغ دید.

### منوچهر آتشی:

در میان شاعران بنیان‌گذار شعر نو فارسی می‌توان نام منوچهر آتشی و سهراب سپهری را ذکر کرد. سهراب سپهری شعر نو محض را که گاه رنگی از عرفان محض دارد: در مسیر تکامل می‌اندازد.<sup>۴۶</sup>

و منوچهر آتشی شعر نو حماسی را به افکهای تازه می‌کشاند. با این همه سهراب سپهری شاعری است کاملاً مستقل در صورتی که آتشی را می‌توان تا حدی در دردیف شاعران شعر نو حماسی قرارداد.

منوچهر آتشی با مجموعه «آهنگ دیگر» در سال ۱۳۳۹ خود را به عنوان شاعری تاحدی پرتوان و صمیمی معرفی می‌کند. و بعدها با چاپ و انتشار مجموعه‌هایی مانند «آواز خاک»<sup>۴۷</sup> ۱۳۴۶، «دیدار در فلق»<sup>۴۸</sup> ۱۳۴۸ و «برانتهای آغاز»<sup>۴۹</sup> ۱۳۵۰ به عنوان شاعری صاحب سبک شناخته می‌شود. وی با تصویرهایی پاک و اصیل از زادگاه خود خاصه

در «آهنگ دیگر» سخن می‌گوید. شعر او در بدویت خشن دشتهای سوخته جنوب، رنگ و شکل تازه‌ای می‌گیرد. و همین خصوصیت اصالت سبک او را نشان می‌دهد هم در زبان و تعبیر و هم در بیان و تجربیات واقعی و عینی و تبدیل آنها به شعر. آتشی به خاطر روح پر تحرک و خشن و بدیع خود از شعر غنائی فاصله می‌گیرد و شعر خود را در فضای حماسی قرار می‌دهد، و شاید به خاطر همین روح بر تحرک و حماسه جوی اوست که در شعر او از آه‌ها و ناله‌های تلخ و نومید کننده خبری نیست. و نیز بعلت همین روح پر تحرک و اصیل و پر-خاشکار است که به آفریدن قطعات حماسی و ماندگار مانند «خنجرها، بوسه و پیمان‌ها» در مجموعه «آهنگ دیگر» و قطعه «ظهور» در مجموعه «آواز خاک» نائل می‌آید.

در هر حال آتشی شاعری است که خاصه به خاطر استعداد در شاعری و نیز بعلت زبان قوی و پاک و حماسی وقدرت در تصویر سازی می‌توانسته است به آفریدن قطعات ماندگارتری دست یابد: اما از آنجا که زمینه‌های فکری خاص و روشنی را دنبال نکرده است و یا فاقد آن زمینه‌های فکری خاص و روشن بوده است شعر او به اوجی که انتظارش می‌رفت نائل نیامد. خاصه این که وقتی از محیط اصیل زندگی زندگی شاعرانه و پر بار خود یعنی جنوب فاصله می‌گیرد و به تهران می‌آید بار و بار شعر بدیع خود وداع می‌کند و اس‌های نجیب را رها می‌نماید و در میان دربایی از آهن و فولاد شخصیت خود را به عنوان شاعر طبیعت بدیع از دست می‌دهد.

## شفیعی کدکنی (م. سرشك)

م. سرشك از شاعران آگاه روزگار هاست . وی هر چند از زندگی شاعرانه برحوردارست، مایه‌های فراوانی از فرهنگ اسلامی و ایرانی دارد و خاصه در سالهای اخیر برحورداری فراوانی از فرهنگ و ادب غرب یافته است، ازین رو شفیعی را می‌توان یکی از پرمایه - ترین و آگاه‌ترین شاعران روزگار دانست. کتاب «صور خیال» و مقالات او پیرامون قافیه و شعر و همچنین مصاحبه‌ها و مقالات او در زمینه ادب معاصر ایران نشان می‌دهد که وی آگاهی فراوانی از هنر و شعر و ادب اعم از فارسی و عربی دارد.

شفیعی شاعری را با شعر ستی خاصه غزل شروع می‌کند و مجموعه «زمزمه‌ها» ۱۳۴۴ که در واقع آغاز کار شاعری اوست، نسودار قدرت و آگاهی وی از شعر کلاسیک فارسی است ، و به خصوص توانایی او را در غزل سرایی نشان می‌دهد. با این همه شفیعی به علت آگاهی، خیلی زود قالب و بیان کلاسیک را رها می‌کند و به سوی شکل و بیان شعر نیمایی روی می‌آورد . وی در «زمزمه‌ها» که نخستین مجموعه غزل‌های اوست تقریباً با غزل عاشقانه وداع می‌کند و به سوی شعر جدید خاصه نوع شعر اجتماعی و حماسی روی می‌آورد. خودش در مقدمه «زمزمه‌ها» می‌گوید: «اینکه چرا به چاپ این دفتر پرداختم ، گرچه اجباری به گفتن و از طرفی دانستن آن نیست . اما اندیشه‌بی که برای خودم حاصل شده و شاید هم چنین باشد که احساس می‌کنم چندی است در مسیر دیگری هستم و حتی تغنى عاشقانه‌ام نیز در قالب و فضایی دیگر است . برای همین است که اینها را درین دفتر چاپ

می کنم که بتوانم با فاصله گرفتن ازین فضا و اندیشه‌ها راه اصلیم را پیمایم...»<sup>۳۷</sup> این راه اصلی که شفیعی از آن دم می‌زند نوعی شعر نیمایی است بازبان و بیانی جدید که وی با آگاهی به آن نزدیک می‌شود و مجموعه «شبخوانی» ۱۳۴۴ طلیعة آن است و «از زبان بر گك» ۱۳۴۷ آغاز آن.

شفیعی البته درابتدا نمی‌تواند ازقرار گرفتن زیر تأثیر پیش کسوتان خود مانند نیما و خاصه اخوان ثالث دوست و هشتمی خوبیش شاهه خالی کند اما خیلی زود به علت آگاهی عمیق از شعر و دید و برداشت صحیح او از شعر امروز خودرا از زیربار تقلید خارج می‌کند و راه خویش را می‌یابد. «از زبان بر گك» نخستین مجموعه شفیعی است که او را به عنوان شاعری نو پرداز معرفی می‌کند. این مجموعه که در سال ۱۳۴۷ انتشار می‌یابد نشان می‌دهد که م. سرمشک شاعری است مستعد و توانا. از غزلهای عاشقانه فاصله گرفته و درمسیر دیگری افتاده است.

م. سرمشک، وقتی درسالهای ۴۴ و ۴۵ از زادگاه خود خراسان به شهر غرق ازدحام آهن و فولاد-تهران- روی می‌آورد از زبان بر گک‌ها سخن می‌گوید و گویی انس با طبیعت که یادگار سالهای کودکی و جوانی اوست همچنان او را به سوی خود می‌کشاند و شهر آهن و پولاد نمی‌تواند شاعر را از طبیعت مأنوس خود جدا سازد. ازین روست که همه از زبان طبیعت سخن می‌گوید: از بادوباران، از گل و گیاه، از صفاتی جویباران و از زبان بر گک... او با طبیعت همراه و مأنوس

است. آن را خوب می‌شناشد و می‌تواند به راز زیبایی‌های آن را دید. شفیعی‌هرچند در مجموعه «از زبان برگ» از غزل عاشقانه فاصله می‌گیرد، اما روح لطیف تغزی او باعشق به کائنات، عشق به طبیعت و همهٔ مظاهر آن جلوه‌ای خاص می‌باشد و این عشق در تمام لحظات، شاعر را به سوی خود می‌کشاند. او در اعمق مظاهر طبیعت فرو می‌رود و عشق و محبت و دوستی و صداقت را در قطره‌های باران، در روشنی صبح، در آفتاب پاک، در نور و نسیم سحر، در سکوت صحراء، در اندیشهٔ معصوم گلها، در سرود ابر و باران و در گلهای ساده مریم، در طلوع صبح‌دمان، در بوتهٔ بابونه، در لاله‌های کبود و در نهال‌های تازه جوان می‌بیند.

«از زبان برگ» در واقع پیوندهای عمیق و انسانی و پر عطوفت شاعر را باطیعت اصیل و واقعی که دور از همهٔ دروغ‌ها، نیرنگها و دغل‌های نشان می‌دهد. وقتی فاصلهٔ طولانی خراسان به تهران را با قطار می‌پیماید از دریچهٔ ترن به کوه‌ها و دشت‌های اسلام عاشقانه می‌فرستد و ناگهان احساس می‌کند که تمام مظاهر طبیعت پیام آور صلح و دوستی به یکدیگر نداشته باشند:

سفر ادامه دارد و پیام عاشقانه کویرها به ابرها  
سلام جاودانه نسیم‌ها به تپه‌ها  
تواضع لطیف و نرم دردها  
غروب پا و برف پوش قله‌ها  
صفای گشت گلهای بدشتها  
چرای سیز میش‌ها و قوچ‌ها و بردها... (از زبان برگ، عبور)

## شعر نو حماسی و اجتماعی ۳۱۹/

او فریفته طبیعت است و در «از زبان بر گئ» طبیعت بزر گترین  
مایه الهام اوست. شب باز لال آب راز و نیاز عاشقانه دارد و باران  
برای او تمثیل روشنایی و پاکی است. در روزهای آخر اسفند کوچ  
بنفشهای مهاجر برای او رشک آور است و در دل آرزو می کند:

ای کاش...  
ای کاش آدمی وطنش را  
مثل بنفشهای  
(درج عبهای خاک)  
یک روز می توانست  
همراه خویشتن بیرد هر کجا که خواست  
در روشنای یاران  
در آفتاب پا-  
(از زبان بر گ، کوچ بنفشهای،)

طبیعت برای شفیعی حالت تمثیل دارد. او به وصف طبیعت  
نمی پردازد و نمی خواهد مانند شاعران گذشته تجسمی از زیبایی‌های  
طبیعت ارائه دهد. طبیعت را با انسان درمی آمیزد و حالتی سمبیلیک  
ارائه می دهد. در زبان طبیعت ستایش انسان وندای مهر را می شنود. او  
لحظه‌های صمیمیت را چنان نرم ولطیف و شکننده احساس می کند و  
چنان انسان را به صفا و صمیمیت و صفات خوب انسانی می خواند که  
گویی تمام ذرات وجود انسان را از آن لحظه‌ها سرشار می کند:

وفنی تو، گلنای سپد و سرخ گلدان را  
بردی کنار پنجره

بر سفره اسفند—

صبحانه

بانوز و نسیم کوچه

مهمان سحر کردی

آن بر گهای سرد افسرده

در سایه ایوان

پشت حصیر ساکت پرده

هر گز

این معجز دستان معصوم ترا درخواب می‌دیدند!

(از زبان برگ، پیوند لحظه‌ها)

وقتی اسفند را می‌بیند که از راه می‌رسد— اسفند آن پیام آور  
گلها و طراوت و زیبایی— نمی‌تواند از خوش آمد گویی با جام لطیف  
شعر خویش بدان چشم پوشی کند<sup>۳۸</sup> طلاوع سپیده صبح برای او آغاز  
هستی است<sup>۳۹</sup> او چنان در اعماق طبیعت فرو می‌رود که گویی با آن  
یکی می‌شود و خود را در آن و آن را در خود می‌بیند:

نهایم را در عور شب

بداجتمع ساده پرانه‌ها دادم

خاموشیم را نیز

در کوچه اسفند

در آب بارانها رها کردم

۳۸— از زبان برگ، چشم روشنی صبح ، ۴۴

۳۹— از زبان برگ، شعر سپیده ، ۴۳

اینک

بارودخانه

با سحر ، با ابر  
آواز می‌خوانم برای تو

(از زبان برگ، شعری برای تو)

شاعر در آتش ، جمله‌های روشن و در باران آیه‌های تابناک  
می‌بیند و حس می‌کند که هر چیز در مسیر شب باوحتی روشناختی ایمان  
می‌آورد و نجوای آبها با بیعت شبانه‌گلها و برگها همراز می‌شود.<sup>۴۰</sup>  
و در حضور باد - که خوب‌ترین شاهداست - بی‌پرده به عشق و دوست  
داشتن اعتراف می‌کند .<sup>۴۱</sup> تنها ایش را به اجتماع ساده پروانه‌ها  
می‌دهد و خاموشیش را در کوچه‌های اسفند در آب باران‌هارهایی کند  
و بارودخانه، با سحر و با ابر هم آواز می‌شود. و شعری به سبک لاله‌های  
صبح، به سبک آب باموسیقی نرم و سرود روشنان ابر، برای او و به یاد  
کسی که دوستش دارد، می‌سراید. شاعر چنان طبیعت را جذب می-  
کند که گویی طبیعت با تمام ذراتش با وجود او در آمیخته و به صورت  
شعر و شاعر در آمده است. شعر و شاعر با طبیعت واحدی را بوجود  
آورده چنان که شاعر خود نمی‌داند این شعر لطیف سروده اوست با  
سروده باران:

شعر دوان جوی،

صمبی شد آن چنانک

در گوش من

- ۴۰ - از زبان برگ، چون نقطه‌ای برآب، ۵۹

- ۴۱ - از زبان برگ، در حضور باد، ۶۳

بد زمزمه

تکرار می‌شود  
همچون ترانه‌های خراسانی لطیف  
در کوچدهای کودکی من  
چندان زلال و ژرف و برهنگ است  
کاینک بدحیر تم  
آیا  
این شعر عاشقانه پر شور و جذب‌دار  
باران سروده است  
یا

من سروده‌ام  
(از زبان برگ، با آب)

او مشتاقانه می‌خواهد تمام وجود خود را به ابرو باد و آفتاب  
بسپارد تا چون ساقه ریواس - بتواند در ساحت سپیده نفس بزند.<sup>۴۲</sup>  
و این نفس زدن در فضایی آزاد مانند دشت و صحراء آرزوی همیشگی  
اوست و گویی شاعر، طبیعت را تمثیل آزادی و پاکی و صمیمیت ابدی  
می‌داند. اما نهر گز آزادی را می‌بیند و نه پاکی و صمیمیت را احساس  
می‌کند. ازین رو در درونش همواره اندوهی پنهانی موج می‌زند:  
اندوهی تلخ و گزند که از روحی لطیف و قلبی آگنده از مهر و محبت  
مايه می‌گیرد و شاعر جلوه‌های این اندوه پر گزند و تلخ را با همان  
طبیعت که در واقع یار قدیم و همدم دیرینه اوست در میان می‌گذارد و به  
سوک می‌نشیند: یکجا و حشت ناکترین پیام باران را به زمین فرومی‌خواند  
و زمین را محکوم می‌کند:

آخرین برگ سفرنامه باران  
این است:

که زمین چرکین است

(رک: سفرنامه باران)

و جای دیگر در سوک درخت - آن آیت خجسته در خویش  
زیستن می نشیند و مرگ درخت تناور را، که اولین سپیده بیدار باع  
و نخستین ترنم مرغان صبح است، مرثیه‌ای بزرگ می‌داند. یکجا  
درخت تشهله‌بی را می‌بیند که برگهاش از تشنگی به هم فشرده و در  
انتظار آن است تا ترانه جویی را که خشک شده است بشنود اماده‌یغ  
زمزمه‌ای نیست. شاعر دلی اندوهناک و طبعی غمین دارد. او می‌بیند  
ومی‌داند که گلهای شفاقت را دستی بنفرین پرپرمی کند و دیگر در این  
باع شاخ گلی نخواهد رست.<sup>۴۳</sup> ازین روست که در دل از وحشت  
می‌لرزد و به نماز خوف می‌نشیند و هوای شهر را سخت‌پلید می‌داند:

اگر یکی ز شهیدان لاله  
کشته تیر

زخال برخیزد  
به ابر خواهد گفت  
به باد خواهد گفت  
که این فضا چه پلید است و آسان کوتاه  
وزهر تدریجی  
عروق گلهای را از خون سالم سبال

چگونه خالی کرده است  
من و تو لحظه به لحظه  
— کنار پنجه مان  
بدین ساهم ملموس خوی گر شده ایم  
کسی چه می‌داند  
بیرون چه می‌رود  
در باد  
(از زبان برگ، نماز خوف)

او همه جارا سرشار از تاریکی می‌بیند و همه‌جا بادرهای بسته  
مواجه می‌شود:

تمام روزنه‌ها بسته است  
 من و تو هیچ ندانستیم  
 درین غبار  
 که شب در کجاست، روز کجا  
 ورنگ اصلی خورشید و آب و گلها چیست (رک: نماز خوف)

و برای گلها که برگ برگ هستیشان نثار قامت تندیس اهریمن  
شده است دریغ می‌خورد و افسوس سرمی دهد.<sup>۴۴</sup> و دریغ و حسرت  
او وقتی بیشتر می‌شود که می‌بیند به قول فروع فرخزاد کسی بفکر گلها  
نیست:  
هچکس هست که با باد بگوید: در باغ  
آشیانها را ویرانه مکن  
جوی

— آشخود پروانه زدین پر صمرا را —  
خاک آلوده و آشفته مدار  
وزلالش را کاتنه صدر نگ گل است  
از صفا بخشی بیگانه مکن

(از زبان برگ، مزامیر گل دادی)

ازین روست که آرزو دارد رخت ازین ورطه هولناک بیرون کشد.<sup>۴۵</sup> و به جایی رود که دیگر بهار را چنان دل گرفته نبیند و نسبم را غبار آلود و پرنده هارا آهینی بال و سرد و بی حرکت مشاهده نکند  
(رک: میان جنگل آتش)

در هر حال «از زبان برگ» با آن که نخستین مجموعه شعر جدید شفیعی است می تواند آینه تفکر و اندیشه و احساس عمیق شاعر نیز باشد. این مجموعه نشان می دهد که شاعر در مدتی کوتاه از غزل عاشقانه به سوی شعر اجتماعی و متفکرانه راه یافته است: البته با استفاده از مایه هایی جدید، سرشار از ابتکار و تازگی چه در بیان و تعبیر و چه در زبان و اندیشه و احساس شاعرانه. ازین رو می بینیم سرشک در «از زبان برگ» با آنکه گاه لطافت احساس و بیان وظراحت تعبیر و تصویر شعر را به اوج می رساند و نوعی فضای تنزلیه ایجاد می کند، غالباً دیگر نمی خواهد بخود بیندیشد و یا تنها از خود سخن بگوید. او روح پر عطوفت خود و عشق به انسان را در لابلای طراحت شعر واقعی می دیزد و بدین طریق پیام خود را بی هیچ ادعا اما صمیمانه و

۴۵ - از زبان برگ، نصد رحیل، ۶۵

۴۶ - از زبان برگ، میان جنگل آتش، ۱۲۳

سخت واقعی در زبان و تعبیری شاعرانه بیان می‌کند. و این پیام انسانی که غالباً بر زبان طبیعت و در فضای آن ابلاغ می‌شود؛ می‌تواند شاعر را بعنوان شاعری اجتماعی معرفی کند. شاعری که سخت دل‌بسته انسان است، او را ستایش می‌کند و برناروایی‌هایی که بر او رفته است افسوس می‌خورد. زبان «از زبان بر گئ» هر چند مایه‌های عمیقی از لطافت تغزل رادر خود دارد گاهی تو اند خود را به زبان شعر حماسی و اجتماعی نزدیک کند.

م. سرشک در سال ۱۳۵۰ مجموعه «در کوچه با غهای نشابور» را منتشر می‌کند. این مجموعه نشان می‌دهد که شعر سرشک در مسیر تکامل افتد و راه واقعی خود را یافته است. «در کوچه با غهای نشابور»، شفیعی را بعنوان شاعری آگاه و روشن‌بین و اجتماعی و در ضمن توانا و آفریننده معرفی می‌کند. این مجموعه با آن که دنباله «از زبان بر گئ» خاص‌منبالة او اخر آن مجموعه است، خود مجموعه‌ای است مستقل و نمودار تلاش شاعر برای راه یافتن به نوعی شعر اجتماعی و حماسی و همان‌طور که از دیباچه‌اش بر می‌آید، نوعی شعر اجتماعی و انسانی است. و شاعر خود را در مقابل اجتماع و مردم - بدون آن که ادعای رهبری داشته باشد - مسؤول می‌داند و همواره سعی دارد بدون بیم و با شهامت تصویری از زمانه خود را ارائه دهد: او خود را متعهد می‌داند و با خشم و خروش پیام و رسالت خود را ابلاغ می‌کند. و می‌داند که شعر، دیگر معاشقه‌سرو و قمری و لاله نیست:<sup>۴۷</sup> دیگر نمی‌توان از تن و تنها بی خویش سخن گفت و یا شعری سرود که دختر همسایه آن را در دفتر یادداشت خود بنویسد و با آن عشقها و هوشهای

کود کانهٔ خویش را تکین دهد .<sup>۴۸</sup>

شعر باید در فضای وسیع ترسیم کند و از فردیستفرد فاصله بگیرد و با نیاز درونی انسانها هماهنگ شود . ازین روست که در نخستین شعر در دیباچه راه خویش را نشان می‌دهد و خط مشی خود را که آگاه کردن و بیدار ساختن است تعیین می‌کند :

بخوان به نام گل سرخ ، در صحرای شب  
که با غها همه بیدار و بارور گردند  
بخوان ، دوباره بخوان ، تا کبوتران سپید  
به آشیانه خونین دوباره ، بر گردند .

( در کوچه با غها نشابور ، دیباچه )

شاعر همه‌جا در این مجموعه از پیام‌ورسالت اجتماعی خود سخن می‌گوید . او هر گز نمی‌تواند انسان و اجتماع را فراموش کند ، با این همه مایه‌های شعر او همان طبیعت است . طبیعت برای او سمبول زندگی است . و گویی طبیعت را با انسان در می‌آمیزد و واحدی تشکیل می‌دهد . و پیام‌های شاعرانه و اصیل خود را بازبانی که هم او بفهمد و هم ماوهم ایشان در فضای شاعرانه ارائه می‌دهد .<sup>۴۹</sup>

گون که پایند زمین است و محکوم به ماندن ، بر نسیم آزاد که راهی سفر است رشک می‌برد و دریغ دارد از اینکه پایش بسته است و نمی

۴۸ - در کوچه با غها نشابور ، پیغام ، ۳۷

۴۹ - در کوچه با غها نشابور ، پیغام ، ۳۷

تواند چون نسیم آزاد بهر کجا که می‌خواهد برود و خود را از این ورطه هولناک نجات دهد. گون سخت پایند زمین است اما گویی چون نسیم، آرزوی پرواژدار دو آرزوی آزاد بودن و آزاد زیستن، و می‌خواهد خود را به باران و شکوفه بر ساند. شاعر نیز خود را چون گسون پایند این زمین می‌داند و پایند زنجیرهای سنگین اسارت: این زمین که در واقع کویر و حشت است و انسان به سختی می‌تواند خود را از آن نجات دهد.<sup>۵</sup> با این همه نمی‌تواند خود را پایند اسارت بیاند و همواره در این کویر و حشت در جستجوی آزادی است. او از رکود و بی تحرکی و سکوت و یکنواختی که بُوی مرگ می‌دهد سخت ملول و خسته است. آخر تاکی می‌توان سکوت کرد، و این صبر هزار انساله را ادامه داد. و طالب زندگی بر تحرک وجودی است. اما برای بدست آوردن آن چه باید کرد. آیا بسادگی می‌توان بدان دست یافت؟ نه. باید همچون قنوس خود را در آتش انگشتی تازخا کسرت زندگی جدیدی متولد شود:

خوشا مرگی دگر،  
با آرزوی زایشی دیگر

( صدای بال تقوسان )

وقتی از «فصل پنجم سال» سخن بیان می‌آورد، گویی به دنبال مدینه‌فاضله‌ای است: مدینه‌ای کمدر آن رنگ در نگ که هنگی خواب در بارانی بی‌رحم شته شود و خبیث قبائل تاتار – که سهل است برای

بیداد گران بی رحم زمان - در هم بریزد و سراسر آتش بگیرد و  
بسوزد :

وقتی که فصل پنجم این سال  
آغاز شد

دیوارهای واهمه خواهد ریخت  
و کوچه باجهای نشاور

سرشار از ترنم مجnoon خواهد شد  
مجnoon بی قلاده و زنجیر

(در کوچه باجهای نشاور ، فصل پنجم )

او مرد خواب و خفت نیست و با فریاد و نعره همه را بسوی حرکت و  
بیداری می خواند .<sup>۵۱</sup> و هر چند که گاه از نومیدی موبیه سرمی دهد اما از  
سکوت سخت بیزار است و خاموشی را گناه می داند . او مرد میدان  
است و اهمال و بی اعتمای و سنتی را زشت و ناروا می شمارد :

وقتی گل سرخ پرپر شد از باد  
دیدی و خامش نشی ،

وقتی که صد کوکب از دور دستان این شب  
در نیمه آسمان ریخت ،

توروزن خانه را بر تماشای آن لحظه بستی .

(در کوچه باجهای نشاور ، آیاترا با سخن هست ؟ )

وبودن و هستی را وقتی اصیل و واقعی می‌داند که در آن حرکت و  
جنیش باشد ، و خاموشی را با مرگ هم زاد و همراه می‌شمارد :

خاموشی و مرگ آئینه یک سرودند ،  
تشنیدی این راز را از لب مرغ مرده ،  
که در قفس جان سپرده :

— « بودن

یعنی همیشه سرودن

بودن : سرودن ، سرودن :  
زنگ سکون را زدودن . »

( رک : آیا ترا پاسخی هست ؟ )

ازین روست که هر گز به خواب آن مرداب ، حسرت نمی‌برد و  
می‌خواهد چون در ریا همواره در خروش باشد و همراه با توفان .<sup>۵۱</sup> با آن  
که می‌داند خروش و فریاد در این کویر و حشت حاصلی جز نابودی و مرگ  
وسوختن و خاکستر شدن ندارد .<sup>۵۲</sup> با این همه جاودا نه بودن را در شهامت  
می‌داند .<sup>۵۳</sup> و منصور حللاح را سمل این شهامت بزرگ و سمل آزاد  
اندیشی و حق گویی می‌شناسد و شهادت او را شهادت بزرگ آزادی  
می‌شمارد :

۵۲ — در کوچه با غهای نشا بور ، در ریا ، ۴۰

۵۳ — رک : آن مرغ فریاد و آتش ، ۴۳

۵۴ — رک : به یک تصویر ، ۴۵

## شعرنو حماسی و اجتماعی / ۲۲۱

تو، در نماز عشق چه خواندی؟  
که سالهاست  
بالای دار رفتی و این شحنهای پیر  
از مردهات هنوز  
پرهیز می‌کند.

نام ترا، به رمز،  
رندان سینه‌چاک نشابور  
در لحظه‌های مستی  
— مستی درستی —

آهسته زیر لب  
تکرار می‌کند  
· · · · ·  
خاکستر ترا  
باد سحر گهان  
هر جا که برد  
مردی ذخاک روئید.

( در کوچه با غهای نشابور، حلاج )

واز خونی که رجعت تاتار، بی گناه بر زمین ریخته اظهار تأسف  
می‌کند و در بیغ می‌خورد از این که :

دیگر در این دیار  
گویا  
خیل قلندران جوان را  
غیر از شرایخانه پناهی نسبت  
( در کوچه با غهای نشابور، کیبه‌ای زیر خاکستر )

و جز دروغ و نیرنگ در این دیار چیزی نمی‌بیند که در خور ذکر باشد و فریاد برمی‌آورد که گویی گلهای گرمسیری خونین را در این باع بیهوده کاشته‌اند و آب و هوای این شهر ازین سرخبوته هیچ نمی‌پرورد.<sup>۵۵</sup> شب همچنان شب است و کبریت‌های صاعقه‌هی در پی خاموش می‌شود و شاعر هزار افسوس بر لب دارد که:

دزدان رستگاری

—پاییزهای روح—

سبزینه و طراوت هر باع و بو تهرا

در غارت شبانه خود

پاک می‌برند

(در کوچه باجهای نتابور، بیمانه‌ای دوباره)

ورنجی جانکاه همواره او را سخت می‌کاهد و نابود می‌کند زیرا آنچه می‌خواهد نمی‌بیند و آنچه می‌بیند نمی‌خواهد.<sup>۵۶</sup> با این همه پیوسته بیام خود را بر لب دارد که:

ای مرغهای توفان ا پرواز تان بلند

آرامش گلوله سربی را

در خون خویشن

اینگونه عاشقانه پذیر قبید

۵۵-دک: قطعه پرسش، ۵۷، در کوچه باجهای نتابور،

۵۶-دک: قطعه پاسخ، ۷۴، همان کتاب

این گونه مهر بان  
زانسوی خواب مرداب، آواز تان بلند  
(همانجا؛ زانسوی خواب مرداب)

در سال ۱۳۵۶ سه مجموعه از شفیعی چاپ و منتشر می‌شود: «از بودن و سرودن»، «مثل درخت در شب باران»، «بسی جوی مولیان».

«از بودن و سرودن» که سرودهای سال‌های میان ۴۹ تا ۵۳ شاعر است نوعی رنگ اجتماعی و حماسی دارد و نشان می‌دهد که شفیعی همچنان به اصالت شعر اجتماعی اعتقاد دارد و نمی‌تواند خود را در انزوای سکوت ببیند. و حتی دیباچه این مجموعه را به شاعر آزاده و شهید اسپانیافدریکو گارسیالورکا، تقدیم می‌کند و اوراهام صدا و هم آواز خویش می‌خواند:

خنیاگر غرناطه را، امشب، بگوئید  
با من هماوازی کند از آن دیاران  
کاینجا ذلم در این شبان شوکرانی  
برخویش می‌لرزد چو برگ از باد و باران  
(از بودن و سرودن، دیباچه)

شاعر گویی در این شب شوکرانی سخت بخود می‌لرزد و همه جا را لجه‌ای از یک شب ظلمانی می‌بیند و در آن چیزی نمی‌یابد

جز تاریکی و تیرگی و خاموشی و تنها‌یی و برای خود نمی‌تواند جان پناهی جز شعر خود پیدا کند که آنهم البته در ژرفنای ظلمت به خاموشی می‌گراید.<sup>۵۷</sup> با این همه، همواره در انتظار باران تند حادثه است تا دیوارهای خسته خوابیده را در هم بریزد و نابود کند.<sup>۵۸</sup> او می‌داند که همه چیز در حال فساد است. و در یک معراج شاعرانه که دانته و ابوالعلاء را نیز در نظر دارد – بهمراه سروش دل خویش که در واقع دل‌آگاه و ذهن‌کنجه‌کار و روح حساس و شاعرانه اوست به شناخت و معرفی جالب توجهی از محیط اجتماعی و ناهم‌آهنگی‌های آن می‌پردازد: در این معراج اجتماعی تا اعمق قلب شکنجه‌گاه‌های شیاطین فرو می‌رود و با آخرین شیطان‌شرق که مایه‌ای جز دروغ ندارد مواجه می‌شود، و در فراخنای زمین می‌بیند که انسان در زیر پای روپیان سخت مسخ شده و به جای آن خوک و خرچنگ رسته است. یکجا با انبوه شاعران و ادبیان برخورد می‌کند: شاعران و ادبیانی که «بی‌سرند» و «کالایی ندارند» جز غرور و تکبر و «من سن کردن» و به طنز آنها را فرزانگان مشرق زمین می‌خوانند و دریغ می‌خورد که مرده ریگ مزدک و خیام باید این مسکینان باشند: گفتم:

فرزانگان مشرق، ایناند؟

گفت:

آردی،

۵۷— رک: از بودن و سرودن، چاپ اول، دیباچه

۵۸— رک: قطعهٔ فتحنامه، ۱۲، از بودن و سرودن

بر مرده ریگ مزدک و خیام  
فرزانگان شرق،

ایناند

اینان که می‌شناسی و می‌بینی  
این،  
مسکبانند.

(از بودن و سرودن، معراجنامه)

او از بی‌اعتماد زیستن سخن می‌گوید و خود را چون ستاره‌ای  
می‌پسند که غریبه وار در میان آبی‌ها گرفتار آمده و سخت‌دلگیر و ملول  
است. با این همه ترجیح می‌دهد درختی باشد در زیر تازیانه کولاک  
و آذرخش اما در حال شکفتن و گفتن تا صخره‌ای رام در نازونوازش  
باران اما خاموش برای شنفتن.<sup>۵۹</sup> ازین روست که کلام خود را  
باطل‌السحر می‌داند و با کی ندارد از اینکه نگذارند کلام او، و آنچه  
می‌خواهد بگوید، گفته شود.<sup>۶۰</sup> و زندگینامه شفایق را - که رایت  
خون بردوش گرفته و زندگی را در راه عشق سپرده است - سمبل  
زندگی خود و هر انسان آزاده و روشن‌بین می‌داند. و با آن که اطمینان  
دارد :

هر کوی و برزنه دا  
می‌جویند  
هر مر دو هرزنه را  
می‌بویند

۵۹- رک: قطعه مزמור درخت.

۶۰- رک: باطل‌السحر، ۵۴، همان کتاب.

اما او خود را چون گرگ تیر خورده آزادی می‌داند که به  
دنبال یافتن پناه‌گاهی است و می‌خواهد خود را در خوش‌خشم گلو له  
به بیشتر آزاد برساند.<sup>۶۱</sup>

«مثل درخت در شب باران» ظاهرآ متتخبی از اشعاری است که  
شاعر از سالهای ۱۳۵۶، ۴۴، ۴۵ تا ۱۹۷۷ (۱۳۵۶) سروده است این مجموعه  
خود از چهار قسمت تشکیل می‌شود: قسمت اول «مخاطبات» و قسمت  
دوم «چند تأمل» خوانده شده است . در دو قسمت دیگر تعدادی  
غزلیات و معدودی رباعیات آمده است. ازین‌رو این مجموعه چه از  
جهت محتوی و چه از لحاظ فرم و شکل ظاهر دارای تنوع و تفنن است.  
شفیعی در این مجموعه از یک طرف تجربه هایی از شعر ناب  
ارائه می‌دهد: در مخاطبات . و از سوی دیگر نوعی شعر متفکرانه را  
در قطعاتی کوتاه: در چند تأمل می‌آزماید. شاعر در دیباچه مخاطبات  
نشان می‌دهد که چگونه جویای لحظات شاعرانه است و به دنبال شعر  
واقعی و صمیمانه، شعری که شاعر با تمام وجود و هستیش آن را  
براید:

مثل درخت در شب باران به اعتراف  
بامن بگو، بگوی صمیمانه، هیچ گاه  
نهایی بر هنر وابوه خویش را  
یک نیمشب، صریح سرو دی بگوش باد؟  
در زیر آسمان

هر گر لب تپدن دل را  
- چون بر گک در محاورة باشد  
بوده است ترجمان؟

(مثل درخت در شب باران، دیباچه)

شاعر در این فضای صاف و بیاک و پرشکوه شاعرانه، خلوت خالی  
شب خود را می سراید و از جوهر عشق، که آئینه روح شفایق است و  
سرشار ترین زمزمه شوق گیاهان سخن می گوید و از جاری بودن هستی  
در همه ذرات عالم: هم دستار شکوفه بر شاخه بادام بدرود زمستان است  
و هم تصویر گل بر آب پیام او را باز گویی کند. هستی همه در حرکت  
است و در جاری بودن ... یکجا از گذشت روزها و سالها از باعث  
میرای جوانی در شکلی شاعرانه و تمثیلی سخن می گوید و باعث را  
تمثیل از وجود خود می گیرد که:

ای روشن آرای جراغ لالگان در رهگذار باد!  
بامن نمی گویی  
آن آهوان شاد و شنگ تو  
سوی کدامین جو کنارانی گریزانند؟

و جنان نرم و لطیف و هنرمندانه گذشت روزگار را توصیف می  
کند که انسان را در حالی شاعرانه فرو می برد:

۱۵

شبهای باران تو وحشت‌ناک  
شبهای باران تو بی‌ساحل  
شبهای باران تو از تردید و از اندوه لبریز است  
من دانم و تهایی با غم  
که رستگاه آوای هزاران بود  
وینک  
خنیا‌گرش خاموش  
و آرایه‌اش خونا به برگان پاییز است  
(مثل درخت در شب باران، با غم میرا)

شاعر، لحظه‌های شاعرانه خود را، لحظه‌هایی را که فقط در دنیای یک شاعر می‌تواند حلول کند با بیان و کلامی سخت لطیف و هترمندانه باز گو می‌کند. این قطعات که غالباً کوتاه‌است و هریک آفرینشی مستقل محسوب می‌شود گویی در لحظاتی سروده شده است که شاعر پاک بقول خودش از تنگتای حس وجهت رسته و در لحظه بیداری و روشنی و بال و اوچ و موج سیر می‌کرده است. در لحظه وحی و اوچ شاعرانه.<sup>۶۲</sup> لحظه‌ای که در آن شاعر گویی از زمین و ماده کنده می‌شود و در ذهنیت مطلق و در دنیایی از روح و جوهر مطلق پرواز می‌کند:

لحظه خوب  
لحظه ناب

## شعرنو حماسی و اجتماعی/ ۲۳۹

لحظه آبی صبح اسفند  
لحظه ابرهای شناور  
لحظه‌ای روشن و ژرف و جاری  
- حاصل معنی جمله آب.

(مثل درخت در شب باران، آبی)

گاه توصیف این لحظه‌ها به معجزه شباht دارد به معجزه‌ای  
شگفت انگیز.

سبوی حافظه سرشار  
و باز ریزش بارانکیست دو شنبار  
درین بلاغت سبز  
(حضور روشن ایجاز قطره بر لب برگ  
وبالهای نسبم از نثار باران تر)  
سبوی خاطره لبریز می‌رسم از راه  
به هرچه می‌بینم درامتداد جوی و درخت  
دوباره ساغری از واژه می‌دهم سرشار  
(مثل درخت در شب باران، از لحظه‌های آبی ۱)

و شفیعی به مرزی از شعر می‌رسد که او ج هنر واقعی و شعر  
واقعی اوست.

«تأملات» شاعرنو عی شعر ناب است که گاه با توصیف و مضمون  
سازی نیز همراه می‌شود. شاعر، حس را با اندیشه در هم می‌آمیزد و  
به آفرینش قطعات کوتاه اما هنرمندانه نائل می‌آید؛ او با گره زدن

حس و آندیشه و با استفاده از اجزاء طبیعت به آفریدن مضامینی می‌رسد که از تازگی وابتكار سرشار است. شاعر مثل همیشه از عناصر طبیعت و مواد و اجزاء آن مایه می‌گیرد : از گل سرخ، از شکوفه بادام، از کویر و سپیده دم، از کاج، از درخت، از بهار واز پاییز، و در اعماق آنها فرو می‌رود و با آنها در می‌آسید و حس خود را در آنها می-بیند. یکجا گل سرخ جوانی زودگذر را بیاد می‌آورد. او می‌بیند که تو هر روز ازین گل سرخ برگی را که پژمرده است با سر انگشت نفرت می‌کنی تا پژمردگی هایش را نبینی، غافل از آن که لحظه‌ای فرا می‌رسد که آن برگ‌های شاداب تمام می‌شود و جوانی تو به پایان می‌رسد. <sup>۶۳</sup> جای دیگر وقتی می‌بیند درخت کاج را با آن قامت بالندۀ سبز، برای ژانویه قطع می‌کنند به حیرت فرو می‌رود که جرا برای میلاد پرخواندۀ خاک یعنی عیسی این خدای ابدی با غ بعنی کاج را می‌برند و می‌شکنند - که در مفهوم سمبولیک می‌تواند شعری اجتماعی باشد. <sup>۶۴</sup>

شفیعی در این قطعات کوتاه اما زیبا و پرارزش غالباً از طریق تخیل و تداعی لجزاء طبیعت را بخدمت می‌گمارد و دست به ساختن و آفریدن مضامین شاعرانه و زیبا می‌زند: بلوط کهن در اقلیم پاییز برای او این تصور را احیاء می‌کند:

آن بلوط کهن، آنجا، بنگر

۶۴- دک: فاطمه جوانی، ۴۵، مثل درخت در شب باران.

۶۵- دک: ژانویه، ۵۲، همان کتاب.

## شعر نو حماسی و اجتماعی / ۲۶۱

نیم پاییزی و نیمیش، بهار:  
مثل این است که جادوی خزان  
تا کمر گاهش، باز حمت، رفهست و از آنجا دیگر  
نتوانسته بالا برود

(مثل درخت در شب باران، در اقلیم پائیز)

یا وقتی به درخت نگاه می کند دو چهره کاملاً مجزا در آن

می بیند:

درخت پرشکوفه  
بادو چهره «  
دربابر نیم  
ایستاده است  
نخست: چهره ییبری که با غ را  
به رستگاری سناره می برد  
و چهره دیگر:  
حضور کودکیست  
که شیر می بخورد

(مثل درخت در شب باران، دو چهره درخت)

آخرین مجموعه شفیعی «بوی جوی مولیان» است. تمام اشعار این مجموعه را شاعر در طول دو سال اقامت خود در ایالات متحده - امریکا در شهر پریستون سروده است: این اشعار را می توان تازه ترین کارهای شفیعی دانست. شعرهای این مجموعه نشان دهنده آن است

که شاعر در راه نوعی تکامل به شعر سمبیلیک نزدیک شده یا می‌خواهد در این راه قدم بگذارد. او خود در دیباچه شاید بدین نکته اشاره می‌کند آنجا که می‌گوید:

می‌خواهم

در ذیر آسمان نشابور

چندان بلند و پاک بخوانم که هیچ گاه

این خیل سیلوار مگها،

توانند،

روی صدای من بشنند.

(رک: بوی جوی مولیان چاپ اول، دیباچه)

شفیعی‌همه‌جا در این مجموعه این روح سمبیلیک را نشان می‌دهد و از اجزاء و مواد طبیعت بعنوان سمبیل استفاده می‌کند. شاعر در این دنیای سمبیلیک گاه از درون خود سخن می‌گوید و به توصیف حالت‌های شاعرانه و جاری بودن شعر در وجود خود می‌پردازد.

به هیچ خنجر این ریمان نمی‌گلد

صدا می‌آید یکریز روز و شب از با غ

«چیوچیو، جج، چمه، چیوچیو چمه»

زلال زمزمه جاری است زانسوی دیوار

جلال می‌پرسد: «این مرغ را گلو هر گز

زکار خواندن و خواندن نمی‌شود خسته

که بانوایش در هرم روز و سایه شب

نگاه می دارد این باغ و بیشه را بیدار؟

«بین که»

- می گوییم :-

«این سحر عاشق است و سحر»

یکی نرفته هنوز، آن دگر کند آغاز

صدای یکی مت و لیکن پرندگان بسیار»

(بوی جوی مولیان، منطق الطیر)

با این همه دریغ ها دارد از این که لحظه های بیداری را آنچنان  
که باید نشناخته ایم و خود را در کنار دیوار سنگین و حشت و بیم  
پنهان داشته ایم :

بیخثای ای دوشن عشق بر ما بیخثای ۱

بیخثای اگر صبع راما به مهمانی کوچه دعوت نکردیم

بیخثای اگر روی پراهن مانشان عبور سحر نیست

بیخثای ما را اگر از حضور فلق روی فرق صنوبر خبر نیست .

(دک : پژواک )

و خطاب به من و تو گوید :

اینک بهار بر در قلب تومی زند

اما تو آن طرف

یرون قلب خویشتن استاده ای هنوز

صحبی که روی شانه زیتون

در حالت هبوط است

فردا

از نخلهای سوخته بالا خواهد رفت.

( رک : خطاب )

اوaz دور دستها بوی بهار را به خون خزانی احساس می‌کند و  
گنجشکهار امی بیند که بر لب پاشوره‌های حوض باماهیان سرخ سخن از  
مهاجرت می‌گویند . و خود به غربت تن در می‌دهد به امید آن که  
انفراض این فصل سردیخ بندان به غنچه‌های بخزده، زندگی و جنبشی  
تازه‌دهد :

گفتم :

با انفراض سلله سرما

این با غ مو میانی یدار می‌شود

و آنگاه آن چکاوک آواره

حزن درختهارا

در چشم‌هه سار سحر سرودش

خواهد شست

( رک : قصه الغربة الغريبة )

و بآن که حنجره اش آینه‌ای برای صداه است و فریاد آذربخش و  
گل سرخ و شبیه شهابی تند ردار او بر نگ همه‌جواری است اما در آنسوی  
احساس می‌کند که خزان خونین با هزار دردو افسوس در سوگ خاموش

گلبر گهانشته است .<sup>۶۶</sup>

در این مجموعه گویی شاعر گاه روح امید را از دست می‌دهد و در فضایی از ناامیدی و ناباوری سیر می‌کند . او بودن را سرشار از اضطراب می‌بیند و در حسب حال خود به این احساس می‌رسد که :

بر صحیح و سپیده راه دیدار گرفت	شب آمد و گرد روز پر گار گرفت
آواز و سرود و شعر زنگار گرفت	چندان که درون سینه و دفتر ماند
( بوی جوی مولیان ، حسب حال )	

وقتی صدای تیک تیک ساعت را می‌شنود احساس می‌کند که این لحظه‌ها که تیک تیک ساعت آنرا می‌نمایاند صدای چشمۀ جوشان عمر است :

کاینگونه نظره  
قطره  
به مرداب می‌چکد  
( بوی جوی مولیان ، پرسش )

واز اینکه مانتوانسته ایم این بار امانت و این تعهد انسانی را بدش بکشیم بفریاد و خروش می‌آید که :

آن صدایها بکجا رفت ، صدایها بلاند

گریه‌ها ، قهقهه‌ها  
 آن امانت‌هارا  
 آسمان آیا پس خواهد داد ؟  
 نعره‌های حلاج  
 بر سر چوبه‌دار  
 بکجا رفت کجا ؟

( دک ، بار امانت )

ازین روست که با شعر و جویبار قدم به دنیای « ناکجا » می‌گذارد،  
 و در آنجا همه چیز را بآنچه دیده است متفاوت می‌بیند . و بجایی می‌رسد  
 که برای او شگفت‌انگیز است . جائی که آینه‌گان و درختان گونه‌ای  
 دیگر است و بهنگام پرواز کسی زیر بال پرستو و پروانه‌ها را تفیش نمی‌  
 کند و چرا غ شفایق همواره روشن و تابناک است .<sup>۶۲</sup>

با این همه از خشم لبریز است و مقاومت در برابر تازیانه‌های تلخ  
 را می‌پذیرد و اصالت این ایستادگی را در زندگی کسانی مانند : فضل الله  
 حروفی ، شهاب الدین سهروردی و عین القضاة همدانی و منصور حلاج  
 می‌بیند . و در آخرین برگ سفر نامه خود فریاد بر می‌آورد که :

خاموش‌مانده بودم ، یکچند  
 زیرا  
 از خشم  
 در شعرهای من  
 دندان واژه‌ها بهم افشدند

آه!

ناگاه

تر کید بغض تند در صبر ابرها  
پاشید خون صاعقه بر سبزه جوان

( رک : سفرنامه )

در هر حال شفیعی در حال حاضر از شاعرانی است که می‌تواند به آفریدن شعرهای جاودانه دست بزند ، و شاهکارهای هنری بیافریند . خاصه‌این که زبانی تو انا و نرم و پر تو اندازد . واژه راخوب می‌شنسد و آنرا احساس می‌کند - زیبایی و ذشتی آن راخوب تمیز می‌دهد و واژه برای او خاصه در شعرهای اخیرش ارزش‌هنری پیدامی کند و در فضای خالص شعری چنان در جای خود می‌نشیند که می‌توان آن را به حریری نرم مانند کرد که هیچ‌گونه ناهمواری در آن احساس نمی‌شود . شعر در او جاری است و همان‌طور که شعر در او جاری می‌شود واژه خود بخود بدون آن که شاعر بخواهد خود را بزمت و تکلف بیندازد جاری می‌شود . از این رو کلام شفیعی از هر نوع تکلف یافضل فروشی یا تو صیفهای ناهموار و نطبیل‌های خسته کننده بدورة است . خاصه در مجموعه‌های نازه او این نکته محسوس تر است .

شفیعی نه به روایت روی می‌آورد و نه به قصه گویی با این همه از یک طرف روح فرهنگ اسلامی در سطح گسترده خود در شعر او موج می‌زند ، و غالباً از اساطیر و تاریخ و فرهنگ اسلامی برخوردار است . و این نکته‌ای است که نمی‌توان آن را در شعر شفیعی نادیده گرفت . البته تأثیر فرهنگ ایرانی و خاصه علاقه‌او بزادگاهش خرامان بویزه نیشابور همه‌جا

در شعر او حلول می‌کند و زاد گاهش همه‌جا ذهن او را بسوی خود می‌کشاند . طبیعت که شفیعی همه‌جا با آن همراز و هماگوش است از یک طرف می‌تواند بر گردد به زندگی کودکی و جوانی او در زاد گاهش و از طرف دیگر می‌تواند عکس العمل او باشد در مقابل زندگی شهری ... شهری که در آنجای طبیعت را - که سرشار از لطف و صفا و صمیمیت است - دریابی از آهن و پولاد گرفته - و در نتیجه در مقابل صفا و صمیمیت ، نا درستی و ناپاکی و نارامتی که تحمل آن برای آزاد گان بسیار دشوار است نشسته است و شاعر مانند خلف خود نیما و بهار ، روستایی پاک صمیمی را به شهر که مظہر پلیدی و فساد است ترجیح می‌دهد . شعر شفیعی از جهت فرم و شکل ظاهر می‌تواند از موفق‌ترین اشعار روزگار ما باشد زیرا گذشته از انتخاب صحیح واژه و وزن و قافیه - که برای شاعر نوعی وسیله طبیعی و ساده است - او نه به دنیا و زنهای عجیب و غریب می‌رود و نه هر گز قافیه را بعنوان عنصری خارج از شعر تصور می‌کند .

تصاویر خیال‌انگیز در شعر شفیعی در او جاست چه آنجا که به توصیف و تحلیل روحی می‌پردازد و چه آنجا که همه اجزاء طبیعت را در اختیار می‌گیرد و با ارائه تصاویر ارزنده به الفاء اندیشه و احساس خود می‌پردازد در هر حال شفیعی به شعرها و قطعات کوتاه توجه و علاقه‌ای بیشتر دارد و خاصه در شعرهای اخیر او این توجه محسوس‌تر است با این همه شعرهای بلند او که گاه در بعضی مجموعه‌هایش آمده است نمودار قدرت و توانایی شاعر است و می‌توان امیدوار بود که شفیعی با آن زبان و بیان پرتوان و ارزنده به خلق و آفرینش قطعات بلند و ماندگار و جاویدان نائل آبد .

### اسماعیل خوئی:

اسماعیل خوئی را باید در ردیف شاعران آگاه امروز قرارداد. نظریات او در باب شعر که غالباً آنها را در کتابی با عنوان «از شعر گفتن» آورده است نشان می‌دهد که وی در باب شعر درک و شناختی عمیق و دور از تعصبات افراط گرایانه دارد. خوئی شعر را گره خوردگی عاطفی و اندیشه و خیال در زبانی فشرده و آهنگین می‌داند و سه عنصر اندیشه، خیال و زبان را از عناصر ذاتی شعر می‌شمارد. و «شعر کامل» آن را می‌داند که در آن این سه عنصر در هم آمیخته و واحدی را بوجود آورده باشد. ازین رو خوئی نه محتوی گرایی را به تنها بی در شعر می‌پذیرد و نه خیال‌انگیزی «ایمژیسم» و نه شکل گرایی «فرمالیسم» را.<sup>۸</sup> او شعر کامل و واقعی را از هماوایی و هماغوشی این سه عنصر می‌داند و شعر را برآیند یکی از حالت‌های زندگی انسان می‌شمارد و آن حالت را «حالت سرایش» می‌خواند. حالت سرایش حالتی است از زندگانی انسان که رنگ ممتاز آن درگیر بودن عاطفی انسان با زبان - خیال - اندیشه است.

بعقیده او، زبان، خیال و اندیشه سه چیز جدا گانه نیست بلکه یک کل بهم پیوسته است و چنین نیست که نخست «اندیشه‌ای» در کار باشد، آنگاه این اندیشه با خیال در آمیزد و سپس برآیند این آمیزش در قالب زبان ریخته شود. نه! در حالت سرایش، یک و همان چیزی است که اندیشه است و از خیال سرشار است و در بافت در خوری از مفردات زبان

یعنی واژه‌ها زاییده می‌شود.<sup>۶۹</sup> او «شکل» شعر را از محتوی جداسدنی نمی‌داند و می‌گوید تفکیک «شکل» از «محتوی» یا «کالبد» از «ماده» یا «صورت» از «معنا» در حقیقت بیراهه‌ای است که ارسسطو پیش پای اندیشه و ذوق انسان نهاده است و در شعر پارسی کتاب‌هایی مانند «المعجم» ذوق شاعرانه را در جست‌وجوی «لف و نشر مرتب» به انحطاط کشانده است.<sup>۷۰</sup>

خوئی اندیشه را یک عنصر ذاتی می‌داند و وسیله این اندیشیدن را در شعر «تصویر» می‌شمارد. به قول او انسان در شعر با تصویرها می‌اندیشد و بدین جهت است که محتوای سخن شاعر اگر از شکل شعری خود برخene شود نظمی منطقی خواهد داشت. در مورد زبان شعری معتقد است که زبان شعر برخلاف زبان نثر همانا زبانی است فشرده و آهنگین. زبان فشرده در شعر یعنی آن که شاعر به «لفظ‌اندک و معنای بسیار» سخن بگوید. و «زبان شعر آهنگین است» یعنی همنشینی واژه‌ها در بافت‌های شعری چنان است که شنیدن یا خواندن آنها گوش و هوش را می‌نوازد. به اعتقاد او آهنگین بودن تنها همان عروضی بودن نیست ازین رو در شعرهم برخوردار بودن از عروض نیمائی را می‌پذیرد و هم برخوردار بودن از موسیقی شاملوئی را.<sup>۷۱</sup>

در هر حال خوئی شعر کامل را در معنای نسبی آن عبارت می‌داند از شعری که در آن اندیشه‌ای ژرف و انسانی، گره خورده با خیالی

۶۹- از شعر گفتن، ۱۵۴

۷۰- همان کتاب، ۱۶۵

۷۱- رک: از شعر گفتن، ۹۶

سرشار، درزبانی فشرده و آهنگین بیان شده باشد. او می‌گوید هر گفته‌ای بیان کننده اندیشه‌ای است ازین رو معتقد است حتی تصویر گراترین و شکل گراترین شعر، گزارشگر اندیشه‌ای است و به این دلیل شعر ناب نداریم و هرچه هست از اندیشه‌ای برخوردار است اما اندیشه داریم تا ازدیشه. روشن است که برخی اندیشه‌ها پیشرو و پیشبرنده جامعه‌اند و برخی مرتاجع و بازدارنده آن و شعر بیان کننده اندیشه پیشرو است و شعر پیشرو همانا شعری است که در جامعه «آنچه هست» رانمی‌پذیرد و به «آنچه باید باشد» نظر دارد. ازین رو به جای شعر متعهد و مسؤول شعر پیشرو را ترجیح می‌دهد و آن را اصیل می‌شمارد.

خوئی بنابه قول خودش در هجده سالگی - سال ۱۳۳۵ - مجموعه‌ای چاپ می‌کند در شیوه‌های شعرستی بانام «بی‌تاب». شعرهای «بی‌تاب» در واقع آغاز کار و نوعی تمرین شاعری برای اوست. اما طولی نمی‌کشد که با افکهای تازه‌ای در شعر آشنا می‌شود و بنابه قول خودش از انتشار این مجموعه پشیمان می‌گردد و در شعر به شیوه جدید روی می‌آورد. وی این شیوه جدید شاعری را ابتدا از «اخوان» می‌آموزد خاصه از «زمستان» او . خودش در این باره می‌گوید : «زمستان اخوان» برای من در بیچهای شد بر باغ بسیار درختی که چندی بعد از «هوای تازه» شاملو نیز سرشار شد. و در آن از شاگردان دیگر نیما یوشیع از جو جگان دیگر آن قفنوس ، آن «مرغ خوشخوان» نیز کم کم «آهنگهایی دیگر» شنیدم و سرانجام خود قفنوس راشناختم.<sup>۲۲</sup>

بنابراین خوئی در ابتدا وقتی به دنیای شعر گویی - شعر جدید -

قدم می‌گذارد «اخوان» را در نظر دارد، و سپس از شاملو. و نیما تأثیر می‌پذیرد. با این‌همه از آنجا که اهل خراسان است با شعر «م. امید» بیشتر مأمور است وزبان و بیان او برایش طبیعی تر است. اوزبان «اخوان» را در شعر و شاعری اصیل‌ترین زبان شاعرانه می‌داند و اعتراف می‌کند: که برخی از اشعار «برخنگ راهوار زمین» سخت «اخوانی» است و خیلی راست می‌پذیرد که چنین باشد و می‌گوید: من گفته‌ام و می‌گویم چنین است. من از نظر زبان و سبک شعری کی از پیروانم. امیدم<sup>۷۳</sup> بهر حال او خود را از لحاظ زبان شعری - خاصه در ابتدای کار - ادامه دهنده راهی می‌داند که اخوان پیش گرفته است و صراحتاً می‌گوید: زبان شعر من در حد خود همان زبان شعری اخوان است. البته خوئی هر چند به زبان مستقل چندان اعتقادی ندارد اما در زبان اخوان توقف نمی‌کند و بتدریج خود را از زیربار او خارج می‌سازد و به زبانی نسبتاً مستقل می‌رسد.

خوئی از لحاظ محتوای شاعرانه، شاعری است اندیشه‌مند. در شمر او ردپای تفکر و اندیشه نمودار است. و همین ردپاست که او را هم از لحاظ زبان به استقلال می‌رساند و هم از جهت تصویر شاعرانه. او اندیشیدن را از عناصر اصلی شعر می‌داند و از آنجا که با تفکرات فلسفی بمناسبت نوع تحصیلات و مطالعاتش آشنایی دارد، خواه تاخواه نمی‌تواند خود را از زیر تأثیر آن جدا سازد. با این‌همه، مایه‌های اجتماعی که تاحدی بی ارتباط به تفکرات فلسفی او نیست استخوان‌بندی شعر او را تشکیل می‌دهد. ازین رو خوئی شاعری است متفکر و اجتماعی. او از دهای اجتماع آگاه است و آنها را بادید فلسفی نگاه می‌کند و ارائه

می دهد. گذشته ازین خوئی به غزل و غزلواره توجه خاص دارد و سعی دارد آن را در ردیف اشعار اجتماعی و حماسی و فلسفی قرار دهد.

در هر حال خوئی تقریباً ده سال بعد از انتشار «بی تاب»، در سال ۱۳۴۶ به نشر مجموعه «برخنگ راهوار زمین» می برداد. سپس در سال ۱۳۴۹ سه مجموعه با نامهای «بربام گردباد»، «زان رهروان دریا» و «از صدای سخن عشق» انتشار می دهد و آخرین مجموعه او «فراتر از شب اکتوبریان» است که غالباً سرودهای سالهای ۱۳۴۰ و ۱۳۵۰ شاعراست.

«برخنگ راهوار زمین» مجموعه‌ای است از اشعار بلند و کوتاه شاعر که غالباً آنها را در فاصله میان سالهای ۱۳۴۳-۱۳۴۸ سروده است. خوئی در این مجموعه از لحاظ زبان شاعرانه به زبان اخوان و خاصه زبان و شعر خراسانی نظر دارد و از جهت محتوى و اندیشه و تصویر در فضای شاعرانه خاص خود و در حالت سرایش خویش قدم می گذارد. «برخنگ راهوار زمین» چه از لحاظ زبان و چه از جهت محتوى نوعی شعر حماسی و اجتماعی است و خوئی در این مجموعه نشان می دهد که شاعری است پیشوای اندیشه‌ای ژرف و انسانی. او آزادی و آزادگی و مقاومت و ایستادگی در مقابل ناسازواریها و ناهمواریها را می ستاید و تسلیم در برابر هر نوع نابکاری را زشت و دور از انسانیت می داند. در «کویر» مقاومت و ایستادگی می بیند<sup>۷۴</sup> و در «دریا» توفان مست بی امان.<sup>۷۵</sup> با این همه می بیند هم آزادی و آزادگی، پایمال شده است و هم ایستادگی در مقابل بی عدالتی و ناهمواری. او همه جارا سرشار از

۷۴- رک: برخنگ راهوار زمین، چاپ سوم، کویر، ۱۵

۷۵- رک: قطعه دریا، ۲۴، برخنگ راهوار زمین

سکوت مرگ می‌داند و آرزوی روزهایی را دارد که بتواند در میان  
امواج بی‌امان، بی‌هراس از آنچه روی می‌دهد، پیش‌بنازد:

ای خوش آن روزان ،  
و آن شبان ، ای خوش :  
آن شبان روزان فرخنده ،  
از غرور و غیرت آگنده ،  
  
ای خوش آن آذیردل درخواب رفتن‌ها ؛  
و آن به فریاد رسای دیدبان از خواب جتن‌ها ؛  
آن به جرأت تادل گرداب رفتن‌ها ،  
و آن به همت از دل گرداب جتن‌ها ،  
آن به سینه خشم ویرانکار توفان را سپر گشتن ،  
ناهرا سبدن ،  
پشت ناکردن ،  
پیش رفتن ،  
چیره بر گشتن .

(برخنگ راهوار زمین، گرانبار ساحل)

و دریغ‌ها دارد از اینکه سرزمین مهرو رجاوند در چنگال بی-  
رحم ابری طلس آسا و ظلمت زای گرفتار آمده و به شام ملال آین  
گورستان تبدیل یافته است.<sup>۷۶</sup> شاعر آسمان راخاموش می‌بیند و احساس  
می‌کند که عقربه‌ی ساعت ایستاده است و زمان مرده است و شب میه کار  
است و می‌پاید.<sup>۷۷</sup> و چنان نامیدمی‌شود که «افسانه فردا» را باور نمی‌کند و

۷۶- رک: قطعه بی‌خورشید، ۳۶ بربخنگ راهوار زمین.

۷۷- رک: قطعه درنگ، ۲۴ همان کتاب .

فریاد برمی‌دارد:

داستان با غ فردا باشکته زنبقش؛ خورشیدتان باورا  
قصه‌تان افیون سازش باشب بی‌رحم مرگ آورا

دست بردارید:

دست از افسانه رنگین «فرداهست» بردارید...

(برخنگ راهوار زمین؛ سیاهیزار)

و شهر را همه نیرنگ می‌بیند و حافظ وار ترا آگاه می‌کند که  
شب همه‌گوش است، آسمان بنگر همه چشم است و خاموش است.<sup>۷۸</sup>  
وازه‌راس این شب وحشت‌ناک فریاد برمی‌آورد که :

وای ...

خود که می‌داند

کان شبانه سایه‌های گوش بر دیوار  
سرسپاران کدامین، ناجوانمردانه آئیند  
دیزه خواران کدامین خوان در بنهان رنگینند  
طرف بندان کدامین حشمت وجا هند،  
پشت دیوار شکته‌ی ماجه می‌خواهند؟

(نوک: هراس)

وازه‌مه چیز بیزار می‌شود تا آنجا که بادلی آگنده از تشویش در  
خود می‌گریزد و به خود پناه می‌آورد و از آن نیز قدم فراتر می‌گذارد و

در زیر ضربات هراس انگیز تاریکی گریختن را بر ماندن ترجیح  
می‌دهد :

بانگ تاریکی است  
کز نهان پرده لرزانده تردید  
می‌بریشد دردم هردید  
بہت بی راز سکونم را، هراس انگیز،  
که: «نمان ا بگریز...»

و گریختن ورها کردن را بر ماندن در فضای وحشت ناک پرسکوت  
شب ترجیح می‌دهد و رخت از زادوبوم خود بیرون می‌کشد و به دباری  
دیگرمی رود. وقتی در فضای آزاد و دور از گزند شب روان بی‌رحم می‌  
آرامد، دوباره در خود می‌جوشد و خروش سرمی‌دهد و سکوت را می‌  
شکند و صدای غرض پلنگ تند راند ریشه زار ابر او را به پرواز می‌آورد:

باز امشب چند و چون اندیش فرداهای فردا یم  
کوهم؛ اما هر گز آیا  
روزی از روزان،

انفجاری سخت

— به فلانخن‌های توفیدن —

خواهدم ناگه به پروازی بلند برانگیخت؟  
ناخروشم گونه خورشید را در اوچ؟  
و بلر زد پشت دریا چون فرود آیم

(برخنگ راهوار زمین، ماندن، پرواز)

## شعر نو حماسی و اجتماعی / ۲۵۷

با این همه از بازگشتن به سرزمین یادهای خویش و حشت دارد  
وماندن در غربت و تنها بی را بر بازگشتن ترجیح می دهد و با خود زمزمه  
می کند که:

باتو می گوییم:  
یمت ازدل دور باد، اما  
اژدهایی در خم راهت کمین کرده است  
که شرار دم زدن هایش  
حالت دوزخ نشبان را  
رشک حال مردم آن سرزمین کرده است

(برخنگ راهوار زمین،)

وبادریغ و حسرت از زادبوم خود یاد می کند که همه ارزشهای  
انسانی را از دست داده است وزندگی در آنجا جهنمی است که هیچ-  
کس در امان نیست:

دیگر آنجا گفت و کرد، انگار  
دو گناه و حشت انگیزند  
ماهی سرخ زبان ددکام خشک خاموشی مرده است؛  
لاشه اش را نیز پنداری،  
گر به وحشت

دنهورد بام شب سبرده است

(رک: مسافر)

با این همه وقتی در سال ۱۳۴۵ به وطن بازمی گردد، نمی تواند  
بکلی خود را تسلیم نا امیدی و یأس تلخ و گزنده کند، و با وجود آن  
که اطراف خود را غرق در تاریکی و ظلمت و حشت ناک می بیند. با خود  
می سراید:

آنچه من می‌بینم  
ماندن دریاست

دستن واز نورستن باع است،  
کشش شب به سوی روز است  
گذرا بودن موج و گل و شبنم نیست.  
گرچه ما می‌گذریم،  
داه می‌ماند

غم نیست

(دک: بر بام گرد باد، در راه)

او در همه چیز جنبش و حرکت می‌بیند حتی شکاف منگ را  
نمودار حرکت و حیات می‌داند:

«اما...»

— نگاه کن:  
گوئی  
در منگ نیز چیزی بدار است  
آن صخره گران دامی یعنی؟  
دارد شکاف بر می‌دارد

— «آری:  
خمیازه‌ای است  
در رخوت میان دو خفتن ...»

(دک: بر بام گرد باد، بانگ رسای موج)

و با آن که می‌داند در پرواز ذره‌وار خود گرفتار سیلاپ سخت

خواهد شد و در اعمق لوش و لجن ته‌نشین می‌شود.<sup>۷۹</sup> اماناً میدی مطلق را سخت مردود می‌داند و «هر گز» برای او وحشت‌ناک‌ترین لفظ است.

بامن بگو : « وقتی که صدھاران سال  
بگذشت ،  
آنگاه ... »

اما مگو : « هر گز !  
هر گز چه دور است ، آه !  
هر گز چه وحشتاک ،  
هر گز چه بی‌رحم است !

( رک : بربام گردباد ، هر گز )

او در سکوت علیل و ناتوان صفت رختان زردپاییزی - در امتداد زرده خیابان - صدای خاموش اما خشمگین اعتراض آنها را می‌شنود که گوئیا می‌گویند :

« ابرها ، این‌همه‌ابر ، این‌همه‌ابر ،  
آخر از جیست که امسال نمی‌بارند ؟ ... »

وبه این صفت زرپوشان امتداد خیابان هشدار می‌دهد که هر گز ابر به رایگان بر روی شما نخواهد بارید :

۳۶۰ / مقدمه‌ای بر شعر نو ...

ابرها گاوانند .

شیرشان را می‌خواهی نوشید

آستین‌ها را باید بالا بزنی

و پنجه‌ای امکان لکچه خوردن را

ابرها را باید دوشید

ورنه از اشک برآفروزی اگر صد فانوس

تبرگی‌های افق را در چارجهت

همچنان خالی خواهی دید ؟

ورنکوئر نگری

پس هر بارش مصنوعی نیز

خشکانی خواهی دید ... »

( رک : بر بام گردباد ، در امتداد زرده خیابان )

ودریغ هادرد از اینکه نمی‌تواند این پیام خود را آشکارا ابلاغ کند . و ناچار است آنرا در پرده‌ای از تمثیل به این صفت زردپوشان امتداد خیابان این درختان خشک پائیزی برساند . و به آنها نوید می‌دهد که :

لحظه‌ای سرخ

— که می‌دانی —

در راه امت

دیر یازود

خشی از دوزخ خواهد گفت :

« آتش ! »

( رک : بر بام گردباد ، در امتداد زرده خیابان )

در هر حال او رفتن و حرکت را اگرچه در بی و اژگی دیدار هم باشد از ماندن که نبودن است، برتر می شمارد.<sup>۸۰</sup> و شما را به حرکت و رفتن دعوت می کند و با آن که گاه دیدار خنجرهای خون آلود و تصور قربانی شدن، اورا به رعب و هراس می افکند،<sup>۸۱</sup> با این همراه علاج را ویران شدن کامل می داند و فریاد برمی آورد:

جنوب شهر ویران خواهد شد؛  
وجای هیچ غمی نیست، جای هیچ غمی نیست:  
جنوب شهر باید ویران شود  
ستم؟

نه! این ستمی نیست:  
شم ترحم بر گودال هاست  
شم ترحم بوتهای دره نشین است،  
به قله بودن و پر دره رحمت آوردن:  
شم هماره همین بوده است،  
سبل می گویند  
من می گویم

شم هماره همین است

(دک : بر بام گردباد، شال نیز)

و این آگاهی را به من و تو می دهد که روزی این بعض های خاموشی در انفعاری ناگهانی خواهد ترکید و خورشید آزادی از آن سر خواهد زد:

۸۰- دک : بر بام گردباد، در بی و اژگی دیدار، ۵۳

۸۱- دک : بر بام گردباد، ترسیدن ، ۶۴

از کجا می‌دانید  
که مذاقی از فریاد  
در گل‌وئی از آتش  
خاموش  
نمی‌جوشد  
در سیه‌کنجه از این تیره شبستان فراموشی؟  
از کجا می‌دانید  
که نخواهد ترکید  
ناگهان بغض بتیمانه این خاموشی  
(دک، بربام گردباد، امکان)

خوئی در مجموعه «بر بام گردباد» نوعی شعر اجتماعی و انسانی ارائه می‌دهد با زیان و بیانی سخت‌کوبنده و حماسی، از تمثیل و تصویر برای القاء و ابلاغ اندیشه‌های خاص اجتماعی خود صود می‌جویند. اندیشه را غالباً در بیانی مختصر و گاه اعجاب آور به خیال و تصویر گره می‌زند و فکر را - گاه از طریق تمثیل و گاه از طریق تصویر - در فضای احساس شاعرانه می‌کشاند و در اوچ می‌نشاند.

«زان رهروان دریا» نیز مجموعه شعرهایی است که خوئی آنها را در فاصله میان ۳۵ تا ۴۹ سروده است. و غالب اشعار آن مانند مجموعه «بر بام گردباد» از اندیشه‌های اجتماعی و انسانی برخوردار است. در این مجموعه شاعر بادید و برداشتی عمیق و فیلسوفانه زوال و نابودی ارزش‌های انسانی را که در زیر چکمه‌های سنگین ظلمت خرد شده و محکوم به نابودی است ارائه می‌دهد و در بیغه‌دار دار از این که همه این ارزشها در شرف نابودی است و این در واقع مقدمه نوعی زدگی

و بی اعتمادی خوئی نسبت به اجتماع و گریز از آن است. او چون روشنان تمایل می بیند که از پشت پرده های صدف چشمکش نان مروارید، بالوش و لاشه سروسری دارند، و آن چتر های مغروف نیلوفران، پنهان مرداب خواهند بود و فریاد بر می آورد:

کورآن ا  
از دور درسیاهی شاهد باشد:  
یک قطره نور  
در سلطه لجن  
دو به زوال می رود  
آنک ا

(زان رهروان دریا، از دور درسیاهی)

و خود را در برزخی می بیند که نه تنها کسی در آن برای دوست داشتن پیدا نمی شود بلکه حتی کسی برای دشمنی کردن هم در آن وجود ندارد .<sup>۸۲</sup> گویی انسان به سقوط خود نزدیک شده است و در این فر جام بد، نزول انسان تا سرحد «ودام پیش رفته است. وهیج راهی جز زوال و نابودی کامل برای آن نمانده است:

آنکه می توانید  
هنگام آن رسیده است  
که دگمه های متظر را بشارید:

تا سیلی از مذابهای جهنم  
انبوه لاشه‌های عفن را  
بر صدهزار کشتی آتش  
— افراشته به بام فلك بادبان دود —  
با خود به دره‌های نبودن ریزد  
وبادهای سرخ و سیاه

جاروکتند معبراً یندگان جن و پری را

(زان رهروان دریا، فرجام)

او راه نجات را بکلی مسدود می‌داند و همه چیز را در سایه قدرت و زور می‌بیند. ازین رو با زبانی تلخ و طنزآلود ترا دعوت می‌کند که در این سقوط کامل انسان شرکت کنی و خود عامل سقوط واقعی شوی زیرا راهی جز آن برای هیچکس باقی نمانده است.<sup>۸۲</sup> او همه جارا سرشار از ترس و حشت می‌بیند و گویی همه‌چیز را در خود تمام شده می‌پنداشد ازین رو خسته و کوفته دست به روی دست می‌گذارد و خود را تسلیم فرمودگی و پیری می‌کند و چون شیر پیری احساس می‌کند که رایت سپیدی تسلیم بر سروروی او نشسته و اینک خسته و کوفته به کنجی افتاده است.

حس می‌کند که خسته است  
حس می‌کند که خلیل خسته شدن  
انبوه ،

تاریک و ناگزیرتر از اندوه  
جاری چو جویاری از رخوت  
در عضلاتش -

راه از چهار سوی  
بر او  
بسته است .

(زان رهروان دریا، این شرذه؟)

و این شیر پیرخسته دیگر گویی همه چیز خود را از دست داده،  
دیگر هیچ راهی برای او نماینده است . با این همه یک پیام بر لب  
دارد . پیامی که پدری از کار افتاده بر گوش فرزند جوان خود فرو  
می خواند :

اما هنوز  
لبخنده‌ایست پنداری در خمیازه‌اش  
که گویی می‌گوید:  
« تا تو چه کرد خواهی ،  
گرگ جوان ! »

(زان رهروان دریا، این شرذه؟)

خوئی در مجموعه « از صدای سخن عشق » و نیز آخرین مجموعه‌اش  
« فراتر از شب اکنونیان » به غزل و تغزل روی می‌آورد . این شیوه غزل -  
گویی را که غزلواره‌می‌خواند ، همچنان ادامه می‌دهد . میخانگی و  
غزلواره اشعاری است که خوئی در این دو مجموعه‌بدان توجهی خاص  
دارد و گویی نوعی مضمون جدید بارنگ غنائی ارائه می‌دهد . این دو

مضمون ظاهرآ شعر خوئی را از شکل حماسی به شکل غنائی نزدیک می‌کند. واورا از مسیر شعرهای اجتماعی دور می‌سازد . با این همه شعرهای غنائی اوروحی فلسفی و متفکر آنده دارد ، و ظاهرآ شاعر از آنجا که خود را در بن بست اجتماعی می‌بیند در خود فرومی‌رود و به عشق و شراب پناه می‌آورد . اما این عشق و شراب در واقع برای او نوعی پناه گاه فکری و اجتماعی است . او حافظه‌وار بایک دید اجتماعی و فلسفی وقتی فضای اجتماع را سرشار از سکوت و خاموشی و وحشت و ترس و دلهره تفتیش عقاید از یک طرف و دروغ و ناباوری و فساد و تباہی از سوی دیگر می‌بیند گویی راهی ندارد جز آن که شبها در پناه و دکا غمها بی‌پایان خود را براید و راستی و حقیقت را جز در عشق و شراب نمی‌بیند . با این همه خوئی در اشعار غنائی خود ، تنها بی‌سرگردانی و ناامیدی مطلق نسل خویش را که گرفتار دژخیم ظلمت شده است ، توصیف می‌کند .

خوئی غزل و غزلواره را بهيج وجه کاری خصوصی نمی‌داند بلکه در حقیقت آنرا بیان کننده عمیق ترین و عمومی‌ترین غم‌ها و شادی‌های انسان می‌شناسد .<sup>۸۴</sup> او اعتقاد دارد متعهد بودن در شعر با عاشقانه برودن به هیچ‌روی ناساز گار و ناهمخوان نیست چرا که بیزاری شاعر از زشتی ، پستی ، پلشی و دروغ بهمان اندازه لازم و طبیعی است که عشق او به زیبایی ، شرف پاکی و راستی . و آنگاه که انسان به مقام انسانی خریش بر سد و کینه‌ها و نفرت‌ها از میان برخیزد ، آفاق بینش انسان از نوازش ولبخند سرشار خواهد شد :

« و سنگ نیز گواهی خواهد داد  
که دوست داشتن

در سرث انسان است ؟

و سرنوشت انسان است . »<sup>۸۵</sup>

در هر حال عشق از نظر خوئی که در غزل‌لواره‌های او مطرح می‌شود عشقی است فیلسوفانه و باهوشهای بعضی تنزل‌سرا برایان البته تفاوت دارد. عشق و شراب در شعرهای غنائی خوئی به عشق حافظ و شراب خیام نزدیک است . بهمین دلیل حتی شعرهای غنائی و عاشقانه او مانند عاشقانه‌های شاملو آمیخته بارووح فلسفی و اجتماعی است و نمودار نوعی زدگی و اعتراض او به نظام اجتماعی است . رویه مرفته خوئی شاعری است متفکرو اجتماعی و ارزنده و بی‌هیچ تردید او را می‌توان در دریف بهترین شاعران معاصر ایران قلمدا کرد .

\*\*\*

اما شعرنو حماسی و اجتماعی در بعد عمیق و روشن‌فکر آنهاش بعنوان شاخه‌ای اصیل از شعرنو نیمایی ادامه می‌یابد و شاعرانی مانند : محمدعلی سپانلو ، نعمت سیرازاده ( م . آزرم ) ، طاهره صفارزاده ، و نیز حمید مصدق و سعید سلطان‌پور آنرا بسوی تکامل می‌کشانند طاهره صفارزاده با انتشار دومجموعه « طنین در دلنا » سال ۱۳۴۹ و « سدو بازوan » ۱۳۵۰ تقریباً دید و سبک تازه‌ای ارائه می‌دهد و مجموعه « سفر پنجم » ۱۳۵۷ این امید رادر ما بوجود می‌آورد که می‌توان در انتظار آثار بهتری ازاوبود .

نعمت‌میرزا زاده (م. آزم) هرچند تاکنون موفق به چاپ و انتشار بسیاری از اشعار خود نشده است اما همین دو مجموعه چاپ شده از او یعنی «ليلة القدر» اردیبهشت ۱۳۵۷ و «سحوری» شهریور ۱۳۴۹ نشان می‌دهد که وی از شاعران توانا و آگاه روزگار ما است، و می‌توان او را در ردیف بهترین شاعران شعر حماسی و اجتماعی قرارداد. او می‌تواند روح حماسی و اجتماعی را در شعر در قالب‌های کهن و نو با توانایی وقدرت فراوان و در میان توفانی از تحریک و تهیج ارائه دهد.

\*\*\*

در این کتاب البته از همه شاعران سخن به میان نیامده است زیرا غرض نویسنده معرفی شاعران بنیان‌گذار شعر فارسی و بحث در آرا و عقاید آن‌ها بوده است و اکثر کسانی که درباره آنان در اینجا سخن گفته شده است غالباً گروهی از شاعران جوانتر را به دنبال خود کشانده‌اند. بنابراین هر یک می‌توانند عنوان بنیان‌گذار شعر نو فارسی را داشته باشند. البته در شعر فارسی موج‌های جدیدی هم به وجود آمده است که غالباً ریشه در زبان فارسی ندارند و نوعی تقلید خام و بی‌مایه از ادب منحط غرب است. موج‌هایی که خیلی زود مانند اصل آن‌ها در غرب از میان رفته و چیزی جز تلاشی بی‌ثمر و عیت نبوده است قسمتی از این موج‌های زود گذر و منحط را می‌توان تحت عنوان «شعر نو مبهم» و قسمتی را «شعر نو منحط» نامید، البته گروهی از جوانان کاراین دو گروه را در نبال کرده‌ند و در نتیجه شعر اصیل نیمائی را که بر بنیان اصولی استوار قرار داشت به ابتدا کشاندند با این‌همه، شعراًین دو گروه همه‌جا با مخالفت و انکار نقادان و دوست‌داران شعرواقعی همراه بوده است.

ودراین جا قابل ذکر نیست.

\*\*\*

اما در مقابل شاخه شعر نو نیمایی در ادبیات فارسی معاصر نوعی  
شعر سنتی به تکامل می رسد و شاعرانی مانند بهار، ایرج، رشیدی اسمی  
پروین اعتصامی، شهریار، حمیدی شیرازی، پژمان بختیاری، رهی  
معیری و عماد خراسانی و امثال آنان نمایندگان واقعی این شاخه هستند.  
این نوع شعر در جای خود و در خور بحث است و نباید آن را  
نادیده گرفت و جلد دوم این کتاب به بحث مشرح درباره آنان و شعر  
معاصر سنتی اختصاص دارد.

پایان

## گزیده منابع و مأخذ

آب در خوابکه مورچگان ، نیما یوشیج ، امیر کبیر ، ۱۳۵۱  
آشکده خاموش ، منوچهر شیانی ، ۱۳۴۲  
آخر شاهنامه ، مهدی اخوان ثالث (م . امید) چاپ چهارم ۱۳۵۲  
مروارید .

آخرین نبرد ، اسماعیل شاهروdi ( آینده ) ، ۱۳۳۰  
آرش گمانگیر ، سیاوش کسرایی ، اندیشه ، ۱۳۳۸  
آواز ، سیاوش کسرائی ، نیل ، ۱۳۳۷  
آواز خاک ، منوچهر آتشی ، نیل ، ۱۳۴۶  
آهنگ دیگر ، منوچهر آتشی ، ۱۳۳۹  
آیدا در آینه و لحظه ها و همیشه ، احمد شاملو ، نیل ، ۱۳۵۰  
آیدا ، درخت و خنجر و خاطره ، مجموعه شعر احمد شاملو ( ا . بامداد )  
مروارید ، ۱۳۴۴

آی « میقات نشین » !، اسماعیل شاهروdi ، زمان ، ۱۳۵۱  
آینده ، اسماعیل شاهروdi ، امیر کبیر ، ۱۳۴۶  
ابراهیم در آتش ، احمد شاملو ، چاپ اول تیرماه ۱۳۵۲

## گزیده منابع و مأخذ / ۲۷۱

- ابر و گوجه ، فریدون مشیری ، نیل ، ۱۳۴۵  
اختناق ایران ، تأثیف مورگان شوستر امریکائی ، ترجمه ابوالحسن  
موسی شوستری با مقدمه‌ای از اسماعیل رائین ، چاپ دوم ، ۱۳۵۱  
ادبیات دوره پیداری و معاصر ، دکتر محمد استعلامی ، انتشارات  
دانشگاه سپاهیان انقلاب ، ۱۳۵۵
- ادبیات مژده ، باقر مؤمنی ، انتشارات گلستانی ، ۱۳۵۲  
ارزش احساسات ، نیما یوشیج ، حواشی از دکتر جنتی عطائی ، ۱۳۳۵  
ارزش احساسات و پنج مقاله درشعر و نمایش ، نیما یوشیج ، ۱۳۵۱  
ارغونون ، مهدی اخوان ثالث ، چاپ سوم ۱۳۵۵ مروارید  
از بودن و سرودن ، شفیعی کدکنی (م. سرشک) انتشارات توسع  
چاپ اول ، ۱۳۵۶
- از زبان برگ ، م. سرشک ، انتشارات توسع ، ۱۳۴۷  
از شعر گفتن ، اسماعیل خوبی ، چاپ اول ۱۳۵۲ سپهر  
از صبا لانیما ، یحیی آرین پور ، مؤسسه فرانکلین ، ۱۳۵۰ دو جلد.  
از صدای سخن عشق ، اسماعیل خوبی ، چاپ اول ۱۳۴۹ روز.  
از هوا و آینه‌ها ، مجموعه اشعار عاشقانه احمد شاملو ، سازمان  
انتشارات اشرفی ، ۱۳۵۳
- ازین اوستا ، مهدی اخوان ثالث ، چاپ سوم ۱۳۵۳ مروارید.  
اسیر ، فروغ فرجزاد ، چاپ نهم ۱۳۵۴ اسیر کبیر  
افسانه ، (از کتاب بیرقهای و لکه‌ها) با مقدمه احمد شاملو ، ۱۳۲۹  
افسانه و رباعیات ، نیما یوشیج ، ۱۳۳۹ کیهان.  
اندیشه‌ای میرزا فتحعلی آخوندزاده ، فریدون آدمیت انتشارات  
خوارزمی.
- ایران در دوره قاجاریه ، علی اصغر شمیم ، ۱۳۴۲
- ایندگولوژی ، نهضت مشروطیت ایران ، فریدون آدمیت ، انتشارات  
پام ، ۱۳۵۵
- بادماوند خاموش ، سیاوش کسرائی ، فرهنگ ۱۳۴۵
- باغ آینه ، احمد شاملو ، چاپ چهارم ۱۳۵۶ مروارید.

- برانتهای آغاز ، منوچهر آتشی ، دنیای کتاب ، ۱۳۵۰  
برخنگ رهوار زمین ، اسماعیل خوئی ، چاپ سوم ۱۳۵۲ رز .  
برگزیده‌اشعرهای احمد شاملو ، (۱. بامداد) با حرفهایی در شعر و  
شاعری ، چاپ دوم ، ۱۳۵۰ انتشارات بامداد .  
برگزیده شعرهای اسماعیل شاهروندی ، (آینده) با مقدمه تماشیج  
۱۳۴۸ . انتشارات بامداد .  
برگزیده شعرهای مهدی اخوان ثالث ، (م. امید) ۱۳۴۹ ، بامداد .  
بوی جوی مولیان ، شبیه کدکنی (م. مرشد) چاپ اول انتشارات  
نوس ، ۱۳۵۶  
بهار را باورگن ، فریدون مشیری ، نیل ۱۳۴۷  
بهار و ادب فارسی ، مجموعه مقالات ملک الشعرا بهار ، به کوشش  
محمد گلابن ، امیر کبیر .  
بهترین امید ، برگزیده عقیده و نثر و شعر «م. امید» ، مهدی اخوان  
ثالث ، چاپ دوم ۱۳۵۵ آگاه .  
بی قاب ، اسماعیل خوئی ، مژده ۱۳۳۵  
پیرما ، محمد زهری ، انتشارات روای ، ۱۳۵۶  
پویه ، فریدون توللی ، شیراز ، ۱۳۴۵  
تاریخ ادبیات ایران از آغاز عهد صفویه تا زمان حاضر ، ادوارد بروان  
ترجمه رشید بامی ، چاپ دوم ، ۱۳۲۹  
تاریخ اجتماعی و سیاسی ایران در دوره معاصر ، سعید نفیسی جلد  
اول ۱۴۳۵  
تاریخ بیداری ایرانیان ، به قلم ناظم الاسلام کرمانی به اهتمام علی اکبر  
سعیدی سیر جانی ، انتشارات بنیاد فرهنگ ایران ، ۱۳۴۶ سه جلد .  
تاریخ نظری شعر فارسی ، محمد تقی بهار (ملک الشعرا) با تصحیح و  
تحثیه تقی بینش .  
تاریخ جراید و مجلات ، محمدرضه هاشمی چهار جلد ، اصفهان .  
تاریخ مشروطه ایران ، احمد کسری ، چاپ نهم ۱۳۵۱ امیر کبیر .

## گزیده منابع و مأخذ / ۲۷۳

- تاریخ مطبوعات و ادبیات ایران در دوره مشروطیت، ادوارد بروان  
ترجمه محمدعباسی.
- تحقیق در احوال و آثار و افکار و اشعار ایرج میرزا و خاندان و نیاکان  
او، محمدجعفر محجوب، ۱۳۴۲
- تحقیق در افکار میرزا ملکم خان ناظم‌الدوله، دکتر فرشته نورائی،  
کتابهای جیبی، ۱۲۵۲
- تحلیل از شعر نوفارسی، عبدالعلی دست‌غیب، ۱۳۴۵
- ترجمه، نصرت‌رحمانی، ۱۳۴۹، اشرفی.
- کولدیدیگر، ۱۳۴۸ تا ۱۳۴۶، فروغ فرخزاد انتشارات مروارید.
- جام‌جهان‌بین، محمدعلی‌اسلامی‌ندوشن، چاپ سوم ۱۳۴۹ انتشارات  
نوس.
- جادوane فروغ فرخزاد، تهیه و تنظیم از امیر اسماعیلی، ابوالقاسم  
صدارت، تیرماه ۱۳۴۷
- جرقه، منوچهرشیانی، ۱۳۴۴
- جزیره، محمدزهرا، امیرکیم، ۱۳۴۴
- جنگ اصفهان، تابستان ۱۳۴۵
- چشمها و دستها، نادر نادرپور، ۱۳۴۸ مروارید
- چند برگ از یلدای، هوشنگ ابتهاج (۱۰۰ سایه) ۱۳۴۴
- چند‌نامه بـشاعری جوان، یک‌داستان و چند‌شعر، ترجمه پرویز نائل  
خانلری، چاپ سوم ۱۳۵۳
- حرفهای همسایه، نیما‌یوشیج، ۱۳۵۱، دنیا.
- حریق در باد، نصرت‌رحمانی، ۱۳۴۹، زمان.
- حکایات و خانواده‌ی سرباز، نیما‌یوشیج، ۱۳۵۳، امیرکیم.
- حیات یعنی دولت‌آبادی، چهار جلد ۱۳۲۱-۱۳۱۸
- حاطرات و خطرات، مهدیقلی هدایت، ۱۳۲۹
- حاطرات سیاسی، میرزا علی‌خان امین‌الدوله، به کوشش حافظ  
فرمانفرما نیان تهران ۱۳۴۱

۲۷۴ / مقدمه‌ای بر شعر نو ...

خانگی ، سیاوش کرائی ، ۱۳۴۶ ، فرهنگ.

خانواده سرباز ، شیر - انگاسی و غروب، بیما بوشیج ، تهران ۱۳۰۵

خوابنامه ، محمدحسن خان اعتمادالسلطنه ، مشهد ۱۳۲۲

خون سیاوش . سیاوش کرائی ، امیرکیر ۱۳۴۲

دانشمندان آذربایجان ، محمدعلی تریست ، تهران.

دختر جام ، نادر نادرپور ، ۱۳۵۰ ، مروارید.

درگوچه باغهای نشاپور ، م . سرشک ، چاپ اول ۱۳۵۰ ، رز

دشنه در دیس ، احمد شاملو ، چاپ اول ۱۳۵۶ ، مروارید.

دفترهای زمانه ، دیدار و شناخت . م . ابد ، زیرنظر و به مسؤولت

سیروس طاهیار . اسفند ۱۳۴۷

دنها ، خانه‌ی من است ، بیما بوشیج ، چاپ اول ، ۱۳۵۰

دیدار ددقق ، منوچهر آتشی ، ۱۳۴۸ ، امیرکیر.

دید و بازدید و هفتمقاله ، جلال آلامحمد ، ۱۳۳۴

دیوار ، فروغ فرجزاد ، چاپ پنجم ۱۳۵۲ ، امیرکیر.

دیوان ابوالقاسم لاهوتی ، چاپ مسکو ، ۱۹۲۶ میلادی.

دیوان ادیب‌الممالک فراهانی ، (میرزا صادق امیری) به اهتمام وحدت

دستگردی ، تهران ۱۳۱۲ شمسی.

دیوان ادیب پیشاوری ، با مقدمه و تعلیقات علی عبدالرسولی ، تهران

۱۳۱۲

دیوان اشعار شادر و آن محمد تقی بهار ، (ملک الشعرا) دو جلد.

امیرکیر ۱۳۴۴ خورشیدی.

دیوان عشقی و شرح حال شاعر ، به اهتمام علی اکبر سلیمانی ، تهران

۱۳۱۹

رها ، مجموعه شعر فریدون توللی ، چاپ سوم ، ۱۳۴۶

زان رهروان دریا ، اسماعیل خوتی ، چاپ اول ، ۱۳۴۹ انتشارات رز.

زمزمها ، م . سرشک ، مشهد ۱۳۴۴

زمستان ، مهدی اخوان ثالث (م . ابد) چاپ چهارم ۱۳۵۲ مروارید.

زمین ، هوشگ ابنهاج (م . ا . سایه ) ۱۳۴۲ ، نبل.

## گزیده منابع و مآخذ/ ۲۷۵

- سایه روشن شعر نو پارسی ، عبدالعلی دستغیب ، اردیبهشت ۱۳۴۸  
سبک‌شناسی یا تاریخ تطور نثر فارسی ، جلد سوم ، چاپ دوم ۱۳۴۷  
ستاره‌لی در زمین ، مجموعه نامه‌های نیما یوشیج، چاپ اول انتشارات توسع  
سعوری ، نعمت میرزا زاده (م. آزرم) انتشارات رواق تابستان ۱۳۵۷  
سد و بازویان ، طاهره صفارزاده ، کتاب زمان ، ۱۳۵۰  
سراب ، هوشتنگ ابتهاج (۵. ۱. سایه) ۱۳۳۰  
سرابهای کویر ، منوچهر شیانی ، انتشارات آبان.  
سرمه‌اخورشید ، نادر نادرپور ، ۱۳۴۸ ، مروارید.  
سفر پنجم ، طاهره صفارزاده ، انتشارات رواق ۱۳۵۶  
سیاح‌نامه<sup>۹</sup> ابراهیم بیک ، اثر حاج زین‌العابدین مراغه‌ای ، اندیشه ،  
۱۳۴۴
- سیاستگران دوره قاجاریه ، تأثیف‌خان ملک‌ساسانی ، انتشارات با بلک ،  
۱۳۵۴
- سیاه‌شق ، هوشتنگ ابتهاج (۵. ۱. سایه) ۱۳۳۲ ، امیر کیر.  
شام باز پیون ، نادر نادرپور ، چاپ اول زمان ۱۳۵۶ مروارید.  
شیخ‌نامه ، محمد زهری ، اشرفی ، ۱۳۴۷  
شکفتن درمه ، احمد شاملو ، انتشارات زمان ۱۳۴۹  
شعر انگور ، نادر نادرپور ، ۱۳۴۸ مروارید.  
شعر بی‌دروغ ، شعر بی‌نقاب ، دکتر عبدالحسین زرین کوب ۱۳۴۶ ،  
محمد علی علمی.  
شعر جیست؟ ، دکتر محمود هومن بادکتر اسماعیل خوئی ، ۱۳۵۴  
امیر کیر.
- شعر من ، نیما یوشیج ، چاپ چهارم ، ۱۳۵۶  
شعر نو از آغاز تا امروز (۱۳۰۱ - ۱۳۵۰) ، محمد حقوقی ، تهران  
۱۳۵۴
- شعر و هنر ، دکتر پرویز نائل خانلری ، اسفند ۱۳۴۵

۲۶۶/ مقدمه‌ای بر شعر نو ...

شهرشب، و شهر صبح، نیما یوشیج، انتشارات مروارید، چاپ سوم

۱۳۵۵

صور و اسباب در شعر امروز ایران، اسماعیل نوری علاء، چاپ اول

۱۳۴۸

طلای درمن، دکتر رضا براهنی، چاپ اول ۱۳۴۴

طنین در دلتا، طاهره صفار زاده، ۱۳۴۷، امیر کبیر.

حصیان، فروغ فرخ زاد، امیر کبیر، چاپ هشتم ۱۳۴۵

فتحه باب، اعتضاداللطنه، توضیحات و مقالات بقلم عبدالحسین نوائی،

انتشارات با بلک چاپ دوم ۱۳۵۱

فراتر از شب اکنونیان، اسماعیل خوئی، چاپ دوم ۱۳۵۶ جاویدان.

فکر آزادی و مقدمه نهضت مشروطیت ایران، فریدون آدمیت، تهران

۱۳۴۰

قفنوس در باران، احمد شاملو، انتشارات نیل، ۱۳۴۵

قلم انداز، نیما یوشیج، انتشارات دبا، چاپ درم ۱۳۵۲

قیام شیخ محمد خیابانی در تبریز، علی آذری، تهران ۱۳۲۹ ش

کتاب احمد، عبدالرحیم طالبوف، سازمان کتابهای جیبی، چاپ اول

کشتی و توفان، نیما یوشیج، ۱۳۵۱، امیر کبیر.

گلیات دیوان عارف قزوینی، تهران ۱۳۴۷

کوچ، نصرت رحمانی، ۱۳۴۹، امیر کبیر

کویر، نصرت رحمانی، ۱۳۴۹ گوتبرگ

سلامیه، محمد زهری، ۱۳۴۵، اشرفی

گلی برای لو، مجدد الدین سیر فخرانی (گلچین گیلانی) انتشارات

خوارزمی.

گناه، محمد علی اسلامی ندوشن، تهران ۱۴۲۸

گناه دریا، فریدون مشیری، ۱۳۳۵، نیل.

گیاه و سنتک نه آتش، نادر نادر پور، چاپ اول زمستان ۱۳۵۶ مروارید:

لیله القدر، نعمت میرزا زاده (م. آزم) اردیبهشت ۱۳۵۷

ماخ اولا، نیما یوشیج، چاپ دوم، ۱۳۵۱

## برگزیده منابع و مأخذ / ۲۷۷

ماه در مرداد، دکتر پرویز خانلری، ۱۳۴۳  
مانلی و خانلی سریویلی، نیما یوشیج، فروردین ۱۳۵۲، امیر کیر.  
مثل درخت در شب باران، شفیعی کدکنی (م. مرشد) انتشارات توسعه  
چاپ اول، ۱۳۵۷

مجموعه اشعار علی اکبر دهخدا، بااهتمام دکتر محمد معین، تهران  
مجللا پیام نوین، سال پنجم «توعی وزن درشعر امروز فارسی».  
مجله دانشکده، تهران، رجب ۱۳۳۶ (یکم اردیبهشت ۱۲۹۷)  
ملک الشعرا، بهار.

مرثیهای خاک، احمد شاملو، چاپ اول ۱۳۴۸ امیر کیر.  
مالك المعینین، اثر خامه عبدالرحیم بن شیخ ابوطالب نجاشی تبریزی،  
شرکت سهامی کتابهای جیبی، ۱۳۴۷

مشت در جیب، مجموعه شعر، از محمد زهری، چاپ دوم ۱۳۵۳  
منتخبات آثار، محمد ضیاء هشتروودی، تهران ۱۳۴۲ هـ ق  
میعاد در لجن، نصرت رحمنی، ۱۳۴۶ نیل.  
فافه، اثر فریدون تولی، چاپ اول ۱۳۴۱  
ناقوس، نیما یوشیج، انتشارات مروارید، چاپ سوم، ۱۳۵۵  
نامه‌های نیما به همراه، نیما یوشیج، ۱۳۵۱، انتشارات آگاه  
نایافته، فریدون مثیری، ۱۳۴۴

نختین گنگره نویسندگان ایران، تهران ۱۳۲۶  
نختین نظمها، هوشنگ ابتهاج (۱.۵. سایه) ۱۳۲۵  
نیم شمال، مبد اشرف الدین حسینی، محرم ۱۳۴۲ هـ ق چاپ بمی.  
تقد آثار احمد شاملو، عبدالعلی دست غیب، چاپ دوم ۱۳۵۴  
تقد ادبی، دکتر عبدالحسین زرین کوب، جلد دوم انتشارات اسیر کیر

۱۳۵۳

نمونه‌هایی از شعر نیما یوشیج، به انتخاب سیروس طاهیان، تهران

۱۳۵۴

نشری، نهضتی، انسانی، دکتر عبدالحسین زرین کوب، چاپ اول

انتشارات امیر کبیر، ۱۳۵۳

نها یوشیج، زندگی و آثار او، دکتر ابوالقاسم جنتی عطائی، اسندماه  
۱۳۴۶ تهران (مجموعه اشعار)

نها یوشیج نقد و بررسی، عبدالطی دست غیب، فروردین ۱۳۵۶

... و لئنه، مجموعه شعر از محمد ذهربی، نیل ۱۳۴۸

هرسوی راه راه...، اسماعیل شاهرودی، ۱۳۵۰

هشت کتاب، سهراب سپهری، کتابخانه طهوری چاپ اول، ۱۳۵۵

هوای تازه، احمد شاملو، انتشارات نیل، چاپ چهارم ۱۳۵۳

یادداشتها و... مجموعه اندیشه، پنجین دفتر از مجموعه آثار نیما

یوشیج، تهران، ۱۳۴۸



## بخو آنید :

در کوچه باغهای لیثابور «چاپ هفتم»  
از زبان برگ «چاپ سوم»  
از بودن و سرودن «چاپ دوم»  
مثل درخت در شب باران «چاپ دوم»  
بوی جوی مولیان «چاپ دوم»  
شیخوالی «چاپ دوم»  
زمزمه‌ها «چاپ دوم»

شفیعی کدکنی (م. سرشک)، شاعر روزگار خویش است. این عبارت را با همه معنا و همه قدرتش باید در نظر آورد. او در روح و در زبان، شاعر است، جو عمر شعر به معنای دائمی، در پندبند آثارش به شفافیت نام پیداست. زمانه او، در شعرش پیداست، صدای صفيرها، فرش بی امان نپذيرفتن و رد کردن، از اعماق شعر او به گوش می خورد، نیز زمزمه زیبای خود شعر.

لحظه به لحظه، موج به موج، این زمانه و این تاریخ مشوش که ما داریم در شعر او ثبت شده است، بی‌آنکه این شعر، از شمول تعریف شعر دائمی خارج شود.  
آری، او شاعر روزگار خویش است، و شاعر روزگار خویش،  
شاعر همه روزگارهاست.

از مهتابی به کوچه  
مجموعه مقالات  
احمد شاملو

نقطه نظرهای شاملو درباب بسی از مسائل فرهنگی، ادبی و اجتماعی، در این مجموعه گرد آمده است: «این مجموعه شامل مشتی از مقالات است – از نقد و نظر درباب کتابهای چاپ شده و سایل اجتماعی و رخدادهای فرهنگی و غیره – که به تدریج، اینجا و آنجا در مجلات و روزنامه‌های تهران – بچاپ رسیده».

در اینجا با شاملویی برخورد داریم که نظر می‌دهد، نقد می‌نویسد و در ارائه نظرهایش، پرده‌پوشی نمی‌کند، سهل است، با دقت و صراحتی که خاص اوست، هر آنچه را نمی‌پسندد، رد می‌کند.  
شاملو در جامه نالد و نظرپرداز، به تمامی شاملوی شاهر نیست: او در مقام نقد و نظر، سیمای اندیشه‌گری را دارد، و این سیمای تازه‌بی‌ست.



٢٥٠ ريال

